



# HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Director: José Aliaga Cebrián

Redacción y Administración: Rambla de Cataluña, 10  
Teléfono 231-51-04 ● Talleres de T.I.S.A. - Tallers, 64

EDICION DE BARCELONA

**ALFOMBRAS**  
EN EL MOMENTO DE COMPRAR  
VEALAS EN CANTIDADES EXTRAORDINARIAS,  
Y A PRECIOS TAMBIEN EXTRAORDINARIOS,  
SIN COMPARACION  
ELIJA TAMBIEN SU MOQUETA ENTRE EL MAS FABULOSO SURTIDO

**ALFOMBRAS PRESAS**  
Cucurulla, 9  
Navas de Tolosa, 332-334  
y AMAT, Gral. Goded, 8

## HORROR Y MISERIA DE LA GUERRA



Esta foto estremecedora es todo un testimonio. Muestra el horror, la crueldad y la miseria de la guerra, que alcanzan no sólo a los combatientes, sino con frecuencia, a seres inocentes como este niño vietnamita cuya imagen, en brazos de su padre y gritando ambos de dolor, mientras aguardan de asistencia médica para las heridas que sufrieron durante los duros combates de Quang Tri, debe conmover el corazón de cualquier persona civilizada, sea la que fuere su raza, condición o credo. — (Foto Upi Cifra.)

HOY, PRIMERO DE MAYO

**LA FECHA Y LA  
ACTUALIDAD  
SINDICAL,  
ANALIZADAS POR  
SOCIAS HUMBERT**

(Entrevista en página 14)

### LA LIGA AL ROJO VIVO:

MADRID 45 + 13

BARCELONA 43 + 11

### PERURENA, NUEVO LIDER DE LA VUELTA A ESPAÑA

(AMPLIA INFORMACION EN PAGINAS DEPORTIVAS)

PUEDE SER UN PASO HACIA LA PAZ

## HANOI NO QUIERE IMPONER UN REGIMEN COMUNISTA EN SAIGON

### SEGUN AFIRMA SU DELEGADO EN LA CONFERENCIA DE PARIS

A su regreso de Hanoi, tras hacer escalas en Pekín y Moscú, el jefe de la delegación norvietnamita en la conferencia de paz en París, Le Duc Tho, ha declarado que "no queremos de ninguna manera imponer un régimen comunista en Vietnam del Sur". Estas palabras, pronunciadas casi al pie del avión, han sido interpretadas por los observadores como un paso importante en el camino de una solución negociada del conflicto vietnamita.

Asimismo se supone que Le Duc Tho trae en su

cartera nuevas propuestas, capaces de dar un impulso a las conversaciones.

Mientras tanto, en el plano militar, los bombarderos norteamericanos "B-52" efectuaron el pasado sábado veinticinco misiones, todas ellas en el interior de Vietnam del Sur, en un intento de cortar los ataques norvietnamitas y Vietcong contra Kontum, Fu Bai, Pleiku y Lei Je, defendidas por tropas sudvietnamitas que se encuentran en situación delicada, como es el caso de la ciudad de Quang Tri.

(Información en página 5)

Silva Muñoz  
habló en  
San Sebastián

## FE EN LA UNIDAD DE ESPAÑA

"El objetivo más claro de una gran política nacional es el de robustecer la paz de España sobre los cimientos de la estabilidad política y del progreso económico y social"

"En esta hora de España, nuestro interés reclama la incorporación de pleno derecho a la Comunidad Europea"

(Información en pág. 8)

Para superar la crisis alemana

## BRANDT Y BARZEL BUSCAN UNA FORMULA DE COMPROMISO

Tras el desarrollo de las recientes votaciones en el Bundestag, se ha demostrado que el equilibrio existente, entre la coalición gubernamental (Social-demócratas y liberales) y la oposición (cristiano-demócratas), hace imposible el buen funcionamiento parlamentario de la Cámara Baja alemana. Por esta razón y ante el escollo que representa la ratificación de los

tratados de Varsovia y Moscú, los jefes de los dos grandes partidos, Brandt y Barzel, buscan juntos, al parecer, una fórmula de compromiso, gracias a la cual pueda salir adelante la aprobación de los tratados con el Este, y se respete el derecho del pueblo alemán, a la autodeterminación sobre la unidad nacional.

(Información en página 6)

## VUELTA AL HOGAR DEL ASTRONAUTA



El comandante de la misión «Apolo 16», John W. Young, recibe a su llegada a la base aérea de Ellington, cerca del centro espacial de Houston, la mejor de las bienvenidas: un beso emocionado de su esposa Susy. La gélida superficie de la Luna quedó atrás, muy lejos allá en lo alto, y el astronauta es, sin duda, un hombre feliz, con su esperada vuelta al hogar. — (Foto Europa Press.)



# donde hay servicio, está siempre univac.



Sí. Allí precisamente es donde está UNIVAC. Donde hay servicio, el más completo en materia de informática; donde hay empresas jóvenes y dinámicas; donde hay calor humano...

Por eso, cuando **Servicios Informáticos Condal, S. I. C.**, pensó en dar a Cataluña un servicio de informática de primera línea, cuando decidió facilitar y planificar la gestión empresarial de las grandes firmas catalanas, cuando canalizó su vocación de servicio hacia la resolución de todos y cada uno de los problemas de sus clientes, acudió a UNIVAC.

Y UNIVAC, con su Sistema 9400, le facilitó lo que buscaba. Porque este Sistema, de configuración completa con cintas y discos y potencia de tiempo real, permite la más perfecta multiprogramación dentro de una máxima velocidad y simplicidad. Porque este Sistema da una información inmediata al director, al empleado, a la secretaria, al ejecutivo... a cualquiera que necesite esa información: es tan sencillo de manejo como una máquina de escribir eléctrica.

Y así, gracias a su Sistema 9400, UNIVAC cuenta con un nuevo cliente, con un nuevo amigo:

**servicios informáticos condal, s/a**

vía Layetana, 69 tel. 232 68 30 \* barcelona (3)



# UNIVAC

Edificio Univac. - Avda. América, s/n. - Madrid-17 - Tel. 245 92 00  
Avda. Generalísimo, 618 - Barcelona-15 - Tel. 321 43 12  
Rodríguez Arias, 5 - Bilbao-8 - Tel. 24 56 24



# CAMPANAS ESPAÑOLAS PARA AMERICA

Por José DEL CASTILLO

Según la noticia, cuatro campanas está construyendo actualmente la familia Portilla de la localidad santanderina de Maliano, las cuales están colocadas en la basílica de Santa Teresita, de Caracas. Hace unos días esta misma familia envió una partida de campanas a Puerto Rico, Estados Unidos y Venezuela.

Estas noticias se repiten a lo largo del tiempo. Recordamos las de la fundición de las campanas de la catedral de Brasilia. La de refundición de campanas de Murcia por la empresa Nacional Bazán, de Cartagena. También de la electrificación de las mismas por la ausencia de campaneros. Pero hay una constante que nos habla de las campanas de Hispanoamérica. De las que se funden con plata y bronce en esa aleación cantarina y musical. La que registra una escala que arranca ecos dormidos en nuestra sensibilidad. Pensamos en la llamada de las torres con su permanente cometido de atalaya para avizorar las tierras a la redonda. La subida viene a ser tan de rigor como la visita a los famosos retablos con tallas y cuadros famosos. Posiblemente más frecuentada que las cámaras de los tesoros catedralicios con sus cálices y custodias tan valiosos como artísticos.

El campanario es el centinela del paisaje. Abarcar con la mirada todo el horizonte, sentirse cerca de las nubes, con el aire fresco en la cara y la sensación de un poquitiño de vértigo, mientras los vences, y las golondrinas entran con sus vuelos que zurcen el viento. Es el ansia de sentirse ingravido en el momento crucial del repique de la scampanas. Uno de los más vehementes deseos de los muchachos a la hora del mediodía, en los toques de las procesiones y en las vísperas de las solemnidades religiosas.

Había que verlo y había que sentirlo en nuestra infancia cuando después de las doce campanas de la hora meridiana se encendía de toques el campanario de la catedral de Valencia. Eran hondos resonancias y vibraciones. Se estremecían los bronce que en su contagioso temblor llegaban a impresionarnos. Los campaneros con una cuadrilla de monaguillos y de otros niños vecinos de la catedral lanzaban al vuelo las campanas. Muchas en sus continuos vóleos giraban sobre sus ejes. Para el más fácil manejo se ataban unidas las cuerdas de varias campanas que quedaban en las manos como los ramales de una galera con varios troncos de mulas. Para armonizar los sonidos, según los toques y su significado, era preciso aflojar unas cuerdas y atirantar otras sobre la marcha de los repiques. Había que templar y mandar, como con los caballos, como en los toros.

Por arriba, en el chapitel bajo las tejas y en las saeteras colgaban los nidos de las golondrinas. Más abajo a medida que bajábamos, las tinieblas de las falsas sobre las capillas se entreveían con escalofríos. Muchas veces el roce de las alas de una lechuza o de un murciélago obligaban a reconocer uno para sus adentros, la impresión de soledad y de temor que, marginada o no, siempre domina en cada hijo de vecino.

Por las razones tan conocidas de la transformación de la vida de los pueblos, las campanas se quedan en silencio. Frías y dormidas entre los arcos de los campanarios. En los vanos, anchos, abiertos a todos los vientos, bajo los chapitales ateridos en los días invernales. Cada vez más solas; más ausentes. Más altas y lejanas.

La familia Portilla, según nuestra información, cuenta con talleres tradicionales que se vienen sucediendo de padres a hijos. La localidad santanderina es una buena cuna de los fabricantes de los fundidores de campanas que hay en toda España. Entre su gran labor queda en la familia Portilla, la de haber construido una campana para Cartagena de Indias. Ya su destino prestigia un linaje artesano y español.

# LA ESTREMECEDORA AMENAZA DE LA EROSION DEL SUELO

Por Tomás ACARRETA

De todos los dones de la Naturaleza, quizá el más indispensable para el hombre es la tierra. Esta mezcla compleja de materia animal, vegetal y mineral que cubre el núcleo rocoso del Globo terrestre a profundidades diversas, es uno de los cuatro elementos primarios indispensables para la vida. Juntamente con la luz solar, el aire y el agua, la tierra nutre la vida vegetal y sustenta a todos los seres vivos, el hombre y los animales. Si en nuestro planeta no existiese la tierra, sería tan estéril como dicen los científicos que es la Luna. Ahora bien, es una verdad incontrovertible, que en nuestro planeta aumenta incesantemente la población humana y crecen las necesidades de esta medida que se eleva su grado de civilización, mientras la tierra disminuye sin cesar.

Desde que el hombre empezó a habitar la tierra, no ha cesado de malgastarla, de derrocharla. Así nacieron los desiertos, los barrancos, todas las superficies más o menos estériles. En

la actualidad, se manifiesta, crecientemente, otra manera de dilapidar la tierra, sustrayéndola al cultivo, mediante la construcción de colosales aerodromos, plantas deportivas y complejos industriales. Así está aumentando la estremecedora amenaza de la erosión del suelo, motivada siempre por la desidia y, más aún, el egoísmo del hombre, más atento al interés del momento que al futuro.

El tema me lo ha sugerido una solemne declaración del Departamento de Agricultura de Estados Unidos, anunciando con el pertinente énfasis, que el panorama alimenticio del Mundo está empeorando sin cesar, por que cada vez es mayor el exceso de la población sobre la producción.

Dijo Benjamin Franklin, que había tres formas para que una nación cualquiera adquiriese riqueza. La primera es la guerra, empleada por los romanos al saquear a los pueblos que conquistaban, igual que han venido haciendo hasta nuestros días tantos países. Esta táctica, ante

Dios y ante los hombres, es un robo, o si se quiere una espoliación. La segunda forma para que un país adquiera riqueza, es el comercio, lo que, frecuentemente, es una estafa más o menos velada. Decía Benjamin Franklin, que la tercera forma para que una nación obtenga riqueza es la agricultura, que viene a ser la sola manera honrada por la cual el hombre recibe un incremento real de la semilla depositada en el suelo, en una especie de milagro continuo realizado en su favor por la mano de Dios, «como recompensa al labrador por su vida inocente y su industria virtuosa».

Es esencial tener en cuenta que la conservación del suelo depende del uso apropiado de las diversas clases de terreno. Dado que las tierras de cultivo son las bases del sustento y la seguridad del hombre, constituyen su principal recurso natural. De la agricultura, además de la alimentación mejor y más sana, se obtienen materiales de construcción, las fibras textiles, ¡el papel!, tan vital para la cul-

tura, e innumerables artículos de uso diario.

La Economía se halla íntimamente relacionada con la conservación del suelo y la defensa de la tierra destinada a campos de labranza o bosques. La conservación del suelo, es la ciencia de usar y tratar el terreno para aumentar su productividad, conservando en él sus características naturales de fecundidad y recepción de agua y abonos. La FAO, ha proclamado que si no se protege el suelo con sapiencia y energía, llegará un momento en que el Mundo será incapaz de alimentar a su población.

Las huellas de la erosión en la tierra las ve cualquiera, pero son muy pocos los que meditan sobre las consecuencias presentes y futuras de lo que viene ocurriendo desde hace muchos siglos. En verdad puede decirse que son felices aquellos países que todavía poseen montañas en cuyas cimas aún hay tierra que permite la existencia de árboles. Tengamos presente que las colinas cubiertas de bosque, con sus ondulantes praderas de pastizales, son la configuración natural de las zonas montañosas. Cuando el panorama aparece trocado perniciosamente, es prueba irrefutable de que el hacha, la tea incendiaria o los aniquiladores explosivos provocaron la devastación.

¡Dichoso el país que no sabe lo que es un barranco! No debería existir ni uno solo en los países que pretenden ser civilizados. En múltiples zonas montañosas de España, ya se viene luchando enérgicamente contra los barrancos, repoblando las márgenes con las especies apropiadas de árboles y de arbustos. Luego, el cauce del barranco se transforma mediante escalones de cemento o mampostería, a fin de reducir la violencia de las aguas cuando desciendan por el barranco. Naturalmente, existen tremendas dificultades económicas para realizar en gran escala unos trabajos tan costosos y que casi siempre requieren el traslado de los técnicos y obreros, así como de los materiales de construcción, a zonas abruptas y apartadas.



«SUPERMAN» Y LA «TROIKA»...

## Conozca esta pieza de su automóvil

es importantísimo revisarla periódicamente

El primer síntoma de exceso de huelgo en la dirección se observa al mover el volante, con las ruedas delanteras apoyadas en el suelo, el recorrido libre del volante no debe pasar de unos 12 mm. Todos los volantes deben tener un pequeño recorrido libre, es decir debe poderse girar el volante sin llegar a mover las ruedas una longitud en su periferia que puede estimarse entre unos 6 y 10 milímetros.

Una dirección moderna bien montada y sin deformaciones por desgaste o golpes debe tener las siguientes cualidades:

a) Manejo de la dirección al tacto.

Con esto quiere significarse que una dirección puede moverse con la punta de los dedos, si hay una perfecta alineación de las ruedas y mecanismos de enlace.



b) Control direccional.

Esta condición significa que un automóvil debe seguir con facilidad la línea, tomar y dejar las curvas sin esfuerzo del conductor y no transmitir apreciablemente el traqueteo de la carretera.

c) Estabilidad.

Esta cualidad la podemos definir como la capacidad de un automóvil para seguir con facilidad la trayectoria recta sin rectificaciones.

Es recomendable la revisión periódica de las rótulas ya que su abandono puede, en un momento dado, producir un agarrotamiento o llegar a alcanzar una holgura excesiva que podría provocarnos una pérdida de sensibilidad o desconexión con el consiguiente peligro de pérdida de control del vehículo.

ROTULAS DE DIRECCION Y SUSPENSION



gane espacio con:  
**VENSANA**  
LA VENTANA MODERNA.  
SISTEMA GUILLOTINA  
ADAPTABLE A CUALQUIER MARCO Y MEDIDA  
FABRICADA EN PERFIL DE ALUMINIO  
INSTALACION EN 30 MINUTOS  
SIN OBRAS  
**VENSANA S. A.** SISTEMAS PATENTADOS  
BAILEN, 107. Tels. 257 52 66 - 257 87 90  
BARCELONA-9 (PARKING AL LADO)

ESCOLES MOGLI

Plat. 18-20; Casp. 23; Via Laietana, 83  
A PARTIR DELS 2 ANYS

Informació a hores convingudes

De dilluns a divendres: Tels. 221.49.58, 221.72.61, 211.83.43 i 212.36.90

- Maternal
- Parvulari
- General Bàsica
- Coeducació
- Bilingüisme
- Autocar a domicili
- Mitja Pensió



# JUNTA GENERAL DE MUEBLES LA FABRICA

DE JUVALIA, S. A.

En Madrid, y en su central de Avda. de los Toreros, 3 y 5, bajo la presidencia de su fundador, don F. Estrada Saladich, se ha celebrado esta Asamblea, en la que el señor Estrada expuso no solamente lo que han sido los treinta años de vida de MUEBLES LA FABRICA, sino de todo el GRUPO DE EMPRESAS por él creadas, al cumplirse este año su aniversario. Quedan extractados a continuación los puntos más interesantes de su amplia disertación.

"Hoy, amigos, debe ser un gran día para todos. Está aquí, además de los señores accionistas, los delegados de toda la gran cadena de establecimientos y empresas que tenemos en España. Y también hoy ha abierto sus puertas un nuevo establecimiento en la calle Panamá. Es una satisfacción poder informaros que nuestra presencia en Madrid la esperábamos con ilusión desde hacía muchos años... y también, como reza el adagio, *el éxito ha sorprendido a la propia empresa*.

## EL FUTURO DE MUEBLES LA FABRICA

"Vamos creando centros, con sociedades autónomas, todos filiales de MUEBLES LA FABRICA, F.E.R.S.A., de Barcelona, la que llamamos *pionera*. Le ha seguido la de MUEBLES LA FABRICA DE HOBRI, S. A., para el resto de Cataluña, Aragón y Baleares; MUEBLES LA FABRICA DE JUVALIA, S. A., en Madrid; MUEBLES LA FABRICA DE IMAGEN, S. A., en Málaga y todo su sector; y se irán creando nuevas empresas continuamente. Todas van unidas, trabajan con los mismos métodos y son dirigidas por personal que se ha formado en nuestra central de Barcelona.

## ¿CUALES SON NUESTRAS NORMAS EMPRESARIALES?

"Todos cuantos visitan nuestras empresas se dan cuenta del clima de dinamismo y espíritu deportivo que se respira en ellas, así como de la simpatía y cordialidad de su personal, que hace que el cliente se encuentre como en su propia casa. Todos los hombres que trabajan en ellas, desde el más modesto al más destacado, demuestran un espíritu de entrega y vocación en cuanto realizan, y todo esto se ha conseguido a base de *diálogo, coloquios, estímulos* y unas *efectivas relaciones humanas*...

## HOMBRES ENTREGADOS

"El problema de toda empresa y empresario es que el personal esté entregado a la empresa y se sienta vinculado a ella, y esto sólo se consigue sabiendo que tienen una seguridad y una estabilidad de cara al futuro y viendo que la empresa siente una preocupación por sus problemas, buscando que cada uno esté en el sitio que más se adapte, es decir, que *lleve el traje a su medida*.

## PARTICIPACION EN LA EMPRESA

"Todos los que hace más de diez años que están en nuestras empresas reciben anualmente unas acciones de obsequio, para que sean también ellos partícipes de su prosperidad. Asimismo, si por accidente o larga enfermedad se ven incapacitados para trabajar, o cuando les llega el momento de la jubilación, la empresa les abona la diferencia de lo que les corresponde por la Seguridad Social a lo que percibían cuando prestaban sus servicios por creer que es cuando más necesitan de sus ingresos.

## ¿QUIENES SON NUESTROS DIRIGENTES?

"Son muchos los que se preguntan cómo hemos podido conseguir estos formidables cuadros de mando... No es ningún secreto, amigos, y podemos decirlo públicamente... Todos nuestros actuales dirigentes llegaron a la empresa de jóvenes, siguiendo dentro de ella una rotación donde demostraron, en cada nuevo peldaño escalado, una capacidad, una ambición y unos deseos de superación. Debemos decir que hemos hecho inversiones importantes en la formación de hombres, que han sido las más rentables...

## EN CONSTANTE AMPLIACION

"Muchos se preguntan cómo es posible esta expansión que, año tras año, vamos realizando, sin preocuparnos de buenos o malos tiempos. Amigos, no hay otro camino. Un empresario o unas empresas no pueden decir: "Vamos a pararnos". Esto sería muy cómodo. El verdadero empresario debe buscar siempre nuevos mercados, crear puestos de trabajo, procurar estar al día, renovarse continuamente... Esto es ley de vida y son las *reglas de juego* de la empresa y del empresario.

## MERCADO DE CAPITALES

"Se nos ha ofrecido una y cien veces capital extranjero para nuestras industrias y también para nuestra gran red comercial... Pero podemos decir con orgullo que hemos tenido *imaginación* para buscar nuestro propio mercado de capitales en el país. Esto debe ser una satisfacción para todos, y de ello volveremos a hablar...

## PLANES INMEDIATOS PARA MADRID

"En Madrid tenemos actualmente cinco establecimientos, además de la central de entrega y "stoks": Antracita, 11; Avda. de los Toreros, 3 y 5; López de Hoyos, 145; Paseo de las Delicias, 73; Guzmán El Bueno, 104, y Panamá, 10. Dentro de dos meses abriremos uno en Atocha y dos meses más tarde otro en la calle Alcalá. Así hay previsto tener dentro de un año diez, por lo que esperamos ofertas, en compra o alquiler, de locales o edificios para ampliar nuestra gran cadena.

## PROVINCIAS DONDE TENEMOS ESTABLECIMIENTOS

"Además de éstos en Madrid, contamos en la región catalana con establecimientos en Barcelona, Gerona, Tarragona, Figueras y en Sabadell y Tarrasa, que están a punto de abrirse; también estamos presentes en Zaragoza, Huesca e Ibiza, y muy pronto lo estaremos en Mallorca, Bilbao, Valencia, Málaga y Alicante. Como antes he dicho, esperamos recibir ofertas de locales de las provincias donde todavía no tenemos filiales.

## NORMAS PARA UNA BUENA TESORERIA

"Creemos interesante dar a conocer en qué basamos la buena marcha financiera de nuestras empresas: *Compramos el máximo al contado, para tener mejores descuentos*... No tenemos ningún crédito

particular o de Bancos, pues siempre hemos evitado tener que pagar intereses... Si lo necesitamos, no tenemos ninguna dificultad para nuestros descuentos bancarios, de los efectos que provienen de nuestras ventas a plazo... Hay un control continuo de nuestros gastos generales... Y no tenemos dentro de los Consejos de Administración *sueldos que no sean rentables*...

## PLANIFICAR

"Las empresas tienen que mirar siempre de cara al futuro. Nosotros tenemos previstos planes para dentro de cinco años. Todo cuanto realizamos está estudiado y debidamente planificado. Y no nos lanzamos a ninguna nueva aventura comercial o industrial dentro de nuestro Grupo, si no contamos ya con unos hombres preparados y entregados.

## CALIDAD, CALIDAD Y CALIDAD

"Toda organización de cualquier orden, hoy y cada día más, tiene que basarse en *buscar una calidad*, lo mismo en lo que vende que en lo que compra, así como también en lo que fabrica y en el servicio que presta. Cuando las empresas de nuestro país basen todo cuanto realizan en la calidad, todo marchará mejor. Esta ha sido nuestra máxima preocupación: *buscar la calidad aun en el detalle más pequeño*...

## VIVIR MEJOR

"Todos debemos estar orgullosos de nuestra preocupación y de la labor realizada, para que la gente viva mejor y tenga más comodidad y confort. Y partiendo del principio que cada día esperamos más estar en el hogar, tenemos para esta labor grandes proyectos.

## MILES Y MILES DE ACCIONISTAS

"Desde hace un año hemos ofrecido a nuestros clientes de Barcelona que sean accionistas de nuestras empresas. Hoy son miles los que tenemos. Ahora, hemos formado en Madrid un equipo para que puedan serlo todos los que lo deseen. La forma de hacerlo puede consistir en un ahorro, puesto que pueden entregarse cantidades mensuales y al final del año se les entrega las correspondientes acciones. Aparte de que es una inversión que no sufrirá desvalorización, lo que hacemos es *un obsequio*, puesto que damos un nombre, una organización y una experiencia de treinta años de servicio al público. Pero debemos decir las cosas claramente: estos miles y miles de accionistas serán en el futuro unos clientes adictos, como es lógico, además de ser unos agentes gratuitos que harán publicidad entre sus familiares y amigos de lo que podemos decir "su empresa"...

"Este año se repartirá un 7'0588 %. Debemos pensar que hemos hecho inmediatas amortizaciones de gastos de lanzamiento de nuestros nuevos establecimientos..."

Después de la Junta, el señor Estrada obsequió con un almuerzo a todos los directores, delegados y consejeros que estuvieron presente en ella que, de hecho, fue un almuerzo de trabajo, puesto que estuvo acompañado de un extenso y animado coloquio.



# INFORMACION EXTRANJERA

## PANORAMA INTERNACIONAL

### TENSION POLITICA EN ALEMANIA

En el pleno de la actualidad mundial destacan tres acontecimientos importantes:

1.—La pérdida de la mayoría parlamentaria por el Gobierno alemán, que le impide ratificar los tratados ruso-alemán y germano-polaco de 1970 firmados por el canciller Willy Brandt.

2.—El nuevo giro dado por la ofensiva comunista en la guerra de Vietnam, que si bien no producirá la victoria total de los invasores —pues carecen de fuerzas suficientes para lograrlo— constituye un revés para el Gobierno de Saigón.

3.—La reunión celebrada en Moscú por el presidente egipcio, El Sadat, con los más altos dirigentes soviéticos, en cuyos acuerdos vuelve a encartarse la reanudación de la guerra como medio apto para extraer el problema árabe israelí del letargo en que se encuentra y tratar de resolverlo.

#### CRISIS DE FONDO ANTE LA RATIFICACION DE LA «OSTPOLITIK»

Pasado mañana día 3 es la fecha señalada para que los tratados alemanes con Varsovia y Moscú sean ratificados —o rechazados— por el Parlamento de la República Federal. Y de los diversos acontecimientos ocurridos en la semana última resulta: Que la mayoría del pueblo alemán no está conforme con ellos (elecciones celebradas el día 23 de abril en Baden-Wurtemberg, con victoria de la oposición, rotunda de un 53'1 por 100 de los votos emitidos). — Que dicha oposición, cristiano-demócrata, no tiene fuerza parlamentaria suficiente para derribar al Gobierno (votación del jueves en el Bundestag). — Y que el Gobierno tampoco cuenta con número suficiente de diputados para hacerla aprobar (votación del viernes, en la que ambas fuerzas políticas empataron a dos votos menos de los mínimos indispensables para ganar).

Así las cosas, podía el Gobierno elegir entre disolver el Parlamento y convocar elecciones o negociar un acuerdo con la oposición. Lo primero obligaría a aplazar hasta que fuese renovada la Cámara, la ratificación de los tratados, con la probabilidad de que conquistara el poder la Democracia Cristiana, que siendo el mayor de todos los partidos desde que se constituyó la República Federal, ha aumentado sus huestes al oponerse, con su fórmula de «así no», a que sean aprobados los acuerdos de Willy Brandt con los regímenes comunistas ruso y polaco, tal como están escritos, por suponer que el canciller socialista ha renunciado a la reunificación de Alemania acordada en Potsdam por «los cuatro grandes», en beneficio del Gobierno satélite ruso de Pankov, sin que ni éste ni la Unión Soviética compensen dicho sacrificio nacional alemán con la más mínima concesión.

#### POSIBLE APLAZAMIENTO DEL DEBATE SOBRE LA «OSTPOLITIK»

Ahora intenta Willy Brandt un acuerdo con la Democracia Cristiana, por el cual ésta aceptase los tratados a cambio de que antes de la aprobación, es decir, hoy o mañana, se redactase una declaración firmada por todos los partidos políticos, en la que conste que los acuerdos no significan renuncia ninguna de la República Federal a la reunificación del pueblo alemán.

Que es por donde debió de haber comenzado el canciller socialdemócrata. El cual no podía comprometer a su país en una empresa tan trascendental como ceder «de jure» a Rusia los territorios ocupados por los Ejércitos soviéticos en la fase final de la guerra de 1939-1945, despreciando en ese compromiso la opinión de las fuerzas encuadradas en el primer partido político de la nación. Ello, dada la enorme importancia que tiene la «apertura al Este», es inadmisibles en un régimen democrático.

Una reunión celebrada al efecto por los principales dirigentes del Gobierno y de la oposición fracasó ayer. Y se estudia la posibilidad de aplazar una semana el debate de la ratificación que habría de celebrarse el día 4 a fin de dar tiempo para alumbrar la aludida fórmula de compromiso. A tal efecto, los juristas de la Administración alemana creen que sería legal el indicado aplazamiento.

Pero además de legal y convencida por los partidos políticos alemanes, la indicada fórmula necesita algo que quizá sea el motivo real del aplazamiento del debate sobre su aprobación:

Que reciba el visto bueno de Moscú, Washington, Londres y París. Y, sobre todo, del primero.

F. BARATECH ALFARO

#### SEGUN UN DIARIO BONAERENSE

### JUAN PERON PROCLAMADO CANDIDATO A LA PRESIDENCIA

Buenos Aires, 30. (EFE) — «Juan Domingo Perón fue proclamado por el Movimiento Nacional Justicialista, candidato a presidente para los próximos comicios generales, en que habrá de culminar la apertura política dispuesta por el gobierno nacional», afirma el diario «Crónica», de esta capital, en su edición vespertina de hoy.

El citado rotativo agrega que: «La proclamación tuvo lugar en la localidad bonaerense de San Andrés de Giles, en el local del Prado Italiano y donde se sirvió un almuerzo para 2.000 comensales, que antes del acontecimiento ya sobrepasaban la cantidad calculada. Además de las autoridades, máximas partidarias, encabezada por Campora, Glandola, Juana Larrauri y otras personalidades del Justicialismo, estaban presentes autoridades del peronismo de la provincia de Buenos Aires, de las ramas femenina y juvenil, sindical, de la dirección de la CGT, encabezada por José Rucci, de las «62 organizaciones», e ininidad de dirigentes gremiales.

«La decisión de que el ex presidente de los argentinos, Juan Domingo Perón, sea candidato —continúa «Crónica»— tiene el aval de las reuniones en la quinta «17 de octubre», en Madrid, según trascendió entre las autoridades del Movimiento.

En el acto se leyeron mensajes de Perón y de su esposa, Isabel Martínez de Perón.

### HERNIADOS

Casa Torrent

Use aparatos TORRENT sin tirantes, bultos, ni molestias por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C. S. 6.337  
13, Unión, 13, y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaffán Córcega). BARCELONA.

#### A SU REGRESO A PARIS

## NO QUEREMOS IMPONER UN REGIMEN COMUNISTA EN VIETNAM DEL SUR

DECLARA EL JEFE DE LA DELEGACION NORVIETNAMITA EN LA CONFERENCIA DE PAZ

Paris, 30. (EFE.) — «No queremos de ninguna manera imponer un régimen comunista en Vietnam del Sur», manifestó a su llegada a Paris esta tarde el consejero especial de la Delegación Norvietnamita en la conferencia de la Paz, Le Duc Tho.

El consejero, que antes de llegar a la capital francesa se entrevistó con los dirigentes chinos y rusos, añadió que la única finalidad que se proponen los norvietnamitas es la formación de un gobierno de concordia nacional.

Acto seguido consideró como indispensable para la paz el cese de los bombardeos norteamericanos, la elección de una fecha para la evacuación de las tropas de Estados Unidos y la dimisión del presidente Nguyen Van Thieu.

Reprochó a los norteamericanos haber revelado de una manera unilateral el contenido de las entrevistas privadas que tuvo con Kissinger.

En los medios diplomáticos franceses se estima que Le Duc Tho podría estar encargado de nuevas propuestas destinadas a dar un nuevo impulso a la conferencia de la paz. Los norvietnamitas que están representados en la conferencia de Paris, no ocultan, por otra parte, que se van a reanudar las conversaciones privadas entre Hanoi y Washington con acuerdo pleno de las delegaciones de Saigón y del GRP (Gobierno Revolucionario Provisional). Se desconoce en los medios de la conferencia de la paz si el político norvietnamita tendrá como interlocutor a Henri Kissinger con quien celebró ya conversaciones secretas entre 1969 y 1971. En 1968 Le Duc Tho se entrevistó en privado con Averell Harriman.

Esperaban al consejero norvietnamita en el aeropuerto de Orly el jefe de la delegación de Hanoi en la conferencia de la paz Xan Thuy, el del GRP, señora Thi Binh, el embajador en París de la URSS, Abrassimov y el encargado de Negocios de la Embajada china, Ten Tse Tung.

#### EN VEINTICUATRO HORAS

## LOS B-52 HAN EFECTUADO 28 MISIONES EN VIETNAM DEL SUR

Saigón, 30. — Los ataques en los que toman parte la Fuerza Aérea y la Marina norteamericanas en Vietnam, han lanzado hoy una nueva cota. Los «B-52» han realizado 28 misiones dentro de Vietnam del Sur, durante las últimas 24 horas, lo que constituye el mayor número de incursiones efectuadas durante un solo día.

Los gigantes bombarderos norteamericanos «B-52» han atacado hoy objetivos comunistas en la mitad norte de Vietnam del Sur y en las zonas próximas a Saigón, en un intento de frenar la ofensiva norvietnamita, que dura ya un mes.

Un portavoz militar estadounidense se ha declarado que los primeros informes llegados de las zonas atacadas por los «B-52», apoyados por el fuego del crucero «Oklahoma» y de otros barcos de la Marina norteamericana, así como por las fuerzas survietnamitas, indican que el avance comunista en la provincia septentrional de Quang Tri, al sur de la zona desmilitarizada, ha sido frenado.

El portavoz ha precisado que los «B-52», que habían despegado de sus bases en Guam y Thailandia, bombardearon objetivos cerca de la ciudad de Quang Tri y de las de Kontum, Pleiku, y más al sur, An Loc, esta última sitiada desde hace varias semanas.

Un ataque llevado a cabo sobre la localidad de Eu Duong, en la provincia de Binh Long, fue el más próximo a Saigón desde los duros combates librados en 1969.

Cada oleada de bombarderos comprende de tres a seis aviones, capaces de arrojar de 25 a 27 toneladas de explosivos cada uno.

#### ATAQUE A UN CAMPAMENTO DE CONSEJEROS

En tierra, la artillería comunista ha atacado un campamento de consejeros militares norteamericano en la ciudad de Kontum, en las altiplanicies centrales, por primera vez desde que comenzó la ofensiva norvietnamita.

Por otra parte, todos los regulares survietnamitas destacados en la localidad de Vo Dinh, situada a unos 17 kilómetros al sur de Kontum, han abandonado la aldea, dejando allí para que la defiendan sólo a milicianos.

De otro lado, fuentes oficiales

#### Tercera y última fase de las elecciones libanesas

Beirut, 30. (EFE-Upl.) — El pueblo libanés vota hoy en la tercera y última fase de las elecciones generales.

Los colegios electorales fueron abiertos al público a las 6'00 hora española en la zona de Mount Lebanon, donde 400.000 electores deben elegir a 30 diputados de los 99 de que está compuesto el Parlamento.

En comicios celebrados las dos últimas semanas, fueron elegidos ya 69 miembros del Parlamento.

Entre los candidatos que se presentan a las elecciones de hoy figuran el ex presidente Camille Chamoun, el ex ministro del Interior, Kamal Jumblatt, y el director del diario «An Nahar», Raymond Eddes.

El nuevo Parlamento celebrará su sesión de apertura el próximo mes.

han anunciado en Saigón que el Gobierno ha destinado más de 60.000 dólares (unos cuatro millones de pesetas) en oro para los soldados norvietnamitas que desertan con aviones a reacción y barcos de guerra.

Por otra parte, se ha sabido que las autoridades militares pusieron la semana pasada en libertad a varios presos detenidos en las cárceles de Saigón, con la condición de que se enrolaran en el Ejército para reforzar las fuerzas destacadas en Fu Bai, Pleiku y Lai Je.

Finalmente, fuentes militares afirman que Quang Tri aún permanece en manos de las fuerzas gubernamentales, a pesar de la presión comunista sobre la ciudad. — EFE-Reuters.

## BRANDY MISTRAL SU LEMA... CALIDAD

El verano empieza en "Jorba Preciados"

## MODA INFANTIL

Les gusta jugar, porque se sienten en un ambiente de libertad. ¿Por qué no hacerles sentirse siempre tan libres como en sus juegos?

La nueva moda para niños se crea teniendo en cuenta la gracia de la edad, y la comodidad que exige.

Chaquetas línea safari, blusas, vestidos, faldas... Tejidos lisos —mucho JEAN— y estampados y gran variedad de colorido.

#### PLANTA 1ª



Con nuestra TARJETA DE COMPRAS no es necesario llevar dinero encima.

NO CERRAMOS AL MEDIODÍA Horario continuado de 9.30 de la mañana a 7.30 de la tarde. (Sábados hasta las 6).

## Jorba Preciados





BELFAST

UNA NIÑA DE OCHO AÑOS, MUERTA DE UN DISPARO

Belfast (Irlanda del Norte), 30. — Una niña de ocho años resultó muerta anoche como consecuencia de un disparo recibido mientras jugaba a la puerta de su domicilio, en el barrio católico de Old Park Road, según declaró hoy un portavoz de la policía.

La niña, perteneciente a una familia católica, falleció poco antes de medianoche, cuando un grupo de civiles armados atacó a tiros a una patrulla militar.

En el mismo incidente un hombre resultó herido en las piernas. Se cree que se trata del padre de la niña.

Momentos después una patrulla británica descubrió el cuerpo de una muchacha de 18 años con graves heridas de bala, escondido en los jardines de Duncann.

En otros lugares de la capital se registraron incidentes, resultando un policía con el cráneo fracturado.

A última hora de la madrugada, un hombre recibió tres disparos por la espalda cuando abandonaba un bar en la zona de Crumlin Road. La pasada semana otros dos hombres fueron también atacados por la espalda al abandonar el mismo establecimiento. — EFE.

Después de las votaciones en el Bundestag

LA COALICION Y LA OPOSICION BUSCAN UNA FORMULA PARA SUPERAR LA CRISIS

INTENTO DE ELABORAR UNA DECLARACION CONJUNTA DE TODOS LOS PARTIDOS SOBRE LA AUTODETERMINACION

Bonn, 30. —(EFE.) — El Gobierno del canciller Brandt y la oposición democristiana, capitaneada por Rainer Barzel (Unión Cristiana Demócrata) y Franz Josef Strauss (Unión Cristiano-Social bávara) buscan, mediante negociaciones, que se prolongarán la semana entrante, una fórmula de compromiso para superar la grave crisis de funcionamiento de la Cámara Federal de Diputados.

Los democristianos fueron derrotados al intentar obtener la mayoría absoluta indispensable para el voto de confianza y reunieron 247 de los 249 votos indispensables. Al día siguiente, el Gobierno y los partidos que forman su base el socialdemócrata de Brandt y el Liberal, dirigido por Scheel, fueron derrotados al presentar el capítulo de los presupuestos federales relativos al canciller y su departamento. Fue una derrota por empate a 247 votos, ya que esta igualdad implica, según la Cons-

titución Federal, el fracaso de proposición presentada a debate. Un diputado se abstuvo.

Precisamente el mandatario del acto de abstención —su voto sumado a los dos bloques respectivos de 247 cada uno compone el total (496) de mandatarios con voto, descontados los 22 berlineses que carecen de sufragio— es el mismo que ahora interviene para redactar un compromiso. El señor Knut Von Keuhlmann-Stum, de la minoría liberal, ha elaborado un texto de declaración unánime de todos los par-

tidos de la Cámara sobre la doctrina alemana inalienable del derecho de autodeterminación del pueblo alemán a la unidad nacional.

Von Keuhlmann-Stum votará en pro de la ratificación de los tratados de Moscú y de Varsovia si prospera la declaración parlamentaria conjunta, que también sugiere Brandt y depende de la respuesta definitiva de Rainer Barzel y Franz Josef Strauss.

Posible aplazamiento

Está decidido con casi completa seguridad el aplazamiento del debate sobre la ratificación de los Tratados de Moscú y Varsovia, que había sido fijado para el cuatro de mayo. Según portavoces del Gobierno, que coinciden con declaraciones de Herbert Wehner, jefe de la minoría parlamentaria socialdemócrata, la decisión se demorará solamente por espacio de pocos días más.

En los centros políticos de la capital federal se hace notar en este sentido que el Gobierno y la oposición dedicarán este margen a intentar una base común para reajustar puntos de vista sobre el alcance de los tratados. El canciller Willy Brandt pone el acento de un entendimiento eventual en una declaración unánime de todos los diputados que integran la Cámara de Diputados sobre la doctrina alemana inalienable al derecho de autodeterminación del pueblo alemán como medio para acceder a la unidad nacional.

Ethel Kennedy, respaldará a McGovern públicamente

Washington, 30. (Efe.) — La viuda del asesinado senador Robert Kennedy, Ethel, anunciará públicamente su respaldo a George McGovern para la candidatura presidencial del Partido Demócrata según el «Cleveland Plain Dealer» de Cleveland (Ohio).

El respaldo de Ethel originaría, según el periódico, el apoyo en cadena de McGovern de la maquinaria política montada en todo el país por los Kennedy y todavía activa.

Trataron de copar un destacamento marítimo

Buenos Aires, 30. — Esta semana un comando extremista intentó copar el destacamento de la Prefectura Nacional Marítima situado en el muelle sobre el riachuelo en esta capital, según se ha informado.

Cuatro hombres y tres mujeres intentaron penetrar en la sede del destacamento, pero la resistencia de sus integrantes no permitió que llevaran a cabo sus propósitos. Ante tal eventualidad, los individuos optaron por huir. Lo hicieron a bordo de dos automóviles. La policía ha iniciado una batida para capturar a los terroristas. — EFE.

EN SU VISITA A PARAGUAY

JORNADA DE DESCANSO PARA EL MINISTRO ESPAÑOL DE TRABAJO

Asunción, 30. — Anoche, el ministro de Justicia y Trabajo del Paraguay, doctor Saul González, ofreció un ágaso a su colega español, Licinio de la Fuente, en el lujoso Club Centenario, situado en un aristocrático barrio de esta capital.

A la recepción asistieron los miembros del gabinete del presidente Stroessner, parlamentarios, altas autoridades civiles, mandos militares y representantes de la prensa paraguaya e internacional.

El Cuerpo Diplomático acreditado en Asunción asistió también al homenaje, en cuyo transcurso se puso de manifiesto una vez más la tradicional amistad que une Paraguay con España y el ambiente de confraternidad entre ambos pueblos.

A primeras horas de esta mañana,

asistió a una misa oficiada en la Catedral de Asunción, donde oró por la eterna amistad entre Paraguay y España.

Posteriormente el ministro de la Fuente y comitiva se desplazaron en automóvil a la ciudad de «Puerto Presidente Stroessner», a 330 kilómetros de Asunción, frontera con el Brasil.

Luego de recorrer la ciudad que lleva el nombre del jefe de Estado paraguayo, visitó las cataratas del Yguazu y el complejo hidroeléctrico de Acaray, considerado la mayor obra de Gobierno del presidente Stroessner.

A mediodía asistió a un almuerzo en el lujoso Hotel Acaray, que le fue ofrecido por las autoridades de la Administración Nacional de Electricidad (A.N.D.E.). — Efe.



Asunción. — El ministro español de Trabajo, Licinio de la Fuente, es saludado cordialmente por su colega paraguayo, Saul González, a la llegada del primero a Asunción.

(Foto UPI-Cifra.)

HACEN HISTORIA

WILLY BRANDT

En el plazo de cuarenta y ocho horas, Willy Brandt, canciller de la República Federal Alemana, ha pasado de un estado de satisfacción y euforia al de un pesimismo, justificado, de cara al futuro. En efecto, a la alegría que experimentó el pasado día 27 al obtener en el Bundestag una mayoría de dos votos en la votación de censura constructiva planteada por el partido de la oposición cristiano-demócrata, ha venido a sustituirle la tristeza provocada por ese empate a 247 votos, también en la Cámara Baja, y con la que ha sido, si no derrotada, al menos detenida, la aprobación de la Ley de Presupuestos Federales del Estado.



La coalición liberal-social-demócrata capitaneada por Willy Brandt, que en la actualidad cuenta con 59 años de edad, ya que nació en la ciudad de Luebeck en 1913, salió bien parada y reforzada, aunque sólo fuera psicológicamente, con este triunfo, pero el escaso margen revelaba la igualdad de fuerzas que existe en el seno del Parlamento alemán. Por un momento, o más exactamente, por un período de escasas 24 horas, el partido de Brandt, cuyo prestigio como hombre de lucha se remonta a los difíciles años de la subida al poder de los nazis, de cuando tuvo que huir a Noruega y posteriormente a la época marcada por su personalidad durante su paso por la alcaldía de Berlín Oeste, pudo pensar que, aunque con tormentas a la vista, podría capear el temporal. Pero la inevitable votación para dar vía libre a los presupuestos federales ha puesto en evidencia, una vez más, que la fuerza de la coalición no era más que ficticia. El problema en sí, ese empate a 247 votos, no es tan grave como a simple vista parece, ya que la Constitución alemana permite al Gobierno forzar su aprobación en una tercera lectura o bien que el Gobierno continúe su gestión sin necesidad de la aprobación de estos fondos federales. La que sí es reveladora es la imposibilidad manifiesta para ningún partido de gobernar al actual Parlamento.

Esto es más importante cuanto que, para el próximo día 4 de mayo, el Gobierno de Brandt, que ocupa la cancillería desde 1969, tiene programada la presentación a la Cámara Baja, para su ratificación, de los tratados

de Varsovia y Moscú, con los que espera consolidar su política de apertura al Este.

Aun en el caso de que esta semana los tratados fueran aprobados, ya que siempre existe la posibilidad del trasvase de votos de uno a otro partido, el futuro político del Bundestag está bastante ensombrecido. Con dificultades, la coalición gubernamental podría aguantar hasta el plazo final del período legislativo, es decir, hasta el año próximo, pero sería una situación transitoria y que tendría todo el carácter de un gobierno «derrotado» parlamentariamente, pero que continuaba haciéndose cargo de los asuntos pendientes hasta la celebración de nuevas elecciones. En tal situación lo más oportuno sería la convocación de unas elecciones generales de las que saldría una formación parlamentaria definida y clara. No obstante, existe el inconveniente de que para esta convocación, de acuerdo con la Constitución alemana se necesita el consentimiento de todos los partidos que integran la Cámara Baja. Pero si bien los social-demócratas y los cristiano-demócratas podrían tener fe en un reforzamiento de sus posiciones, no ocurre lo mismo con el partido liberal, sobre todo después de haber sido los grandes perdedores en las recientes elecciones celebradas en el estado de Baden Wurtemberg. Será necesario, esperar, pues, al desarrollo de la votación sobre los tratados con el Este, a menos que los dos grandes partidos alemanes lleguen a un acuerdo sobre la firma de los tratados con el Este, como parece ser que está a punto de ocurrir.

MONTEVIDEO

DESARTICULACION DE UN GOLPE TERRORISTA DE LOS TUPAMAROS

Proyectaban simular la voladura de una central eléctrica

Montevideo, 30. — La oficina de prensa de las fuerzas conjuntas informó anoche en Montevideo por radio y televisión sobre el descubrimiento de un proyecto tupamaro para simular la voladura de la sala de máquinas y depósito de combustibles de la central de energía eléctrica montevidéana «Batlle y Ordóñez».

El documento tupamaro iba acompañado de gran cantidad de planos, con referencias detalladas de la zona —5 kilómetros del centro de la capital— y las instalaciones, incluido el sistema de vigilancia.

Las autoridades militares expresan en el comunicado que el proyecto mencionado había sido elaborado posiblemente sólo para llevar a cabo una acción de propaganda. También se supone que ésta podría ser una acción llevada a cabo con el objeto de distraer la atención de las fuerzas conjuntas, obligándolas a concurrir en forma masiva, de manera que los guerrilleros pudieran realizar otra acción en el mismo momento, pero con mayor libertad de movimientos. — EFE.

Detención de una guerrillera

Ayer fue detenida en Flores, a 130 kilómetros de Montevideo, la terrorista Julia Armand Ugon Coudin, alias «Aurelia», de 27 años, procesada por la justicia ordinaria el 17 de julio de 1969 por «asociación ilícita y tenencia de explosivos», se informó ayer oficialmente en Montevideo.

«Aurelia» se fugó de la cárcel de mujeres de esta capital el 8 de

marzo de 1970 y fue capturada nuevamente el 14 de marzo del mismo año.

La terrorista, haciendo uso de la opción de un artículo de la Constitución, en el cual, frente a ese tipo de delito el acusado puede elegir entre la cárcel y el abandono del territorio nacional, se fue a Chile el 15 de mayo de 1971, donde se asoció con otro tupamaro uruguayo detenido en Montevideo el 24 de febrero de 1972, poco antes de que «Aurelia» ingresara en el Uruguay clandestinamente.

La tupamara tenía en su poder un fusil con 53 proyectiles y una pistola con una carga completa, cuando fue detenida. — EFE.

Perú no paga compensaciones a la I.P.C.

Méjico, 30. — El embajador de Perú en Méjico, Alfonso Benevides Correa, negó ayer las versiones circulantes acerca de un supuesto arreglo entre la «Internacional Petroleum Company» y el gobierno del Perú.

El diplomático dijo, citando al propio director de la Oficina Nacional de Informaciones del Perú, que su país no ha pagado, no paga, ni pagará jamás compensación alguna a la I.P.C.

Indicó Benevides Correa que el infundio se debía a un artículo aparecido en un semanario londinense y dijo que ese rumor sobre un «arreglo» correspondió a «una nueva fase de la permanente conjura internacional contra la revolución peruana». — EFE.

EL 14 DE MAYO

VI JORNADA MUNDIAL DE LAS COMUNICACIONES SOCIALES

Ciudad del Vaticano, 30. (EFE.) Con motivo de la «VI Jornada Mundial de las Comunicaciones Sociales», que se celebrará el domingo 14 de mayo sobre el tema: «Los instrumentos de la comunicación social al servicio de la verdad», la Comisión Pontificia para las Comunicaciones Sociales ha hecho públicas unas consideraciones sobre el tema, examinando las dificultades que existen para una real objetividad en la información y sugiriendo unos principios de solución que se derivan de la propia instrucción pastoral «Comunio et Progressio».

Entre las dificultades señaladas, el documento de la Comisión Pontificia subraya la de «separar el acontecimiento de la interpretación», y ésta de la convicción de quien los presenta.

que lo observa el que lo relata». Otra dificultad indicada por la Comisión Pontificia es la de distinguir, un concreto «la honestidad de la información, del legítimo y a veces obligatorio compromiso de solidaridad con su propia colectividad y la utilidad de informar a la opinión pública según las orientaciones decididas por la autoridad comunitaria».

La separación entre la exigencia y el deber de la información por una parte, y el deber del secreto y de la discreción por otra, es la tercera dificultad que el documento señala. «Toda familia, toda organización, todo Estado, y la propia Iglesia, tiene sus propios «secretos» —se afirma— a veces sobre cosas pequeñas y a veces sobre temas más importantes: La sociedad acepta este hecho como normal, y los secretos hay que respetarlos. En otros casos, la justicia y la caridad pueden intervenir para proteger intereses legítimos y el buen nombre: el que una cosa sea cierta no autoriza automáticamente a divulgarla».



Ellos viven en silencio

Los peces viven en un ambiente silencioso y de extraordinaria belleza. Vd. al convivir con una bomba ESPA, también estará inmerso en este maravilloso silencio, pues «ella» es silenciosa gracias a que está científicamente concebida.



BOMBA ESPA

BOELSA Apartado, 47-BAÑOLAS

MAS DE CIEN MODELOS DISTINTOS • PRECIOS DE MERCADO COMUN.

NAVES INDUSTRIALES

En Ripollet-Sardaña. Todas las medidas y todos los precios. Venta con 10 años facilidades. También a cambio de solares. Comercial LEF A.P.I., Avda. Primavera, 27, Las Fontetas. Tel. 292.22.55. Sardaña



TRAS EL ABIERTO APOYO DE MOSCU

INQUIETUD POR LA POSTURA DE SADAT EN LA CRISIS DE ORIENTE MEDIO

La Unión Soviética ha recomendado utilizar «todos los métodos» para recuperar los territorios ocupados

El Cairo, 30. (Crónica por Alejandro Vallavi, de la Agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES). — El presidente egipcio, Anwar Sadat, que acaba de regresar de Moscú, donde celebró conversaciones con los dirigentes de la U.R.S.S. que han servido para fijar una nueva postura soviética en relación con la crisis de Oriente Medio, es probable que mañana arroje alguna luz sobre la situación.

Efectivamente, mañana, en Alejandría, el presidente Sadat, que pronunciará un discurso con motivo del 1 de mayo, es probable que dé alguna pista sobre lo que piensa hacer.

En la declaración más enérgica sobre la crisis, la Unión Soviética ha declarado públicamente por primera vez su abierto apoyo a los países árabes para que utilicen «todos los medios», para recuperar sus territorios ocupados por Israel. Los observadores dicen que esta declaración hace suponer que se recurra a la solución militar.

Anteriormente, la Unión Soviética era partidaria de que se llegase a un arreglo político de la crisis.

Una fuente oficial egipcia dijo anoche en la capital, que no solamente ha habido acuerdo entre Egipto y la U.R.S.S. sobre varios aspectos de la crisis del Oriente Medio, sino también «idénticos puntos de vista». La citada fuente añadió, que las dos partes se mostraron de acuerdo sobre los pasos a dar en todos los aspectos de la crisis.

Cooperación militar

En un comunicado conjunto, la Unión Soviética ha prometido continuar reforzando la capacidad armada de Egipto y las dos partes acordaron continuar la consolidación de la cooperación militar entre ambas.

También se ha llegado a un acuerdo para adoptar las medidas necesarias para llegar a este fin, añade el comunicado.

Una notable omisión en el comunicado ha sido el no hacer referencia alguna a la misión del enviado de las Naciones Unidas en el Oriente Medio, doctor Gunnar Jarring, a quien se confió el cumplimiento de la resolución del Consejo de Seguridad.

El presidente Sadat, prometió dos días antes de su partida para Moscú, que en abril del próximo año, Egipto celebraría la retirada de las fuerzas israelíes de los territorios ocupados.

La promesa del presidente y la redacción del comunicado conjunto, indican que Egipto y la Unión Soviética, están adoptando una actitud más enérgica.

Esta actitud, se cree que se reflejará en las conversaciones del mes que viene en Moscú, entre los dirigentes soviéticos y el presidente Nixon, según opinión de los observadores.

Nubarak permanece en Moscú

El general Hosni Nubarak, jefe de la fuerza aérea egipcia, se ha quedado en Moscú para «continuar importantes conversaciones después de las celebradas por Sadat, con los dirigentes soviéticos». El general Nubarak acompañó al presidente egipcio a Moscú. No se han dado detalles acerca

de los temas que se están abordando en estas conversaciones.

Los observadores, sin embargo, estiman que Nubarak y sus interlocutores soviéticos centran sus conversaciones en el incremento de la cooperación militar, mediante la entrega, por la Unión Soviética, de más aviones y misiles, para reforzar la fuerza aérea egipcia. También se habla de entrenamiento de pilotos egipcios en la U.R.S.S.

El periódico «Al Ahrám», citando fuentes soviéticas, dice que en los círculos soviéticos no se oculta que esperaban «importantes acontecimientos en la zona del Oriente Medio, en los próximos meses».

Allon critica el comunicado

El vicepresidente israelí, Yigal Allon, ha lamentado hoy, poco antes de partir hacia los Estados Unidos, los términos empleados en el comunicado conjunto egipcio-soviético, hecho público anoche.

«Me hubiera hecho mucho más feliz, que Moscú y El Cairo, hubiesen difundido un mensaje de paz», señaló Allon, durante una improvisada rueda de prensa en el aeropuerto de Tel Aviv.

También expresó su pesar por el hecho de que el comunicado da nuevos alientos a los elementos extremistas egipcios y subrayó el temor de que Sadat se decidiera a reanudar la guerra en Oriente Medio.

Interrogado acerca de si esperaba que, a partir del comunicado, la Unión Soviética participara aún más

en el problema de Oriente Medio, Allon replicó que la presencia soviética en Egipto, es evidente desde hace mucho tiempo.

Allon se entrevistará en Washington con el secretario de estado norteamericano, William Rogers, a quien dará a conocer un plan —el plan Allon— que prevé la retirada israelí del total de las zonas pobladas de la orilla occidental del Jordán, reteniendo únicamente posiciones estratégicas.

ANTE LA ACTUAL SITUACION

HUSEIN DENUNCIA LA DESUNION ARABE

Amman, 30. (Efe-Reuter). — El rey Husein de Jordania ha manifestado ayer que los árabes están en desventaja ante la actual situación.

En su primer discurso político desde su regreso de los Estados Unidos, el rey Husein ha dicho que en vez de buscar que prevalezca la razón, los árabes buscan divisiones con su país, con los mismos métodos que han llevado al desastre.

El rey hablaba al término de una reunión de nueve horas con jefes militares a la que asistió también el príncipe heredero Hasan y el jefe del Gobierno Ahmed Al-Lawzi.

Añadió Husein que las fuerzas armadas continuarán siendo símbolo de la unidad del pueblo de Jordania.

El rey dijo que la falta de organización, planificación y movilización de las energías prevalece en toda la actitud árabe.

«Hay también una clara inconsecuencia en las actitudes de aquellos que han basado su filosofía en alinearse con cualquier bando de este mundo y sus conflictos, ahora los encontramos en la vanguardia de aquellos que pugnan por alinearse

EL PROXIMO APOLO 17

ULTIMA OPORTUNIDAD PARA LOS CIENTIFICOS DE LA NASA

Centro espacial de Houston, 30. (Crónica por José Luis Machucha, de la Agencia EFE, especial para HOJA DEL LUNES). — Los tres astronautas del «Apolo XVI», John Young, Thomas Mattingly y Charles Duke llegaron esta madrugada a Houston. El avión «C-141» de las Fuerzas Aéreas norteamericanas procedente de las islas Hawai aterrizó en la base militar de Ellington.

Aunque los astronautas norteamericanos han paseado cinco veces por la superficie lunar, el principal objetivo científico de este viaje sigue sin conseguirse.

Por ello, el «Apolo XVII», cuya fecha de lanzamiento está prevista para el 6 de diciembre próximo, será la última oportunidad de los científicos para conseguir datos de vital importancia que añadir al inmenso, pero aún escaso, conocimiento de la Luna e incluso del sistema solar.

Por una parte, hay científicos que creen que debe darse la preferencia a la geología debido al lugar único en que aterrizará el «Apolo XVII» en el cuadrante noreste del lado frontal de la Luna y porque entre los tripulantes figurarán Harrison Schmitt, un experto en geología lunar.

Se cree que el lugar elegido para el aterrizaje es una de las zonas más jóvenes del satélite, formada quizá hace 3 mil millones de años. Rocas tan antiguas no han sido encontradas hasta ahora en la Luna. Al alcance de la distancia que recorrerán en su vehículo lunar Schmitt y el comandante del «Apolo XVII», Eugene Cerán, se encuentran formaciones que se cree son las más antiguas de la Luna, quizá de 4.000 millones de años de antigüedad.

Si se traen a la Tierra rocas de estos lugares podrían servir para llenar las lagunas que hay en cuanto a la historia del satélite.

Entre los experimentos a realizar por los astronautas del «Apolo XVII» está previsto probar instrumentos para medir las «olas de la gravedad» que podrían esparcirse a través del Universo. Además, extraerán muestras del interior de la tierra lunar, estudiarán el comportamiento del suelo lunar.

DURO ATAQUE DE WILSON A HEATH

Londres, 30. (Efe). — En un mitin celebrado hoy en Nottingham, el jefe de la oposición Harold Wilson atacó duramente al primer ministro británico Edward Heath, acusándole de estar sometido a los propietarios y especuladores de tierras y casas hasta el punto de convertir el tema en un «escándalo nacional».

Las acusaciones se formularon al tratar la Ley de la Vivienda que está siendo examinada en el Parlamento respecto a la que Wilson opina: «Con esa ley el Gobierno busca deliberadamente doblar los alquileres que pagan cinco millones de familias en este país.»

El proyecto de Ley de la Vivienda a la que hizo referencia el jefe de la oposición es objeto de grandes controversias en la actualidad como consecuencia de los aumentos de precios que están alcanzando

se con uno u otro bando en este mundo», —añadió el rey.

En cuanto a la cuestión palestina, nadie puede negar que Jordania está en la más larga y peligrosa línea de enfrentamiento», dijo el rey Husein.

Domingo 7 de Mayo DIA DE LA MADRE Un beso y un regalo



EL ÇORTE INGLES presenta la más completa exposición de artículos para obsequiar a mamá.

Miles de sugerencias para hacerla más feliz.

- Regalos al alcance de todos los presupuestos.
● Regalos especialmente preparados.

En el Día de la Madre, un beso y un regalo.

ABIERTO A MEDIODIA

El Corte Inglés

El «grande» de los Grandes Almacenes.

BARCELONA: Plaza de Cataluña - Ronda de San Pedro MADRID - SEVILLA - BILBAO - VALENCIA



OPTIMA DISTRIBUCION DEL ESPACIO

- CLOISALL es un tabique amovible y desmontable
● TOTALMENTE DE ALUMINIO
● PERMITE DISTINTA DECORACION A CADA LADO DEL TABIQUE
● AISLAMIENTO TERMICO Y ACUSTICO
● CONDUCCIONES INTERIORES DE CABLES
● NO PRECISA OBRAS.

CLOISALL

BARCELONA:

Avenida de Roma, 137 - Teléfono 253 43 96

EXCURSIONES Verano

Table with 2 columns: DIAS and PTAS. Lists various travel packages and their prices, such as '22 EUROPA ORIENTAL 34.800', '19 ESCANDINAVIA 31.300', etc.

ESTANCIAS DE UNA SEMANA EN PINTORESCOS LUGARES DE MONTAÑA Y EN RENOMBRADAS PLAYAS

VIAJES CHAT SOLICITE FOLLETO DETALLADO A: CIA. HISPANOAMERICANA DE TURISMO

DESCONTAMOS LETRAS

A CORTO Y LARGO PLAZO Telf. 218-09-50



# NOTICARIO NACIONAL

SILVA MUÑOZ, EN SAN SEBASTIAN

## «NUESTRO INTERES RECLAMA LA INCORPORACION A EUROPA»

San Sebastián, 30. (Cifra). — «Algunos han creído que las costumbres y tradiciones del país vasco podían convertirse de testimonio de una idiosincrasia peculiar en instrumentos de lucha como afirmación de un hecho diferencial. Se han equivocado porque ellas son parte integrante y fundamental de la variada, policroma y esencial España; y porque la creación de un hecho diferencial, créedme que visto el mundo en sus dimensiones reales y actuales, visto el mundo de las grandes integraciones, resulta un intento anacrónico, que no sé si bordea a las creaciones de la ficción o a los abismos del dislate», dijo el ex ministro Federico Silva Muñoz al comenzar su discurso, en el transcurso de un acto celebrado a primera hora de esta tarde en el salón de plenos del Ayuntamiento donostiarra, en el que le fue impuesta la medalla de oro de San Sebastián.

Impuso la condecoración al ex ministro el alcalde de la ciudad, Felipe de Ugarte, y al acto asistieron los gobernadores civil y militar Eugenio Salmerón Mora y Benito Sánchez Blázquez, respectivamente; el presidente de la Diputación Provincial y consejero del Reino, Juan María de Araluze y Villar; el consejero nacional del Movimiento, Marcelino Oreja; la corporación municipal en pleno y numeroso público que llenaba por completo el salón. En su discurso, el ex ministro Silva Muñoz continuó diciendo: «La economía de Guipúzcoa y la de todo el país vasco ha nacido y se ha desarrollado al compás de todas las comunes vicisitudes de la nación. Yo rindo el homenaje que se merecen los grandes capitanes de la industria vasca, de la grande, mediana y pequeña empresa que su-

pieron insertarse en la hora económica de España, con valor, claridad de juicio y sentido económico y comercial. Pero a la vez, estoy convencido de que en esta joven generación de empresarios vascos, hay un torrente de fuerza creadora, que va a aportar las energías más notables al cauce económico de la España de mañana. Mirad las estadísticas, examinad la balanza comercial, visitad sus fábricas y pensad que las épocas de la tensión entre la política librecambista y los deseos proteccionistas ha sido superada. Una unidad de producción y de consumo de más de treinta y tres millones de españoles se proyecta para la competencia en los mercados y la integración en áreas superiores. Así comprobaréis que hay muchos motivos y muy fundados para la esperanza.

«Frente a la violencia, el poder legítimo que es la autoridad del Estado»

A este pueblo no se le puede confundir ni menos aún involucrar con la violencia de un extremismo organizado, siguió diciendo Silva Muñoz. La violencia es uno de los males universales de nuestro tiempo; que daña a los que la desencadenan y hace víctimas a los que pretenden fingidamente liberar, demostrando que es ella la única y verdadera opresora; no voy hoy a entrar en su compleja etiología pero es lo cierto que el mundo es consciente de ello y todos los Gobiernos actúan no sólo con técnicas represivas, sino también psicológicas de disuasión, habiendo llegado a llamársela «el quinto poder». Por eso, frente a la violencia, venga de donde venga, que es la expresión primaria de la fuerza, está el poder legítimo que es la autoridad del Estado; por eso, frente a la provocación de las máquinas de la agitación, está la serena réplica de la autoridad, que en ningún caso puede tolerar la coacción como medio dialéctico.

Y esa fe en la unidad de España, no quisiera que os sonara a un canto a glorias pasadas, ni a la consecución de un destino doméstico rutinario. La unidad de España es uno de los cimientos de nuestra sociedad que queremos organizada en paz, libertad y justicia con un sentido dinámico y acoplado a su momento histórico y que no teme ni desdeña el signo democrático de los tiempos; pero es también base de la gran convocatoria para una gran empresa común que es la de participar en esa realidad política, social y económica del continente, que está todavía a pesar de sus importantes objetivos alcanzados, en sus comienzos.

Y cuando hablo de Europa —afirmó más adelante el señor Silva Muñoz— no quisiera que mis palabras rozaran el tópico ni la vaguedad de los que puedan hablar de estos temas sin meditación. Parece que cuando se habla de «niveles europeos» y otros conceptos semejantes, más o menos vanalizados, se está pensando en una especie de «elevación social de España» para poderse codear con países superiores. Esto es una idea mezquina propia del desenfeco a que ha sido sometido este tema. Hay en esa incorporación algo más profundo y noble, se trata de acabar con el aislamiento español de siglos y con el hecho diferencial del subpirineo

para asociarnos a la empresa común de un grupo de naciones unidas que, en este caso son las diez del viejo continente, al que pertenecemos por imperativos geográficos e históricos. Se trata de la incorporación definitiva de nuestra nación al espíritu y a la realidad del mundo moderno, sin renuncias depresivas pero con decisión y coraje; se trata de la última oportunidad de acabar con el trauma de las particiones del espíritu nacional y de poner punto final a nuestro sistema filosófico literario de diagnósticos y de introspecciones retóricas, para someternos a un tratamiento realista de soluciones en todos los órdenes que abran una nueva esperanza para nuestra vida nacional; se trata de aumentar los factores de consolidación de nuestro progreso económico en el cuadro de las instituciones comunitarias.»

«Incorporación de pleno derecho a la C.E.E.»

Por último, el señor Silva Muñoz afirmó:

«Porque el objetivo, quizá hoy más claro, de una gran política nacional es el de robustecer la paz de España sobre los cimientos de la estabilidad política y del progreso económico y social. Este propósito se vería grandemente respaldado con nuestra incorporación a la Comunidad Europea, porque el espíritu que anima a las naciones que la componen está hecho fundamentalmente de respeto a las formas de libertad organizada de estabilidad económica al menos como objetivo y de un cierto respeto a las tradiciones, usos y costumbres del continente. En este ambiente, el propósito de fortalecer la paz y el progreso de nuestro país parece más fácil. Pero en todo caso, estimo que el problema ha de enfocarse con toda frialdad. Nuestra incorporación no carece de inconvenientes ni está exenta de dificultades. Tampoco creo que debamos ir a ella por motivos románticos o dogmáticos. Más bien estimo que el desarrollo de los acontecimientos mundiales y nacionales en el último decenio nos están cerrando otras opciones, hasta el punto de convertirlo en único. Yo no me declaro enfáticamente europeísta, sino profundamente españolista. Mis convicciones europeístas se fundan, sobre otras de carácter general, en mi creencia de que en esta hora de España, nuestro interés reclama la incorporación de pleno derecho a la Comunidad Europea.»

## DICTAMINADO EL III PLAN DE DESARROLLO

MADRID

Después de cien horas de debates quedó dictaminado el III Plan de Desarrollo Económico y Social. El próximo día 9, el ministro señor López Rodó lo defenderá ante el pleno de las Cortes. Tras el dictamen, el martes pasado, el señor Serrats convirtió su derrotada enmienda a la totalidad en una moción al Gobierno. Pero el señor Herrero Tejedor mejoró notablemente esa moción y, a la postre, fue el señor Herrero quien llevó la moción al ánimo de la ponencia. No obstante, brindó el éxito al señor Serrats. Como anécdota, puede destacarse de esta última sesión una cuestión de diccionario. El intentar llevar a las Cortes palabras con significado equivoco —uno de la calle y otro ortodoxo— puede traer algún disgusto. Como el que se llevó el señor Serrats al proponer su moción. Dijo —leyó— algo así como que el pueblo español «está incardinado en el Plan». El señor Fuyo le dijo que «estar incardinado» es un término de Derecho Canónico para señalar a un sacerdote que vive o realiza su vida pastoral en una diócesis distinta a la suya, con permiso de su obispo. Esto es; un sacerdote de tal diócesis «está incardinado» en tal otra. El señor Fuyo glosó el lapsus del señor Serrats de una manera fácilmente imaginable.

Y el Plan, ya dictaminado, ha tenido un buen pasar por las Cortes. No porque lo haya hecho con facilidad —esas cien horas de debates atestiguan interés— sino porque lo ha hecho perfeccionándose. Los procuradores enmendantes han logrado un Plan de Desarrollo mejor.

### PACTO Y CENA POLITICA

Corre el rumor de que tres prohombres del régimen han realizado un pacto político que aúna tres tendencias: la falangista, la democristiana y, más o menos, la técnica. Por otra parte, otros rumores señalan que ninguno de los tres prohombres es completamente significativo de cada una de sus tendencias y que su capacidad de convocatoria es más que problemática. Ese pacto no parece pasar de una mera especulación o de una conversación de café. Su origen —el origen del rumor— bien pudiera ser una nueva lista de ministros que ha facilitado la agencia «France Press». Quizá porque esta agencia es extranjera, su lista es inverosímil. Se trata de una combinación tan extraña que, de tratarse de una quiniela y acertar, el poseedor del boleto se haría millonario.

Respecto a la última cena política, los comentarios son agrios, tanto de un lado como de otro. Allí no se entendió nada y más de uno aprovechó el haber pagado 500 pesetas y encontrarse con dos centenares de comensales, para amenizarles la digestión con sus personales teorías.

### EL DISCURSO DE GIRON

Es natural que si se anuncia una conferencia de José Antonio Girón surjan comentarios y se esperen con interés sus palabras. Pero el mismo Girón ha debido sorprenderse al saber que hay quien espera de él un «discurso explosivo». Quienes han leído el borrador de sus palabras saben que Girón está en su línea. Por tanto, su próximo discurso de Valladolid no puede sacarse de quicio. Girón dirá lo que esperan que diga quienes le conocen y quienes han seguido su ejecutoria política.

### EL 1 DE MAYO

Los intentos de huelga, sino general, extendida, han fracasado en Madrid. Sólo en la construcción llegó a haber unos miles de parados algunos días, pero su número remitía conforme avanzaba la jornada laboral. La tradicional campaña de abstención de trabajo, en el resto de España, tampoco ha tenido eco.

Y la semana se presenta muy normal.

Javier MARIA PUJOL

## UN DIA DE ARTE Y NATURALEZA



La FUNDACION CULTURAL «F. ESTRADA SALADICH»

bajo la dirección técnica de VIAJES IBERMAR, S. A.

patrocina y organiza estas rutas para fomentar el conocimiento de la pintura, escultura, arte arquitectónico y botánica, de acuerdo con el siguiente programa y con desplazamientos en modernos y confortables autocares.

- 1 «EL PEDREGAL» Jardín Japonés, Jardín Botánico Parque-Museo Esculturas
- 2 «Monasterio SANT CUGAT» Visita al Monasterio y Claustros
- 3 «MUSEO ESTRADA» En Espiugas del Llobregat Arte Contemporáneo
- 4 «LA FONT DEL BOSC» Comida en este Restaurant típico catalán de Barcelona
- 5 «GALERIA MUNDI-ART» Visita comentada a esta prestigiosa galería de Pintura
- 6 «OBSEQUIO SORPRESA» Para todos los asistentes.

EXCEPCIONAL PRECIO POR PERSONA, DE SOLO 175 PTAS. Todo incluido: Tickets autocar, entradas y comida.

#### NOTAS DE INTERES:

- Si desea usted realizar esta misma ruta, desplazándose en su propio automóvil, podrá hacerlo al precio especial de 150,- Ptas.

- Salidas Jueves y sábados no festivos.

- Se efectuarán salidas otros días, siempre que el número de solicitantes cubran el mínimo establecido.

- Los niños que no ocupen plaza en autocar, no pagarán ticket, abonando solamente el importe de su comida en el Restaurant.

#### PARA INFORMES Y RESERVAS:

Fundación Cultural F. ESTRADA SALADICH Rocafort, 142. (Edificio de MUEBLES LA FABRICA) Dt.º de Relaciones Públicas. Tels. 223 31 41 y 223 15 51. Srta. Fina VIAJES IBERMAR, S. A. (Agencia Grupo A, Tit. 212) Via Augusta, 29. BARCELONA. Tels. 217 55 04, 217 55 08 y 217 55 12

Si desea recibir más amplia información, rellene y envíe el cupón adjunto.

DÓN \_\_\_\_\_  
DOMICILIO \_\_\_\_\_  
TELEFONO \_\_\_\_\_  
POBLACION \_\_\_\_\_

## ENSAYO GENERAL DE LA XV DEMOSTRACION SINDICAL

Madrid, 30. (Cifra). — El ministro de Relaciones Sindicales, Enrique García Ramal, ha presidido a últimas horas de esta tarde el ensayo general de la decimoquinta Demostración Sindical, que mañana se celebrará en el estadio «Santiago Bernabeu».

Previamente, el consiliario nacional de la Organización Sindical, padre Villalobos, ofició el santo sacrificio de la misa.

Al finalizar el acto religioso, el ministro impuso condecoraciones concedidas a colaboradores destacados en las tareas sindicales y muy especialmente en las de la obra de Educación y Descanso.

Fueron entregadas medallas de plata de Educación y Descanso al director del diario «Marca», Nemesio Fernández Cuesta, y a los periodistas Rafael Gómez Redondo, de «As» y Miguel Ors Candela, de «Pueblo», y medallas de bronce a Manuel Menéndez Gamboa, de «Pueblo»; Raúl Cancio Palacio, también de «Pueblo» y a los técnicos de «Televisión Española», Benjamín del Castillo Gómez, Florentino Iznaola Forces, Juan Antonio Noguera Martínez, José Gil Hernando, Federico Artiaga Sánchez, Amador González Vergara y Cándido Durán Gómez.

Acompañaron al ministro el se-

cretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa; el secretario general adjunto, Carlos Iglesias Selgas; el director central de asistencia y promoción, Alberto García Ortiz; el de la obra nacional de Educación y Descanso, Mariano Lázaro Franco; el delegado provincial de Sindicatos, de Madrid, Eduardo Martínez Fernández, el presidente de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, Luis Mombiedro de la Torre, junto con otras jerarquías sindicales, entre ellas el director del «Servicio de Información Sindical», Manuel Pimentel López.

El señor García Ramal pronunció después unas breves palabras de felicitación a los condecorados y les expresó su gratitud y la de la Organización Sindical por la labor que a diario realizan profesionalmente en los distintos medios informativos y que refleja la verdad del sindicalismo español.

Seguidamente, en el gran escenario montado sobre el césped del estadio, se desarrollaron las siete estampas que componen la Demostración, a cuyo final, el ministro dirigió unas palabras de felicitación a los tres mil participantes, deseándoles el mayor éxito en la Demostración que mañana se celebrará.

## Escala del «Queen Elisabeth II» en Palma

Palma de Mallorca, 30. — El «Queen Elisabeth II», el mayor buque de pasajeros del mundo, ha hecho escala turística hoy en el puerto de Palma. Ese gigante de los mares, sucesor de los «Queen Mary» y «Queen Elisabeth I», costó 5.040 millones de pesetas. Desplaza 66.000 toneladas, tiene 293 metros de largo y su capacidad de pasajeros es de 1.870.

El principal material empleado en su construcción es el aluminio. Es también el primer buque de pasaje-

ros equipado para comunicaciones vía satélite. Su mantenimiento no es un negocio, sino todo lo contrario, ya que se calcula que su explotación produce unos 500 millones de pesetas de pérdidas; todo ello para mantener un símbolo de prestigio de la famosa compañía inglesa Cunard.

El «Queen Elisabeth II» realiza un crucero turístico con escalas en Palma de Mallorca, Nápoles y Atenas, y en viaje de regreso a Inglaterra, Gibraltar.

## ESCOLES MOGLI

Plat.º, 18-20; Casp, 23; Via Laietana, 83

A PARTIR DELS 2 ANYS

Informació a hores convingudes

De dilluns a divendres: Tels. 221.49.58, 221.72.61, 211.83.43 i 212.36.92

- Maternal
- Parvulari
- General Bàsica
- Coeducació
- Bilingüisme
- Autocar a domicili
- Mitja Pensió

## VILADECANS SE INTEGRA EN LA RED AUTOMATICA PROVINCIAL DE BARCELONA Y EN LA RED AUTOMATICA NACIONAL

Desde las 12 de la noche del sábado día 29 de abril, los abonados al servicio telefónico de Viladecans, pueden comunicarse con los de Barcelona y su Red Automática Provincial, marcando el «00» y, a continuación, una vez obtenido tono, el número del abonado con el que deseen hablar.

También desde dicho día y hora, y tras marcar el «00» para obtener tono, pueden establecer conexión con las poblaciones de la Red Automática Nacional a las que está unida Barcelona, anteponiendo, en cada caso, el prefijo adecuado.

Asimismo, los abonados de Barcelona y su Red Automática Provincial, pueden comunicarse con los de Viladecans, después de marcar el número 362.92.22 y solicitar de la operadora el del abonado que interesa.

SAPS

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



**Nos faltaba «el yogur»...  
y ya lo tenemos!!!  
NUEVO EN BARCELONA!  
Yogur CLESA  
El yogur de 160 grs.  
Natural - Piña - Fresa  
Plátano - Limón  
PRUEBELO!  
Oferta de lanzamiento  
a partir del día  
3 de mayo  
otro producto s.a. letona**

RD



# Más de 100.000 industriales de acuerdo: DKW es negocio

Una DKW llama a otra DKW. Se empieza por una. Se comprueban sus prestaciones. Su ventajoso precio. La potencia de su motor Diesel Mercedes-Benz. Su calidad controlada por Volkswagen y Mercedes. Todo.

Después se elige de su amplia gama, el vehículo adecuado. Así, hasta formar una flota. Porque DKW es negocio. En todos los sentidos (también su precio de reventa es el más ventajoso).

Más de 100.000 industriales trabajan con DKW.

Pero muchos de ellos ya no compran una sola.

Compran varias cada vez.



DKW F-1000  
1.000 kgs.



L 406 D "La nueva estrella"  
2.500 kgs.



L 405 D  
1.700 kgs.

LA GAMA CON  
MOTOR DIESEL  
MERCEDES-BENZ

LA POTENCIA EN  
EL TRANSPORTE LIGERO



Concesionarios:

**AUTOLICA, S. A.**

(antes SOLER GÜELL, S.A.)

Exposición, Ventas y Servicio Oficial: Manso, 6 - 12  
Teléfono 3 25 40 58 (centralita)

**AUTO REMOLQUES BARCELONA, S. A.**

Ventas: Villarroel, 253 - Teléf. 2 30 96 14  
Taller y Recambios: Urgel, 276-278 - Teléf. 2 39 52 92

BARCELONA



# CRONICAS DE LA REGION

## COPEMAR, COOPERATIVA DE PESCADORES QUE PROPORCIONA TRABAJO A 230 FAMILIAS

### EXPORTA PESCADO A ITALIA E IMPORTA MARISCO DEL QUE CARECEMOS

#### Crónica de TARRAGONA

Tarragona, 30. (De nuestro corresponsal, Wenceslao ANDREU.) — Desde años lleva funcionando, con creciente éxito, COPEMAR, bajo cuyo nombre está una Institución de profundo arraigo social y cooperativo, que iniciada con un carácter modesto, ha ido extendiendo sus actividades de tal forma que hoy cuenta con la explotación de veinte viveros en la ría Aladán, de Marín, en la provincia de Pontevedra, donde produce no menos de 600 toneladas de mejillones anualmente, y que en gran parte destina a cubrir el déficit que de este fruto del mar se experimenta en el litoral tarraconense.

En su primer plan de expansión, la cooperativa ha emprendido nuevos proyectos que ha dividido en dos fases. En su primera, que culminará dentro de breves días, va a inaugurar unas instalaciones de cámaras frigoríficas y salas de manipulación de pescado con una capacidad de 200 toneladas diarias. Ello ha requerido, asimismo, la construcción de un túnel de congelación con una inversión superior de 6 millones de pesetas y significa la creación de otros 30 puestos de trabajo.

Con un sentido tan social... como práctico, estando la cooperativa formada por 230 familias, en gran parte habitantes del simpático y popular barrio pescador del Serrallo, se da opción, si así lo desean los cooperativistas, para que los puestos de trabajo puedan ser cubiertos por los propios socios.

La segunda parte del proyecto ya aprobado, comprende la manipulación de otras 200 toneladas diarias de pescado.

Nuestro mar que es pródigo en especies piscícolas tales como el lobarro, las lisas y el «barat», entre otras, carece de la pequeña almeja, hasta tal punto agotada dada su gran explotación, que ha aconsejado el que se establezca, en particular en el sur de España, una veda para no agotar la especie y que sirva para facilitar la reproducción de tan sabroso como buscado molusco. COPEMAR al propio tiempo que exporta a Italia... las especies mediterráneas de nuestro litoral, importa del puerto adriático de Rimini, almejas para satisfacción de nuestros «gourmets».

Hasta 25.000 voltios manipulados con seguridad y sin peligro

Si ENHER ha sido la primera empresa de España y una de las primeras de Europa que ha realizado trabajos de tensión de líneas

conexión y correspondientes puesta a tierra.

Hasta el 9 de marzo pasado, el Ministerio de Trabajo, velando por la seguridad de los operarios, prohibía emplear el método que introdujo en España Iberduero con menor potencia, pero ENHER, aplicando un sistema norteamericano, que permite, con la ayuda de upas largas pértigas de fibra de epoxi no conductora, manipular y realizar toda suerte de operaciones sin tener que desconectar antes la corriente eléctrica. Esto, a la par que no produce molestias a los usuarios, representa un considerable beneficio pues, según estudios realizados por Bélgica se ha establecido que cada kilovatio dejado de suministrar representa una pérdida de 200 pesetas por hora.

El próximo martes, día 2, ENHER ofrecerá a autoridades, prensa y técnicos una demostración práctica del nuevo sistema en el Mas de la Pubilla, en las proximidades del Catllar.

aéreas con conducciones de 25.000 voltios, ha sido en Tarragona el primer lugar de Cataluña que se ha realizado recientemente tal hecho.

En unas conducciones eléctricas de alta tensión, existentes detrás de la ciudad Sindical de Educación y Descanso, se ha llevado a cabo la sustitución de unos postes sin necesidad de efectuar antes la des-

## VERDU RINDE HOMENAJE A SUS HIJOS ILUSTRES

### Visita del director general del Instituto Español de Semillas Selectas al Centro de Investigación de Borjas Blancas

#### Crónica de LERIDA

Lérida, 30. — (De nuestro corresponsal, Aurelio BAUTISTA.) — El Ayuntamiento de Verdú ha querido rendir homenaje a ilustres varones nacidos en el seno de la familia Prim, localizada en dicha población leridana. La Diputación Provincial se hizo eco de esta petición y hoy ha sido descubierta con gran solemnidad una artística placa en la que figuran los nombres de Juan Terés y Borull, arzobispo de Tarragona y virrey del Principado de Cataluña, nacido en 1538 y fallecido en 1603; Bartolomé Prim y Gasol, doctor en Medicina y catedrático de la Universidad de Cervera; Juan Prim y Gasol, rector de Fondarella y publicista, a quien dieron fama sus proclamas contra la ocupación de nuestra Patria por las fuerzas napoleónicas; Ramón Prim y Gasol, doctor en Leyes, bisabuelo del general Prim, y José Cases y Gener, músico, compositor e historiador local.

Antes de efectuarse el descubrimiento de las lápidas en las casas donde nacieron aquellos ilustres personajes, se celebró en el Salón Gótico del castillo feudal un acto académico de estudios locales en el que ha intervenido don José Serrano Calderó, ex director de la Biblioteca de la Universidad de Barcelona, y don Ramón Boleda Cases, quienes hablaron sobre el pasado de la familia Prim, muy enraizado con la historia de esta localidad.

También hicieron uso de la palabra el Ingeniero técnico agrícola don Manuel Martí Mallorques, quien

trató sobre el tema sobre la modificación de cultivos en Verdú, y don Manuel Gelebert Fontova, doctor arquitecto y técnico urbanista, que disertó sobre la cerámica verdunense, que tiene gran arraigo y constituye una de las grandes industrias artesanas de la provincia.

### Visita del director general del Instituto Español de Semillas Selectas al Centro de Investigación de Borjas Blancas

El director general del Instituto Español de Semillas Selectas y Plantas de Vivero, don Jaime Nosti Nava, ha visitado en Borjas Blancas el Centro de Investigación de Cereales de Fecundación autónoma, recorriendo las instalaciones de este centro experimental, que constituye una de las plantas investigadoras cerealistas más importantes de Europa. El señor Nosti siguió con el mayor interés el plan de investigación que se sigue en orden a la mejora cerealística, en especial para conseguir variedades de grandes rendimientos.

En la planta del Invernadero, el señor Nosti comprobó los excelentes resultados que se están consiguiendo sobre 300 variedades cerealísticas sometidas a estudio. También efectuó una visita al laboratorio del centro, donde le explicaron los avances científicos logrados en la fecundación y cruce de variedades de la provincia.

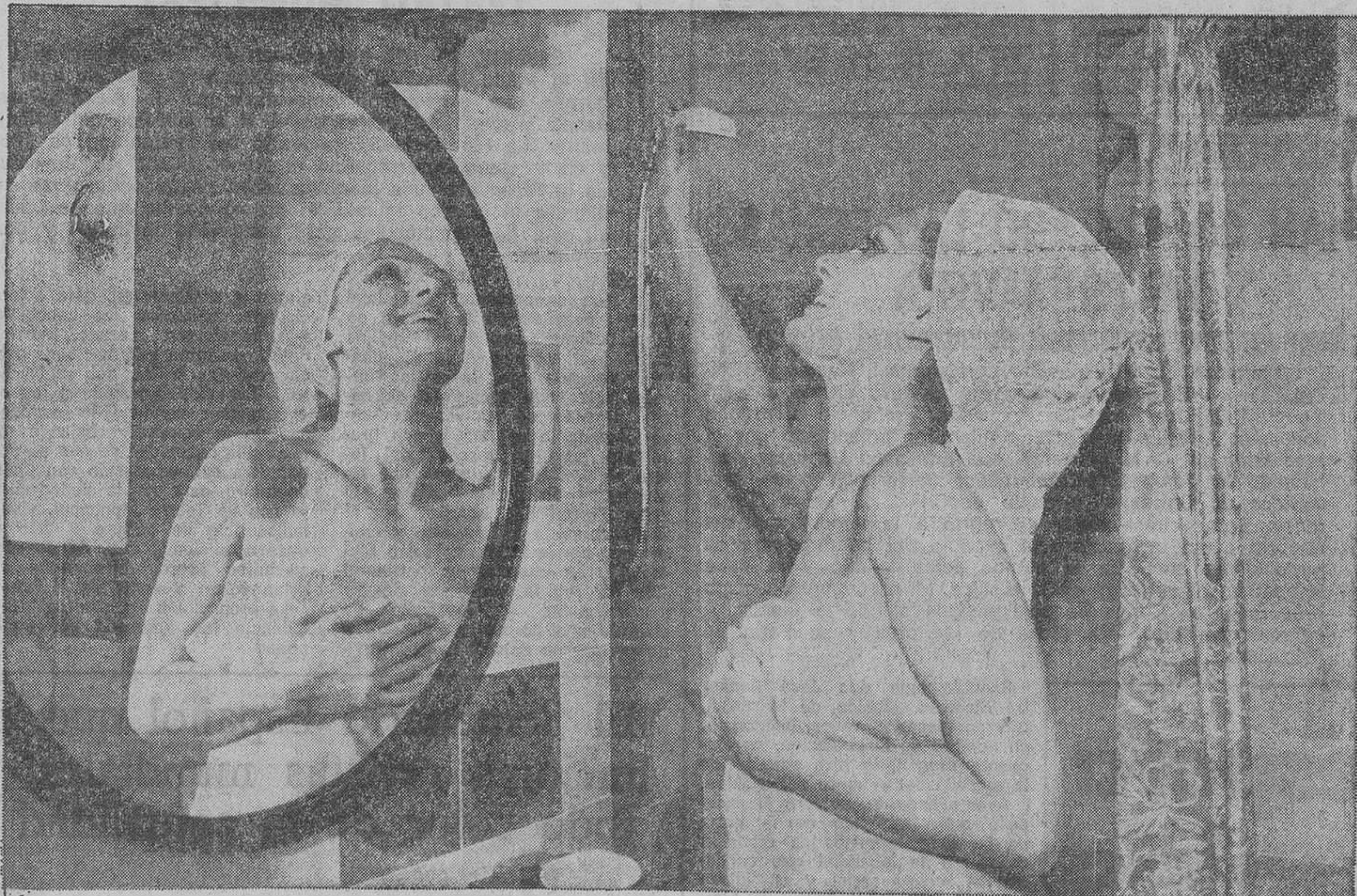
#### Asamblea de Alfereces Provisionales

Bajo la presidencia de don Luis Benítez de Lugo, marqués de la Florida, presidente nacional de la Hermandad de Alfereces Provisionales, se ha celebrado en Lérida la Asamblea provincial, a la que asistieron las primeras autoridades. El acto tuvo efecto en la Casa Sindical, bajo la presidencia de las primeras autoridades provinciales. Se trataron diversos asuntos relacionados con la Hermandad y al término de la reunión fueron impuestas diversas distinciones al gobernador civil de Lérida, señor Aparicio, y a otras autoridades y personalidades.

Al término de esta Asamblea hizo uso de la palabra el marqués de la Florida, que habló de la Hermandad de Alfereces Provisionales al fundirse con los alféreces de Milicias: «Nosotros — dijo — éramos una organización de 22.000 alféreces provisionales mientras no ingresaron en ella nuestros hijos y los alféreces de milicias, de forma que el número de afiliados se ha triplicado».

#### Hermandad hispano-francesa

Se está celebrando en Lérida una serie de actividades culturales y deportivas, organizadas por la Delegación Provincial de la Juventud, entre la localidad francesa de Lezignan-Corbieres y Lérida. Estas actividades, en gran parte deportivas, según ha manifestado el delegado provincial de la Juventud, don Francisco Rodríguez Avalos, estaban pensadas ya hace tiempo para mantener un intercambio que se considera a todas luces positivo y que posiblemente irá incrementándose en los próximos años, hasta establecer unos lazos de amistad mucho más fuertes que los actuales, y siempre, a ser posible, con países diferentes. Dados los resultados de la presente jornada cabe la posibilidad de organizar otra el año próximo con una población inglesa.



**Ella se siente encantada del agua caliente que le proporciona el moderno**

## GAS NATURAL DE CATALANA

sin problemas ni esperas, día y noche a sus órdenes, potente y regulable, no tóxico.

El Gas Natural de Catalana es la más moderna fuente de calor. Su empleo es sencillo y cómodo, como ella merece. El Gas Natural de Catalana le ofrece agua caliente, instantánea e inagotable para todo uso. Los aparatos a Gas Natural de Catalana son modernos y armoniosos y ella los emplea de forma encantadora.

El Gas Natural de Catalana es potente, regulable y no tóxico. Su limpia combustión no contamina la atmósfera y está constantemente, día y noche, a sus órdenes.

**es tiempo de pensar en el gas**



**Catalana de Gas y Electricidad, S. A.**

Av. Puerta del Angel, 22 - Tel. 221 31 61 - Barcelona-2

¡Un servicio público al servicio del Público!

#### Confeccionistas

En nuestro X Aniversario seguimos fabricando para ustedes Hilos para Coser y Bordar en Karnak Egipto y Poliester

CONOS Y BOBINAS

**CINASA**

Teléfonos 245.45.52 y 226.31.91

BARCELONA-13

**NAVEGUE CON TITULO**  
Cursillo intensivo con asistencia a clase o por correspondencia  
**PATRON MOTOR y VELA**  
Empleza: 3 de Mayo  
Exámenes: Fin Mayo  
**ACADEMIA NEPTUNO**

Rocafort, 242, entlo., 3.<sup>a</sup>  
Barcelona-15  
Tel. 321.93.59 (tarde, 6 a 10)

¿Se le rompió una máquina, un utillaje o una matriz?

No se preocupe. De Australia llegaron ya los famosos

**ELECTRODOS MAGNA**

que le resolverán el problema al instante

Distribuidos en Cataluña por: **PRESTO, S. A.**

San José, 15  
Tels. 338-20-98 y 338-19-92

**HOSPITALET DE LLOBREGAT**  
Necesitamos Agentes para zonas industriales



# HOSPITALET

## VII GRAN PREMIO DE LA CANCION INFANTIL DE HOSPITALET

### Instancia de los vecinos para arreglar la Riera Alta

Hospitalet, 30. (De nuestro corresponsal, Jaime PALLEJA). — Una de las manifestaciones más populares y de mayor proyección de nuestra ciudad es, sin duda, el Festival de la Canción Infantil, que la ponencia de Festejos del Ayuntamiento de Hospitalet cuida con singular atención. Para la edición de este año se han recibido 106 canciones, que desde distintos lugares de la geografía hispana han enviado sus partituras a este gran premio que promete revestir la misma aceptación entre los hospitalenses como las ediciones anteriores.

Después de la selección de los mejores trabajos presentados, el jurado calificador ha designado las dos canciones que pasarán a la gran final. El espectáculo será presentado por Juan Viñas. Al final del mismo tendrá efecto un gran fin de fiesta.

### La Riera Blanca, zona olvidada

Una comisión de comerciantes, industriales y vecinos de la Riera Blanca, han elevado instancia a los Ayuntamientos de Hospitalet y Barcelona, con más de mil firmas solicitando se realicen lo más pronto posible las obras necesarias para adecentar dicha calle, tan abandonada en los planes de mejoras urbanas de ambos Ayuntamientos.

La problemática de esta zona da nádie, la que ninguno de los dos Municipios se siente vinculado, es causa de que esté dejada de la mano de Dios. No obstante, y en lo que concierne a la parte de Hospitalet, podemos asegurar que sólo existe problema con este límite municipal; los demás están en perfectas condiciones.

Entonces, sólo cabe una pregunta: ¿Tan tirantes están las relaciones con Barcelona, a nivel Ayuntamiento, que no pueden solucionar unas obras tan necesarias? Téngase en cuenta que en aquel sector habita y circula un contingente importante de personas que son contribuyentes de ambos Municipios, y por ello, con todos los derechos inherentes como tales, y no pueden ser víctimas de una política corta de miras, hay que considerarlo así, que no encuentra solución a una calle, que como dice muy bien su nombre, tiene mucho de «riera», pues es un verdadero cauce rial, y nada de «blanca», ya

### SAN PEDRO DE TORELLO

#### Fiesta del Arbol

San Pedro de Torelló, 30. — Con participación masiva de los 400 escolares de la localidad, se ha celebrado la fiesta del árbol.

Se celebró una chocolatada, mientras un conjunto musical infantil interpretaba diversas piezas musicales. Tras la plantación del árbol, se procedió a coronar a los reyes de la fiesta, que resultaron ser, por elección popular, los niños Pedro Puig Verdaguier y María Teresa Rossell Puigoriol.

# la madre espera que regales Gales



GALES PASEO DE GRACIA, 32  
Señoras, Caballeros, Niños y Juniors  
GALES DIAGONAL, 490  
Señoras, Caballeros y Juniors  
GALES TUSSET, 1  
Young style!

SASTRERIA • CAMISERIA • ZAPATERIA • GENEROS DE PUNTO

### MATARO

## Homeraje al maestro Conrad Saló, de la Cobia Principal de La Bisbal

Mataró, 30. (De nuestro corresponsal, Ricardo BOMANUSA). — En conmemoración del «Día universal de la sardana», el sábado por la noche se celebró una audición en la Plaza Grande, a cargo de la prestigiosa cobla La Principal de La Bisbal. Una vez interpretada la cuarta sardana se ofreció un cálico homenaje al maestro Conrad Saló, director y segundo «fiscorn» de la Principal, en cuya cobla cumple sus 50 años de músico intérprete. Ofreció el acto, en nombre de la Agrupación Sardanista de los Antiguos Alumnos de Santa Ana, entidad organizadora de la audición, don Jaime Colomer Martori, quien tras breve parlamento, le hizo entrega de un delicado obsequio entre los aplausos de todo el público presente y de sus compañeros de cobla. Más de 400 personas se reunieron en el bello marco de la Plaza Gran para danzar o escuchar nuestra danza popular.

### Deficiencias del Colegio Nacional de «Peramas»

A principios de año fue inaugurado oficialmente el colegio nacional sito en el paraje de Peramas, lográndose solucionar la deficiente escolaridad de varios centenares de niños. En su día se hizo constar a través de estas páginas el esfuerzo del Ministerio y del Ayuntamiento para lograr la apertura del nuevo centro docente. Hoy vuelve a ser noticia, habida cuenta de las malas condiciones en que se encuentran sus accesos y patios de recreo, que representan un serio peligro para la integridad física de los niños. No existen cercas ni setos protectores y hemos visto muchas veces a los pequeños jugando en plena calle. El desnivel del terreno es acusado pudiendo caer fácilmente por cualquiera de sus márgenes, hecho que, si no ha ocurrido hasta ahora, ha sido de pura casualidad.

### MARTORELL

## HAN COMENZADO LAS FERIAS DE PRIMAVERA

### Juan Antonio Samaranch pronunció el pregón

Martorell, 30. (De nuestro corresponsal, Nemesio GONZALEZ). — El pasado viernes día 28 tuvo efecto el acto inaugural de las Fiestas de Primavera. Pronunció el pregón don Juan Antonio Samaranch, quien fue presentado por el presidente del C. N. Martorell, don Francisco Massana, destacando la personalidad del señor Samaranch como procurador en Cortes y dirigente deportivo. El señor Samaranch, entre otras cosas, se refirió a la importancia del deporte como instrumento al servicio del hombre para su perfeccionamiento. En el mundo actual —dijo— no cabe la política sin el apoyo de la técnica. Mi preocupación como procurador en Cortes ha sido y sigue siendo la familia. A continuación hizo una glosa de Martorell y su Feria de Primavera.

Seguidamente don José Bonastre Mestres, alcalde de Martorell, tras agradecer al señor Samaranch, en nombre de la población, su elocuente pregón, le hizo entrega de la medalla del «Puente del Diablo». Ayer sábado, se celebró el pasacalle que, partiendo de la plaza de La Cruz recorrió las distintas calles de la localidad que conducen al recinto ferial y en lujoso carruaje iban las pubillas de Martorell.

Por la noche, en el recinto ferial, tuvo efecto el primer campeonato «amateur» de catavinos en el que tomaron parte once concursantes.

Hoy a primeras horas de la mañana con disparos de chupinazos y alegres dianas, se han iniciado los festejos de la feria de primavera. Las autoridades, precedidas de las tunas y «majorettes» de Martorell con banda de música, gigantes y cabezudos de Olesa y Martorell, «castellers» de Vilafranca del Penedès, gaiteros y banda de Tortosa, han visitado la feria de ganado y la sexta exposición Industrial y comercial. Asistieron asimismo a la entrega de trofeos en la piscina municipal cubierta y X Salón de Arte.

Por la tarde se ha celebrado en los Jardines del museo «La Enrajolada», la entrega de trofeos y premios del concurso de cartelas, X Salón de Arte y Pintura rápida. Se ha celebrado también un concierto a cargo de la banda municipal de Tortosa.

Mañana lunes, tendrá efecto el IV Rally de la Ferradura. Iniciado en la mañana de hoy en Barcelona y en el que participarán gran número de carruajes de todas épocas y unos 200 caballos.

**¡¡NO SE TIÑA!!**  
REGENERE SU CABELLO CON BRILLANTINA SYLTANA CONTRA LAS CANAS  
CASTELLVÍ - Hospitalet 72 - BARCELONA

## SANTA COLOMA DE GRAMANET NUEVAS INSTALACIONES PARA LA ASAMBLEA DE LA CRUZ ROJA

Santa Coloma de Gramanet, 30. (De nuestro corresponsal, M. C.). — El 27 de abril de 1923 se constituía en esta ciudad, pueblito entonces, de poco más de dos mil habitantes, la Asamblea de la Cruz Roja. Casi cincuenta años de una institución que ha pasado por mil avatares hasta desembocar en una de las entidades más firmes de la localidad.

El próximo sábado y con asistencia de autoridades locales y provinciales se va a dar cima a una vieja aspiración de la misma: la inauguración de dependencias propias. Pero dependencias que podemos asegurar han sido concebidas en forma tan generosa y holgada que pueden superar en muchos años, cuantas contingencias de todo orden puedan presentarse. Entre otros servicios cuentan con un amplísimo gimnasio, auditorium hogar del camillero, dispensario, biblioteca, sala de recreo, etc., ocupando una superficie de unos 600 metros cuadrados.

Tres años han sido necesarios para rematar esta importante obra, que comenzó con la cesión gratuita de los terrenos por parte de un benefactor de la institución, permitiendo los mismos al objeto de evitar gastos de construcción que no podían afrontar sus menudados recursos. Más tarde ha sido necesario equipar y decorar todos los departamentos hasta convertirlos en Asamblea modélica. Para ello ha sido preciso realizar un gran esfuerzo porque de los 300 benefactores que aproximada-

mente cuenta, sus cuotas, muchas de ellas completamente desfasadas, eran insuficientes para atender estas instalaciones.

Es particularmente interesante la entrada en servicio de estas instalaciones, más que por la labor propia de la entidad, siendo esta meritisima, por el alcance que su puesta en marcha va a tener en el desarrollo de muchas actividades de la localidad. En este sentido es de hacer notar que su auditorium queda ya abierto a cuantas entidades locales lo precisen para actividades culturales. También son dignos de encomio los cursos de socorrismo, con más de 55 títulos otorgados en el último de ellos; cursos de puericultura, sesiones de gimnasia correctiva y las actividades propias como son el servicio de urgencia en Carretera, con un destacamento desplazado en la carretera de La Roca; servicio sede emergencia, tanto en casos de accidente como en campañas masivas de vacunación, actos de asistencia multitudinaria, pruebas deportivas, etc., para lo que cuentan con la colaboración de 40 hombres, entre clases y camilleros.

### SABADELL

## «LA FARANDULA» PASA A SER TEATRO MUNICIPAL

Sabadell, 30. (De nuestro corresponsal, Joaquín FITE). En el Pleno Municipal correspondiente al mes de abril figuraba una proposición presentada por la Alcaldía-Presidencia y que hacía referencia a la adquisición del edificio teatro «La Farándula». Este teatro fue inaugurado en 1956 y en él viene desarrollando el elenco titular «La Juventud de la Farándula» una meritoria labor, presentando obras dedicadas al público infantil, al propio tiempo que se utiliza su sala de espectáculos para conciertos, festivales y conferencias.

El alcalde-presidente, don José Burrull, después de la lectura de la proposición expuso con amplios detalles el motivo de la propuesta, señalando que dadas las circunstancias que concurrían se había considerado conveniente llevar a cabo la operación, que preservaba para el Sabadell del futuro un patrimonio cultural que en conciencia no debía perderse. El señor Burrull dijo también que al formalizarse la adquisición, y convertirse por lo tanto en Teatro Municipal, se crearía un patronato que lo regiría, cuidando de su mantenimiento y desarrollo de acuerdo con normas y criterios a determinar en su momento. Intervi-

nieron a continuación, para aclarar algunos conceptos, los concejales señores Navarro, Lozano, Martí y Royo, con otras informaciones complementarias a las del señor Burrull, haciendo hincapié en las excepcionales condiciones económicas de la compra, señalando asimismo la necesidad de que se contemplara esta operación con visión de futuro, para que la ciudad cuente con un Teatro Municipal, vivo e indiscutible de cultura y arte en unas condiciones que, de desaprovecharse ahora, difícilmente podrían volver a darse en el futuro.

La proposición de la alcaldía-presidencia fue aprobada por unanimidad.

### ESPLUGAS DE LLOBREGAT

#### PROYECTO DE ENSANCHE DE LA CARRETERA DE ESPLUGAS A CASTELDEFELS

Esplugas de Llobregat, 30. — Reunidos los alcaldes de Castelldefels, Gavá, Viladecans, San Baudilio, Cornellá y Esplugas, acordaron solicitar a la Comisión de Urbanismo de Barcelona y Comarca, la redacción de un proyecto de ensanche de las carreteras C-245 y B-210 dado el enorme tránsito industrial y turístico que soporta dicho vial y que es importante acceso de Barcelona a una densa y populosa zona.

En la ejecución de este proyecto deberán intervenir, además del citado organismo, el Ministerio de Obras Públicas, la Diputación Provincial y los Ayuntamientos citados anteriormente.

#### PLAN DE URGENCIA ESCOLAR

Se ha incluido a Esplugas dentro del plan de urgencia de construcciones escolares, que está redactando el Ministerio de Educación y Ciencia. Falta conocer unos trámites para saber con exactitud el número de aulas que se construirán. Estas escuelas entrarán en funcionamiento, al parecer, en septiembre de 1973.

#### BUCLE AVENIDA DEL TORRENTE

Se va a construir un bucle a distinto nivel en el cruce de la calle Laureano Miró (N-1), con Avda. del Torrente y calle San Mateo, que permitirá un cómodo enlace desde Hospitalet y la Diagonal. Esta obra, de elevado costo, será realizada por el Ministerio de Obras Públicas y los Ayuntamientos de Hospitalet y Esplugas, en adecuada proporcionalidad. Parece ser que las obras comenzarán dentro de este ejercicio. — C.

### CALELLA

## Entrega de carnets del P.P.O.

Calella, 30. (De nuestro corresponsal, Miquel CABUTI). — En la Casa Sindical se celebró la clausura de un curso de cocina y recepción hotelera en el cual 20 cursillistas de Calella y comarca han recibido el correspondiente carnet de profesionalidad. Estos cursillos han sido organizados por el Sindicato Local de Hostelería y por el P.P.O. del Ministerio del Trabajo. Los cursillistas cocineros prepararon un excelente bufet con platos y variados platos de cocina y postres.

#### CENA-HOMENAJE DE LA «CHAINE DES ROTISSEURS»

En el céntrico Hotel Vila la «Chaine des Rotisseurs» se dedicó un homenaje al profesor don David Marco, fundador en España de la orden de la «Chaine des Rotisseurs».

Entre las personalidades asistentes destacaron Mr. Jean Valby, gran canciller de la orden mundial; Mr. Rene Guillo, argentino de la misma; don Luis Beraza, baillío nacional de la citada orden; el canciller nacional, don Juan Carlos Picasso, entre otras personalidades y miembros de toda España y otros países, destacando, asimismo, la asistencia del conocido y popular mesonero mayor de Castilla, don Cándido López.

El Semanario Español que, en línea con las mejores revistas mundiales, publica fotos a todo color de la actualidad más palpitante.

FIEL A LA FAMILIA ESPAÑOLA.



**Blanco y Negro**

LA REVISTA QUE LEEN TODOS LOS MIEMBROS DE LA FAMILIA POR SU AMPLIO CONTENIDO:

crónicas de actualidad mundial; reportajes coleccionables a todo color; información sobre arte, cine, literatura, modas, discos, filatelia, deportes; consultorio grafológico, pasatiempos y humor, etc... y siempre los mejores reportajes gráficos.

VIVA EN BLANCO Y NEGRO LA ACTUALIDAD SEMANAL. Reserve su ejemplar.



# GRANOLLERS

## Un centenar de actos para celebrar las Ferias y Fiestas de la Ascensión

### La ciudad tendrá gas natural

Granollers, 30. (De nuestro corresponsal, Jaime VIRALLONGA). — El milenario mercado de Ferias y Fiestas de la Ascensión dará comienzo el viernes con el pregón a cargo del poeta Jaime Llacuna, no sin antes finalizar las fiestas culturales de primavera con la diana de la sardana de hoy domingo y la inauguración de la exposición de acuarelas de Jorge Gendra, así como el viaje a Montserrat que el miércoles efectuarán casi 500 jubilados, afiliados al ASVAT, patrocinado por las Cajas de Ahorro asentadas en la plaza.

De los actos culturales cabe destacar la intervención de la Orquesta Sinfónica de Berlín, la representación del «Reinle del flautista» y las exposiciones-concurso de fotografía en los aspectos espeleológico, tema libre y local de pintura rápida, de arte joven, premio «Ciudad de Granollers», dotado con 50.000 pesetas, y los dibujos y escritos alusivos al abad Oliva. Gran acto cultural será la «trobada» de coros de Clavé y el «aplec» concurso de sardanas que cerrará las Ferias. De interés será el certamen de Música Escolar y diversos enunciados deportivos entre los que destacará la competición de baloncesto para el ascenso a Segunda División Nacional, en la que compite el equipo local.

### FESTIVAL DE CINE

Muy destacable es la VIII Semana del Cine Español de Granollers. Con el inicio del homenaje de simpatía a Mary Santper, inicial, y la cena de gala que va a cerrarla, se proyectarán los días 8, 9, 10 y 12 de mayo las siguientes películas seleccionadas entre las que han optado a la Porxada de Oro: «Un hombre de Río Malo», de Eugenio Martín; «Alta tensión», por Julio Vuchis; «Mi querida señorita», de Jaime de Armiñán y «Tomanfaya» («Amor prohibido»), de José A. de la Loma. Decidirán los diversos premios, entre ellos el del Ministerio de Información y Turismo, patrocinador del certamen, un jurado compuesto por la señora Gañán de Nadal, Miquel Porter Moix, Jaime Picas, Eduardo Criado, Juan Beltrán, Gabriel Montagut, Rafael Bonet, Federico Nadal, y presidido por María Asquerino.

### MEJORAS URBANAS

El alcalde, señor Francisco Llobet, en rueda de prensa, nos anunció que tendremos gas natural, que el plan sur de Palou, el cual en el Ayuntamiento acaba de aprobar su centro será zona residencial y las márgenes del Congost, indus-

trial, salvo la zona de la Parroquia de San Julián, destinada a deporte y centro cívico. También está cercana la ampliación del puente que enlace el barrio de Fátima y Canovellas con nuestro núcleo principal, con un coste de tres millones de pesetas. Para cerrar, no podemos olvidar el arraigo que ha tomado el concurso de arroz a la cazuela, mercat de Granollers.

# TARRASA

## En torno a la Residencia Geriátrica y el Hogar del Jubilado

### Con positivos resultados se han acelerado los trámites

Tarrasa, 30. (De nuestro corresponsal, J. RODES). — Prosiguen con acelerada actividad y positivos resultados los trámites que, para la creación de una Residencia Geriátrica y un Hogar del Jubilado para Tarrasa, viene elaborando desde la Tenencia de Alcaldía de Sanidad su titular don Antonio Pujol Germain en colaboración con las demás Tenencias relacionadas con objetivo de tan extraordinario interés.

Con tal motivo se han efectuado últimamente dos importantes gestiones, realizadas directamente por los tenientes de alcalde de Hacienda y Sanidad, señores Jofresa y Pujol Germain, quienes visitaron el Ministerio de Trabajo y Banco de Crédito Local y cuyas gestiones no pueden ser más optimistas y esperanzadoras.

En la visita al Ministerio de Trabajo fueron recibidos por el director general, señor Vidal Hernández, el jefe de arquitectos del Ministerio, señor Povedano, y otras autoridades, y obtuvieron la necesaria documentación para la creación de un presupuesto extraordinario municipal destinado a Sanidad, que asciende a unos 25 millones de pesetas. En el Plan Ge-

# SAN FELIU DE LLOBREGAT

## El sábado, inauguración del más importante Certamen Nacional de Rosas

### Más de cuarenta mil rosas se darán cita en un jardín de fantasías

San Feliu de Llobregat, 30. (De nuestro corresponsal, Nicanor MOLINA). — San Feliu de Llobregat, la «Ciudad de las Rosas» y jardín de España, vuelve por sus fueros como cada primavera a ofrecer al mundo las primicias de su XVI Exposición Nacional de Rosas y XXIII Concurso para Aficionados. Calles y plazas aparecen ya engalanadas y sus gentes con las risas al viento airean el perfume de sus rosas para hacer extensivo su profundo homenaje a esa delicada flor.

Así, el sábado día 6, a las 5 de la tarde, tendrá efecto el acto de inauguración oficial de la XVI Exposición Nacional de Rosas y XXIII Concurso para Aficionados. Esta nueva edición ocupa una superficie de 2.000 metros cuadrados y

reunirá a más de 40.000 rosas. Constituirá el máximo exponente de los renombrados rosalistas sanfeliuenses y de los alumnos de la Escuela de Jardinería del Ayuntamiento de Barcelona.

La Exposición Nacional de Rosas es, hoy, la exhibición de carácter nacional más importante que se celebra. Es la manifestación más genuina del sentir de la tierra sanfeliuense, siempre fecunda y pródiga que exhibe, año tras año, la más extraordinaria sinfonía de colores y de aromas que pueda soñarse. El valor a exponer en esta magna Exposición es prácticamente incalculable ya que hay que tener en cuenta que sólo las rosas inéditas que se exhibirán por los profesionales, representa un trabajo constante de más de cinco años. De la enorme trascendencia de esta fiesta floral, el Ayuntamiento es totalmente consciente y vuelca en el buen logro de la misma todos sus esfuerzos y desvelos.

Todos los años, la citada comisión organizadora, otorga la «Rosa de Plata» que premia la labor de carácter relevante llevada a cabo durante el año a la persona, grupo o entidad cultural, recreativa o deportiva. También concede el premio «Rosa de Bronce» al mejor trabajo, sea periodístico, radiofónico o televisivo que dé a conocer, enaltece o prestigie la Exposición de nuestra ciudad. En la última Exposición, acudieron al recinto floral más de 50.000 personas, habiéndose observado la presencia de numerosos visitantes extranjeros desplazados expresamente para conocer los progresos y novedades de la rosa española. Fuera de concurso y dando prestigio al Certamen, los famosos rosalistas, don Pedro Dot, Rosas Torreblanca y Cipriano Camprubi, expondrán sus recientes creaciones, esperando ver este año, como en anteriores, importantes adelantos en la ciencia de crear rosas y quien sabe si, también, esa hasta ahora no lograda rosa negra.

# BADALONA

## Inauguración del XII Exponente Industrial y Comercial

### Exposición local de rosas

Badalona, 30. (De nuestro corresponsal, C. Ruiz FERNANDEZ). — Esta mañana dieron comienzo con gran brillantez los actos de las Fiestas de Primavera en honor del co-patrón de la ciudad, san Anastasio. El recinto ferrial fue bendecido por el doctor Miquel, párroco de Santa María.

Ocupaban la presidencia el alcalde accidental, don José Guillén; el presidente del Comité Ejecutivo, doctor Juan Caballería; comisario de Policía, señor Núñez, y otras autoridades.

Tras la bendición ritual, el doctor Caballería, presidente del exponente, pronunció unas palabras en las que resaltó la importancia del decimosegundo exponente industrial y expresó su satisfacción por el hecho de que este año haya superado al del año anterior, y agradeció a todos sus colaboradores el apoyo prestado para la realización del mismo, así como también a los expositores.

A continuación, don José Guillén, alcalde accidental y en nombre del alcalde, señor Antoja, inauguró oficialmente esta decimosegunda edición en la que dijo que por ausencia del alcalde era para él un honor inaugurar este certamen, donde una vez más Badalona ha demostrado, con su potencial industrial y comercial, dar fe de su importancia ante las demás ciudades. Badalona, continuó el señor Guillén, posee unas 2.000 industrias, entre químicas, textiles, metalúrgicas, vidrio, etc. Nuestro deseo hubiera sido que todas unidas hubiesen estado presentes en esta manifestación industrial. A los que han asistido a ella —continuó— mi más fervoroso aplauso y a los que no han asistido les esperamos en la próxima edición para demostrar una vez más el potencial industrial de nuestra querida Badalona. Tuvo luego palabras de agradecimiento para todos los que han contribuido a llevar a cabo este importante exponente.

Las palabras de los señores Caballería y Guillén fueron subrayadas con grandes aplausos por todos los asistentes.

A continuación, autoridades e invitados recorrieron detenidamente el certamen.

### Exposición de rosas

A las 11 de esta mañana ha tenido efecto en el Museo Municipal la inauguración de la XII Exposición Local de Rosas, que ha sido instalada en la planta baja del edificio. En la misma ha tomado parte gran número de expositores. La inauguración corrió a cargo del teniente de alcalde, señor Botey, quien pronunció unas palabras en

las que puso de relieve la importancia de esta exposición.

### Homenaje a Joaquín Baschs Vila

Anoche, en un céntrico restaurante de la ciudad, tuvo efecto un homenaje de amistad y simpatía a don Joaquín Baschs Vila, que fue el primer introductor del balonmano en la ciudad.

### CASTELLDEFELS

## El alcalde quiere tener la Villa a punto para el verano

Castelldefels, 2. (De nuestro corresponsal, José Hebrad).

El Sr. Barberán, es hombre veterano en el Consistorio a pesar de su juventud y está realizando urgentes gestiones para que cuando llegue el «boom» turístico, ya se pueda circular a través del puente de supresión del paso a nivel de la Av. de la Pineda, principal arteria de enlace de la c. 242 llamada Autovía con la c. 245 o Vía Triunfal. Esperemos que las gestiones del Sr. Alcalde, lleguen a feliz término y se logre un sustancial adelanto en la terminación de las obras.

Bien si este problema tiene pendientes a muchos habitantes y visitantes de la Villa, la pavimentación en todo el Casco urbano, es la principal preocupación de todos ya que después de las obras del alcantarillado han quedado en muy mal estado el polvo y barro, cuando llueve, son los principales protagonistas.

## El nuevo régimen de contribución urbana en Mataró, Igualada y San Vicente de Montalt


La Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación pone en conocimiento de los comerciantes e industriales de Mataró, Igualada y San Vicente de Montalt que el B. O. de la Provincia del día 22 de abril publica edictos de la Administración de Impuestos Inmobiliarios de la Delegación de Hacienda, anunciando la exposición al público en dicha Delegación, Vía Layetana, 8 bis (Sección de Formación y Conservación de Catastros y Censos Urbanos), durante el plazo de 15 días hábiles, contados a partir de la citada fecha, para examen y en su caso recurso de reposición o reclamación económica-administrativa (en el plazo de 8 a 15 días, respectivamente, a contar del último día de exposición), de los acuerdos, memorias y planos relativos a la delimitación del suelo sujeto al nuevo régimen de Contribución Territorial Urbana en los mencionados términos municipales.

# DIA DE LA MADRE

## 7 DE MAYO

# Torrens

AV. JOSE ANTONIO, 630  
Local climatizado  
Abierto a mediodía  
Aparcamiento gratuito en Parking Coliseum y Saba



rontológico Nacional podrían destinarse unos 19 millones a la Residencia Geriátrica de la «Torre de Mossén Homs» y otros 6 para la construcción del Hogar del Jubilado, sito en los terrenos ya adquiridos en la calle Ricardo Wagner, dentro de la ciudad. Asimismo se recabó del gabinete técnico ministerial la aprobación del anteproyecto del Hogar del Jubilado que el arquitecto municipal, señor Mora, había facilitado meses atrás a dicho Ministerio. Más tarde, y a través del mismo Ministerio, al señor Pujol Germain le fueron entregados los documentos de compromiso relativos a la aprobación del anteproyecto del susodicho Hogar, acordándose por parte de los técnicos ministeriales que, una vez ultimado el definitivo proyecto, el mismo arquitecto, señor Mora, los presentara en Madrid con objeto de que los servicios técnicos del Ministerio de Trabajo facilitaran la instalación eléctrica, decoración y los módulos económicos para confeccionar el presupuesto y la correspondiente Memoria. Gestiones éstas en las que el Ministerio tiene gran interés para la aceleración del trámite que permita la inauguración en otoño próximo. En cuanto a la Residencia Geriátrica «Mossén Homs» se espera que pueda terminarse en unos doce meses.

### SEO DE URGEL

## «Esglesia d'Urgell», boletín de información diocesana

Seo de Urgel, 30. — (De nuestro corresponsal, RICARDO F. SUGRANYES.) El obispado de Urgel ha editado por primera vez un boletín que ha sido presentado a los medios de información. En su presentación, el bisbe Joan nos ha informado que aparecerá mensualmente, con carácter experimental. La acción ministerial del obispo y de los sacerdotes va dirigida al servicio del Pueblo de Dios, y todos juntos somos responsables de su vitalidad, dice en su allocución el bisbe Joan. Este boletín no sólo insertará información diocesana, sino de la Iglesia universal. «Esglesia d'Urgell» que es como se titula este boletín, busca una personalidad propia y se dirige más a los responsables y comprometidos.

En su primer número que aparecerá pasado mañana, además de la carta de presentación del prelado, se informa sobre la constitución del consejo presbiterial de Urgel. A continuación nos da una visión sobre la reestructura del seminario diocesano para el próximo curso 1972-73. Dedicada luego dos páginas al reciente fallecimiento del obispo dimisionario de Urgel, monseñor Iglesias Navarri y en la última página inserta un editorial de la directora de este boletín, Srta. Majoral haciendo su presentación a los diocesanos.

### Nuevo horario fronterizo

A partir de mañana día uno de mayo, la frontera hispano-andorrana de Farga de Moles alargará el horario de apertura para el paso de vehículos en cualquier dirección, siendo de las 6 a las 24 horas del día. Los festivos y sus vigilia el cierre de dicha frontera se demorará una hora, cerrándose a la una de la madrugada. En cuanto al horario establecido de la aduana de Seo de Urgel para la tramitación de mercancías, no variará, siendo de las 9 a las 21 horas del día.



sistema antiguo

Espejo ganado y personal

sistema compactus

## EQUIPOS DINAMICOS PARA EMPRESAS DINAMICAS

# COMPACTUS®

SISTEMA INGOLD (SUIZA)

La mayor experiencia a la vanguardia en armarios-estanterías deslizables

**Industrias g.a.m.a. s.a.**  
Avda. Sarría, 13 Tel. 32174.00 BARCELONA-15



# PENSAT I FET... I BON NEGOCI

En 8 días le instalamos en su local esta BOUTIQUE, PERFUMERIA o PÁPELERIA de última creación, completamente decorada y equipada a punto de TRABAJAR

## SOLO POR 135.000,- PTAS.

(Instalación apta para 50-70 m<sup>2</sup> local útil para atender al público)

### OFERTA PROMOCION. Hasta el día 9 de Mayo

# CELAYA

Urgel, 55. (Junto Gran Vía) Teléfonos 254 84 13/15/16 - BARCELONA-11  
Fabricación propia. Con sus 26 secciones, puede modernizar su establecimiento.



# ACTUALIDAD BARCELONESA

HOY, PRIMERO DE MAYO

## «NUESTRO SINDICALISMO TIENE COMO MISION ESENCIAL TRANSFORMAR EL SISTEMA SOCIO-ECONOMICO»

«El empresario debe comprender que las reivindicaciones sociales son irreversibles»

Declaraciones para «Hoja del Lunes» del delegado sindical José M. Socías Humbert

El primero de mayo es una fecha de tradicional cariz trabajador, que hoy tiene en España un carácter diferente al de otras épocas. El sindicalismo español, a través de la Organización Sindical, ha venido enmarcando la fiesta en las coordenadas de San José Artesano, y con un ropaje acorde con las sucesivas etapas del desarrollo institucional.

La Delegación de Sindicatos de Barcelona, a través de la Obra Sindical de Educación y Descanso y del Consejo Provincial de Trabajadores, ha organizado una serie de actos que culminarán el día de hoy, y entre los que sobresale el Acto de Afirmitación Sindical que tuvo efecto el pasado viernes en el Price.

El momento es bueno para detenernos tanto en consideraciones y clarificaciones sobre la situación institucional de la Organización Sindical, como para hacer balance de realidades y aspiraciones del sindicalismo barcelonés, y ello lo hacemos con la colaboración de don José María Socías Humbert, su delegado provincial:

—¿En qué medida podemos decir en 1972 que hay un antes y un después en el tratamiento de la festividad del 1.º de mayo, habida cuenta de que se observa una disminución de actos magnificantes en beneficio de concentraciones como la del Price?

—Realmente he señalado que el 1.º de mayo es una fecha, un alto en el camino en el mundo del trabajo, donde vale la pena mirar hacia atrás para ver el transcurrir, desde dónde se ha partido y también los logros que se han conseguido. Al propio tiempo, de repasar las reivindicaciones pendientes. No cabe duda que la reivindicación tiene un importante papel que desempeñar en la «activación» de la transformación de las estructuras sociales y económicas del país.

**Reivindicaciones del Consejo de Trabajadores**  
El señor Socías nos facilita el programa del mismo:  
—Efectiva política de rentas, procurando ir siempre a acrecentar las menos desarrolladas. Se ha de partir de una necesaria regulación de los precios, con una completa revisión de todos los canales productivos y comerciales. Libertad para la negociación colectiva con la exclusión de topes indicativos y logrando que lo acordado por la firme voluntad de las partes se respete en todos sus términos. Vigilancia mayor en los artículos de primera necesidad, con la posibilidad incluso de ser primados determinados bienes.  
—Política fiscal. Directamente relacionada con la política de rentas, se hace preciso que el volu-

men cada día mayor de gastos sociales que exige la sociedad moderna sean financiados por lo que se benefician de mayor volumen de renta. Para ello es preciso una adecuada regulación del impuesto sobre la renta personal. Asimismo, el tope de las cien mil pesetas, determinado hace ya algunos años, para el impuesto sobre el rendimiento del trabajo personal, ha quedado ampliamente superado por el inusitado incremento del coste de la vida.

—El trabajador tiene necesidad de disponer de una vivienda digna. En Barcelona, existe un gran déficit de viviendas sociales, que se cifra en 80.000.

—Deben acrecentarse las garantías sobre el empleo, ante posibles casos de decisiones arbitrarias por parte de algunas empresas y también para vigilar las condiciones de trabajo, los posibles puestos en las empresas que pueden cubrirse con personal procedente de industrias en crisis que, por su edad, no encuentra fácilmente trabajo, etc.

—Exigimos al propio tiempo, ver algunos resultados prácticos de la nueva Ley de Educación. Dado el déficit escolar oficial en la provincia, los gastos de enseñanza gravan en demasía los ingresos de muchas familias obreras.

—Defensa a ultranza del proyecto de Seguridad Social, con objeto de llegar a unas prestaciones más reales y de acuerdo con el coste de la vida.

### Una concentración con definiciones

—La reunión del Price estuvo presidida por la idea de unidad... pero en el Price no había empre-

sarios —digamos, empresarios conocidos— ¿quiere ello decir que la unidad se entiende como unidad de los trabajadores como clase? ¿cómo se relaciona esto con las afirmaciones que se han hecho de búsqueda de un Sindicalismo revolucionario propio? ¿y todo ello, cómo se enlaza con la polémica de si la Organización Sindical pretende un Sindicalismo de integración o de participación?

—El sindicalismo español tiene una doble función. Por una parte, la Organización Sindical forma parte del orden constitucional, definido en las Leyes Fundamentales, y según señala la propia Ley Sindical, tiene como misión esencial contribuir a la transformación y desarrollo del sistema socio-económico. La «participación» se da a niveles locales (ayuntamientos), provinciales, en las diputaciones, y a un nivel superior, en las Cortes Españolas, y aún en el propio Consejo del Reino. Pero, mientras los sindicalistas no consideren que estos niveles de participación, en relación a la búsqueda de unas estructuras conforme a las exigencias de la justicia social, sean una realidad, el sindicalismo no puede hacer dejación de su función tradicional, cual es la «reivindicación». Como ha señalado recientemente nuestro ministro, el sindicalismo español debe actuar y responder a la decisión de transformar a la sociedad y al sistema económico, no para arruinar lo que pueda tener de bueno, sino para desechar lo que pueda haber en él de injusto. Un sindicalismo de mera reivindicación salarial, además de ser un sindicalismo reaccionario. En definitiva, hoy los inmovilistas son los sindicalistas de la violencia.

—¿Cómo sería, a modo de lección sindical, un mensaje de la Delegación Provincial, en esta fecha, a los empresarios?

—Creo que, en general, el empresario barcelonés tiene hoy una gran madurez, y prueba de ello la tenemos en la negociación colectiva, en especial a nivel de empresa. Sin embargo, nuestro grado de desarrollo actual requiere todavía un gran esfuerzo, un espíritu de superación mayor que en épocas pasadas. El empresario debe comprender que las reivindicaciones sociales son irreversibles y que éstas demandan cada vez más un aumento de la productividad total de la empresa. A la firma de un convenio, algunos empresarios señalan que «han llegado al tope» de sus posibilidades, cuando lo cierto es que a niveles comparativos todavía nos hallamos a gran distancia de los conseguidos en los países industrializados de Europa. Bien es verdad que a medida que un país se desarrolla se hace más difícil incrementar la productividad de las empresas, pero si otros han logrado sus objetivos, hoy se hace necesario para conseguirlo una continua reestructuración empresarial en todos los órdenes.

Las palabras del delegado provincial de la Organización Sindical nos sitúan, después del acto del Price, en la realidad conceptual e interna de esta maquinaria socio-institucional que agrupa a empresarios y obreros, y de la que se ha dicho que «muchos ojos están puestos en ella para que, por aceleración o freno, sus engranajes sean capaces de despejar incógnitas en el país.

Y hoy es primero de mayo.

C. S. C.



En el día de hoy muchos miles de familias se aglutinarán en el Parque de Atracciones de Montjuich, donde, además de reducciones en sus instalaciones de diversión, se celebrarán un festival infantil y circense y la puesta en escena de la zarzuela «La del manajo de rosas». — Lo deportivo tendrá su expresión en las instalaciones de Educación y Descanso de San Andrés, y en el concurso de «Pesca marítima al lanzado» en los acotados de Gavá y Castelldefels. Mientras, casi en ininterrumpida maratón, la tenora tomará posiciones en la Plaza de Cataluña, a las 11 de la mañana, para la final del Campeonato de «Colles» sardanistas «Primavera-72», después de estar presente en la tarde de ayer domingo en el «XIII Gran Concurso regional de Colles sardanistas y el II de Colles Infantiles», tal como recoge la foto de Soteras.

## EL 8 DE MAYO, «DIA MUNDIAL DE LA CRUZ ROJA»

En Barcelona, la Institución cuenta sólo con 17.000 socios y la provincia con 54 Asambleas Locales. — Es posible que se vuelva a celebrar la «Fiesta de la Banderita»

Desde que Henri Dunant presenció los horrores de la batalla de Solferino, en 1859, en su mente surgió la idea de crear una asociación humanitaria de ayuda a los heridos de guerra. Por fin, en 1863 se creaba el «Comité ginebrino de ayuda a los heridos». El 22 de agosto de 1864, se firma la «Convención para mejorar la suerte de los militares heridos en los Ejércitos en Campaña», con lo que nace la célebre Convención de Ginebra, y la Cruz Roja nace legalmente, y el 6 de julio de 1864 es reconocida como de utilidad pública la Cruz Roja Española. El 4 de julio de 1872, en el Círculo del Liceo, nace la Cruz Roja barcelonesa.

Han pasado cien años desde su fundación en Barcelona y, ahora, el 8 de mayo próximo, se celebra el «Día Mundial de la Cruz Roja, la Media Luna Roja y el León y el Sol Rojos-Vínculo entre los hombres». ¿Podemos ahora, transcurrido un siglo, juzgar la labor de esta entidad internacional de ayuda? ¿Cubre todas las necesidades de un mundo azotado continuamente por guerras, epidemias y terremotos?

El cometido de la Cruz Roja es asistir a las víctimas de las catástrofes naturales, sirviendo en muchas ocasiones de intermediario entre los afectados y las personas de todo el mundo que desean ayudar, reuniendo socorros de todas procedencias, que distribuyen entre todos los damnificados. Igualmente interviene en las zonas en guerra, donde se ocupa, por ejemplo, de la reunión de familias dispersas o separadas, labor que sólo esta entidad puede llevar a cabo por su condición neutral. Las ciento quince sociedades de la Cruz Roja, la Media Luna Roja y el León y el Sol Rojos cuentan con hospitales y centros asistenciales en todos los países y uno de ellos es España.

### Doscientos veinticuatro millones de personas

Doscientos veinticuatro millones de seres humanos repartidos entre los cinco continentes, pertenecientes a todas las religiones, procedentes de todas las clases sociales, están unidas por el lazo que representa este movimiento universal de ayuda mutua y de socorros que procura mitigar las tragedias que afligen a la Humanidad.

### La Cruz Roja en Barcelona

Barcelona cuenta en la actualidad con diecisiete mil socios. La provincia tiene cincuenta y dos asambleas locales, con lo que se puede decir que es una de las primeras de nuestro país en cuanto a número.

La Cruz Roja española en la actualidad busca cambiar la mentalidad imperante en nuestro país con respecto a ella, ya que parece existir una clara tendencia a subvalorar la calidad de la entidad, que está actualizando sus medios, para conseguir una mejor labor. Una muestra de ese perfeccionamiento que se está intentando lograr, es el cumplimiento del servicio militar dentro de la Cruz Roja, lo que permite que los accidentados de las carreteras estén bien atendidos todos los días de la semana.

Los diecisiete mil socios antes aludidos son un número muy pequeño para una población como la nuestra. Pertenecen todos a una determinada clase social y las vías para conseguir nuevos afiliados se agotan. Por ello, según nos informan en la asamblea provincial, se está pensando en volver a una fórmula desechada hace un par de años.

### ¿Volverá la «Fiesta de la Banderita»?

En noviembre se celebrará el «Día de la Cruz Roja» y en él es posible que vuelvan a salir las postulantales de la «banderita». Todavía no se sabe si se adoptará de nuevo esta solución, pues todo depende de los propios ciudadanos.

En la citada asamblea nos dicen que esta semana se iniciará en nuestra ciudad una gran encuesta, para saber cuáles son las preferencias de los barceloneses. Si éstos votan a favor de la «banderita», se volverá a ella, abandonando la al parecer fracasada fórmula de estos últimos tiempos.

Pero con «Fiesta de la Banderita» o sin ella, los barceloneses y los españoles en general, debemos interesarnos en conseguir una mejor ayuda para esta Institución que tanto bien hace en todo el mundo desde hace cien años. — A. M. S.

### ALAS ENTREGA EL AMPE T. V. A CINZANO

El pasado día 19, en un céntrico hotel de Barcelona se celebró un cóctel, con motivo de la entrega del premio AMPE de Televisión 1971, obtenido por ALAS, S. A., Compañía General de Publicidad, para su cliente CINZANO, S. A. Asistieron al mismo el Director General de CINZANO y el Consejero Delegado de ALAS, directivos y altos empleados de ambas empresas y el Secretario de la Asociación de Medios Publicitarios Españoles, así como otras personalidades pertenecientes a distintas esferas.

PLATERIA - RELOJERIA



ANTIGUOS JOYEROS DE LA REAL CASA  
Fundada en 1880

ALIANZAS DE BRILLANTES  
SORTIJAS DE PEDIDA  
SIEMPRE LAS ULTIMAS CREACIONES

Av. JOSE ANTONIO 636 (Junto P.º de Gracia)

PRECIOS MUY RAZONABLES

ESCOLES MOGLI

A PARTIR DELS 2 ANYS

Teléfono 221.49.58 211.83.43  
221.72.61 212.36.92 221.76.34

### VIDA PERIODISTICA

#### La medalla al Mérito Sindical, a varios periodistas barceloneses

Con motivo de la festividad del 1.º de mayo, el ministro de Relaciones Sindicales ha concedido la medalla de plata al Mérito Sindical a los periodistas barceloneses Federico Gallo Lacárcel, director de «Solidaridad Nacional» y «La Prensa»; Horacio Sáenz Guerrero, director de «La Vanguardia»; Juan Antonio Sáenz Guerrero, jefe de los Servicios Informativos de Televisión Española en Barcelona; José Tarín Iglesias, director de «Diario de Barcelona», y José Aliaga Cebrián, director de HOJA DEL LUNES y delegado en Cataluña de la «Agencia Efe».

N. de la R. — Para cuantos trabajamos ilusionadamente en el quehacer de HOJA DEL LUNES, constituye un motivo de verdadera e íntima satisfacción este reconocimiento sindical a los méritos de nuestros compañeros tan mercedosamente galardoados entre los que figura nuestro director. A todos ellos les felicitamos muy cordialmente.

### Nueva junta de la Cámara Argentina de Comercio en España

Se ha celebrado recientemente la Asamblea General Extraordinaria de socios de la Cámara Argentina de Comercio en España, para proceder a la renovación de los cargos de la Junta Central, que ha quedado constituida de la siguiente manera: presidente, don Agustín Llamas Pamiás; vicepresidentes, don José María Condeminas y don Héctor Timistit; secretario general, don Ernesto Riera Juliá; tesorero, don Ricardo Llorante Giner; y vicesecretario, don Eduardo de la Riva Lopera.

### Homenaje al concejal don Manuel Rosell

Don Manuel Rosell Guillén, concejal del Ayuntamiento de Barcelona, presidente de la Junta Municipal del Distrito V y vocal de la Comisión Municipal Ejecutiva, será objeto de una cena-homenaje organizada por el Centro Aragonés de Barcelona, conjuntamente con la tenencia de alcaldía del Distrito V y la Peña del Moquero de dicho centro.

El acto se celebrará en los salones del Centro Aragonés, el día 3 de mayo, a las 10 de la noche. del 31 de enero de 1973.

COMUNIONES

RECORDATORIOS DEVOCIONARIOS REGALOS

LIBRERIA SUBIRANA - PILETILLO 14

### Nueva junta del Centro Aragonés

Con arreglo a sus estatutos, el Centro Aragonés de Barcelona ha procedido a la renovación de su Junta Directiva que ha quedado con la siguiente composición:

Presidente, José M.ª Poblador; vicepresidente, Jesús Castán; secretario general, José Antonio Monclús; vicesecretario, Francisco Pardillos; tesorero, Manuel Lorente; contador, Ramón A. Gracia; bibliotecario, José M.ª Canut; y vocales los señores: José M.ª Llorans, Joaquín Bertolín, Manuel Momblela, Rafael Navarro, Santos Puey, Julio Moya, Joaquín Suijs, Eliseo Fornells, Carlos Cortés y Antonio Cleofé. El Cuerpo Consultivo está a cargo de don José Aparicio y don Antonio Morales.

CALVOS

SOLUCION DEFINITIVA PARA SU CALVICIE

Nueva modalidad de epilación de cabello completamente invisible, puede bañarse y practicar toda clase de deportes

CON CABELLO HUMANO 100% (Pruebas sin compromiso)

Peluquería de caballeros Bafalluy

Calabria, 60 y Floridablanca, 102  
Teléfonos 223 96 27 - 243 01 40 (Departamentos individuales)

Postizos confeccionados por la casa de artesanía más acreditada y antigua de Barcelona

J. SALSAS. Av. José Antonio, 448 (esquina Rocafort) - Telf 223 45 51



# RECORDANDO LAS RAMBLAS DESDE UN CAFE DE TANGER...

«La huella cultural peninsular, un tanto deteriorada». -- «Proponemos un intercambio Tánger - Barcelona a modo de 'jumelage'», manifiesta una «penya» de residentes catalanes

El adagio «Roda el món i torna al Born» pretende reflejar la idiosincrasia propia de los barceloneses en lo que se refiere a emigración, y ello tiene que demostrarse. El presupuesto de si el emigrante barcelonés vuelve a su patria chica a beber agua de la fuente de Canaletas o a «disfrutar» de la ajetreada actividad y circulación de sus avenidas es algo que escapa globalmente a las pretensiones del periodista, que estuvo por tierras del Norte de Africa y trabó contacto con «gent del país» que reside en una ciudad cosmopolita como es el caso de Tánger.

El «impassé» de las vacaciones pascales me ofreció la oportunidad de viajar a un país que es un nexo tradicional entre el mundo árabe y España: Marruecos. El conjuero de este nombre inmediatamente nos remite a las referencias de los libros de texto del bachillerato y a la realidad de la presencia celtibérica en aquellos pagos. Los nombres de Alhucemas o Annual no tienen dificultad en emparentarse con las existentes plazas de soberanía de Ceuta y Melilla. Su dominio común es la permanencia de cerca de dos siglos de presencia española, que acabó formalmente con los tratados de la independencia marroquí sobre los protectorados de las metrópolis de Madrid y París.

### CONVIVENCIA DE CUATRO CULTURAS

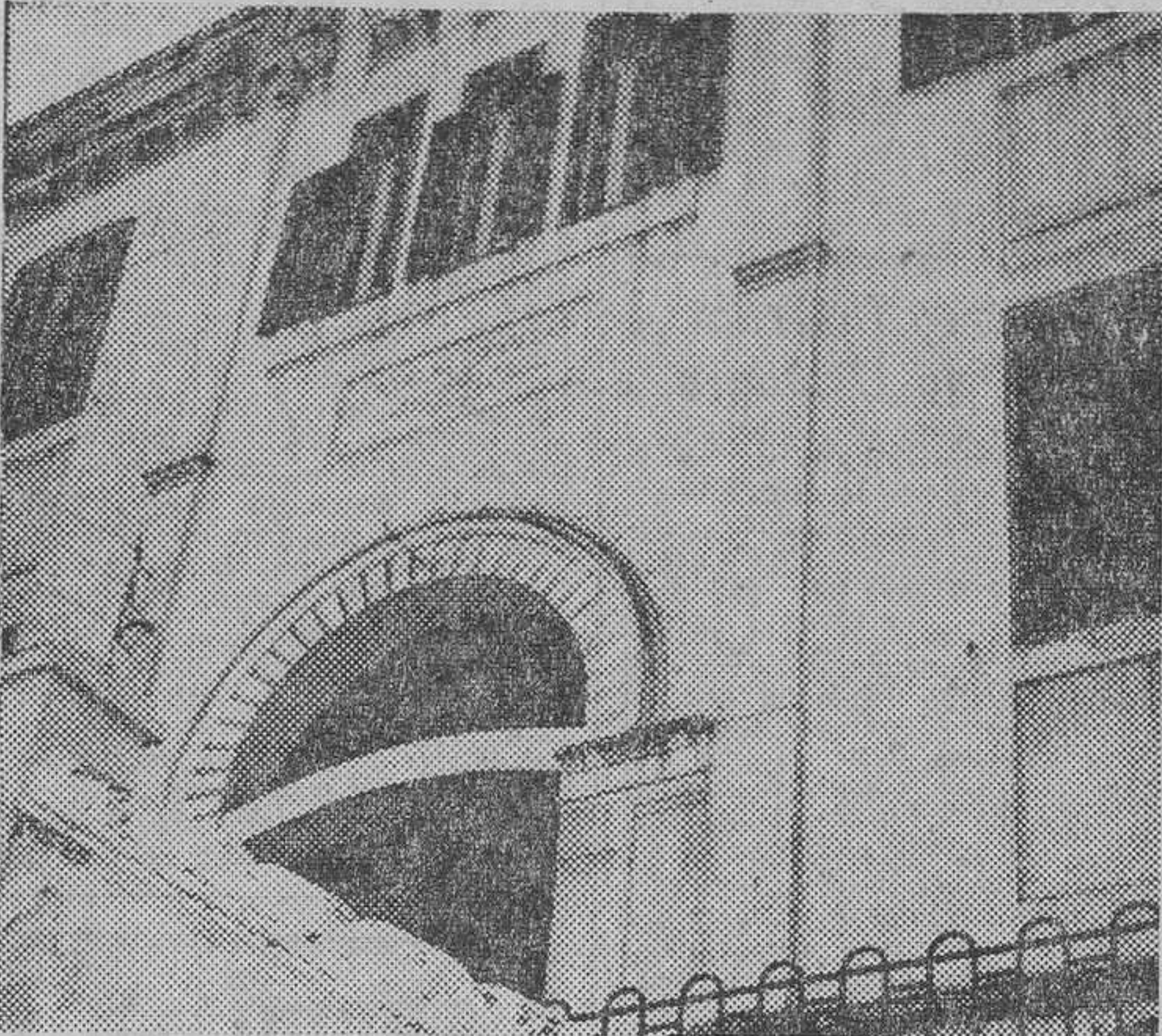
Si hay algún enclave en que la historia de la vida colonial — reciente, por otro lado — se manifieste más viva en Marruecos, este es Tánger, que tuvo un «status» de zona internacional hasta 1956, en que la recuperación o nacionalización por el régimen monárquico de Haut no ha podido sustraer a la realidad socio-económica de una población pendiente de lo que «llega» de Europa, sea por los «terrys» de Algeciras o por los cotidianos transportes marítimos de los grandes rutas internacionales, de obligado paso. Entre los cerca de 200.000 habitantes de la ciudad más septentrional del Magreb, destacan sus comunidades francesa, judía y española. La beligerancia — fría o caliente — de los árabes con el estado de Israel, en contadas ocasiones afecta a la colonia hebrea, perfectamente enraizada con sus proverbiales actividades comerciales. De los franceses sólo cabe decir que están en la línea de sus posiciones anteriores a la descolonización. Pero... ¿y nuestros compatriotas?

De la misma manera que se suele tomar como referencia de la historia contemporánea de la Península, el antes y después de la guerra civil, en Tánger el año cero es 1956, y su antes y después para los residentes españoles significa cambio. Unos pocos se quedaron al frente de su antiguo negocio, y entre ellos destacan los antiguos funcionarios del Protectorado que pidieron la excedencia, y permanecieron en un país que seguía ofreciéndoles oportunidades. La mayoría, sin embargo, se han instalado al páiro del comercio de exportación-importación, que es más pujante cuando los Diez del Mercado Común, los USA de la sociedad del bienestar o cualquier otro país algo más desarrollado se sienten ávidos de productos marroquíes, cuanto más exóticos y artesanos mejor.

### BUSQUEDA DE LO ESPAÑOL

La tarde del sábado no es precisamente ideal para localizar personas representativas de la comunidad española. Me encontré cerradas las Escuelas Españolas, fundadas en 1912 por una familia de origen aragonés, los señores Píera, que donaron, a través del Gobierno de Alfonso XIII, su mansión,

para que en la actualidad más de 300 niños tangerinos pudieran estudiar en castellano desde quién fue Velázquez hasta trigonometría elemental. Me quedé con las ganas de entrevistar a los profesores, que



Supervivientes de las instituciones peninsulares, se alzan en la cima de un pequeño monte tangerino estas escuelas españolas de la Fundación «Casa Píera», que datan de 1912. Albergan a 300 niños

en cúmulo de adversidades para el informador se hallaban de excursión por las montañas del Rif. Lo que sí tuve ocasión de visitar, en plan cultural-docente, fue la biblioteca situada en la Avenue d'Espagne, principal arteria que enlaza el puerto con los «boulevares» del barrio europeo. También se halla cerrada al público... desde hace diez años, según matizó Mohamed Belini, el simpático camarero del café sito en la planta baja del edil-San Francisco.

«Yo venía muchas tardes por aquí a leer revistas y libros, pero actualmente creo que está en proyecto trasladarlo todo al Consulado general de su país, en el bulevar San Franvisvo.

Defraudado en la búsqueda, tan sólo me quedaba la esperanza de una concertada charla con unos catalanes que se reúnen en la Casa de España, que sirve de albergue de todas las regiones, la cual ya me constaba encontraría sabatinamente cerrada. El coloquio tuvo efecto en un café cercano al pequeño Zoco de la Medina árabe, que luce en el frontal el castizo nombre de «Montero», pero cuyo propietario actual es natural de Fez. Se fueron presentando todos: Antonio Giménez Bach, barbero, nació en la calle Baja de San Pedro hace 38 años. Después de probar fortuna como comerciante en tejidos, arribó a Marruecos y se quedó rasurando barbas a los habitantes de la Medina, en una de estas callejuelas de obligada «tour-

née» turística en busca de «ganas» típicas, el equivalente a nuestros «souvenirs».

Josep Pons García, de Reus, 58 años, lleva 20 en tierras de Andalucía y del ex Protectorado. Posee dos tiendas, una en Fuengirola y otra en Tánger. El mismo confiesa haber aprovechado las conjunturas de los años de la autarquía para consolidar un fructífero negocio que le permite ser muy conocido a ambas márgenes del Estrecho. Nostálgico de la cultura catalana, es el principal aglutinador de la «penya» en la Casa de España y tiene en mente montar «ballades» de sardanas como continuación de

las audiciones que periódicamente se celebran en la sede social.

Joan Badia tan sólo lleva un año en Tánger, pero al traer los aires frescos de lo que se «cuece» por Barcelona, está perfectamente integrado con la comunidad. Es el representante de una famosa firma del paseo de Gracia de artículos de regalo y nos confiesa que el negocio va viento en popa. Un cuarto personaje se sentó con nosotros en la improvisada tertulia del café. Particularmente me impresionó aquel hombre de cara enjuta, aferrado en no revelar su nombre. Flotaba en el ambiente el secreto a voces de la situación de aquel exiliado del 39, más ligado al pasado que a un estudio de posibilidades de regreso. Para entendernos le bautizamos con el nombre de Manuel, quien se defiende por el barrio antiguo practicando varios oficios.

### CONCLUSIONES EN CATALAN TOMANDO TE DE MENTA

La charla discurre por cauces muy variados y entremezclados. Era más dominante el interés por conocer la actualidad peninsular que la prospección de iniciativas y realidades que quienes se encuentran a caballo entre dos módulos de vida bastante diferentes. Sacamos unas conclusiones esquemáticas a modo de orientación de las aspiraciones de «nuestros hombres en Tánger»:

— Es insuficiente la actividad cultural y de promoción de lo español y, en particular, de lo regional en la ciudad, habida cuenta de lo existente hace unos años.

— Convendría un intercambio de información y de turismo organizado. Tal vez algo así como «Jumelages».

— El comercio se suele establecer con unos cánones de inmediatez que no cubren las posibilidades de un mercado en Cataluña, potencialmente deseoso de muchos productos de artesanía marroquí, que la industrialización de la región no puede cubrir.

Caída la tarde, los músicos de flauta y tambor nos volvieron a situar en los más de mil kilómetros de distancia de aquel café que por unos horas fue un trozo de las Ramblas.

Carlos S. COSTA

## HABLA HOY

María-Cristina Sabaté Tena

«Mi elección como reina de los "Jocs Florals-1972" la interpreto como un honor que se le hace a mi padre, el escritor Modesto Sabaté»

La señorita María-Cristina Sabaté Tena ha sido elegida Reina del «Jocs Florals de Barcelona-1972», que se celebrarán, en su 114 edición desde su restauración inicial y la segunda de su reanudación solemne desde que quedaron interrumpidos en 1937, en la tarde del domingo próximo en el Salón de Clero, patrocinados por el Ayuntamiento de nuestra ciudad. Nacida el 29 de octubre de 1943, en Perpiñán, de padre catalán y madre aragonesa, cursó estudios secundarios en Céret y obtuvo la licenciatura de Español en la Sorbonne. Ha sido durante dos años profesora ayudante en el Liceo Francés de Madrid; un año, lectora en el Centra Francés de la Universidad de Estocolmo. Desde 1970 es gerente de editorial de nuestra ciudad. Habla castellano, catalán, francés e inglés, y posee conocimientos de italiano, portugués y sueco; y por si no fuera suficiente, ha seguido dos cursos de árabe clásico en la escuela de «Langues étrangères», de París.



—La gestión empresarial. Es más dinámico. La docencia me interesa muchísimo y di lo máximo de mí misma; tanto que choqué con mis superiores y lo abandoné, porque la pautas que supone todo programa docente y el hecho de tener que ceñirse estrechamente a él resta dinamismo a toda actuación, y esto es algo que va en contra de mi forma de ser.

—¿No le gustan los consejos?

—No demasiado.

—¿Y si tuviera que darlo, por ejemplo, a las chicas de su generación, qué les diría?

—Creo que a mi edad no estoy capacitada para dar consejos.

—Pero, se le supone una experiencia nada despreciable.

—Pues, por lo poco que he vivido, quizá les diría que fueran fieles a sí mismas sobre unas bases lógicas que las preserven de caer en un concepto agresivo, y por tanto equivocado, sobre la auténtica emancipación de la mujer.

—Señorita, con esta sabiduría no creo que alguien se atreva a aconsejarla a usted.

—Pues me creo capaz de aceptar algún consejo.

—¿Siempre? ¡Cuidado que se contradice!

—No, sólo según las circunstancias...

—Vamos, que por lo general sabe usted equivocarse sola...

BORDA LLOVERA

### La musa y su poeta

—¿Qué impresión le ha producido la designación?

—Entiendo que es un honor que esta circunstancia recaerá mi persona le hace a mi padre y que en esta circunstancia recaerá sobre mi persona, por lo que estoy muy conmovida.

—¿Hábleme de él.

—Es industrial corchero en Le Boulou, y periodista de profesión. Fue secretario de redacción de «La Veu de Catalunya» hasta 1936, en Barcelona; posee estudios superiores de arte y arqueología y es autor de varios libros editados en España, de narraciones literarias y monográficas históricas.

—¿Quién es el poeta que la ha elegido?

—Guillem Colom Ferrà.

—¿Cómo lo definiría?

—Como figura literaria actual y en cuanto a riqueza de léxico y en variedad temática, es la equivalente en Baleares de lo que fue Segarra en Cataluña.

—¿Ha presenciado alguna otra fiesta literaria análoga a la que presidirá?

—El pasado año asistí a estos mismos «Jocs Florals» que presidió María dels Angels Agustí Maragall, y a la reunión consecutiva ofrecida por el Ayuntamiento. Y también he asistido, durante varios años, porque en uno de ellos actuó de mantenedor-presidente mi padre, a los de Perpiñán. Precisamente este año, el 4 de junio próximo, los pre-

sidirá mi hermana política, hija del «députemaire» de Perpiñán, maitre Alduy, Cathérina Alduy de Sabaté.

### Vigencia de los «Jocs»

—¿Considera anacrónica o vigente la institución de los Juegos florales?

—En su época inicial y durante varias décadas fueron el único instrumento de formación y difusión de la lengua catalana, con revelaciones como las de Verdguer y Guimerà. Después, con Maragall y Carner, que también pasaron por los «Jocs» y fueron, como aquellos, «mestres en gai saber». Esos instrumentos se han multiplicado y siguen promocionando revelaciones inéditas de poetas y escritores, y constituyen una ocasión pública de popularizar a los autores vivientes de generaciones anteriores meritorias.

—¿En el mundo que usted ha recorrido, qué es lo que más le ha interesado?

—El contacto que tuve con la juventud a nivel universitario.

—¿Y ha encontrado algo que diferencie a la juventud europea entre sí?

—He podido apreciar en los países escandinavos una juventud más centrada que en los latinos. Aquella posee un afán de cultura que quizá carece lo de otros países.

—¿Qué le atrae más: el estudio, la docencia o la gestión empresarial?

### III Semana de Huesca en Barcelona

Del 6 al 13 de este mes, se celebrará la tercera Semana de Huesca en Barcelona, que patrocina la «Peña de Huesca», en el sexto aniversario de su fundación.

Los actos darán comienzo el sábado con una conferencia de don Jesús Lample Opere, vicepresidente del Consejo Nacional de Trabajadores, procurador en Cortes y «Altoaragonés 1970», sobre «Panorama provincial de Huesca ante el III Plan de Desarrollo».

Los restantes días habrá sesiones de cine y conferencias y el sábado, 13 de mayo, se clausurará la semana con la Gran Gala Anual Altoaragonesa, en la que se entregarán los premios de «Altoaragoneses 1971» a los señores don Armando Abadía Urieta, don Saturnino Baquer Ferrer, don José María Escrivá de Balaguer y don Franco García Bragado.

### La insuficiencia respiratoria, tema del VI Congreso Internacional de Medicina

La insuficiencia respiratoria crónica es otro de los temas incluidos en el VI Congreso Internacional de Medicina Física y Rehabilitación, de la «International Federation of Physical Medicine», que se celebrará en nuestra ciudad del 2 al 6 de julio próximo, presidido por el doctor don Francisco Barnosell.

El indicado tema abarca la terapéutica a seguir en el tratamiento de las bronconeumopatías crónicas, que han convertido la insuficiencia crónica respiratoria en un grave problema social.

Intervendrá en este Congreso, presentado el asunto, el doctor Goday Prats, junto a otros destacados especialistas de todo el mundo.

### FESTIVALES INFANTILES

en su domicilio  
Espectáculos GIB

RAMBLAS, 129, pral. 1.º  
Tels. 222-08-83 y 222-18-24  
(de 5 a 9 tarde)

PAYASOS MUSICALES,  
POLICHINELAS, VENTRILOCUOS  
ILUSIONISTAS, etc.  
Presupuestos desde 1.000 Ptas.

1.250 PESETAS MENSUALES DURANTE 10 AÑOS

130 ESTUPENDAS Y CONFORTABLES

VIVIENDAS QUE PARA ACCESO A LA PROPIEDAD

construimos en PASEO TORRAS Y BAGES, 60 al 68 (Estación Metro San Andrés)

Se puede optar a una de estas viviendas, participando en la próxima adjudicación de las mismas, cuyo acto será público y ante Notario, depositando

50.000 PESETAS

en cuenta, que, a nombre de

PROMOCIONES SELLARES, S. A.

es depositario garante el

BANCO CENTRAL

Agencia Urbana número 11

Avda. Generalísimo Franco, 392 - Barcelona

oficina que librará el correspondiente CERTIFICADO DE GARANTIA a favor de cada participante. Las viviendas adjudicadas no reportarán más pagos a cargo de los adjudicatarios, que las 1.250 pesetas mensuales durante 10 años, más las 60.000 pesetas depositadas, EN TOTAL 200.000 pesetas. A todos los participantes que no resulten adjudicatarios se les devolverán sus 50.000 pesetas, contra entrega del CERTIFICADO DE GARANTIA referido en el apartado anterior.

Cualquiera que sea su residencia, también Ud. puede participar, puesto que de resultar adjudicatario y no interesarse la vivienda, le compensaremos con una cantidad de dinero en efectivo.

### SOLICITUD DE PARTICIPACION

Don \_\_\_\_\_  
Residencia \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_ piso \_\_\_\_\_ puerta \_\_\_\_\_

desea participar en la adjudicación de 130 viviendas correspondientes al Edificio «BAGES», Torras y Bages, 60 al 68, Barcelona, a cuyo fin deposito 50.000 pesetas.

Dicho depósito lo efectúo mediante:

Talón nominativo a favor de la cuenta que, a nombre de «PROMOCIONES SELLARES, S. A.» es depositario y garante el BANCO CENTRAL, Agencia Urbana número 11, Av. Generalísimo Franco, 392, Barcelona, a cuya oficina remito el talón, o bien el duplicado de transferencia, en su caso junto con esta solicitud.

Transferencia

de \_\_\_\_\_ de 1972  
Firma \_\_\_\_\_

Si precisa más detalles o información, gustosamente le atenderemos en nuestras oficinas, personalmente o por escrito.

PROMOCIONES SELLARES, S. A.  
C/. Valencia, 356, pral. 1.º - Barcelona - 9

**ColsaCreu**  
URBANIZACION RESIDENCIAL

una "fábrica natural" de aire puro.  
A 7 km. de Arenys de Mar, 40 minutos de Barcelona y 7 de San Celoni.

Pida información: a los teléfonos  
2503403 - 2302824 de 5 a 9 tarde

desde luego  
**Corbero**  
COCINAS  
FRIGORIFICOS  
CALENTADORES de agua  
servicio seguro



EL «DIA DE LA SARDANA» EN BARCELONA

4.000 personas bajo la lluvia presenciaron el concurso regional

Como todos los años, con motivo del «Día de la Sardana» se celebró ayer domingo, por la mañana, el XIII Concurso Regional de «Colles» Sardanistas y el II Concurso Infantil de Sardanas...

El jurado, presidido por don Alberto Plana, concedió así los premios con un total de 40.000 pesetas: Primero: «Colla Alba», de Barcelona; segundo, «Atmetler», de Barcelona...

Participaron un total de 40 «colles» en el concurso regional y 19 en el infantil.

La Dehena del Centenar de la Ploma honró a su Patrón, San Jorge

La Dehena del Centenar de la Ploma, de Casa Valencia en Barcelona, celebró ayer domingo, una misa solemne en honor de su Santo patrono, San Jorge...

Al final, se ofreció la simbólica rosa al Santo Patrono y a las damas que asistieron al acto. Casa Valencia de nuestra ciudad celebra dos importantes festividades al año...

Museo de cera en Barcelona

Será inaugurado en las próximas fiestas de la Merced

Barcelona contará en breve con un Museo de Cera. Según se nos informa quedará instalado en un edificio catalogado entre los más nobles de la ciudad...

Los técnicos y artistas encargados del montaje están ya trabajando en las esculturas y vestimenta de cerca de 300 personajes pertenecientes a la historia ciudadana...

VI Curso Internacional de Urología

Se celebrará el mes de junio en la Facultad de Medicina de Barcelona

El próximo mes de junio se celebrará en Barcelona el VI Curso Internacional de Urología, con la participación como profesores de los más destacados especialistas de Francia, Inglaterra, Estados Unidos, Bélgica, Italia y España...

Las mañanas se dedicarán a conferencias sobre los avances en tratamientos y operación de diversas enfermedades renales. El último día estará dedicado a una «Mesa redonda sobre trasplante renal».

La secretaria del curso está instalada en la Clínica Universitaria de Urología de la Facultad de Medicina.

Concurso de carteles sobre alcoholismo y toxicomanía

Bajo los auspicios del Patronato Nacional de Asistencia Psiquiátrica y el «International Council on Alcohol and Additions»...

Las bases pueden solicitarse en el Departamento de Psiquiatría, profesor Obiols —Facultad de Medicina (Barcelona)— y en los dispensarios antialcohólicos del Patronato Nacional de Asistencia Psiquiátrica...

NECROLOGICAS

María Esperanza Colom Martí-Codolar

viuda de Bofill, ha fallecido a la edad de 78 años, tras recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Sus afilidos: hijos, Emilia, José, Luis y Marisol; hijos políticos, Julio Morin, Montserrat Gibert de Bofill y José Batlló; nietos, bisnietos, hermanos, hermana política, tía, sobrinos, primos y Antonia Guardia...

Don Eudaldo Plá Utrillo

Gestor Administrativo, ha fallecido a la edad de 87 años, confortado con los Santos Sacramentos. (E.P.D.) — Sus afilidos: esposa, Engracia Fernández Espinosa; hijos, José-Luis, Ana-Maria y Guillermo; hijos políticos, María-Teresa Costans, Lucas Hidalgo y María-Asunción Bilbao; nietos, sobrinos, primos y demás familia...

Don Miguel Doménech Palasi

ha fallecido cristianamente, a los 67 años de edad. (E. P. D.) — Sus afilidos: esposa, doña Aurelia Tabuena; hijos, Dolores, Miguel y Francisco; hijos políticos, Jaime Lasheras y María Herrero; nietos, hermanos, Adela y Ricardo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia...

Na Concepció Martín i Gerónimo

mori cristianament ahir, 30 d'abril, a l'edat de 57 anys, havent rebut els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica. (A. C. S.) — Els seus afilits: espòs, Jaume Vidal i Muntaner; fills, Jaume, M.ª Teresa i Francesc-Xavier; fills polítics, Rosa M.ª Sicart i Francesc Parrilla; nets; germans, Maria, Maria i Pepita; germans polítics, nebots, còsins, família tota, i la senyoreta Carme Plá, preguen als seus amics i coneguts que tinguin present en les seves oracions i vulguin assistir a la missa de cos insepult a la església parroquial de l'Esperit Sant (Travessera de Gràcia, 403), avui dilluns, a les onze del matí, i després acompanyar-la a la seva darrera estada: Cementiri de Les Corts.

Francesc d'Assis Cambó i Batlle

mort a Buenos Aires el 30 d'abril de 1947. — La seva vídua, la seva filla, el seu gendre i els seus nets, us demanen la caritat de la vostra participació en la Celebració Eucarística, que tindrà lloc a la Santa Església Catedral demà dimarts, dia 2 de maig, a dos quarts de vuit del vespre.

AUXILIO SOCIAL, UNA OBRA AL SERVICIO DE LOS DESVALIDOS

«Aspiramos a que nos ayude el pueblo», dice don Juan Antonio Soto Oriol, delegado en Barcelona

Uno de los atractivos que ha tenido más espectadores en el Salón de la Infancia ha sido la exhibición del planario que el Ayuntamiento ha adquirido, en Estados Unidos, para regalarlo al colegio barcelonés «Escuela del Mar»...

Auxilio Social es una obra asistencial que funciona en nuestro país desde hace muchos años. Su primera labor fue eminentemente dedicada a comedores destinados a personas pobres.

—¿Cuál es entonces la principal labor de Auxilio Social?

—La protección a la infancia es en la actualidad nuestro principal objetivo. De nuestras diecinueve instituciones en la provincia de Barcelona, diecisiete están dedicadas a los niños.

—¿De qué tipo son las instituciones para la infancia?

—Hay tres especialidades. La primera son los Hogares, en régimen de internado, en la que, desde los cuatro a los catorce años, los niños tienen gratis estancia, vestidos, manutención y enseñanza.

La segunda son las guarderías, en régimen de externado, para hijos de madres trabajadoras; tenemos dificultades para montar más —, la actualidad hay siete en la provincia— debido a la carestía del suelo; pero gracias al Ministerio de la Vivienda se crean las Unidades Vecinales de Absorción guarderías para nosotros. La tercera son las residencias para obreros jóvenes, que permanecen allí hasta el Servicio Militar; trabajan, pagan su comida e ingresan unas cantidades en la Caja de Ahorros; hay chicos que estudian por las noches y nosotros nos alegramos, porque nuestro fin es fomentar el espíritu de superación y la vocación.

Aparte de estos tres puntos principales, existen los Centros de Alimentación Infantil, creados cuando la Seguridad Social no abarcaba tanto, por lo que eran necesarios consultorios de puericultura gratuitos. En total, hay mil seiscientos ochenta y ocho niños acogidos a nuestros servicios.

—¿Existe alguna otra misión a realizar en proyecto?

—Sí. La de ayuda a la vejez, mediante clubs de ancianos. Tenemos proyectados uno en Tarrasa y otro en Hospitalet. Con ellos deseamos resolver el problema de la soledad y la falta de afecto.

—¿Hay algo que Auxilio Social necesite particularmente?

—La colaboración de todos. Aspiramos a que nos ayude la mayoría media que constituye el pueblo, que todo el mundo visite nuestras instituciones, que serán bien acogidos. Y, sobre todo, mi mayor preocupación es pensar en que, en algún lugar de esta gran ciudad hay alguien que verdaderamente nos necesita, pero no se dirige a nosotros debido a una falsa noción del orgullo; yo quisiera que nuestra institución llegase a todos, hasta a aquellos que se niegan a reconocer ante los demás sus necesidades. Siempre me pregunto: ¿dónde está aquél que verdaderamente me necesita y no acude a mí?

ALICIA MARSILLACH

Concesión de medallas de la Cruzada de Prevención en Ruta

En el Salón de Ciento de la Casa de la Ciudad, se celebrará el próximo sábado, día 6, el acto de entrega de las medallas de la Cruzada de Prevención en Ruta, dentro de los actos de clausura del IX Concurso del Buen Conductor.

La Asociación Nacional de la Cruzada de Prevención en Ruta ha concedido la medalla de bronce a don Ginés Bleda Juárez, en mérito a ser el constructor de su edificio social; a don Manuel Fernández Fernand y a don José María Jorba Romeu se les distingue con la medalla de plata respectivamente por haber evitado un accidente ferroviario en Orense y por donar generosamente el edificio para la Cruzada. La medalla de oro le será impuesta al fundador de la Cruzada, don Luis Olivé Rovira.

Glosará la significación del acto el presidente de la Audiencia Territorial de Barcelona, don Carlos Obiols Taberner, y presidirá el alcalde de la ciudad.

ATENCIÓN PLAYA Y MONTAÑA!

APARTAMENTO COMPLETO PARA CINCO PERSONAS

...por 32.000 ptas. CON UN TOTAL DE 44 PIEZAS

- Recibidor ■ Comedor con sofá-cama ■ Dormitorio matrimonio ■ Dormitorio dos camas ■ Terraza



Fábrica: VILAFRANCA DEL PENEDES

Carmen, 3 Tel. 8920304 - 8921745

VILLANUEVA VENDRELL SITGES TARRAGONA S. Juan, 16 Cerdeña, 30 Parelladas, 74 Rbla. Generalísimo, 23

Solicite información al tel. 227-61-94

Cursillo de Técnicas de Educación Psicomotriz

El Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad de Barcelona organiza, en colaboración con el Patronato Municipal de Educación Especial «Virgen de Fátima» de Tarrasa, un cursillo de información sobre Técnicas de Educación Psicomotriz dirigido a todos los educadores interesados en el tema.

El cursillo se desarrollará durante los días 6, 7 y 8 de mayo en el Centro de Pedagogía Terapéutica de Tarrasa. Cerrándose la inscripción dos días antes del cursillo. Para información complementaria e inscripciones, dirigirse a: ICE de la Universidad de Barcelona, Secretaría de E.G.B., calle Aragón, 259, entlo. E. Tel. 215 42 00, de

5 pts. plm²

COSTA-CUNIT CUBELLAS

calles asfaltadas - agua - luz - restaurante - etc.

SOLAMENTE 70 PARCELAS, LAS MEJORES DE LA MEJOR FINCA DE LA ZONA

VACACIONES GRATIS

para Ud. y su familia durante 2 años en apartamento amueblado a elegir por Ud. en:

PLAYA DE ARO • CULLERA PALMA DE MALLORCA • ALICANTE TORREMOLINOS

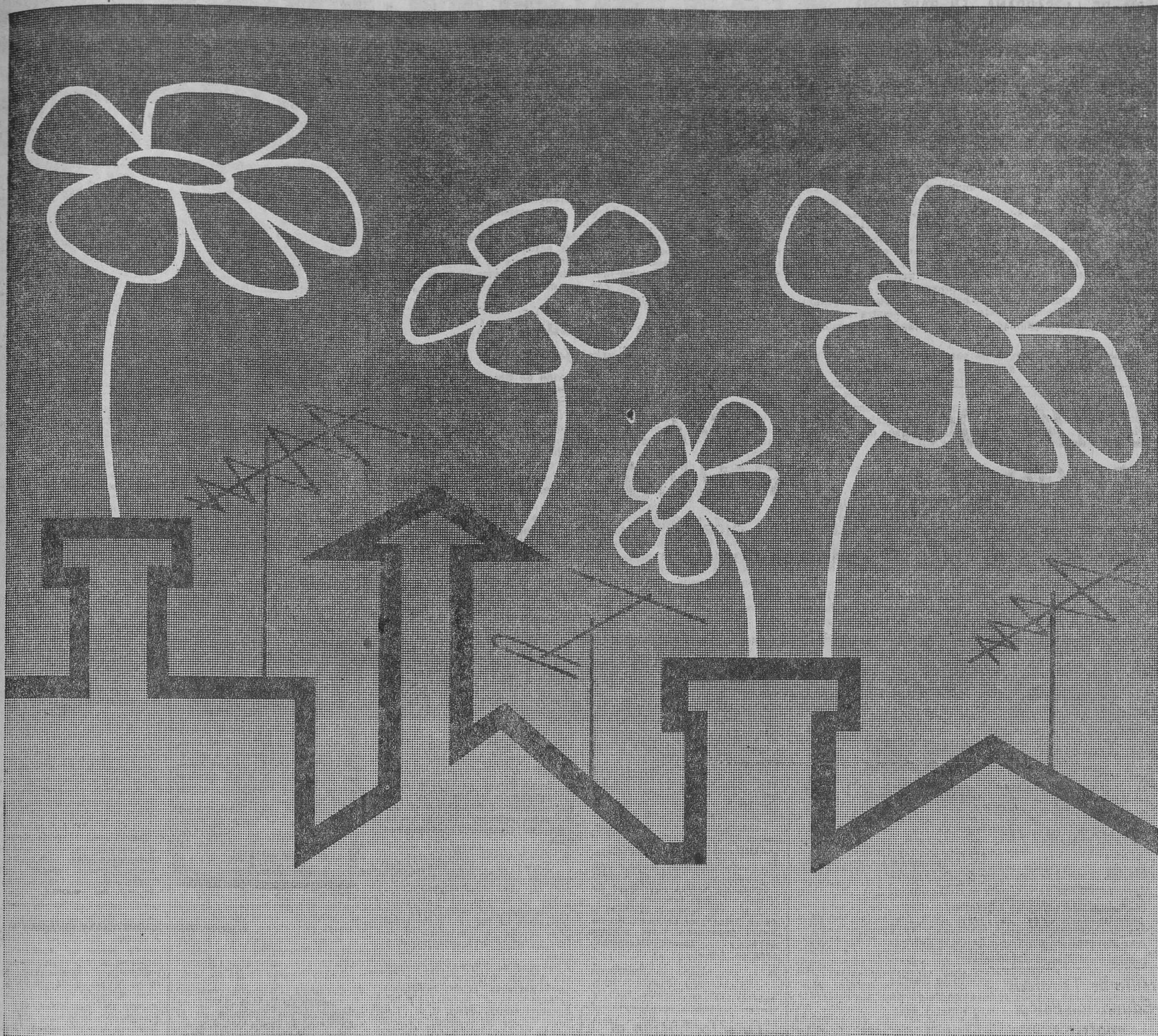
Todos en primerísima línea de playa. Reservamos esta extraordinaria oferta, a los compradores de una de nuestras parcelas. FACILIDADES DE PAGO. OFERTA HASTA 30 DE MAYO.

D. Calle Población Desea más información gratis y sin compromiso. COSTA CUNIT CUBELLAS. Tuset, 19 - 1º - 7ª - BARCELONA Informes: 227 30 49 - 228 23 62 - 228 23 63

Advertisement for Ondina beer featuring a woman's profile, a dog, and the text 'TU MEJOR AMIGA, la bebida joven'. Includes details about a promotion to win a trip to Mallorca or Andorra.

Advertisement for ESCOLES MOGLI, offering educational courses for children from 2 years old. Lists subjects like Maternal, Parvulari, General Bàsica, etc.





# Nuevo Fueloil-ligero para reducir la contaminación

**C.A.M.P.S.A. le ofrece el fueloil-ligero**

- De muy fácil combustión
- Fluído en todo tiempo
- Descarga más cómoda
- Mayor poder calorífico
- Económico
- ...y reduce la contaminación



**Fueloil-ligero ¡Adóptelo!**

**PREOCUPADA POR SU BIENESTAR CON UN AMBIENTE MAS LIMPIO**

GARSAN/GARCIA RUESCAS



# ECONOMIA Y FINANZAS

## SEAT Y REFINERIA, TEMAS ACTUALES

Tal como adelantábamos el pasado lunes, el Ministerio de Industria adjudicó, en el curso de la semana recién terminada, el 40 por ciento del capital de la sociedad que construirá y explotará la refinería de Tarragona. Se otorga al grupo formado por Explosivos Río Tinto con los Bancos Urquijo, Industrial de Cataluña, Bankiunión y Banca Catalana. Ya ofrecimos en nuestra anterior edición un amplio comentario sobre el alcance de la propuesta presentada en su momento por Explosivos al concurso abierto por el Gobierno. Remitimos al lector amable a cuanto dijimos entonces sobre las favorables repercusiones que la presencia de la primera firma química española en la refinería de Tarragona habrá de significar en cuanto se refiere al desarrollo de este sector en nuestra región y para reafirmar a la citada localidad como capital petroquímica del país.

Por cierto que a principios de semana, una agencia de noticias divulgó un despacho señalando que las cinco ofertas elevadas al concurso, las correspondientes a Asesa y a Texaco contaban con buenas posibilidades de resultar adjudicatarias, mientras que las tres restantes estaban prácticamente descartadas. Los hechos han demostrado que el pronóstico erraba de medio a medio. Y que ha sido precisamente una de esas ofertas «descartadas» la que obtuvo el galardón.

### Una planta necesaria

La adjudicación a Explosivos hará factible un plan de reestructuración del sector petroquímico, basado en la presencia mayoritaria del INI en Tarragona, a la vez que titular del segundo complejo de igual naturaleza existente en el país, esto es, el de Puertollano. Esa es una de las razones de ser del 60 por ciento del capital de ENTASA reservado al Instituto Nacional de Industria.

Por otra parte, el impacto favorable de la planta de Tarragona respecto de los costes de distribución de los productos refinados, es indudable. Claudio Boada así lo subrayó, pocas

horas antes de que se hiciera pública la resolución del Ministerio de Industria. Y cuando le expusimos las objeciones de otras empresas refinadoras, que alegan que hay en España sobrecapacidad de refino no aprovechada, Boada replicó tajantemente: «Hemos establecido un programa de consumo de petróleo y derivados en España, extrapolado a diez años. Y si no nos hemos equivocado, estamos seguros de que en 1975 serán necesarias todas las refinerías actuales, más la de Tarragona. Aparte de eso, el disponer de la planta de Tarragona, a las puertas mismas del máximo centro de consumo de productos de amortizaciones más que con una cantidad simbólica, es de transporte y distribución».

### El año más duro en la historia de Seat

1971 fue el año más duro en la vida de Seat, debido a la acumulación de una serie de factores negativos, desde las inundaciones de la factoría y las situaciones conflictivas planteadas en el seno de la empresa, a la difícil coyuntura económica general. Consecuencia de todo ello fue que, aún superándose las ventas del ejercicio anterior, hasta totalizar cerca de 30.000 millones de pesetas, el beneficio se redujo en forma sensible, y el dividendo se ha tenido que rebajar del 15 al 12 por ciento, sin que a pesar de este recorte puedan dotarse las amortizaciones más que con una cantidad simbólica.

La lección no debe desaprovecharse. Su propia robustez le ha permitido a Seat capear el temporal de 1971 y superarlo sin excesivo quebranto. Pero quizá sus cimientos se resientan si se repiten las arremetidas. De ahí que urja adoptar las medidas necesarias para prevenir el peligro. El tono de realismo y prudencia que han caracterizado el informe que días pasados pronunció Sánchez Cortés, presidente de la sociedad, ante su asamblea accionarial, permiten suponer que no ignora el problema.

FELICIANO BARATECH SALES

## PULSO FINANCIERO

Del ponderado Informe de Perfecto Castro-Rial en la Junta de Carburos: «El decenio actual no será cómodo para las empresas industriales españolas. Carburos Metálicos ha trazado su camino y lo desarrollará como mejor sepa, con humildad y sin extremismos. Tenemos confianza en el futuro y en que no sufrirá merma la rentabilidad de las inversiones efectuadas o que se están realizando. Los planes trazados se cumplen satisfactoriamente: la fábrica de silicio-metal de Sabón empezará a producir en junio, y también este verano, comenzará la producción de gases en Tarragona, en régimen de condominio con el grupo germano Messer Gröschel».

mantener sin modificación el capital social de la empresa.

Para celebrar su sexto aniversario, Hispanibec S. A., sociedad gestora del fondo de inversión Crencinco, sorteará entre sus participantes premios en metálico por un total de cuatro millones de pesetas, en los meses de julio y enero próximos. Cuando la participación se lanzó al mercado, su valor se cifró en 200 pesetas. Ahora, transcurridos seis años, y después de haber repartido 105 pesetas líquidas en concepto de dividendo a cada participación, el valor de ésta es de más de 425. Al llegar a este punto se ha estimado conveniente efectuar un desdoble del valor de la participación, dejándola de nuevo a 200 pesetas.

En los cuatro primeros meses del año actual, Crencinco ha experimentado una ganancia de cerca del 14 por ciento (entre distribución en efectivo y revalorización). De este modo, dicho fondo presenta unos buenos resultados a corto plazo (que pueden ser poco significativos, ya que el tiempo mínimo para hacer balance de la Inversión en un fondo son tres años), pero al mismo tiempo, un magnífico rendimiento promedio en los seis años de vida, en los que la inversión ha crecido a un ritmo anual del 26 por ciento.

El apellido Cottet es una institución en la industria de óptica, pero quizá no sea muy conocido el frondoso enramado de sociedades que integran su grupo.

En una misma fecha, y firmadas por Rolando Cottet como administrador, se han publicado las convocatorias de Junta de las siguientes empresas: Industrias de Óptica S. A., en avenida Puerta del Ángel de Barcelona; Meniscos Puntuals S. A., en avenida San José de Zaragoza; y Sociedad Anónima de Cristales Ópticos (SACO), Indot Internacional S. A., Manufactura de Armas y Gafas S. A., y Lentes S. A., estas cinco últimas en diversos domicilios de Hospitalet de Llobregat.

Del Informe semanal de DACSA: «El mercado bursátil mantiene su tendencia inexcusablemente alcista, cimentada sobre una selectiva y fluida negociación. Aún con la fuerte alza registrada en este primer cuatrimestre —19'50 por ciento según el índice de la Bolsa de Barcelona— ni el histerismo ni el desasosiego han sido en ningún momento presa del «parquet». Nos hallamos ante una tendencia comprador totalmente espontánea, pero perfectamente moldeada por el vivo recuerdo de la procelosa y muerte del alza del 68-69, que se traduce en la escasa reacción de una mayoría de valores industriales.»

De la misma fuente: En la próxima junta de Sansón se propondrá elevar el dividendo del 10 al 11 por ciento bruto, lo que refleja la mejora ostensible en los resultados del ejercicio.

Con 200 millones de capital suscrito y desembolsado, se constituyó en Barcelona, el pasado 17 de abril, Pirenaica, S. A. de Inversión Mobiliaria. Tiene una amplia base de un centenar de accionistas, se va a cotizar en las bolsas de Madrid y Barcelona y el consejo está presidido por Antonio Serra Santamans, siendo vicepresidentes José Mestre Lantz y Joaquín de Cárdenas Llavenera. En la cartera de Pirenaica predominan valores bancarios y eléctricos, 20 por ciento cada grupo, y valores de renta fija, 15 por ciento.

## NOTAS Y RECORTES

¿Qué ocurre con las listas de contribuyentes? ¿Acaso le han dado cerrojazo definitivo?

Recordemos el jolgorio popular que despertó en marzo del año pasado la exhibición del catálogo, más bien parco y escaso, de millonarios oficiales según las rentas de 1969. Estamos ya en mayo, y de las listas de 1970 ni siquiera se habla.

Inculcados por delito de contrabando monetario, se ha citado a comparecencia ante el Juzgado Especial de Delitos Monetarios de Madrid a Ernesto Ordanini, de «Carlo Erba», de Milán; y a Alfred y Ernest Reiss, socios y directivos de Reille International, con oficinas en Reiss Av., Lowell, Massachusetts, EE. UU.

El año pasado se importaron oficialmente en España 21 toneladas de oro en lingotes. Pero la

cifra real posiblemente superase las 50 toneladas: la diferencia entró de contrabando, según afirman las empresas del ramo.

Según Pyresa, se va a nombrar presidente del Consejo de Administración de Pedro Domecq, S. A., al ex ministro y actual presidente de Campsa, Federico Silva Muñoz.

Parece que la racha de suspensiones de pagos sopla estas semanas sobre el ramo textil. Después de Hijo de Francisco Pons, citado en nuestra última edición, hoy recogemos el percalce de una importante fábrica de hilados y tejidos de algodón, que acaba de llevar sus libros al Juzgado de Hospitalet.

Se trata de Bagaria, S. A., con 126 millones de activo y 54 de pasivo, figurando como principales acreedores S. A. Ansensio, 1'9 millones; Hilaturas Buixó, S. A., 1'8; Textil Ramos de Cardedeu, 1'4; Hilaturas Forcada, S. A., 1'4 y Alameda Alemany y Cia., S. L., 1. Asimismo aparece entre los acreedores una Caja de Ahorros con 12 millones, varios Bancos con 6, y los señores Eduardo y Enrique Garabía Perpiñá y Eduardo Bagaria Puig, con un total de 13 millones.

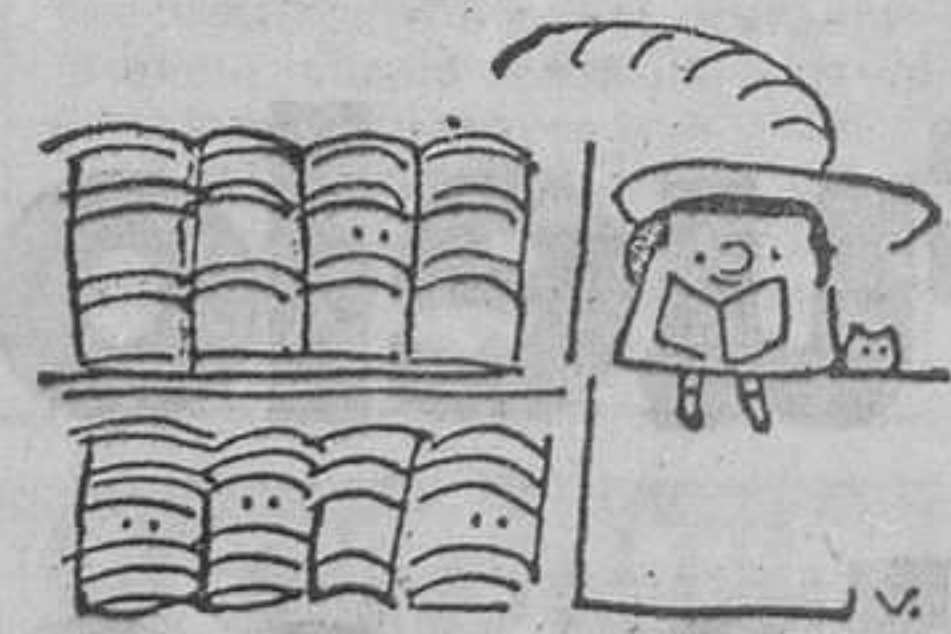
### La información al accionista

La sociedad anónima tiene derecho a una esfera de reserva o secreto en torno al desenvolvimiento de su actividad económica, y el ejercicio de los deberes y derechos del accionista en el seno de la junta general, y concretamente el derecho de información, no puede realizarse contra el interés social. Esta es una de las conclusiones a que llega el ilustre jurista Dr. Rodríguez Sastre, en la conferencia que sobre el tema «La información en las sociedades anónimas», acaba de pronunciar en la Cámara de Comercio de Sevilla.

Otra conclusión es, que debe reprimirse el abuso de derecho, tanto por parte de los administradores o accionistas mayoritarios, como por parte del accionista individual o grupo minoritario. Los medios de que estos últimos suelen valerse redundan en desprestigio y daño, no sólo de los administradores, sino también de la sociedad y su crédito y, por tanto, de todos cuantos forman parte de ella, así como del interés público nacional.

«Se observa un incremento de casos de incumplimiento de deber y de abuso de derecho por parte de accionistas individuales o grupos minoritarios que, con fines ilícitos y antisociales, perturban el orden y buena marcha de las sociedades mediante extemporáneas intervenciones e incluso promoviendo con fines de escándalo u obstrucción pleitos de impugnación de acuerdos lícitos adoptados por la casi totalidad de los accionistas.

A veces, en sus campañas de desprestigio o de chantaje, utilizan la prensa y la circulación de cartas que titulan «confidenciales», y con fundamentos capciosos, divulgan malévola y desfiguradamente hechos que contienen graves acusaciones y, por ello, son interpretados erróneamente. Llegan incluso a presentarse como accionistas que dicen defender el interés común, pese a que muchos de sus actos, realizados al margen de las juntas generales, descubren ya la ilicitud de sus propósitos. Esos actos no son sólo extrasociales, sino que quedan incursos en responsabilidades tanto civiles como penales, que deben ser especialmente tipificadas y específicamente sancionadas.»



Soler Torens, S. A., fábrica de tejidos de algodón y rayón de Barcelona, acordó en junta extraordinaria disolver y liquidar la compañía. Las pérdidas han devorado prácticamente la totalidad del capital, cifrado en 5 millones.

Otra empresa que liquida es Hilaturas Riera, S. A. Para un capital de 9 millones, el balance aprobado a finales del año último en Junta extraordinaria arroja pérdidas de 11'4 millones.

En procedimiento hipotecario instado por Compañía Financiera Mercantil, S. A., se sacan de nuevo a subasta dos buques de la Compañía Frutero-Valenciana de Navegación (COFRUNA). Se trata del «Alcázar» y el «Alcalá», de 2.500 T. P. M. y valorados cada uno en 19 millones. La licitación sale sin sujeción a tipo.

Abonos Spinas ha instado la quiebra de Comercial Agrícola de Maigrat, S. A.

En la Junta de ENHER fue nombrado consejero Guillermo Bueno Hencke, delegado de Servicio del Ayuntamiento de Barcelona y presidente del Banco Condal. En la

propia asamblea se ratificó como consejero a José M.ª Aguirre González, hijo del presidente de honor de ENHER, José M.ª Aguirre González; y se reeligió a los vocales señores Ramón Corominas, Jaime Rotger y Juan Ginebra.

Por su parte, Blas Piñar López, que entraba en el turno de renovación estatutaria, se abstuvo de presentarse a la reelección, por lo que cesó como consejero.

El pasado lunes dimos cuenta del nombramiento de Esteban Mollist Pol como consejero de la Caja de Ahorros Provincial. Aparte sus actividades en el campo de la empresa periodística, el señor Mollist ocupa puestos en los órganos de administración de varias sociedades privadas, entre ellas Letamendi, S. A. y Envases del Vallés, S. A.

Concluida la etapa de reestructuración de Perkins Madrid, se reintegró a sus funciones en la sede central de Motor Ibérica, S. A., en Barcelona, Juan Echevarría Puig, recientemente nombrado secretario general de la compañía.

Para proseguir en la línea iniciada por el señor Echevarría, Motor Ibérica dispone de uno de los más brillantes miembros de su joven y eficaz equipo directivo, al designar para director general de Perkins a José Ignacio Romero, que seguirá desempeñando además, desde Madrid, la Dirección General de Aprovisionamientos del Grupo de empresas de Motor Ibérica, S. A.

Se ha creado recientemente en Barcelona Teclplant, sociedad de ingeniería filial de otra empresa del mismo ramo española Sener (Madrid y Bilbao), y de Technip (Rueil Malmaison, Francia). Teclplant se dedica exclusivamente a ingeniería química, y es la única firma de esta especialidad instalada en Cataluña.

## BANCO CENTRAL

### Junta General de accionistas

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de este Banco, que la Junta General anunciada en primera convocatoria para el viernes, día 5 de mayo, no podrá celebrarse por falta de quórum, según resulta del total de delegaciones recibidas y tarjetas de asistencia solicitadas hasta el día de hoy.

Se reunirá, por tanto, en segunda convocatoria, al día siguiente, sábado 6, a las doce de la mañana, en el mismo lugar, edificio de la Entidad en la Avenida de San Luis (Pinar del Rey-Hortaleza), Madrid.

Madrid, 28 de abril de 1972  
EL VICESECRETARIO GENERAL  
JUAN BULE HOMBRE

Hoy la radio, en RADIO REUS, es...

MUSICA  
INFORMACION  
PARTICIPACION

¡¡Sintonice hoy RADIO REUS!!





**CSNI INTERESA**

La Inversión en **CSNI-Sectorial de Inversiones** condensa una serie completa de ventajas que difícilmente encontrará en otros sistemas.

Elevada rentabilidad (14'25 % **Neto Anual**), total seguridad y liquidez del capital a comodidad del inversor.

A través de nuestra publicidad le damos a conocer los rasgos más esenciales de nuestra inversión, pero hay mucho más. Le agradeceríamos se informara más ampliamente. LE INTERESA.

Nuestros Asesores y Departamento Técnico están a su entera disposición.

14,25%

NETO ANUAL

garantizado mediante contrato debidamente legitimado.

Liquidez a comodidad del inversor  
Ausencia de gastos, gravámenes y tasas  
Prioridad y descuento en la adquisición de viviendas

SOLICITO AMPLIA INFORMACION SOBRE SU INVERSION INMOBILIARIA

Deseo ser visitado en mi domicilio por Vdes.  
 Deseo recibir información completa y detallada por correo.

**CSNI-Sectorial de Inversiones**  
c. Córcega, 301-303 entlo. 1º  
EDIFICIO EMPRESARIAL UNION  
Teléfono 218 11 66 (5 líneas)  
BARCELONA (8) PARKING

D. \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

## SARRIO COMPAÑIA PAPELERA DE LEIZA, S. A.

### PAGO DE DIVIDENDO COMPLEMENTARIO DEL EJERCICIO DE 1971

El Consejo de Administración ha acordado que a partir del día 15 de mayo se realice el pago de un dividendo complementario correspondiente a los resultados del Ejercicio de 1971 en la cuantía y condiciones siguientes:

	Dividendo Bruto	Impuestos	Dividendo Neto
	Ptas.	Ptas.	Ptas.
Acciones núms. del 1 al 2.200.000	25	3'75	21'25

El pago se realizará contra entrega del cupón número seis de los correspondientes títulos en las oficinas principales y sucursales de las siguientes entidades bancarias: Banco Central, Crédito Navarro, La Vasconia, S. A.; Banco Urquijo, Banco de Financiación Industrial (INDUBAN), Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Leiza, 20 de abril de 1972. — El Consejo de Administración



# EL BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA, ANTE UNA ETAPA DE FUERTE EXPANSION

**Don Andrés Ribera Rovira presidió la junta general ordinaria y extraordinaria de accionistas. -- Ampliación de capital, a razón de 1x5, y sucesivas emisiones de Bonos de Caja hasta 5.000 millones de pesetas**

En el Palacio de Congresos de la Feria de Muestras de Barcelona se celebró el pasado viernes la Junta General Ordinaria y Extraordinaria de Accionistas del Banco Industrial de Cataluña. Ante la nutrida concurrencia, que llenaba totalmente el amplio recinto, el Director General de la Entidad, don Juan Martí Mercadal, abrió el acto con la lectura de la memoria correspondiente al Ejercicio de 1971, destacando los aspectos más sobresalientes de la misma y que reflejan una continuación en la línea del espectacular desarrollo que conoce el Banco en los últimos años.

Inversión: 7.346 millones de pesetas (aumento del 53,5 % sobre 1970)
Crecimiento Depósitos: 47 %
CERTIFICADOS DE DEPOSITO aumento de 147,4 %
RESULTADOS, antes de Impuestos y deducidas las Amortizaciones: 136,3 M. (aumento del 33,5 % sobre 1970)
Rentabilidad sobre capital: 17,6 %
Dividendo repartido: el máximo autorizado por la Ley, es decir, 6 %
Primer Banco Industrial en Zaragoza: apertura nueva oficina el 8 abril 1972

## DISCURSO DEL PRESIDENTE, DON ANDRES RIBERA ROVIRA

El presidente del Banco Industrial de Cataluña, don Andrés Ribera Rovira, inició su parlamento trazando un resumen de las satisfactorias actividades de la entidad durante el pasado ejercicio. **EXPANSION TERRITORIAL**

Señaló después el señor Ribera Rovira que la política del Banco Industrial de Cataluña de participar activamente en cada región de la península se ha concretado ya en la apertura de las sucursales de Valencia, Madrid y Zaragoza, en las que se han emprendido las operaciones de activo y pasivo paralelamente. Recordó que, al margen de esta operatividad normal, las actividades desarrolladas por las nuevas oficinas han permitido establecer interesantes contactos para el futuro desenvolvimiento del Banco. La presencia de éste en Madrid ha supuesto, por otra parte, abrir otra puerta para la activación de las operaciones comerciales con el exterior, al tiempo que descentralizar nuestras oficinas de Barcelona y llegar a zonas más alejadas de la península.

Señaló el presidente los esfuerzos que se han hecho y que se están realizando en estos momentos para la formación del equipo humano más idóneo y capacitado que ha de atender con prontitud y eficacia aquellas zonas que, de acuerdo con los planes oficiales de expansión, pueda ir cubriendo el Banco Industrial de Cataluña, realizándose así su vocación de presencia y servicio a todas las regiones del país. Es de destacar el hecho de que el Banco Industrial de Cataluña fue el primer Banco Industrial establecido en Valencia y Zaragoza.

### LA REACTIVACION ECONOMICA YA ES UN HECHO

Resumiendo la coyuntura económica española en 1971, el señor Ribera Rovira señaló que se había partido de una situación ya conocida: estancamiento e inflación. Si bien eran éstas unas características que se daban a escala mundial en nuestro país venían agravadas por las medidas recesivas adoptadas a finales de 1969. Recordó que las disposiciones dictadas en política monetaria suelen ser ágiles para frenar la economía pero no para su relanzamiento.

Junto a la falta de confianza de los empresarios, se registró una fuerte incidencia de la realidad exterior sobre la coyuntura del país. «Y es que hay que tener bien presente —dijo el señor Ribera— que nuestro futuro económico está ligado a Europa». Prosiguiendo su análisis coyuntural, el presidente del Banco Industrial de Cataluña señaló después que la reactivación de la economía española comenzó a finales de 1971. Las medidas oficiales, como la modificación de los tipos de interés, los incentivos a las inversiones, el carácter expansivo del presupuesto nacional y el anuncio del incremento del producto nacional en un 7 por ciento como objetivo básico del III Plan de Desarrollo, han modificado el signo de nuestra economía. De otro lado, la proyección exterior ha sido uno de los hechos más destacados en el pasado año; el espectacular incremento de nuestras exportaciones son un claro indicio de que los empresarios están tomando conciencia de que el futuro económico está ligado estrechamente

Otro factor que influirá en el desarrollo del Banco durante el presente ejercicio es, sin duda, nuestra presencia en Zaragoza y por ende a las regiones limítrofes, añadió el presidente, a las cuales prestaremos la mayor colaboración para su desarrollo, cumpliéndose una vez más el objetivo que nos tenemos propuesto: el servicio al país a través de una política de desarrollo regional, que forzosamente redundará en beneficio del Banco y de sus accionistas.

### LA INTEGRACION A EUROPA ES INSOSLAYABLE

El III Plan de Desarrollo ha fijado unas metas ambiciosas, difíciles de alcanzar, pero que son —a juicio del señor Ribera Rovira— indispensables para llegar a ese objetivo básico, primordial y en forma alguna soslayable, que es la integración en la Comunidad Económica Europea. La problemática de las empresas no va a ser fácil: incrementos de salarios, reducción de jornada, repercusión de la Seguridad Social, factores todos que inciden en los costes y que junto a la inseguridad de los cambios, producto de la incertidumbre del mercado internacional de divisas, pondrán a prueba la capacidad de los empresarios que cree el señor Ribera Rovira pueden dar una respuesta positiva a este desafío.

Por ello es optimista en cuanto al futuro, salvo para las empresas que no piensan en Europa o para las que, pensando en ella, no toman las medidas precisas. «He aquí un punto en el que el Banco Industrial de Cataluña puede y debe prestar eficaz colaboración».

Se refirió a que la presente necesidad de exportar no obedece ya a aquella otra de obtener divisas y de estimular las inversiones, sino que ahora sus ventajas inmediatas son una mayor utilización del equipo industrial, permitir mejorar las estructuras, reducir los costes y especialmente dar ocupación a mayor mano de obra.

### REGIONALIZACION

El señor Ribera Rovira subrayó que la nueva tendencia expuesta en el Plan de Desarrollo, de sustituir la política de los Polos por la de las Regiones, va también más de acuerdo con la tónica que se sigue en Europa y estima que es la adecuada.

El presidente del Banco Industrial de Cataluña terminó su discurso agradeciendo a los accionistas la confianza que han depositado en nosotros y muy especialmente a los que acuden a las reuniones informales «donde se dialoga y se recogen las sugerencias siempre útiles». Agradeció a sus compañeros de Consejo la dedicación al Banco y tuvo también palabras de gratitud para con los Consejos de Administración de los Bancos y Cajas de Ahorro que actúan en Cataluña y que junto con sus ejecutivos, se han prestado siempre a actuar coordinadamente en todo cuanto pudiera ser útil y eficaz para nuestra región. Por último agradeció a los empleados del Banco, con su director al frente, que siempre han trabajado

do con espíritu de equipo y sirviendo fielmente las líneas directrices que nos movieron a crear el Banco.

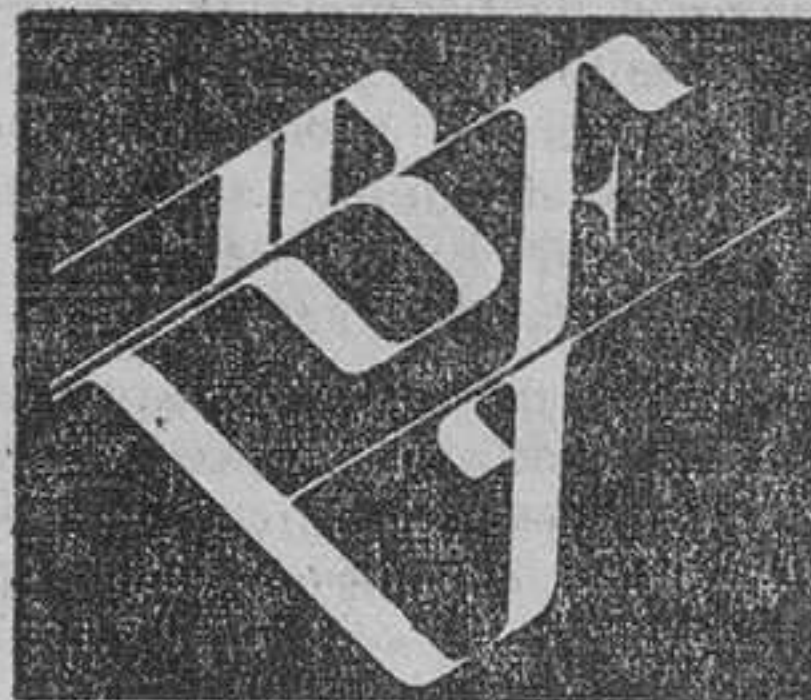
Tras los aplausos que siguieron a las palabras del señor Andrés Ribera Rovira, el secretario, don Ventura Garcés, procedió a la lectura de las propuestas de la Junta General Extraordinaria, que fueron unánimemente aprobados, y que se concentraron con una ampliación de capital a la par, de 1 por 5, y de sucesivas emisiones de Bonos de Caja hasta 5.000 millones de pesetas.

## LA JUNTA DE BINCA, S. A. SOCIEDAD DE CARTERA DEL BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA

A continuación de la Junta General Ordinaria y Extraordinaria del Banco Industrial de Cataluña y en el mismo Palacio de los Congresos de Montjuich, tuvo lugar la Junta General Ordinaria de BINCA, S. A. de Inversiones Mobiliarias, Sociedad de Cartera promovida por el propio Banco Industrial de Cataluña, el cual detenta el 42,5% de las acciones. Es de destacar que el restante 57,5% está repartido entre 1.140 accionistas, debido al éxito de adquisición al ser ofrecidas, en el mes de mayo de 1971, a los accionistas del Banco, éxito que exigió el prorrateo correspondiente.

De la Memoria es de señalar la firme trayectoria seguida por BINCA durante este su primer ejercicio, que en realidad ha sido sólo medio año para sus actuales accionistas. El acierto en las inversiones realizadas en la cartera de valores cotizadas en la Bolsa, se confirma al alcanzar el valor teórico de la acción el 108% a 31-12-71, es decir en seis meses, y más del 120% en la primera quincena de abril de 1972, es decir, en nueve meses.

A la vista de que el primer ejercicio fue realmente de sólo medio año, la Junta decidió aplicar a una Cta. de Resultados pendientes de aplicación los beneficios distribuíbles, que quedan a disposición de la empresa después de cumplir con los requisitos legales de formalización de reservas. El presidente, don Manuel Raventós Blanc, amplió el contenido de la Memoria informando sobre la política de inversión seguida por el Consejo y anunciando la pronta introducción a cotización de las acciones en Bolsa de Barcelona, y el pago de un dividendo a cuenta de los resultados del presente ejercicio, que son satisfactorios.



**BANCO DE FINANCIACION INDUSTRIAL**

**INDUBAN**

## Junta General Ordinaria de Accionistas del Ejercicio de 1971

El pasado día 24 de abril se celebró en los salones de la Cámara de Comercio e Industria de Madrid la Junta General Ordinaria de Accionistas de INDUBAN, en la que fueron aprobados la Memoria, Balance, Cuenta de Pérdidas y Ganancias y propuesta de distribución de beneficios de 1971, así como la gestión del Consejo de Administración durante el referido ejercicio, octavo de la actividad de INDUBAN como Banco Industrial y de Negocios. Se inició el acto bajo la presidencia del Excmo. Sr. Don Tomás de Bordegaray y Arroyo, Presidente del Consejo de Administración, quien dirigió unas palabras de salutación y de especial bienvenida al nuevo núcleo de accionistas asistentes al acto, a quienes les expuso concisa y brevemente el espíritu de la creación y actuación de Induban desde su inicio hasta el momento presente.

A continuación cedió la palabra al Consejero-Director General, Excmo. Sr. Don José Raimundo de Basabe y Manso de Zúñiga, Marqués de Miralrío, quien procedió a presentar previamente la evolución de la economía internacional y de la economía nacional durante el año 1971 —deteniéndose especialmente en la Banca Industrial de de nuestro país— como elementos explicativos y determinantes, en parte, del ejercicio del Banco.

En el informe sobre el Banco de Financiación Industrial el Excmo. Sr. Don José Raimundo de Basabe y Manso de Zúñiga, Marqués de Miralrío, presentó en primer lugar el análisis histórico de INDUBAN, dirigiendo principalmente a los nuevos accionistas con que ahora cuenta el Banco y, en segundo lugar, analizó concretamente la evolución del ejercicio de 1971.

Del informe del Sr. Consejero-Director General entresacamos las siguientes notas:

### PRIMEROS OCHO AÑOS DE INDUBAN (1964 - 1971)

<b>Recursos Ajenos:</b> Pasaron de 489 millones de pesetas a 15.293 millones de pesetas.
<b>Recursos Propios:</b> Pasaron de 641 millones de pesetas a 1.486 millones. El capital pasó de 600 a 700 millones. Sus recursos pasaron de 41 millones a 786 millones de pesetas.
<b>Inversiones en créditos y efectos:</b> Pasaron de 407 millones de pesetas a 12.968 millones de pesetas
<b>Beneficios netos:</b> Pasaron de 23,5 millones de pesetas a 255 millones de pesetas.

### INDUBAN EN 1971

- Los **Recursos Ajenos** (acreedores, incluyendo cajas de ahorro confederadas y bonos de caja) experimentaron un aumento absoluto de 3.700 millones de pesetas y relativo del 35,1 %, alcanzando dichos recursos la cifra de 14.225 millones de pesetas a fin de año.
- Las **Inversiones en créditos y participaciones** experimentaron un aumento absoluto de 3.125 millones de pesetas, y relativo del 30 %, sumando al cierre del ejercicio 13.537 millones de pesetas. Añadida a las cifras anteriores de inversión neta la cantidad de 2.570 millones de pesetas de recuperaciones de créditos industriales reinvertidos, resulta un aumento de inversión bruta durante 1971 de casi 5.700 millones de pesetas.
- Las **operaciones de créditos industriales autorizados** en 1971 fueron de casi 10.000 millones de pesetas de aumento absoluto, y relativo del 107 %. Las **operaciones de créditos industriales formalizados** aumentaron en 1971 en cerca de 6.000 millones de pesetas, equivalentes a un aumento del 105 %.
- Los **beneficios líquidos** del ejercicio ascendieron a 255 millones de pesetas, que representa un aumento relativo del 20,3 % sobre el beneficio obtenido en el ejercicio de 1970.
- **Dividendos:** Los resultados obtenidos permiten asignar un dividendo neto de 44,90 pesetas por acción, que representa un aumento relativo cercano al 15 % respecto al dividendo pagado en el año anterior, y una rentabilidad neta del 8,98 %.

Por último, el Consejero-Director General manifestó que INDUBAN se encuentra en una situación financiera satisfactoria, y sus perspectivas futuras pueden contemplarse con sereno optimismo. Diferentes accionistas asistentes a la Junta formularon diversas preguntas, a las que el Consejero-Director General contestó a su entera satisfacción.

### PRINCIPALES PARTIDAS DE LOS BALANCES DE INDUBAN 1970-1971 (millones de pesetas)

	31-XII-1970	31-XII-1971	31-XII-1971 a 31-XII-1970	Aumento en t. %
Efectos, créditos y participaciones	10.412,1	13.537,0	3.124,9	30,0
Capital y reservas	1.161,6	1.486,4	324,8	28,0
Acreedores (incluyendo cajas de ahorro confederadas) y bonos de caja	10.524,8	14.225,3	3.700,5	35,1
Total de Balance, valores efectivos	25.391,4	31.405,6	6.014,2	23,7

## LOS FONDOS DE INVERSION EN 1972

El activo de los dieciséis fondos de inversión existentes en España, al empezar el presente año, aumentó durante el primer trimestre de 25.739 a 28.273 millones de pesetas, equivalente a un incremento del 9'8 por 100. Hay que tener en cuenta, además, la irrupción en febrero de Bansenfond, con 3.359 millones de salida y 3.710 al acabar marzo, con crecimiento del 10'4 por 100 durante este tiempo.

Ofrecemos a continuación recogida del informe elaborado por el agente de Cambio y Bolsa, don Juan de Arteaga, la lista de los dieciséis fondos españoles (excluimos a Basenfond porque sólo ha actuado durante medio trimestre), con el valor de su activo al acabar el pasado mes de marzo y el aumento porcentual habido durante el período enero-marzo:

	Activo (millones ptas.)	Aumento %
1.º Mediterráneo	1.243	23
2.º Fondonorte	785	22
3.º Planinver	1.744	17
4.º Rentfondo	1.815	16
5.º Eurovalor - 1	2.052	12
6.º Ahorrofondo	2.291	11
7.º Eurovalor - 2	1.946	10
8.º Suma	262	10
9.º Fondiberia	662	10
10.º Nuvo fondo	3.635	9
11.º Inespa	2.074	7
12.º Gesteval	1.599	6
13.º Inrenta	1.965	5
14.º Fontisa	2.002	4
15.º Gesta	481	3
16.º Crecinco	3.708	3





# JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS DE SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CARBUROS METÁLICOS, S. A.

**Presidió la Junta el Excmo. Sr. D. Jaime de Semir Carroz, que destacó en su informe la continua marcha ascendente de la Sociedad**  
**El Consejero Delegado, Sr. Castro-Rial, afirmó que la fábrica de Cee, en La Coruña, fue en el año 1971 la mayor fábrica de ferroaleaciones de España**

*En el Ilustre Colegio de Abogados de Barcelona, y con nutrida asistencia de accionistas, con un total de acciones presentes y representadas superior al 75% del capital social, se celebró la Junta General de Accionistas de Sociedad Española de Carburos Metálicos, S. A., bajo la presidencia del Excmo. Sr. D. Jaime de Semir Carroz.*

*Cumplidos los requisitos estatutarios y legales, y previa la lectura de la Memoria del ejercicio por el Secretario, señor Garí de Arana, el Presidente cedió la palabra al Consejero Delegado, señor Castro-Rial.*

## INFORME DEL CONSEJERO DELEGADO

El señor Castro-Rial, después de trazar una panorámica general sobre el mercado siderúrgico europeo y, con especial detalle, de nuestro país, aseguró que nuestra Sociedad está en condiciones de poder atender holgadamente a su clientela presente y futura. Punto básico de esta aseveración es el importante impulso dado a la producción de energía, que ha superado en el ejercicio 1971 en un 41 por ciento la generada en el precedente. En el mismo capítulo, informó que, obtenidas del Ministerio de Industria las oportunas concesiones de reducción del complemento «R», ha comprometido la Sociedad una compra de 250 millones de Kwh., lo que permitirá totalizar en un futuro próximo una cifra potencial, entre generación propia y adquirida, de 750 millones de Kwh. anuales.

Subrayó la necesidad de dar a nuestra Sociedad, en el campo del Horno Eléctrico, el dimensionamiento adecuado para colocarla en línea europea, afirmando que nuestra fábrica de Cee, en La Coruña, fue en el año 1971 la mayor fábrica de ferroaleaciones de España, y podrá mantener en un futuro próximo su primacía en el aludido campo de la Industria del Horno Eléctrico.

### ACTIVIDAD EN GASES

Puso de relieve la importancia de la actividad de los gases en el campo de la industria española, destacando los importantes aumentos de producción y venta, apuntando el futuro de dicha actividad en la industria química y alimentaria.

Analizó extensamente el desarrollo del programa de Inversiones, en el que destaca la fábrica de silicio metal que se construye por nuestra Sociedad participada Silicio de Sa-

bón, S. A., así como los hornos modernizados y ampliados de la también participada Sociedad C. E. D. I. E., cuyo trabajo ha sido realizado con técnicas de Carburos Metálicos.

En el sector de los gases, se refirió a la fábrica, en Tarragona, de nuestra Sociedad participada Carburos-Messer Griesheim Gases Industriales, S. A., así como a la ampliación de nuestras fábricas propias, en Zaragoza y Valencia.

### FINANCIACION DE LAS INVERSIONES

Se extendió seguidamente en la financiación de las inversiones, señalando la importante colaboración bancaria en créditos de prefinanciación, que nos permite retrasar las ampliaciones de capital, con el objeto de solicitar éste en el momento en que las propias instalaciones aseguren una correcta rentabilidad.

Prosiguió dando unos datos sobre el último cuatrienio, señalando que se acusa un incremento del giro anual, durante este período, del orden del 15 al 17 por ciento; del 20 por ciento en incremento de gastos del personal; de un 25 por ciento en el capítulo de amortizaciones; siendo, por contra, mucho más reducido el de gastos generales y financieros, que rebasa muy ligeramente el 8 por ciento.

Finalizó el señor Castro-Rial su disertación considerando las dificultades que podrán presentarse para la industria española en los próximos años, en sus relaciones con los mercados europeos y, en especial, en su acercamiento al Mercado Común. No obstante, afirmó con ponderado realismo que la acertada política de nuestra Sociedad, así como la eficacia de todo su equipo, nos lleva al convencimiento de un futuro brillante para nuestra Empresa.

## DISCURSO DEL PRESIDENTE

Terminada la intervención del señor Castro-Rial, que fue acogida con una nutrida salva de aplausos, tomó la palabra el Presidente, señor de Semir, quien en primer lugar rindió justo homenaje a nuestro Consejero, recién fallecido, excelentísimo señor don Félix Escalas Chamení. Destacó la dilatada permanencia en el Consejo del señor Escalas, así como la valiosa colaboración que prestó en todo momento.

Mostró su satisfacción por la incorporación al Consejo de don Francisco J. Hernández López-Gil, Subdirector General del Banco Hispano Americano, destacando su relevante personalidad, y cuya ratificación en el cargo se solicita de esta Junta.

### EL EQUIPO HUMANO

Aprovechó el señor Presidente la oportunidad para resaltar los especiales méritos del equipo directivo de la Sociedad, bajo la alta Dirección de su Consejero Delegado, el señor Castro-Rial. Entiende que este equipo humano, especialmente competente, dedicado y entusiasta, es uno de los pilares fundamentales de nuestra Empresa.

Analizó detalladamente la marcha de la Sociedad, destacando los importantes aumentos obtenidos, tanto en producción de energía como en la actividad de producción de ferroaleaciones y gases. Se refirió a las nuevas fábricas, recién inauguradas, así como a nuestra actividad a través de nuestras Sociedades filiales, a las que aporta Carburos Metálicos no sólo su capital sino sus excelentes técnicas, colaborando con firmas de importancia y prestigio internacional.

### RENTABILIDAD

Continuó su exposición haciendo un somero examen de la rentabili-

dad de las acciones de Carburos Metálicos durante los últimos cinco años, resaltando el sustancioso rendimiento de las acciones de Carburos, al haber mantenido el acostumbrado dividendo del 15 por ciento, a pesar de la considerable cuantía del saldo de la Cuenta de Regularización entregado a los accionistas en forma de acciones liberadas.

Concluyó su exposición poniendo de relieve las importantes cantidades aplicadas por la Sociedad, en sus últimos ejercicios, a reservas y amortizaciones, lo que permite la consolidación de la Empresa y atender holgadamente a su autofinanciación, además de proporcionar un amplio rendimiento.

Una salva de aplausos acogió las palabras del señor Presidente, tras lo que diversos accionistas se dirigieron a la Mesa solicitando determinadas aclaraciones a la Memoria, que les fueron adecuadamente respondidas por el señor Presidente.

Finalmente, intervinieron varios accionistas, enjuiciando la excelente marcha de la Sociedad y felicitando al Consejo y equipo directivo por la eficacia de su gestión.

### ACUERDOS

A continuación, el Secretario dio lectura a las proposiciones a la Junta, que constan en la Memoria, entre las que destacamos: la aprobación de las Cuentas del ejercicio, la ratificación del nombramiento de Consejero, la ampliación de capital con cargo a la Cuenta de Regularización y las autorizaciones al Consejo para que, en el momento conveniente, pueda ampliar el capital y emitir títulos de renta fija, siendo aprobadas todas ellas por unanimidad.

## ORGANIZACION DE VENTAS EN VALENCIA

Con local, solicita representación y depósito, para venta de baterías, amortiguadores y artículos automóvil. Diríjase a la referencia 9.441 de PUBLICIDAD NUDO. Maestro Palau, 6, 1.ª. VALENCIA-8

# JUNTA GENERAL DE ELECTRA DE VIESGO, S. A.

En Bilbao se ha celebrado el viernes, 21 de abril, la Junta General de Electra de Viesgo, con numerosa asistencia de accionistas.

El presidente de la Sociedad, don Luis María de Ybarra, comenzó su informe hablando de la puesta en servicio de la Central Nuclear de Santa María de Garoña, que fue oficialmente inaugurada por S. E. el Jefe del Estado el día 21 de septiembre de 1971. Se cerró así, dijo, con broche de oro, el largo período de gestación del proyecto y construcción de una de las primeras centrales nucleares que se proyectaron en Europa, y primera que se proyectó en España, gracias a una intuición del porvenir energético que resultó acertada y a una ilusión y entrega que nunca vacilaron.

## APORTACION DE LA CENTRAL DE SANTA MARIA DE GAROÑA

Esta Central que compartimos con Iberduero, siguió diciendo el señor Ybarra, lleva ya producidos 2.536 millones de KWh., suponiendo sus perspectivas de generación de duplicar prácticamente la producción de Electra de Viesgo, situándonos en una posición excepcionalmente favorable para atender nuestro mercado y contribuir ampliamente a las necesidades del sistema eléctrico español.

Se refirió después a las nuevas exigencias en las instalaciones aludiendo a las medidas que las empresas han de tomar para resolver los problemas de la contaminación, aun a sabiendas de que su coste incrementará el de la electricidad por encima de la economía que nuevas técnicas puedan aportar.

Seguidamente fue examinando las distintas partidas del Balance, ampliando algunos datos de la Memoria y recordando las operaciones financieras llevadas a cabo durante el ejercicio.

Señaló que, de acuerdo con la convocatoria, se solicitaba de la Junta autorización para que en el plazo de 5 años que marca la Ley se pueda ampliar el capital hasta la cifra del 50 por ciento del capital desembolsado, mediante la emisión de acciones ordinarias, y emitir, asimismo, obligaciones hasta un total de 1.500 millones de pesetas.

A continuación el señor Ybarra destacó la favorable marcha del ejercicio actual y señaló que el resultado del pasado permitiría repartir un dividendo del 9,5 por ciento neto por acción.

## OPERACIONES FINANCIERAS PARA 1972

Los proyectos de operaciones financieras para el presente año son los siguientes:

Primero. — Una ampliación de capital a la par, y que se ofrecerá en la proporción de 1 acción por cada 20 durante el mes de junio.

Segundo. — En diciembre otra ampliación con cargo a la Cuenta de Regularización, mediante la entrega de acciones liberadas y sin gravamen alguno, en la proporción de 1 por cada 15 acciones.

Finalizó su discurso el presidente, resaltando la importancia que entre los proyectos de nuevas instalaciones ha de tener la Central de Bombeo de Pie de Concha, con una potencia inicial de 200.000 KW ampliable en una segunda fase prevista hasta 500.000 KW. La financiación de la primera fase supondrá una inversión del orden de los 2.000 millones de pesetas que se prevé llevar a cabo en un plazo de 5 años.

Todas las propuestas del Consejo fueron aprobadas por unanimidad, saliendo los asistentes a la Junta, muy satisfechos de la misma.

# NOTAS BANCARIAS

Un nuevo tipo de censura. La autoridad monetaria ha prohibido terminantemente a los Bancos privados que, en sus Memorias anuales, formulen comentario alguno sobre la economía española, por aséptico y neutro que sea.

El veto ha cogido por sorpresa a numerosas entidades que tenían convocada Junta de accionistas por estas fechas. Y se han visto obligadas a retirar el material de las imprentas, depurando convenientemente sus informes antes de entregarlos a la encuadernación.

Al parecer, en adelante solo el Banco de España estará autorizado para opinar por escrito sobre la evolución de la actividad económica del país.

Al menos, de momento, la censura no alcanza a las expresiones verbales de los banqueros. Y así,



el sábado, tuvimos oportunidad de deleitarnos escuchando durante más de setenta y cinco minutos, el discurso que ante la asamblea de socios de Banesto pronunció su ilustre presidente, José M.ª Aguirre Gonzalo, con la desenvoltura, el tino y el acierto que le caracterizan y que hacen que todas sus intervenciones despierten enorme expectación.

Fue su alocución una espléndida lección de economía, en la que pasó revista a las grandes metas fijadas para nuestro país en la década actual y señaló que una de las directrices básicas de Banesto durante el próximo cuatrienio será la de coadyuvar en todo lo posible al cumplimiento del III Plan de Desarrollo. Aguirre subrayó que la capacidad de financiación del Banco es tan considerable, que nunca se ha visto en la imposibilidad de otorgar un crédito por no disponer, en cuantía suficiente, de los recursos necesarios.

Suspendió pagos Sidemann & Co. A. G., pequeño Banco privado establecido en Suiza. El origen de las dificultades proviene de una serie de créditos, entre ellos el concedido a un accionista que, a su vez, también ha suspendido pagos.

El grupo promotor del Banco Industrial del Mediterráneo, encabezado por Pablo Negre, renunció a proseguir la tramitación de su solicitud en los organismos oficiales, integrándose en el cuadro de pro-

motores del Banco Catalán de Inversiones, cuyas posibilidades se han reforzado tras el nuevo informe del Consejo Superior Bancario.

Se ha designado consejero del Banco Condal a Juan Antonio Maragall Noble, personalidad vinculada por lazos de diversa índole al mundo cultural de nuestra región.

Se ha nombrado director de la sucursal en Barcelona de Banco Industrial del Sur (Bankisur), del grupo Rumasa, al hasta ahora subdirector, Juan José Buñill Bernades. Es el director de la sucursal más joven de toda la Banca industrial española.

Banco Coca inauguró su primera agencia urbana en Barcelona, sita en Via Julia, número 156. Para asistir al acto se trasladó desde las oficinas centrales de Madrid el subdirector general de la entidad, Manuel Calvo Alcántara, acompañado del director de la sucursal de Barcelona, Pablo Miró Puiggrós y de José Capuz Daniell, venido expresamente de Madrid. La nueva urbana será dirigida por José Arruebo Launed.

La presencia del Banco Coca en nuestra plaza es relativamente reciente por cuanto ha sido el penúltimo de los bancos comerciales que aquí se ha establecido. La apertura de esta primera urbana en Barcelona forma parte de un programa de expansión en la zona catalana, a la que el Banco se propone prestar el máximo interés en el futuro inmediato.

Banco Coca ha sido la Institución que mayor índice de crecimiento registró el pasado año en su cifra de recursos ajenos, entre toda la banca española.

Amplio informe del marqués de Miralrio, consejero-director general de Induban, en la Junta de accionistas. Estudió la desaceleración económica de 1971 las perspectivas del año en curso y la evolución de la Banca industrial en general.

Sobre Induban dijo que su futuro está sólidamente fundado en una edita clientela que acude a la entidad para financiar sus nuevas inversiones, y que constituye uno de los principales activos de Induban. «La media de nuestros créditos industriales autorizados está en torno de los 13 millones y tenemos una cartera de inversión de excelente calidad. Por otro lado, los 6.000 millones de pesetas en operaciones formalizadas en 1971 son la mejor prueba de la capacidad de financiación de Induban en un año en que la Inversión española mostró síntomas de atonía.



# BANCO COCA

Se complace en anunciar la apertura de su  
**AGENCIA URBANA N.º 1**  
**EN**  
**BARCELONA**

Vía Julia, núm. 156

Barcelona (16)

Teléfonos 233 89 00 y 233 89 09

donde le ofrecemos los servicios más completos de un Banco Nacional

## BANCO COCA

UN BANCO ORGANIZADO PARA SERVIRLE MEJOR

Autorizado por el Banco de España n.º 8.7341/3



# BANESTO ESTA DESEOSO DE UNA PARTIDA EN FLECHA DE LA INDUSTRIALIZACION ESPAÑOLA

**ES MENESTER ELEVAR LA PRODUCCION Y EL NIVEL DE VIDA DE LAS REGIONES MENOS DESARROLLADAS**

**EN LO QUE NO CREEMOS, Y YA NO CREE CASI NADIE EN LOS PAISES MAS AVANZADOS, ES EN LA NACIONALIZACION**

**BANESTO CUENTA CON 19 AGENCIAS EN EL EXTRANJERO Y TIENE MAS DE 3.000 BANCOS CORRESPONSALES EN TODO EL MUNDO**

**Discurso de don José M.<sup>a</sup> Aguirre Gonzalo, presidente del Banco Español de Crédito, ante la junta general de accionistas**

El día 29 de abril se ha celebrado la Junta general del Banco Español de Crédito, con asistencia de un elevado número de accionistas, que siguieron muy atentamente el discurso del presidente del Consejo, don José María Aguirre Gonzalo.

Aludió el presidente, en primer término, a la designación hecha el 22 del pasado mes de diciembre como administrador del Banco de don Luis Martínez de Trujillo y Artazcoz, duque de Alba, señalando que su personalidad excepcional y los grandes y extraordinarios méritos de todo orden que en él concurren justifican sobradamente este nombramiento.

También puso de relieve que, después de haber desempeñado brillantemente el cargo de embajador de España en Washington, don Jaime Argüelles Armada se ha reincorporado a la Administración del Banco, por lo que de nuevo podemos contar con su consejo siempre oportuno, su profunda preparación en las más importantes cuestiones financieras y su gran experiencia demostrada durante tantos años al servicio de Banesto.

A los efectos prevenidos en las normas sobre participación del personal en la administración de las empresas que adopten la forma jurídica de sociedad, el Consejo, en sesión de 21 de septiembre de 1971, designó por unanimidad como administradores representantes del personal, a la vista de las ternas presentadas por los Jurados de Empresa, a don Martín Hernández Hernández, don Manuel Gramage Bellvis y don Vicente González Andrés.

## BANESTO, EL PRIMER BANCO INDUSTRIAL

La aportación del Banco al sector agrícola y ganadero fue de gran importancia en 1971, como revela el hecho de que al 31 de diciembre los créditos otorgados en el marco de dicho sector ascendían a unos once mil millones de pesetas. A su vez, la contribución de Banesto al desarrollo de las industrias agrícolas, extractivas y fabriles ha sido considerable, puesto que el volumen crediticio concerniente a tales sectores sumaba, también al 31 de diciembre, ciento nueve mil millones de pesetas.

Si a esto se añade que en nuestra Cartera existen valores industriales de nuestra propiedad en cifra superior a la de cualquier Banco industrial o de otro carácter, es evidente que, según se ha puesto de relieve en otras ocasiones, BANESTO es el primer Banco industrial de España.

Se ha prestado también preferente atención a la financiación a medio y largo plazo y a los créditos de exportación y de mercado interior afectos al coeficiente de inversión.

### LA CARTERA DE TITULOS

Nuestra cartera de títulos expresa a su vez claramente nuestra preocupación industrial. En diez años hemos multiplicado por ciento la cartera de valores industriales. Es claro, pues, que también desde esta perspectiva somos el Banco español, entre todos los comerciales e industriales, que cuenta con mayor participación en la industria del país. Pero si se tiene en cuenta nuestra necesaria conexión con Cartisa, Invasisa, Patriasa y Fontisa, nuestras participaciones en la industria subabana a fines de 1971 más de 13.800 millones. En este momento los

valores en que estamos más directamente interesados son los de agua, gas y electricidad, químicos y similares, cementos y construcciones, industrias derivadas de la agricultura y siderurgia.

Por otra parte, Banesto se preocupa grandemente de invertir en las industrias de base, que constituyen, en realidad, la infraestructura indispensable para el desarrollo industrial del país. De todos es conocido que tales industrias son las de menor rentabilidad, mas creemos que nuestra posición en la economía nacional nos obliga a un esfuerzo que haga posible rentabilizar las industrias de transformación.

### EXPANSION BANCARIA

La red de Sucursales de BANESTO ha supuesto desde su origen una certera visión de cómo había que enfocar la actividad bancaria en España. A través de nuestras Sucursales, muchas de ellas instaladas en zonas agrarias de economía deprimida, BANESTO dio un excepcional impulso a la lucha contra la usura, mejoró mediante su financiación los sistemas de cultivo e impulsó considerablemente la actividad agrícola. Lo mismo cabe registrar en el ámbito industrial, puesto que se favoreció al máximo la promoción y el desarrollo de una larga serie de empresas. Después de aquel esfuerzo inicial considerable mantenido por BANESTO con todo empeño y sin regatear medios y sacrificios en el transcurso de su vida social, otros han pretendido seguir nuestras huellas mucho más tardíamente, lo cual no deja de congratularnos por lo que supone de reconocimiento implícito de la pertinencia de nuestra política en materia de apertura de Sucursales.

### ORGANIZACION TECNICA

Han revestido especial intensidad los grandes esfuerzos de Banesto en el orden técnico y destacan especialmente los siguientes avances a lo largo de 1971:

- a) Realización de todos los trabajos inherentes a títulos-valores mediante ordenadores electrónicos.
- b) Supresión física de los cupones correspondientes a títulos emitidos por grandes sociedades, efectuándose el control de cobro de dividendos y el

ejercicio de los derechos de suscripción mediante el intercambio de cintas magnéticas entre el Banco y las sociedades respectivas.

c) Utilización de soportes magnéticos para la expedición automática de los nuevos títulos, pólizas de propiedad y resguardos de depósito.

d) Envío a nuestra clientela de las cartas de cargo y abono relativas a todas las compras y ventas de valores y liquidación de los derechos de suscripción el mismo día de su realización.

### E) SOLIDARIDAD NACIONAL E INTERNACIONAL

Es de gran importancia la solidaridad entre todos los elementos que componen la economía, tanto a nivel nacional como internacional. En este momento, la creación de Altos Hornos del Mediterráneo es una muestra indudable de la solidaridad de la Banca para el fomento de la economía.

«Estos lazos de unión, dentro de la más dura competencia que se conoce, son muy notables y dignos de ponerse de manifiesto. Creo que este debe ser el espíritu que impere en la alta finanza nacional. Y lo mismo ha de acontecer en la alta finanza internacional.» Banesto tiene en este momento, además de sus 19 Agencias en el extranjero, más de 3.000 Bancos corresponsales en todo el mundo.

En consonancia con nuestra concepción de la empresa, hemos participado en los trabajos de la Fundación Europea para la Economía, y su presidente, el doctor Abs, invitó a don José María Aguirre a encabezar el grupo español de la Fundación. El día 14 de febrero pasado nuestra sede social sirvió de punto de reunión de los miembros de la Fundación Europea, cuyas bases se precisaron en Francfort el día 15 de octubre de 1970.

### F) DIGNIFICACION DEL EMPRESARIO

Es necesario actuar sobre la mentalidad de los jóvenes para hacerles ver la grandeza y el honor que supone ser empresarios. Para ello es preciso restituir a la función empresarial la dignidad social que le corresponde. Las responsabilidades del empresario son muy grandes, mas ha de pensarse que constituye el motor de la empresa que, al fin y al cabo, es una productora de riqueza, pero, además, ha de sentirse responsable de servir a la comunidad entera.

La actividad del Banco supone un propósito decidido de auxilio, colaboración y estímulo a nuestros empresarios. Puede decirse que la acción toda de Banesto se despliega, de una u otra manera, a favor de nuestros empresarios y, en consecuencia, redundan en beneficio de la economía del país.

### G) DESARROLLO DE LA EMPRESA

La célula de la economía es la empresa. Las células de los organismos vivos ha de estar perfectamente nutridas, y creemos que también ha de estarlo la empresa. Necesita para ello lograr beneficios y no repartir todos los obtenidos. Las empresas, pues, deben autofinanciarse.

De otro lado, resulta innegable la eficacia económica de la Iniciativa privada. Por ello, hoy en todos los países se trata de limitar la actuación del sector público, e incluso en América hay quien pide que aún en las

actuaciones específicamente del sector público, como la educación o seguridad social, por ejemplo, intervenga la iniciativa privada.

«En lo que no creemos, y ya no cree casi nadie en los países más avanzados, es en la nacionalización. Está bien claro que no ha marchado en ningún sitio. Fijémonos sólo en una nacionalización: la de las empresas eléctricas. La motivación teórica de esta nacionalización ha sido la de lograr una mejor coordinación para obtener el máximo aprovechamiento de los recursos. Pues bien, la energía en España se vende más barata que la de los tres países europeos nacionalizadores de las empresas eléctricas: Italia, Francia e Inglaterra. Pero además de poderse vender el kilowatio más barato las empresas eléctricas financiadas privadamente obtienen rendimientos adecuados, lo que hace que sus valores sean más apetecidos en la Bolsa y, en cambio, las empresas nacionalizadas pierden dinero aunque se procure enjugar las pérdidas subiendo el precio del kilowatio.

Banesto ayudará a resolver los problemas financieros, como lo ha hecho hasta ahora, de todas las empresas tanto públicas como privadas, pero como banqueros debemos de estar siempre pensando en la rentabilidad, por lo que ha de hacerse todo lo posible porque las empresas se desarrollen a impulsos de la iniciativa privada.

### H) PRODUCTIVIDAD

La manera más eficaz de prestar colaboración al empresario es la de ayudarle a aumentar la productividad de su empresa. La productividad no se obtiene exclusivamente por mejoras tecnológicas, sino también mejorando la gestión de la propia empresa, mediante el ahorro de tiempos perdidos en el proceso productivo, el mejor aprovechamiento de los materiales, etcétera. Pero es evidente que en casi todos los casos la productividad requiere un soporte financiero: compra de maquinaria, aumento de las ventas, financiación de stocks, etc.; y Banesto está perfectamente dispuesto a examinar cuantas proposiciones se le hagan con este fin de lograr la mayor productividad, que es lo que fundamental y verdaderamente supone la mejora del nivel de vida.

### I) MERCADO COMUN EUROPEO

La opinión de un amplio sector responsable de la economía del país se inclina, decididamente, por una mayor aproximación al Mercado Común, sea en forma de un convenio de asociación o, mejor aún, mediante la integración como miembros de pleno derecho. Es esta una aspiración a la que deben tender todos nuestros esfuerzos, para que no se produzca una situación de aislamiento, sin duda muy perjudicial para los intereses del país.

## AMPLIACION DE CAPITAL SOCIEDAD DE CARTERA

Anunció el presidente una ampliación de capital a la par en la proporción de una acción nueva por cada diez antiguas. Expuso asimismo el proyecto de crear otra sociedad de cartera, para lo cual se seguirá un sistema semejante al que ha regido en la constitución de las demás sociedades creadas por BANESTO al amparo de las normas reguladoras de las sociedades de inversión mobiliaria.

«Habremos de hacer frente a muchas dificultades, unas que conocemos y otras desconocidas, porque el cambio súbito y repentino es el que está a la orden del día. Estamos dispuestos a luchar con la mayor energía contra todos los obstáculos, en adaptarnos a las circunstancias variables, en ir creando lo que sea menester para estar a la cabeza del progreso, del servicio y de la técnica bancaria.

«Sabemos que hay que luchar firmemente, pero si los accionistas nos siguen concediendo, como les pido, su confianza, con la ayuda de Dios nada nos arredrará.»

La Junta de accionistas aprobó por aclamación los acuerdos propuestos por el Consejo. Hicieron uso de la palabra cuatro accionistas que expresaron su gratitud al Consejo, con ruego de que se suprima el límite legal en la retribución de las acciones bancarias, se instituya la representatividad de los pequeños accionistas y se acuerde un tratamiento más adecuado en el sistema de expansión bancaria.

## PERSONAL

Seguidamente, don José María Aguirre examinó la estructura de las cargas bancarias del último quinquenio y la proporcionalidad entre rendimientos totales y rendimientos por servicios. Tanto en el aspecto económico como en la marcha general de la empresa influye grandemente el personal, y a este propósito recuerda que en la Memoria constan justas palabras de gratitud hacia el personal directivo que, en todo momento, presta una colaboración inteligente, entusiasta y decidida en la consecución de los objetivos marcados por la Administración del Banco. Y se alude en los mismos términos al resto del personal que secunda tales directrices.

«No es ocioso traer de nuevo a capitulo una vieja expresión, que aun cuando repetida con gran frecuencia no constituye un tópico, puesto que posee un valor inalterable y actual. Nos referimos a que todos cuantos integran la plantilla constituyen la "Familia Banesto". Es menester, en cualquier orden de la vida y, quizá en el laboral en mayor medida, que las acciones humanas de carácter colectivo respondan a un propósito común, en este caso la realización de los trabajos propios de la actividad bancaria, pero también a un espíritu que vivifique y proporcione el adecuado calor a tales actos. Se requiere, necesariamente, por tanto, un verdadero espíritu de empresa. Creemos firmemente que en Banesto este espíritu alienta en todos los que actúan a diario con ejemplar tenacidad, con indudable sacrificio en ocasiones, con profunda lealtad siempre a lo que es en sí la empresa y a lo que supone para todos y cada uno de los que la integran.»

Recuerda que mientras el incremento del índice del coste de vida entre los años 1959 a 1971 fue de 99,80 por ciento los aumentos salariales en favor de los empleados de Banca concertados por vía de contratación colectiva han supuesto un incremento del 457,72 por ciento. «Por ello, hay que mostrar gran firmeza ante quienes excepcionalmente se manifiestan en términos contrarios a la auténtica armonía en el seno de la empresa, profundamente sentida por la inmensa mayoría de nuestro personal inspirado en un inquebrantable espíritu de servicio que le hace acreedor a que aquí le manifestemos nuestra más viva y sincera gratitud.»

## PROPOSITOS DE BANESTO

En el ámbito económico, tal como se dibuja actualmente y se prevé en el futuro, anuncia el presidente de Banesto los propósitos de la entidad:

### A) OBJETIVOS DEL III PLAN DE DESARROLLO

El III Plan de Desarrollo es muy ambicioso, más que lo fue el anterior, puesto que ha fijado una meta de incremento del P.N.B. del 7 por ciento anual acumulativo en términos reales. Se prevé un aumento de las importaciones, también en términos reales, del 11 por ciento anual y de un 10 por ciento en las exportaciones. Presenta un horizonte 1.980 en el que se pretende alcanzar un nivel de vida, reflejado en la renta por habitantes, que se sitúe entre 2.000 y 2.100 dólares.

Como el Plan es indicativo para el sector privado, una de las directrices de atención del Banco durante el próximo cuatrienio será la de coadyuvar en todo lo posible a su cumplimiento y pueda conservarse así el equilibrio macroeconómico.

### B) EXPANSION ECONOMICA

Creemos que en este momento de desarrollo se debe tender a producir lo más posible, y estamos dispuestos a favorecer cuantas acciones conduzcan al logro de este objetivo. En primer lugar, proporcionando medios y otorgando facilidades para la producción en las mejores condiciones posibles, a fin de que los productos resulten lo más económicos dentro de la mejor calidad. En segundo término, permitiendo la adquisición de estos productos a través de préstamos, descuentos de papel comercial, financiación de ventas a plazo, etc.

En un orden superior, y en la medida de nuestras posibilidades, hemos de favorecer al máximo el desarrollo cultural. Habremos de fomentar así el sistema implantado por Banesto ha

ce unos años de ayudas crediticias a los estudiantes de carreras técnicas y bolsas de viaje de fin de carrera a fin de que nuestros licenciados entren en contacto con las nuevas realidades y tecnologías.

### C) INDUSTRIALIZACION

«Creemos en la industrialización. Creemos que para elevar el nivel de vida del país es preciso hacer hincapié en la industrialización. Si industrializamos, llevaremos adelante nuestra agricultura y fomentaremos enormemente nuestros servicios.»

La capacidad de Banesto para financiar empresas, por grandes que sean, es considerable. Nunca nos hemos visto en la imposibilidad de otorgar un crédito por no disponer, en cuantía suficiente, de los medios necesarios. Estamos acostumbrados también a participar en empréstitos mediante uniones de Bancos o entidades financieras, y durante 1971 hemos intervenido en muchas de estas uniones de bancos españoles y extranjeros a efectos de financiar actividades industriales. «Conste, por consiguiente, que Banesto está deseoso de una partida en flecha de nuestra industrialización.»

### D) DESARROLLO REGIONAL

Existe en España, como en algunos otros países, un verdadero clamor por el desarrollo regional. Nada nos puede parecer más justo; estamos dispuestos a favorecerlo en cuanto de nosotros dependa. Hay que tener presente que Banesto está situado en las provincias menos favorecidas y, por tanto, más necesitadas de desarrollo. Es menester elevar la producción y el nivel de vida de esas regiones. Para ello, Banesto ofrece su experiencia regional y su amplia relación con todos los elementos capaces de promover el desarrollo de cualquier provincia de España.

## DATOS DE LA MEMORIA DE BANESTO

- Capital del Banco totalmente desembolsado en la actualidad ... 9.314.009.500 —
- Reservas totales ... 9.590.204.327,32
- Son más de 100.000 los accionistas del Banco.
- Los gastos generales ascendieron durante el ejercicio 1971 a 5.921 millones. Se dedican 680 millones a impuesto sobre sociedades, 934,8 millones a dividendo e impuesto sobre rentas de capital y 1.285 millones a reservas.
- Al 31 de diciembre de 1971:
  - o) Los recursos ajenos (Incluidos Bancos y Cajas de Ahorros) suman 227.040 millones, con un incremento absoluto en el año de 39.304 millones y relativo del 20,94%.
  - o) Los depósitos de valores ascienden a 169.996 millones, con un incremento absoluto de 23.293,3 millones y relativo del 15,87 por ciento.
  - o) La cartera de efectos y créditos representa 167.391,2 millones, con un incremento absoluto de 27.095,1 y relativo de 19,31 por ciento.
- Banesto cuenta en España con 671 sucursales y agencias. Son 19 sus representaciones en el extranjero.
- Durante 1971 Banesto estuvo presente en 83 ferias y exposiciones.
- A finales del mencionado año se habían otorgado 9.464 créditos a estudiantes por un importe total de más de 177 millones.



# VOCACION BARCELONESA DEL «BANCO DE LA PROPIEDAD Y COMERCIO»

### Fuerte expansión. - Importantes crecimientos

El Banco de la Propiedad y Comercio celebró, el pasado día 20 en Barcelona, su Junta General Ordinaria de accionistas, bajo la presidencia de don José Raymond Segura, y con asistencia del 96,27 del capital social de la entidad.

La lectura de la memoria estuvo a cargo del director general don Fernando Coll Monegal, que amplió la información contenida en la misma, en lo relativo a la reciente creación del Departamento de Proceso de Datos y del Centro Contable, con los que se confía obtener una mayor agilidad aún, en el servicio a la clientela.

Indicó, asimismo, que el deseo de expansión y consolidación del Banco de la Propiedad y Comercio, se evidenció durante el ejercicio analizado, mediante la inauguración de dos nuevas oficinas. A este respecto manifestó el interés de la Entidad por fortalecer su vocación barcelonesa, con la ampliación, de acuerdo con el VIII Plan de Expansión, de su red de oficinas en la provincia de Barcelona.

### EXITO DE LA AMPLIACION

Resaltó el éxito de la última ampliación del 25 por ciento del capital social, llevada a cabo durante el primer trimestre de 1972.

Señaló que los recursos de clientes, al cierre del ejercicio 1971 ascendían a la suma de 3.300 millones de pesetas, con un desarrollo por este concepto superior en un 32 por ciento al de la Banca en general. La inversión comercial del Banco mantuvo su crecimiento con un incremento del 40 por ciento en relación al del año anterior.

### MEJORES RESULTADOS

Los Beneficios netos del año comentado, superaron en un 30 por ciento los resultados del año 1970.

El Departamento Inmobiliario ha seguido requiriendo el máximo interés para obtener una mejora en el servicio, que ha redundado en un aumento de su volumen.

Agradeció la colaboración prestada por el personal que ha permitido la marcha ascendente de la entidad, y se refirió, en calurosos términos, a don José Delgado, director de Agencias de la Entidad, recientemente jubilado.

Finalmente indicó que, en fecha muy próxima, se iniciarán las obras de reforma de la Oficina Principal, con el objeto de mejorar las instalaciones y prestar un mejor servicio a la clientela.

A continuación, el secretario del Consejo, don Ramón Trias Fargas, leyó la propuesta de distribución de beneficios, que fue aprobada por unanimidad. El presidente de la Entidad, don José Raymond Segura, cerró el acto mediante un detallado examen de la situación económica general durante el año 1971.

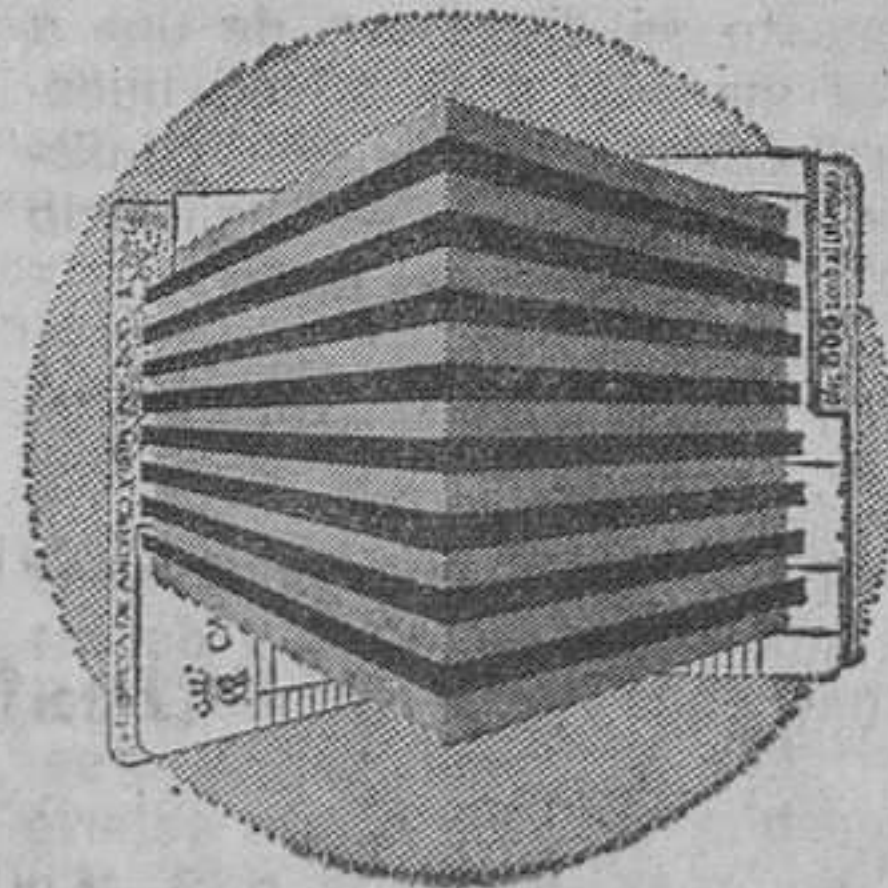
**¿NECESITA DINERO BARATO?**  
**¡LLAMENOS!**  
**¿QUIERE INVERTIR BIEN SU DINERO? LLAMENOS**  
 TEL. 215-05-39

## OBRA SOCIAL DE LA



### CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LA DIPUTACION DE BARCELONA

# ACCESO A LA PROPIEDAD DE VIVIENDAS PARA NUESTROS IMPONENTES



### VIVIENDAS DE RENTA LIMITADA SITAS EN HOSTAFRANCS calle Leyva chafán calle 26 de Enero

El pasado día 29 de abril se adjudicaron las 21 primeras viviendas.

El sorteo para las segundas 21 viviendas del mismo grupo, se realizará ante Notario el próximo día 10 de Mayo

Información y recepción de solicitudes en todas las oficinas de la Caja. Visita de las viviendas en el propio bloque.

SOLO PEDIMOS SU CONFIANZA

# ANUNCIOS OFICIALES

## Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A.

(F. E. C. S. A.)  
 AVISO

De acuerdo con lo previsto en los anuncios convocando a Junta General ordinaria y extraordinaria de accionistas, se comunica que ésta se celebrará, en segunda convocatoria, el día 6 del próximo mes de mayo, en el lugar y hora señalados en dichos anuncios, por no haberse solicitado, hasta la fecha, «Tarjetas de Asistencia», en la cuantía de capital necesario para poder celebrar la Junta en primera convocatoria.

Barcelona, 30 de abril de 1972  
 El Consejero-Secretario  
 ANTONIO RODRIGUEZ SASTRE

## Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A.

(F. E. C. S. A.)

### SORTEOS DE OBLIGACIONES

Se pone en conocimiento de los tenedores de Obligaciones de las emisiones 1961, octubre 1964 y 1965 que, de acuerdo con las respectivas escrituras de emisión, el día 15 del próximo mes de mayo, tendrán lugar en el domicilio social (Plaza de Cataluña n.º 2), y ante el Notario de esta ciudad, don Carlos Fernández - Castañeda Cánovas, los sorteos para la amortización de los siguientes títulos:

A las 11 horas, para el de 24.989 Obligaciones emisión 1961, al 6,95 por 100 (8.º sorteo),

A las 11,30 horas, para el de 47.400 Obligaciones emisión octubre 1964, al 6,3259 por 100 (3er. sorteo),

A las 12 horas, para el de 80.000 Obligaciones emisión 1965, al 6,3259 por 100 (2.º sorteo).

Como dichos sorteos se llevarán a cabo por grupos de cien, quinientas y mil Obligaciones, respectivamente, se considerarán como amortización extraordinaria los excesos de once y cien sobre las previstas en los cuadros de amortización de las emisiones 1961 y octubre 1964.

En cuanto a las Obligaciones simples, convertibles en acciones, emisión mayo de 1967, cuyo tercer sorteo debería celebrarse también en el próximo mes de mayo, la Sociedad ha aplicado a la cobertura del

cupo previsto en la escritura de emisión, las que en febrero de 1970 hicieron uso del derecho de conversión y que, con mucho, excedieron del número correspondiente.  
 Barcelona, 26 de abril de 1972  
 LA DIRECCION

## Hidroeléctrica de Cataluña, S. A.

### SORTEO PARA LA AMORTIZACION DE 25.000 OBLIGACIONES DE LA SOCIEDAD. EMISION 1966

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de obligaciones de esta Sociedad, Emisión 1966, que el día 10 de mayo de 1972, a las 17 horas, en el domicilio social, calle Archs, n.º 10, tendrá lugar ante el notario de esta residencia, don Angel MARTINEZ SARRION y con asistencia del señor Comisario el sorteo para la amortización de 25.000 títulos, correspondientes al año 1972, de conformidad con lo establecido en las condiciones que figuran en la escritura de emisión.  
 Barcelona, 22 de abril de 1972

El presidente del CONSEJO DE ADMINISTRACION

## Hidroeléctrica de Cataluña, S. A.

### SORTEO PARA LA AMORTIZACION DE 37.500 OBLIGACIONES CONVERTIBLES DE LA SOCIEDAD. EMISION 1962

Se pone en conocimiento de los señores tenedores de obligaciones de esta Sociedad, Emisión 1962, que el día 10 de mayo de 1972, a las 17,30 horas, en el domicilio social, calle Archs, n.º 10, tendrá lugar ante el Notario de esta residencia, don Angel MARTINEZ SARRION y con asistencia del señor Comisario, el sorteo para la amortización de 37.500 obligaciones correspondientes al año 1972.

Los poseedores de las obligaciones que resulten amortizadas y deseen canjear las mismas por acciones de la Sociedad, deberán así manifestarlo dentro de los 30 días siguientes a la publicación, en el Boletín Oficial del Estado, de la numeración de los títulos amortizados. Los que dentro del indicado plazo, no hubieren manifestado su voluntad de canje, se entenderá que optan por el reembolso de los títulos amortizados, en metálico y por su valor nominal. La efectividad del reembolso se anunciará oportunamente.

El canje de las obligaciones que resultan amortizadas, por acciones de la Sociedad, se efectuará al cambio medio de estas últimas en el trimestre anterior a la fecha de la amortización, con baja de 9 enteros.

Todo ello de conformidad con lo establecido en las condiciones que figuran en la escritura de emisión.  
 Barcelona, 22 de abril de 1972

El presidente del CONSEJO DE ADMINISTRACION

## Ferrocarriles de Cataluña, S. A.

No habiéndose presentado número suficiente de acciones, dentro del plazo legal, para asistir a la Junta General Ordinaria de Accionista de esta Compañía, se comunica para general conocimiento que la misma se celebrará, en segunda convocatoria, el día 3 de mayo próximo, a las 12,30 h., en el domicilio social.  
 Barcelona, 27 de abril de 1972

El presidente del CONSEJO DE ADMINISTRACION

**DIFICULTADES EN LA COMBUSTION DEL FUEL-OIL SE LAS RESOLVERA RYTMO CON Fuexol (PRODUCTO AUTORIZADO) Valencia-280, 1.º Barcelona-7 Teléf. 215 47 83-215 47 86 215 47 81-215 38 19**

## ABIERTO DIA Y NOCHE

**GOURMETS ET BONS VIVANTS**  
**chez RIBERA** Km. 5,5

en la Autopista de Castelldefels, cruce con carretera San Baudilio Llobregat Cafetería al gusto francés climatizada Area de servicio - Gasolinera

**RESTAURANTE El Fabali**  
 PUERROS RIOJANOS ANCAS DE RANA Parking gratis Seba  
 Avda. Gilimó FRANCO 40B - Tel. 257113D

## ECONOMIA AGRARIA

# LAS FERIAS DE LA ASCENSION

Como tantas otras manifestaciones feriales que se celebran en un determinado día o aprovechando las festividades locales con varias jornadas de duración se está preparando en Granollers el calendario de sus tradicionales «Fires i Festes de l'Ascensió», que, como culminación de sus mercados semanales de los jueves, se engarza dentro de la semana conmemorativa de la Ascensión del Señor.

En tales fechas se aúnan toda suerte de iniciativas con la tradición y el turismo, exhibición de máquinas agrarias, junto a los más variados productos, con predominio de los del ramo de la alimentación; agropecuaria, electrodomésticos, etcétera, culminando con el desfile de máquinas y ganado; los enganches y jinetes cabe la multitudinaria sucesión de las «majorettes» y de las bandas musicales.

Los más diversos actos culturales, los deportes en todas sus manifestaciones, el folklore y las sardanas, la destreza en los oficios artesanos, etcétera, son motivo de curiosidad y admiración del extraordinario número de forasteros y visitantes que duplican el propio censo demográfico de la capital del Vallés Oriental. Por cierto que una importante faceta de la programación ferial de las «Fires i Festes de l'Ascensió» de Granollers, es sin género de dudas la gratuidad de la mayor parte de los actos organizados. Se trata de una feria abierta a todos los visitantes, en el ámbito de una ciudad laboriosa y plétórica de energías e iniciativas en excepcional promiscuidad.

Hacemos votos para que, al igual que cada año, la feria indicada siga respondiendo a todas sus tradicionales características: feria de mercancías, de mercado semanal, de frutos y de ganados, aparte de la exhibición de Muestras que representan el fenómeno del desarrollo industrial en todos los países. En efecto, las ferias, al igual que fueron en el pasado, continúan siendo y serán en el futuro un exponente económico, sociológico y cultural con facetas muy propias y definidas que las hacen insustituibles de modo especial cuando soplan vientos en favor de la región y de la comarca. Las más importantes ferias del mundo tuvieron sus inicios en circunstancias similares a las que se dan en las «Fires», de Granollers.

Las innegables ventajas comerciales de la Feria de la Ascensión y su indiscutible auge mercantil son el más formidable alegato contra determinadas restricciones impuestas al comercio ambulante en los últimos meses, sin que al parecer se tenga en cuenta que los mercados y mercadillos instalados al aire libre obedecen a una necesidad del público que frecuenta tales puestos, que al tiempo que facilitan las transacciones sirven para aqulatar los precios y la calidad de los productos. Las ferias o los mercados de los más diversos artículos representan una ayuda para la regulación y clarificación de las cotizaciones.

J. BOVER ARGERICH

## Ayuntamiento de Barcelona

# PATRONATO MUNICIPAL DE LA VIVIENDA Subasta de locales comerciales

El día 18 del próximo mes de mayo tendrá lugar en la plaza Fernando de Lesseps, n.º 12, 4.ª planta, subasta ante Notario, mediante el sistema de «pujas a la llana», de los locales sin vivienda siguientes:

- TIENDA n.º 4.682 — c/. Javier Nogués, 38, 10.ª Fase Centro Cívico — GRUPO «SUD-OESTE BESOS».
- TIENDA n.º 5.200 — Pedro IV, s/n., esquina Alfonso V el Magnánimo — Local 7 — Primer Centro Cívico — GRUPO «SUDOESTE BESOS».
- TIENDA n.º 5.205 — c/. Pedro IV, s/n., esquina Alfonso V el Magnánimo — Local 12 — Primer Centro Cívico — GRUPO «SUDOESTE BESOS».
- TIENDA n.º 3 — Patio Interior — Ntra. Sra. Port, 279 — GRUPO «NTRA. SRA. PORT».
- TIENDA n.º 7 — Patio Interior — Ntra. Sra. Port, 279 — GRUPO «NTRA. SRA. PORT».
- TIENDA n.º 22 — Pasaje Altos Hornos con entrada Ntra. Sra. Port, 279 — Planta baja y sótano — Local 2 — GRUPO «NTRA. SRA. PORT».
- TIENDA n.º 23 — Pasaje Altos Hornos con entrada Ntra. Sra. del Port, 279 — Planta baja y sótano — Local 3 — GRUPO «NTRA. SRA. PORT».
- TIENDA n.º 84 — Ferrocarriles Catalanes, n.º 81 — Casa 6 — Tienda 2.ª — GRUPO «LA VIÑA».
- TIENDA n.º 85 — F. Catalanes, 81 — Casa 6 — Tienda 3.ª — GRUPO «LA VIÑA».
- TIENDA n.º 123 — F. Catalanes, 79 — Casa 5 — Tienda 1.ª — GRUPO «LA VIÑA».
- Tienda n.º 125 — F. Catalanes, 79 — Casa 5 — Tienda 3.ª — GRUPO «LA VIÑA».
- Tienda n.º 70 — Occidente, 11 — Escalera 8 — Tienda 2.ª — GRUPO «LA MINA».
- TIENDA n.º 94 — Occidente, 17 — Escalera 9 — Tienda 1.ª — GRUPO «LA MINA».
- LOCAL n.º 5 — P. de Horta, s/n. — Bloque 1 — Planta Entresuelo — Puerta 1.ª — GRUPO «POLIGONO CANALETAS» (SARDANYOLA).
- LOCAL n.º 7 — P.º de Horta, s/n. — Bloque 1 — Planta Entresuelo — Puerta 3.ª — GRUPO «POLIGONO CANALETAS» (SARDANYOLA).
- TIENDA n.º 6 — P.º de Horta, s/n. — Bloque 1 — Planta Entresuelo — Puerta 2.ª — GRUPO «POLIGONO CANALETAS» (SARDANYOLA).
- TIENDA n.º 4 — P.º Horta, s/n. — Bloque 1 — Planta Entresuelo — Puerta 4.ª — GRUPO «POLIGONO CANALETAS» (SARDANYOLA).
- TIENDA n.º 1 — c/. Artesanía, 88 — Bloque A — Tienda 1.ª — GRUPO «CARLOS TRIAS» (GUINEUTA).
- TIENDA n.º 2 — c/. Artesanía, 88 — Bloque A — Tienda 2.ª — GRUPO «CARLOS TRIAS» (GUINEUTA).
- TIENDA n.º 53 — c/. Artesanía, 96 — Bloque B — Tienda 1.ª — GRUPO «CARLOS TRIAS» (GUINEUTA).
- LOCAL n.º 6 — c/. Wellington, n.º 52-70 — LOCAL APTO PARA INSTALACION DE FARMACIA — GRUPO «WELLINGTON».

El Pliego de condiciones se halla expuesto en las Oficinas de este Patronato, Plaza Fernando de Lesseps, n.º 12. Los solicitantes deberán formalizar su concurrencia personalmente en las citadas Oficinas, antes de las doce horas del día 17 del próximo mes de mayo.  
 Barcelona, 12 de abril de 1972  
 EL GERENTE,  
 Firmado: José M.ª Martínez-Mari Odensa.  
 V.º B.º  
 EL CONCEJAL PRESIDENTE DEL PATRONATO NACIONAL DE LA VIVIENDA  
 Firmado: Juan Martí Butsemis.



# "LA INVESTIGACION TECNICA DE SEAT, UN OBJETIVO EN MARCHA"

(SR. SANCHEZ-CORTES)

**282.698 AUTOMOVILES SEAT VENDIDOS EN 1971**  
**54.871 COCHES SEAT EXPORTADOS (70,4% del sector)**

**Cifra de Negocios SEAT: 29.512 millones de pesetas**  
**(11,9% de incremento respecto a 1970)**

**«LA CRECIENTE EXPORTACION DE SEAT AL MERCADO COMUN, UN INDICE CLARO DE SU GRAN CALIDAD Y COMPETITIVIDAD» (D. Claudio Boada, Presidente del I. N. I.)**

«Tan importante como el crecimiento industrial de SEAT, que en sólo cuatro años ha logrado duplicar su producción y sus ventas, está siendo su proceso de adaptación a las condiciones futuras del desarrollo del sector, de acuerdo con las tendencias futuras actuales y previsibles de la industria automovilística mundial. Para ello la SEAT no sólo realiza una labor constante de ampliación y perfeccionamiento de su gama de modelos y su Red Comercial, sino que ha buscado, con especial énfasis, nuevos mercados a su expansión y su investigación técnica es un objetivo ya en marcha.»

De esta forma ha descrito, el Presidente de SEAT, D. Juan Sánchez-Cortés y Dávila, el sentido en que se desenvuelve el quehacer actual de nuestra primera firma automovilística, dirigiéndose a los accionistas de la misma con motivo de la Junta General de la Sociedad, celebrada en la Sede Central de Madrid, el pasado día 25 de abril.

## El automóvil y su entorno

El Sr. Sánchez-Cortés inició su informe analizando la problemática actual del automóvil y el reto que éste tiene planteado hacia el futuro. La industria automovilística mundial —dijo— sigue progresando a un ritmo rápido, pese al clima hostil con que se intenta contener su expansión.

Frente a los múltiples factores económicos, sociales y culturales que favorecen el constante desarrollo del automóvil, una preocupación alcanza hoy a la generalidad de las sociedades industrializadas: el tráfico y la contaminación urbana.

Las vías de solución a estos problemas, a los que España por su nivel de desarrollo no puede permanecer ajena, se encuentran relacionadas en primer lugar con la Ordenación urbanística y del territorio nacional, que exige, una adecuada programación del crecimiento de las ciudades, y el control de los agentes de la contaminación, entre los que el automóvil no es ciertamente el más importante. En segundo lugar, con la ordenación y mejora del transporte ciudadano que ha de buscar el necesario equilibrio entre transporte público y privado. Y, por último, con el problema de la investigación sobre carburante y motores no contaminantes, labor en la que se hallan empeñados todos los constructores de automóviles, con logros cada vez más importantes.

## 1971: un año difícil

Tras exponer las características y efectos de una coyuntura económica internacional, dominada por graves problemas de estancamiento, inflación y crisis monetarias, se refirió el Sr. Sánchez-Cortés a la economía española en 1971, que registró un crecimiento inferior aún al de 1970 e inferior también a las previsiones del II Plan de Desarrollo.

El reflejo de esta difícil coyuntura económica nacional ha supuesto para la industria automovilística española unos niveles de desarrollo productivo y comercial inferiores a los esperados. Así en 1971 sólo se matricularon 432.669 unidades, frente a los 475.000 ó 500.000 automóviles que hubieran sido necesarios para no aumentar nuestro retraso de motorización respecto a los principales países europeos. Y por primera vez en su historia la producción conjunta de turismos y derivados ha disminuido en relación con la producción del año anterior: pasando de 461.889 a 479.845 unidades.

Todo ello pese a que el sector ha realizado un esfuerzo exportador extraordinario, alcanzando la cifra de 77.963 vehículos frente a los 42.204 de 1970 y frente a unas previsiones del II Plan de Desarrollo de unas 60.000 unidades.

## La actividad de SEAT

Iniciando sobre estas dificultades de orden general, la situación de SEAT —señaló el Sr. Sánchez-Cortés— se ha visto particularmente afectada por los efectos derivados de las inundaciones y conflictos de la empresa en 1971, que han supuesto, en total, una pérdida de producción de más de 26.000 unidades y un descenso del 10% respecto a la producción de 1970. Las ventas, por su parte, han aumentado en un porcentaje semejante (10,1% sobre las de 1970), lo que sólo ha sido posible a costa de reducir sus existencias de vehículos a niveles muy inferiores a los mínimos necesarios para los ritmos normales de ventas de la Marca.

Pese a las limitadas disponibilidades de coches, SEAT, respondiendo a la necesidad de afirmar su estrategia exportadora a largo plazo, ha aumentado sus exportaciones en un 49,3% sobre 1970 cubriendo el 70,4% de la exportación total del sector. Es importante destacar que el 77% de las exportaciones se ha dirigido a la Zona del Mercado Común y a los países de la EFTA.

Debido al incremento de las ventas, tanto interiores como de exportación, la facturación de SEAT registró un aumento del 11,9% alcanzando los 29.512 millones de pesetas que reafirman a SEAT como la primera empresa industrial española. Gracias a este nuevo aumento de la cifra de negocios ha sido posible, obtener en un año especialmente adverso para la Empresa, un beneficio bruto de 765,5 millones de pesetas que permiten la distribución a accionistas de un dividendo del 12% libre de impuestos.

## Facturación y beneficios

Debido al incremento de las ventas, tanto interiores como de exportación, la facturación de SEAT registró un aumento del 11,9% alcanzando los 29.512 millones de pesetas que reafirman a SEAT como la primera empresa industrial española. Gracias a este nuevo aumento de la cifra de negocios ha sido posible, obtener en un año especialmente adverso para la Empresa, un beneficio bruto de 765,5 millones de pesetas que permiten la distribución a accionistas de un dividendo del 12% libre de impuestos.

## 891 puntos SEAT de venta y asistencia

Por otra parte, con la apertura de 45 nuevos talleres en 1971, SEAT continúa su permanente tarea de perfeccionamiento y extensión de su Red Comercial y Asistencial que alcanza la cifra de 891 puntos de Ventas y Asistencia en toda España, acercándose así al decidido objetivo de la Marca de hallarse presente en todos los municipios de más de 5.000 habitantes. El potencial humano de la Red SEAT era, al finalizar el año 1971, de 19.250 personas empleadas.

El Sr. Sánchez-Cortés, calificó la nueva normativa que regula la actividad de los talleres de reparación como un factor positivo, clarificador del mercado, en beneficio de los usuarios y de las propias marcas nacionales de automóviles, en la medida en que éstas dispongan de los niveles adecuados de asistencia post-venta.

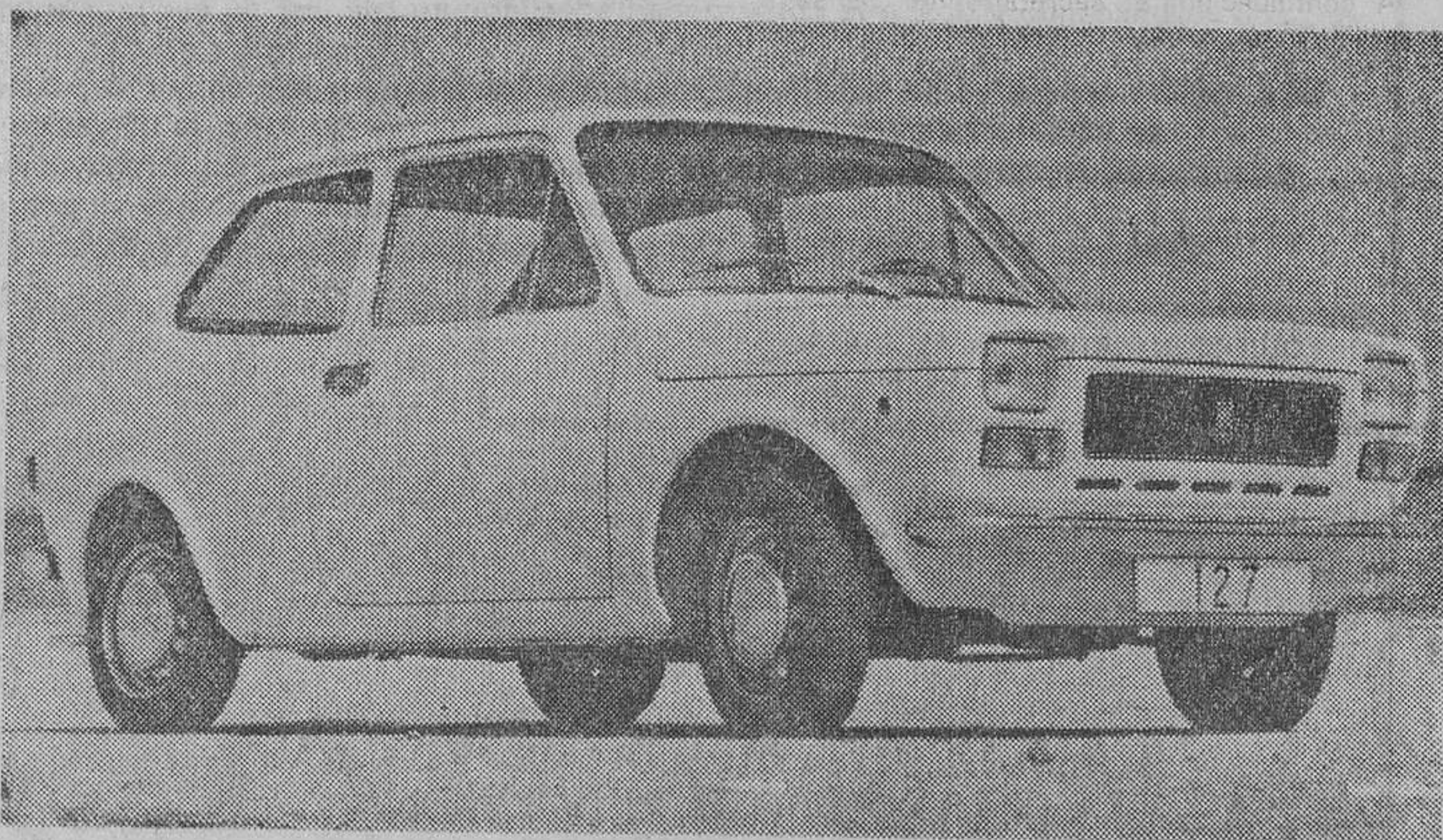
## Plantilla SEAT:

**24.112 personas, en 1971**

El Presidente de SEAT informó asimismo de que la plantilla de la Empresa al término de 1971 se elevaba a 24.112 personas, de las cuales 21.258 en la Factoría SEAT de Barcelona, constituyendo la concentración laboral más amplia del país en un mismo centro de trabajo. Al referirse a los conflictos del último año, indicó eran efecto, al igual que las repetidas huelgas en las principales firmas automovilísticas de Europa, de objetivos y planteamientos irrealistas de la oposición social. Por ello no dudó en expresar su confianza sobre el futuro a largo plazo de este tipo de problemas en una sociedad moderna, «en la que, dijo, siempre habrá una mayoría que decidirá con su comportamiento en favor de la normalidad y la eficacia.»

## Próximo lanzamiento del Seat 127

Durante 1971, SEAT desplegó una extraordinaria actividad industrial que se resume en la construcción de 87.225 m<sup>2</sup> de superficie cubierta en su factoría de Barcelona y en la inversión de 2.593 millones de ptas. La mayor parte de



127, la novedad de SEAT en 1972

estas nuevas Instalaciones Industriales se destinan a la fabricación, ya iniciada, del nuevo modelo SEAT 127 que próximamente será lanzado al mercado español. Se trata de un coche, dijo el Sr. Sánchez-Cortés, con el que SEAT y FIAT quieren dar satisfacción a esa amplia zona central de los distintos mercados de Europa, demandante de un coche «compacto» y potente, dentro de unas premisas enormemente racionales referentes al equilibrio precio-prestaciones-coste de mantenimiento y a una utilización óptima del coche en ciudad y carretera. Respondiendo plenamente a estas exigencias, el 127, es un coche al que estimamos un largo futuro.

Finalizando su análisis del año 1971, el señor Sánchez-Cortés abordó el tema de las subidas de precio de los automóviles, cuyos factores determinantes son principalmente las subidas previas del coste de los principales «inputs» automovilísticos. «En todos los países constructores de automóviles los distintos fabricantes han debido elevar los precios repetidamente en el curso de los tres últimos años», lo que en España había venido evitándose al absorber los fabricantes nacionales los incrementos de los costes con el fuerte crecimiento productivo y reduciendo sus márgenes de beneficios; sin embargo, la actual fase del mercado interior no permite tales compensaciones, sobre todo en las coyunturas en que la atonía del mercado no favorece el incremento de la productividad. Señaló que la última subida del 5% en el precio de los coches había sido insuficiente y que era necesario adoptar, en convenio con la Administración, una política de precios para el sector más ágil y flexible.

Finalmente el Sr. Sánchez-Cortés se refirió a las condiciones y perspectivas en que se enmarca la planificación de la Empresa a medio y largo plazo.

El nivel de motorización, todavía muy bajo en España, deberá aumentar según las proyecciones del III Plan de Desarrollo, de 81 turismos por mil habitantes en 1971, a 225 por 1000 en 1980, cifra que estará aún por debajo de la media actual de los seis países del Mercado Común (232 coches por 1.000 habitantes).

## Política industrial europea del automóvil

La consolidación y ampliación de la Comunidad Europea, exigirá de los fabricantes de automóviles una política industrial convergente y articulada en orden a lograr un desarrollo estable del

conjunto de la producción automovilística europea.

En tal contexto la industria automovilística española se encuentra necesitada de alcanzar con la antelación suficiente las siguientes metas: Una dimensión productiva suficiente; una potenciación tecnológica capaz de garantizar la necesaria aportación nacional en este campo y una competitividad en precios y calidad que la permita mantenerse en todo momento en la línea del mercado «SEAT», dijo, considera totalmente necesaria la consecución de estos objetivos durante el período de vigencia del III Plan de Desarrollo.

## Intervención de destacados accionistas

Intervinieron seguidamente, en representación de distintos grupos de accionistas: D. Claudio Boada, Presidente del Instituto Nacional de Industria y D. José Bermejo, Director General Adjunto del Banco de Vizcaya, para felicitar al Consejo de Administración de SEAT por la gestión realizada en un año especialmente difícil y adverso para la Empresa.

El Sr. Boada, Presidente del INI, puso además de manifiesto la importancia de las exportaciones de SEAT al Mercado Común Europeo, por cuanto revelan los elevados índices de calidad y competitividad alcanzados por la Empresa. Expresó, asimismo, el decidido deseo del Instituto Nacional de Industria de apoyar los planes de SEAT de convertirse en una gran empresa europea, destacando, en este sentido, el importante papel que para ello debe adjudicarse a los programas de inversión técnica de SEAT. Terminó haciendo referencia a las más favorables expectativas del sector y de la Empresa para el año en curso.

## Junta General Extraordinaria

En la Junta General Extraordinaria, celebrada a continuación de la Junta Ordinaria, el Presidente de SEAT, Sr. Sánchez-Cortés, solicitó, y obtuvo, autorización al Consejo de Administración para emitir, en la cuantía, condiciones y fechas que se consideren oportunas, hasta 2.000 millones de pesetas en obligaciones convertibles en acciones, de acuerdo con lo previsto en los planes financieros de la Empresa.

Tanto la Memoria y Balance del Ejercicio 1971 como los distintos Acuerdos de ambas Juntas, sometidos a votación, fueron aprobados por unanimidad.



# Contamos con el mejor equipo para instalar su negocio

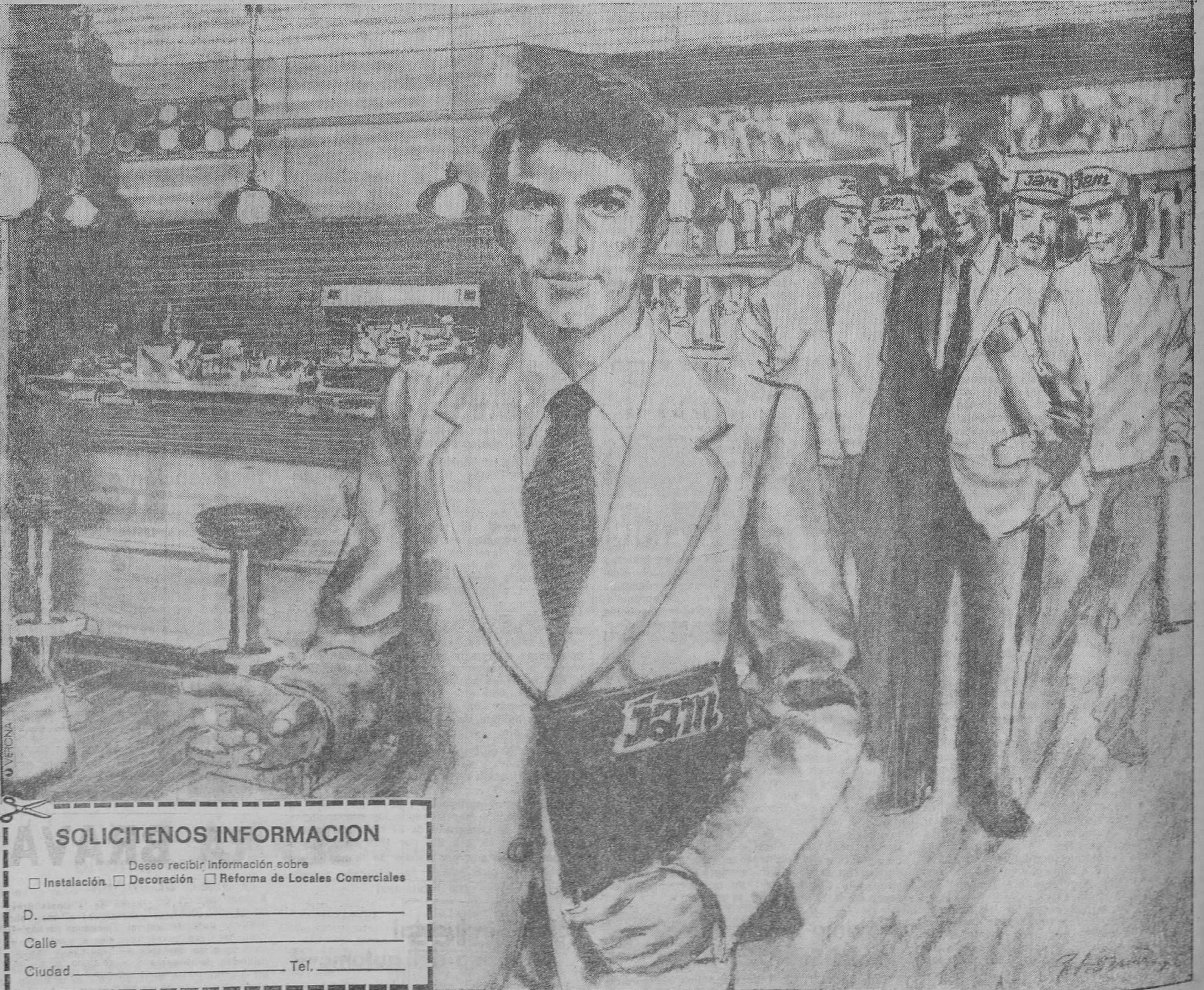
Jam Instalación vende Instalaciones Comerciales que hacen «vender más». Cientos de negocios repartidos por toda Cataluña han visto aumentar sus ventas, después de confiarnos la instalación de su establecimiento, al que le hemos sabido dar la «garra» y la personalidad del Éxito. Nuestro Equipo de Arquitectos, Decoradores y Técnicos del montaje comercial tiene siempre presente en la creación, que su misión es la de hacer «vender más», en hoteles, cafeterías, bares, farmacias, boutiques y todo tipo de establecimientos, buscando y dando la personalidad adecuada a cada uno de ellos, para que el consumidor se sienta atraído. Si a nuestra capacidad de trabajo, eficacia profesional, experiencia en las instalaciones de establecimientos y personalidad con la «garra» del éxito, le añadimos que, nosotros podemos financiarle hasta 36 meses de plazo la instalación o renovación de su negocio, creemos que puede confiarnos su proyecto. Llámenos o visítenos. Todos, Ud. y nosotros ganaremos... si «vendemos más».

muebles

# Jam

instalación

Calabria, 108 - Tel. 223 99 20 Urgel, 264-274 - Tel. 250 38 83  
No cerramos al mediodía. Aparcamiento gratuito. Barcelona.



### SOLICITENOS INFORMACION

Deseo recibir información sobre

- Instalación
- Decoración
- Reforma de Locales Comerciales

D. \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

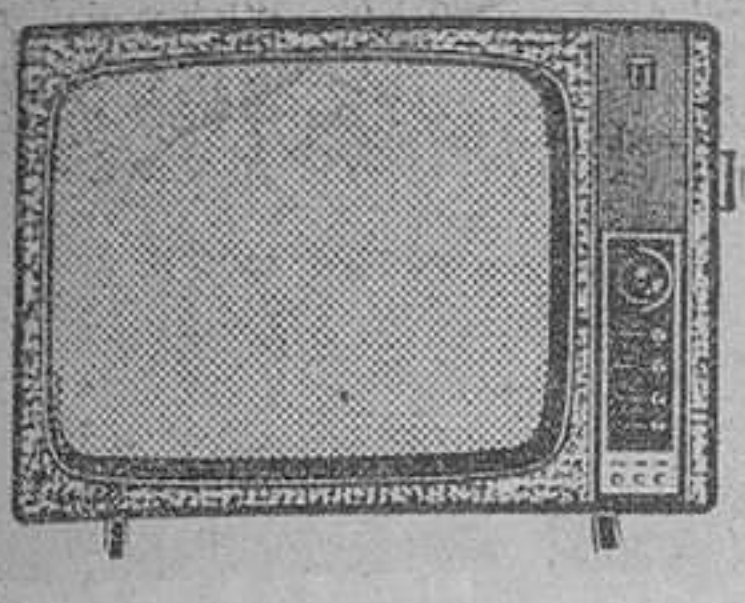


¡¡SOLO 2 PUNTOS!!

ponga un **VANGUARD** en su vida

Modelo tv  
920/924

- Pantalla Supersquare y
- Circuito Integrado

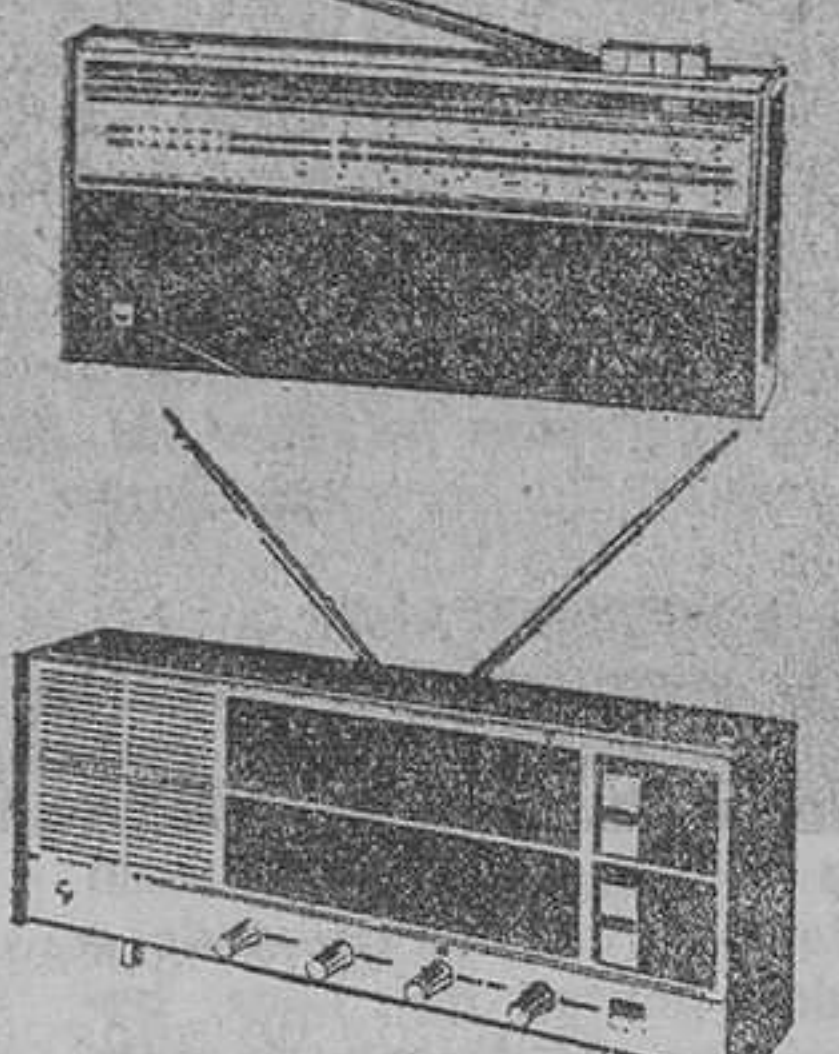


TRANSISTORES/TELEVISORES/ALTA FIDELIDAD

La derrota del Madrid aumenta las posibilidades del Barcelona  
VICTORIA DEL SABADELL Y DERROTA DEL ESPAÑOL

GRAN TRIUNFO DEL SAN ANDRES EN VILLARREAL

superRANGER  
4 bandas



MINUTEMAN  
4 bandas

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

At. Madrid - Gijón	1-0
Betis - Las Palmas	2-1
Celta - Español	4-2
Sabadell - R. Sociedad	3-1
At. Bilbao - Málaga	0-0
Valencia - Córdoba	4-2
Barcelona - Burgos	2-1
Granada - Sevilla	3-0
Coruña - Madrid	1-0

CLASIFICACIONES

R. Madrid	32	18	9	5	46	22	45	+13
Barcelona	32	17	9	6	40	24	43	+11
Valencia	32	17	7	8	49	29	41	+9
At. Madrid	32	12	11	9	38	26	35	+3
Las Palmas	32	14	7	11	38	35	35	+3
Málaga	32	8	17	7	26	29	33	+1
Granada	32	13	7	12	38	33	33	+1
At. Bilbao	32	15	3	14	38	30	33	+1
R. Sociedad	32	13	6	13	36	34	32	0
Celta	32	10	11	11	34	39	31	-1
Betis	32	10	10	12	23	39	30	-2
Gijón	32	11	7	14	36	34	29	-3
Español	32	11	7	14	40	41	29	-3
Coruña	32	11	7	14	28	37	29	-3
Burgos	32	11	5	16	33	41	27	-5
Sevilla	32	8	9	15	33	41	25	-7
Córdoba	32	5	13	14	31	50	23	-9
Sabadell	32	7	9	16	26	49	23	-9

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS

Oviedo - Elche	1-0
Rayo - Santander	2-0
Mallorca - Castellón	1-1
Leonesa - Pontevedra	2-2
Cádiz - Zaragoza	2-1
Valladolid - Jerez	1-1
Logroñés - Mestalla	1-1
Villarreal - San Andrés	0-1
Hércules - Langreo	3-1
Tenerife - Ferrol	2-0

CLASIFICACIONES

Oviedo	33	21	6	6	38	13	48	+14
Zaragoza	33	18	7	8	55	28	43	+11
Elche	33	18	7	8	41	20	43	+11
Castellón	33	18	6	9	46	29	42	+10
Rayo	33	13	11	9	34	32	37	+3
Logroñés	33	14	8	11	30	25	36	+2
Leonesa	33	15	6	12	49	48	36	+2
San Andrés	33	14	7	12	30	29	35	+2
Tenerife	33	12	8	13	43	30	32	-2
Valladolid	33	13	6	14	44	41	32	-2
Pontevedra	33	11	9	13	32	39	31	-1
Mallorca	33	9	12	12	22	30	30	-4
Cádiz	33	12	5	16	31	34	29	-5
Mestalla	33	9	11	13	25	40	29	-3
Villarreal	33	9	10	14	28	40	28	-6
Santander	33	11	6	16	27	39	28	-4
Ferrol	33	10	7	16	28	50	27	-5
Hércules	33	10	6	17	35	39	26	-8
Langreo	33	10	5	18	34	44	25	-7
Jerez	33	5	13	15	21	43	23	-9

LA EMOCION AL MAXIMO

Falló el Real Madrid en el campo del Coruña, y su derrota, unida al triunfo del Barcelona, ha puesto la Liga al rojo vivo. Sólo dos puntos separan a ambos equipos y sólo dos jornadas faltan para el final del campeonato. Ambos juegan el próximo domingo en campo contrario. El líder en el campo de su máximo rival, el Atlético de Madrid, y el Barcelona en el terreno del Córdoba. Ambos, Atlético de Madrid y Córdoba querrán ganar por aquello de la honrilla y en caso del Atlético, concretamente, al que no le va nada en la lucha por el título, si le interesa el triunfo, ante su máximo rival —además de por dejar a salvo su honor deportivo— para lograr el cuarto puesto que trae consigo la participación en el Torneo de la UEFA la próxima temporada.

Queda aplazada, pues, la decisión de la lucha por el título al que sólo pueden aspirar ya Real Madrid y Barcelona, y la emoción beneficia al campeonato que mantendrá su interés hasta las últimas jornadas.

Para los equipos catalanes la jornada tuvo los triunfos del Barcelona y Sabadell, importantísimo aquél y muy tardío el del once de Pasieguito, y la derrota del Español en un partido de muchos goles. Precisamente es ésta la gran cantidad de goles —27— una de las notas que

llama la atención de la jornada. Por lo demás, la tónica casera sólo la rompió el Málaga con un nuevo empate, el decimoséptimo que consigue en este campeonato, marcando un auténtico récord.

El Valencia venció al Córdoba y sigue con posibilidades —si el Barcelona tropieza— de alzarse con el segundo puesto. El Betis, con su triunfo sobre los canarios, confirmó su gran recuperación que le ha llevado de tener un pie en Segunda a ponerse a salvo de todo peli-

gro. El Granada venció en forma clara a un Sevilla que está cada vez más cerca del descenso, pero del que aún puede salvarse, con remotas y complicadas posibilidades, mientras que Sabadell y Córdoba ya no.

En Segunda División se destaca el Oviedo y aumenta la emoción en la lucha por los otros dos puestos de ascenso con el empate del Castellón en Mallorca, a un punto de Zaragoza y Elche. El San Andrés venció brillantemente en Villarreal.

Manuel PULIDO

LA QUINIELA PERFECTA

un hijo:

williams

5 variantes  
cremas de afeitarse.  
lectric shave.  
agua velva.  
desodorante.  
locion capilar.

LA QUINIELA

AT. MADRID-GIJON	1
BETIS-LAS PALMAS	1
CELTA-ESPAÑOL	1
SABADELL-R. SOCIEDAD	1
AT. BILBAO-MALAGA	X
VALENCIA-CORDOBA	1
BARCELONA-BURGOS	1
GRANADA-SEVILLA	1
CORUÑA-MADRID	1
OVIEDO-ELCHE	1
RAYO-SANTANDER	1
MALLORCA-CASTELLON	X
LEONESA-PONTEVEDRA	X
CADIZ-ZARAGOZA	1

RESERVAS

VILLARREAL-SAN ANDRES	2
TENERIFE-FERROL	1

williams  
para los hombres de accion

LA PROXIMA JORNADA

PRIMERA DIVISION

At. Madrid - Madrid	(0-1)
Gijón - Betis	(1-2)
Las Palmas - Celta	(0-2)
Español - Sabadell	(2-0)
R. Sociedad - At. Bilbao	(2-1)
Málaga - Valencia	(0-3)
Córdoba - Barcelona	(1-4)
Burgos - Granada	(1-2)
Sevilla - Coruña	(0-1)

SEGUNDA DIVISION

Tenerife - Elche	(0-1)
Santander - Oviedo	(0-3)
Castellón - R. Mallorcano	(4-1)
Pontevedra - Mallorca	(1-0)
Zaragoza - Leonesa	(3-3)
Jerez - Cádiz	(0-0)
Mestalla - Valladolid	(1-3)
San Andrés - Logroñés	(0-1)
Langreo - Villarreal	(2-1)
Ferrol - Hércules	(2-1)

(Entre paréntesis, los resultados correspondientes a la primera vuelta).

BARES-CAFETERIAS  
MAQUINA AUTOMATICA

CHURROS Y PATATAS



TOSTADOR DE BOCADILLOS DOBRY  
DOBRY. SOLDA  
LOS EXTERIORES  
DEL PAN DE MOL-  
DE, INGLES. DAN-  
DOLE LA FORMA  
DEL PLATILLO  
VOLANTE.

CORTADORAS DE PATATAS  
FREIDORAS AUTOMATICAS

Dobra

SAN JOAQUIN, 25 - BADALONA  
TELEFONOS 380 13 66 - 389 48 47

Adjunte este cupón y recibirá ampila información sin compromiso alguno

D. \_\_\_\_\_

DOMICILIO \_\_\_\_\_

CIUDAD \_\_\_\_\_

SERRA BRAVA

LLORET DE MAR

Si está usted buscando un lugar en el corazón de la Costa Brava con abundancia de pinos, maravillosas vistas panorámicas al mar, servicios urbanísticos garantizados, chalets de entrega inmediata desde 420.000 ptas. parcelas a partir de 10 ptas. p.m.2 todo ello apartado de la contaminación atmosférica, con pista de tenis polideportiva y piscina para su esparcimiento, Snack-Bar, supermercado y teléfono a su servicio. No lo dude, visítenos sin compromiso y quedará complacido.

La Urbanización más completa de la Costa Brava

Situada a 2 Km. de la salida de Lloret de Mar dirección Tossa. Solicite información a Trav. de Gracia, 68-70, Barcelona. Tel. 217-63 04

CONAC MARSAC  
EXTRA-SECO PARA CONNAISSEURS

JOVENES CON PORVENIR

CURSOS DE PROGRAMACION  
LE OFRECEMOS LA EXPERIENCIA Y SERIEDAD DEL GRUPO  
SERESCO

Sólo el grupo SERESCO con el mayor ordenador instalado en Cataluña, un IBM 370/145, puede ofrecerle las PRACTICAS EN ORDENADOR, reales y sin limitaciones con las que adquirirá una EXPERIENCIA que le permitirá trabajar de inmediato como programador.

PROXIMOS COMIENZOS

bit ESCUELA SUPERIOR DE INFORMATICA  
C/. MANILA, 49 int. TEL. 203 68 50\*  
(ESQ. CAPITAN ARENAS) AUTOBUSES: 4, 7, 16, 66, 207

compre sin dinero en Gales

conozca detalles enviando este cupón:

Don \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Deseo me informen sobre su sistema de venta.

SUSCRIPCION GALES

GALES, Oficina Comercial Av. José Antonio, 629-Barcelona



BARCELONA, 2 - BURGOS, 1

VICTORIA Y SUSTO DRAMATICO FINAL, CON EL BURGOS LANZADO EN BUSCA DEL EMPATE

Ya está el Barcelona a sólo dos puntos del líder, el Real Madrid, y esto ha sido lo más emocionante de un partido que, sin gran juego, se ha adjudicado el Barcelona. Pero no con la claridad que parecía presagiar su superioridad del primer tiempo, en el que puso en el marcador un claro dos cero en dos magníficos remates de Pérez. Porque el Burgos, sin darse por vencido, luchó hasta el final, y fue al final cuando, tras conseguir Aitor Aguirre el gol burgalés, el drama pareció abatirse sobre el césped barcelonista, con un Burgos desatado al ataque y un Barcelona, que a lo largo de todo en encuentro había hecho más méritos, se alzó con la victoria, una victoria que aunada a la derrota madridista —expectación ante el penalty fallado por el Madrid, ovación de gala, estruendosa, para el gol coruñés— ha dado a la Liga mayor emoción para las dos últimas jornadas, al situarse los azulgrana a sólo dos puntos de los madridistas.

siva para remachar esa superioridad para dar más brillantez y espectacularidad a sus victorias, para evitar que, como ocurrió en esta ocasión, el adversario pueda crecerse y hacer angustioso el desenlace.

UN BURGOS EFICAZ

El Burgos mostró ante el Barcelona la razón de su magnífica campaña en este su debut en la categoría máxima. Bien dirigido, el once burgalés es un bloque homogéneo que lucha bien, haciéndolo todos sus hombres para el equipo y en beneficio de un sistema táctico bien definido. Un sistema táctico que le permite sujetar a los delanteros contrarios, luchar hasta el agotamiento en el centro del campo, con refuerzo valioso de sus delanteros rezagados cuando se conviene, y mostrarse peligroso en las ofensivas gracias a un intercambio de posiciones que sus jugadores practican con habilidad.

Con Ederra como líbero, mientras Raúl queda de central para vigilar a quien juegue en el centro del ataque contrario, y los laterales Capón y Astorga sobre los extremos, el Burgos cubre bien su zona defensiva, enmarcando a un Bilbao sobrio pero eficaz. En el centro del campo, Requejo, Nebot y Olalde se batieron bravamente ante los centrocampistas barcelonistas Juan Carlos, Asensi y Zabalza, pero cuando Asensi se iba hacia el centro o hacía las alas en una labor dispersiva, siempre había quien le vigilase. Al propio tiempo, tanto Jacquet, como Quiros y Angelín hacía gala de una extraordinaria movilidad. En especial el primero, igual se constituía en un centrocampista más como surgía por el centro del ataque o se iba hacia la izquierda mientras Angelín llevaba de cabeza a Rifé y Quiros, el más flojo de todos ellos —se notó la ausencia de Mendiolea y mejoró el ataque con la inclusión de Aitor Aguirre, autor del gol— colaboraba también en esa misión de desgaste.

EL BARCELONA, SIN MARCIAL

También en el Barcelona se notó la ausencia de Marcial. Este, de quien hemos repetido hasta la saciedad que no es delantero centro para los partidos de casa, realiza sin embargo una misión muy importante. El equipo gira en torno a su batuta y Asensi, Zabalza y Juan Carlos pueden maniobrar con más libertad de acción en el centro del campo. Esta vez con un Martí Fillosía



Este es el primer gol del Barcelona: el centro de Martí Fillosía lo ha cabeceado hacia atrás Juanito, que no aparece en la foto y Pérez, a meta batida, remacha el gol. Obsérvese la posición del meta burgalés Bilbao, que está fuera de la puerta, sin posibilidad de intervenir. — (Foto Pérez de Rozas.)

lento y desajustado dentro del conjunto, la misión le correspondió a Asensi, que no estuvo a la altura deseada, pese a lo cual le sobró aún calidad para dar en bandeja uno de los goles y realizar las mejores jugadas. Y de ahí surgieron los goles, espléndidos de Pérez, mientras éste y Juanito, habilidoso al máximo, eran una continua pesadilla para la defensa burgalesa, sin la necesaria colaboración en la estocada final —esa colaboración que no ha encontrado aún Michels quien la desempeñe— para conseguir resultados más rotundos.

Detrás, Reina tuvo poco trabajo y nada que hacer en el gol, dada la velocidad del avance de Aitor Aguirre, la potencia y colocación de su disparo y la habilidad con que el ariete visitante le descolocó. En la defensa, Rifé pasó muchos apuros ante Angelín, mientras Gallego daba otro recital de firmeza y empuje, Torres de sobriedad y efectividad y Costas se desenvolvía bastante bien, aunque algo perjudicado por la movilidad de Jacquet.

EL PARTIDO

Iniciado con dominio azulgrana, el Burgos ofrecía cierto peligro por esa repetida movilidad de sus hombres en punta, pero era el Barcelona quien insistía una y otra vez en busca del gol.

Pudo llegar a los 21 minutos, en un pase de Juanito a Martí Fillosía que éste remachó de cerca pero detuvo con seguridad Bilbao. Y llegó a los 30, en centro largo y preciso de Martí Fillosía que Juanito retrasó hacia Pérez y éste, sólo ante el marco fusiló a placer. Y se repitió la acción a los 36 minutos en otro pase de Asensi que Pérez aprovechó, metido en la punta central del ataque, para fusilar sin remisión a Bilbao, pese a la desesperada salida de éste, al rematar raso y esquinado.

En la continuación, el Barcelona parecía confiarse en su ventaja. O conformarse con ella. O reservar fuerzas para los dos últimos y definitivos actos de la Liga. Ni siquiera el aliento del público, estruendoso a raíz del gol coruñés sobre el Madrid, pudo hacerle forzar el ritmo. Y el Burgos también parecía conformarse con aquel discreto tanteo.

A los 28 minutos, Pérez remató en posición forzada pero muy bien y el balón se le fue fuera por muy poco. Pero a los 36 minutos, cuando ya Asensi había dejado su puesto a Dueñas y el Barcelona acusaba su ausencia, llegó el gol burgalés en espléndida arrancada y mejor remate de Aitor Aguirre. Y el partido cambió de decoración. Los nueve minutos finales, con dos o tres saques de esquina sobre el portal de Reina, con inquietud y momentos de peligro para éste y con la desesperada búsqueda, en la sustitución de Martí Fillosía por Fusté, de una afirmación defensiva, el Barcelona aguantó como pudo su mínima ventaja. Que, no obstante, no hay que juzgar por esos minutos finales. Y a lo largo de todo el encuentro, se hizo acreedor merecidamente al triunfo.

J. GARCIA CASTELL

LO IMPORTANTE

Sí, lo importante es que el Barcelona consiguió los dos puntos, dio un paso muy importante en esa emocionante persecución del Madrid y se ha colocado a sólo dos puntos del líder, beneficiado por la derrota de éste en Riazor. Pero no sería justo no reconocer también que el Burgos fue un rival difícil, que si en ningún momento dio su brazo a torcer, que si siempre

luchó con bravura, al final se mostró tan peligroso que los últimos minutos fueron dramáticos y se le hicieron inacabables a la gran masa barcelonista que tan fácil veía el triunfo después del resultado del primer tiempo.

Y es que el Barcelona fue superior a su adversario. Dominó más, se hizo dueño de la situación y supo también aclarar el marcador al principio. Pero si que faltándole potencialidad ofen-

CADA PERSONA TIENE UN CAMINO

Advertisement for 'intepra' featuring a maze graphic with a man at the center. The maze leads to a list of services: MECANOGRAFIA, TAQUIGRAFIA, CALCULO MERCANTIL, VENDEDORES, AUXILIAR ADMINISTRATIVO, DIRECCION DE P. y M. EMPRESAS, CONTABILIDAD Y TENEDURIA DE LIBROS, CONTABILIDAD DE SOCIEDADES, CONTABILIDAD INDUSTRIAL, ORGANIZACION ADMINISTRATIVA.

LOS BUENOS CAMINOS LLEVAN A intepra

INSTITUTO TECNICO PRACTICO DE ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA

Una institución especializada UNICAMENTE en enseñanzas de TECNICA MERCANTIL, que, con calidad y sin precipitaciones, le facilitará unos conocimientos y un DIPLOMA considerado en todas partes

SOLICITE amplia información a

INTEPRA - BARCELONA - Apartado 1.281

Sr. Director: Deseo recibir FOLLETO GRATIS del CURSO

Form fields for NOMBRE, CALLE, Población, and Prov.

CORTE O COPIE ESTE CUPON

Yo... ya comparé y... Castellana elegí



CONCURSO DE ANIS CASTELLANA

En el sorteo celebrado el pasado domingo, día 30 de abril, por RADIO MADRID, en el programa «CARRUSEL DEPORTIVO», los números de etiquetas de botellas con derecho a premio para

90 RELOJES BUSIAN

CABALLERO O SEÑORA, GARANTIZADOS, han sido y todos los terminados en dichas cinco cifras

ANIS CASTELLANA, el anís de España

¿Por qué ser calvo?



Visítenos y le presentaremos a su futuro y gran amigo «EL CABELLO» ¡COLOR EXACTO! — ¡INVISIBLE TOTALMENTE! ¡COLOCACION INCREDIBLE!

¡PODRA HASTA BAÑARSE CON EL MISMO!

Visite la primera «boutique» que ha sido creada expresamente para ustedes por una firma dedicada desde primeros de siglo a concienzudos estudios por Europa y América a fin de lograr una cabellera que no sea el vulgar «BISONE»

artpel Concesionarios de florensa

AVDA JOSE ANTONIO, 534, entlo., 2.ª (Jto. Metro Urgel) PIDA HORA ANTICIPADA. — Teléfono 253-11-76

EN SANTA CRISTINA DE ARO CHALET Y TERRENO

por sólo 3.370 ptas. mes

a 4 Km. de la Playa de Aro, entre inmenso bosque de pinos, calles asfaltadas, luz, agua. Todas las parcelas orientadas al sol, y con vistas al mar

Solicite información sin compromiso remitiendo el adjunto cupón o telefonando a:

Urb. Sta. Cristina Avde. Infanta Carlota, 50, entlo., 2.ª Tl. 230-84-35

Form fields for Don and Domicilio.



Ficha del partido

RESULTADO BARCELONA, 2 (Pérez, a los 30 y 36 minutos). BURGOS, 1 (Aitor Aguirre, a los 81 minutos). ALINEACIONES BARCELONA. — Reina, Rifé (capitán), Gallego, Costas, Torres, Zabalza, Juanito, Juan Carlos, Martí Fillosa, Asensi y Pérez. BURGOS. — Bilbao, Capón, Raúl, Astorga (capitán), Ne-Ederra, Jacquet, Olaide, Quirós, Requejo y Angelín. SUSTITUCIONES A los 65 minutos, Aitor Aguirre suplió a Quirós en el Burgos, y a los 78 Dueñas a Asensi, y a los 86 Fusté a Martí Fillosa en el Barcelona. ARBITRO Orrantía (navarro), bien. SAQUES DE ESQUINA El Barcelona lanzó 7 (5 y 2) y el Burgos otros 7 (3 y 4). FALTAS Se sancionaron 15 (7 y 8) del Barcelona, con 5 fuera de juego, y 14 (8 y 6) del Burgos, con 2 fuera de juego. TIROS A PUERTA El Barcelona lanzó 14 (6 y 8) con 5 bien dirigidos, incluidos los goles, y el Burgos 9 (2 y 7) con dos bien dirigidos, incluido el gol. OTROS DETALLES Tarde nublada, aunque a ratos salió el sol y césped en buenas condiciones. Regular entrada, unos 50.000 espectadores. En el palco de honor, el gobernador civil, señor Pelayo Ros, y el presidente del Barcelona, señor Montal. Ovación de gala, estruendosa, cuando se conoció el gol coruñés sobre el Madrid.

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

MICHELS: «Los nervios jugarán un papel importante»



Apenas instalado el holandés en su habitual rincón de la sala de prensa, salió ya a colación el tema del día: la cabeza de la clasificación liguera.

—Hoy, mejor que nunca para el Barcelona. —Como resultado, sí. Aunque con apuros al final... —Por culpa de los nervios. Por otra parte, el Burgos ha jugado con mucha gente atrás y en el centro del campo y no arriesgó demasiado ni con el 1-0 ni con el 2-0. —¿Se notó mucho la ausencia de Marcial? —Es un buen jugador. Pero ahora no puede jugar. Y sigue comentando: —En el segundo tiempo ha habido demasiados nervios. Creo que los jugadores actuaron hoy en dos campos. —Al «ganar» en ambos, la Liga está más al alcance del «Barça»... Michels se encoge de hombros. —Por lo menos hay más posibilidades... —Sí; todo es posible. Pero habrá que sufrir mucho en Córdoba y tener buen cuidado con los nervios, que en este final de Liga van a jugar un papel muy importante. Como nos diría don Agustín Montal al final del partido: —¡Siempre sufriendo! Aunque parece que el Madrid nos quiere regalar la Liga...

MORENO: «No han tenido muchas oportunidades»



El entrenador de los castellanos, extremadamente correcto, no se contentaba con que su equipo hubiera llevado la inquietud a los graderíos con su gol y sus ataques en los últimos minutos.

—No, el dos-uno no es satisfactorio. Ningún resultado puede serlo si se pierde. —Han dado un buen susto al «Barça»... —Nos han ganado bien porque han marcado dos goles legales, pero lo cierto es que no han tenido muchas ocasiones. Aunque el partido no ha resultado muy brillante, sí ha habido lucha y entrega por parte de todos. —Y los nervios en el Barcelona... —En el segundo tiempo, sí. Y, aunque ha dominado más, le ha faltado profundidad. De todas formas, les felicito por el triunfo. —¿Justo? —No me gusta decir si un resultado es justo o no. El fútbol no es justo muchas veces. ¿Vieron ustedes por televisión nuestro partido del domingo pasado? ¿Creen que merecimos perderlo? —¿Qué le ha faltado al Burgos para puntuar? —Mayor experiencia y agresividad en el ataque. —¿Volverá usted al Atlético de Madrid la próxima temporada? —No lo sé. Y no quiero hacerme publicidad. No, la verdad es que aún no sé qué hará. El Burgos me ha ofrecido la renovación... —Salvarse del descenso ya es un éxito. —Aún no estamos salvados. Para ello tenemos que ganar al Granada el domingo. Y ya vieron hoy que la diferencia entre los dos equipos era teóricamente muy grande y el Barcelona tuvo problemas. —Con solución feliz... Juan Antonio CASANOVA

CORUÑA, 1 - R. MADRID, 0

Marcó Cervera de penality tras fallar Pirri otro muy discutible

La Coruña, 30. — El estadio de Riazor registró el más impresionante lleno de su historia. Antes de iniciarse el encuentro salieron al terreno de juego el ex portero internacional, Ricardo Zamora y un hijo del olimpico Luis Otero, a quien hoy se dedicó un emotivo recuerdo. El público tributó a Zamora una calurosa y fuerte ovación. La victoria coruñesa ha sido justa.

En el minuto 18 de la segunda parte Guruceta castiga al Coruña con un penality. Protestan los jugadores coruñeses y se registra una fuerte bronca en los graderíos, a la que sucede una lluvia de almohadillas, lo que motiva la paralización del juego durante unos minutos. Ejecuta la falta Pirri, el balón da en un poste y vuelve al terreno de juego. Pirri toca nuevamente la pelota, señalando el árbitro falta.

El único gol del encuentro llegó a los 22 minutos de la segunda parte. De Felipe derriba a Manolete dentro del área. Se decreta penality y Cervera lo transforma en el único y definitivo gol del encuentro. Arbitró el colegiado gipuzcoano Guruceta, que fue muy protestado. CORUÑA: Seoane; Belló, Zugazaga, Cholo; Manolete, Luis; Cortés, Loureda, Lenda, Cervera y Juanito. REAL MADRID: García Remón; Touriño, Benito, Verdugo; Grosso, Zoco; Amancio, Pirri, Santillana, Velázquez y Marañón. A los 38 minutos de juego se lesionó Benito en jugada fortuita, y ocupó su puesto De Felipe. A los 29 minutos de la segunda parte Zoco fue sustituido por Grande.

VALENCIA, 4 - CORDOBA, 2

Dos penalties y dos autogoles

Valencia, 29. — El Córdoba, un equipo prácticamente descendido a Segunda División, ha resultado un difícil enemigo y a punto estuvo de conseguir algo positivo. Su medio volante, Tejada, realizó un partido soberbio y controló totalmente el centro del campo, anulando a Lico y Claramunt I. El Valencia jugó mal y gracias a un penality inexistente y a la actuación del meta Cota, salvó apuradamente la situación.

En el minuto 14, Forment es derribado dentro del área. El penality lo transformó Claramunt I. En el minuto 40, Tatono introduce el balón en su propia puerta. Es el gol del empate. En el minuto 14 de la segunda parte, Valdés cae sin ser derribado y el árbitro señala penality ante la bronca de los propios seguidores locales. Claramunt I vuelve a marcar. En el minuto 21, Alarcón marca en propia puerta el tercer gol para el Valencia. A los 40 minutos, Tejada acorta distancias. Un minuto después, Valdés cabecea a las mallas un buen centro de Quino. Arbitró el señor Tomeu, regular. VALENCIA: Cota; Tatono, Anibal, Sol; Vidagany, Claramunt I; Claramunt II, Lico, Quino, Forment (Sergio) y Valdés. CORDOBA: Molina; López, Rodri, Cepas; Alarcón, Tejada; Rojas, Del Bosque, Escalante, Garrido y Manolín Cuesta.

GRANADA, 3 - SEVILLA, 0

El partido quedó sentenciado en la primera mitad

Granada, 30. — La superioridad granadina fue manifiesta a lo largo de los 90 minutos de juego, pero la primera fase del encuentro tuvo mayor emoción y fue de más calidad que la fase postrera.

El primer gol subió al marcador en el minuto 7, siendo su autor Lasa, al recoger una pelota servida por Porta, ya dentro del área. El segundo gol lo consiguió el Granada a los 30 minutos, en centro de Martos rematado, sin parar, por Vicente. El tercero y último llegó a los 43 minutos, al rematar Lasa un córner.

El bando local, con juego de superior calidad, mayor rapidez y decisión en sus hombres, inclinó pronto el marcador a su favor, aunque para entonces el conjunto blanco se movía con empeño, aunque los hombres de su vanguardia no pisaban el área contraria con decisión. Además, se apreciaban algunos fallos en las líneas defensivas sevillistas, sobre todo por el centro, que fue por donde mayor peligro llegó hasta el guardameta Rodri.

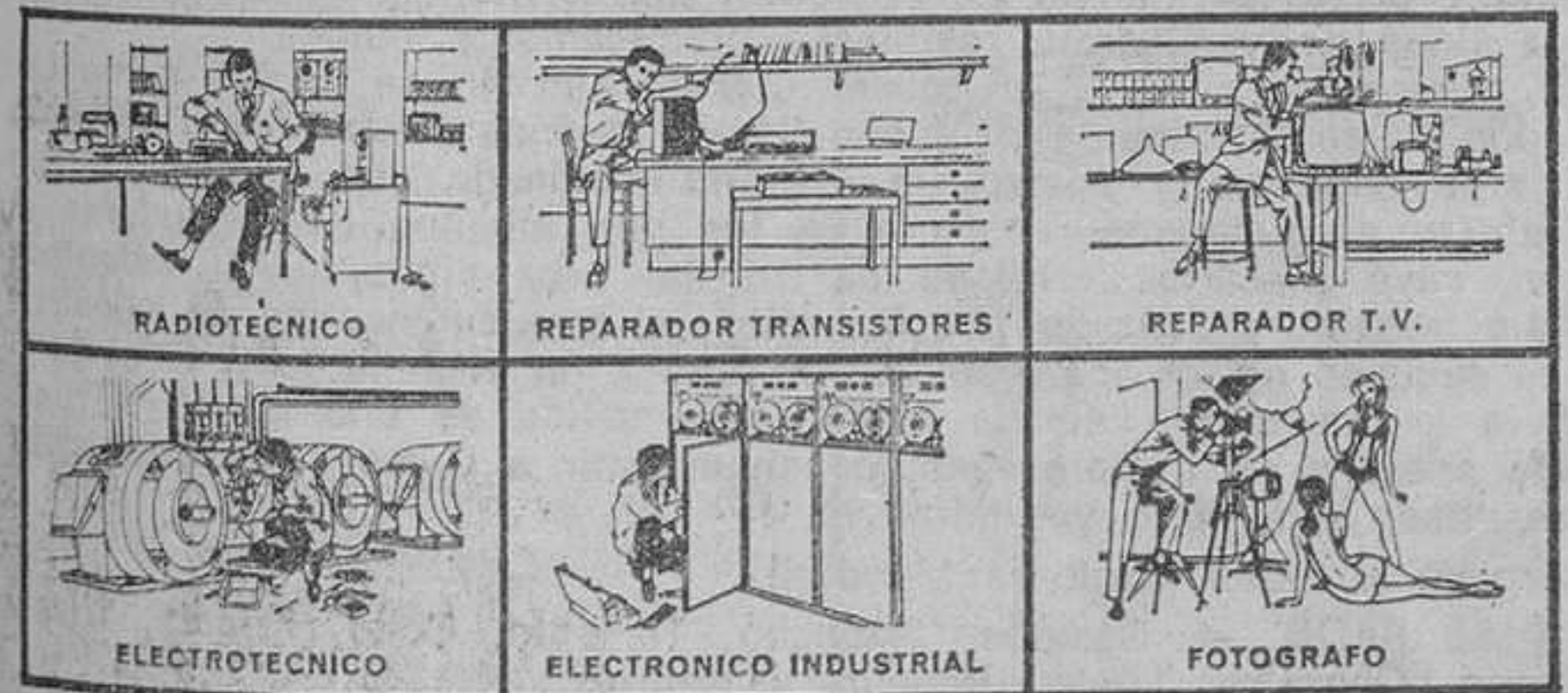
Arbitró el señor Camacho. GRANADA. — Izcoa; De la Cruz, Aguirre Suárez, Falito; Martos (Barrerechea), Fernández; Lasa, Chirri, Porta, Santos (Lorenzo) y Vicente. SEVILLA. — Rodri; Blanco, Costas, Santos; Garzón, Lora; De Diego (Manolín Bueno), Acosta, Eloy (Lebrón) y Berruezo.

DESTAQUE CON SU RELOJ PRONTO OF SWITZERLAND

puerta de entrada para pisos y apartamentos de 1ª calidad. Modelo Cuarterones con madera de Embero. Indispensables en construcciones que precisen presentación y acabados de categoría. Comunidades de Propietarios: Si desean cambiar las de su escalera, consúltenos. SISTEMA PATENTADO. Marca de Calidad IFA 1-08. PUERTAS hercas.s.a. Avda. José Antonio, 144 - Telef. 337 55 04 (3 líneas) (Sector: Ctra. del Medio) HOSPITALET DE LL. Barcelona

NOSOTROS LE AYUDAREMOS A LLEGAR A SER «ALGUIEN»

Si Nosotros, ERATELE, la más importante Organización Europea de Estudios por Correspondencia. Nosotros le ayudaremos a ser «alguien» enseñándole en su casa una de estas profesiones (todas ellas de las mejor retribuidas del momento).



Las profesiones ilustradas, son de las más fascinantes y mejor retribuidas del momento. ERATELE se las enseña por correspondencia, a través de sus Cursos teórico-prácticos de: RADIO FM-STEREO, TRANSISTORES, TELEVISION, ELECTROTECNIA, ELECTRONICA INDUSTRIAL Y FOTOGRAFIA PRACTICA. Inscribiéndose a uno de estos cursos recibirá GRATIS junto a las lecciones, el material para la creación de un Laboratorio a nivel profesional.

Además, al finalizar el curso, podrá asistir gratuitamente durante quince días a los Laboratorios de la Escuela para un período de perfeccionamiento.

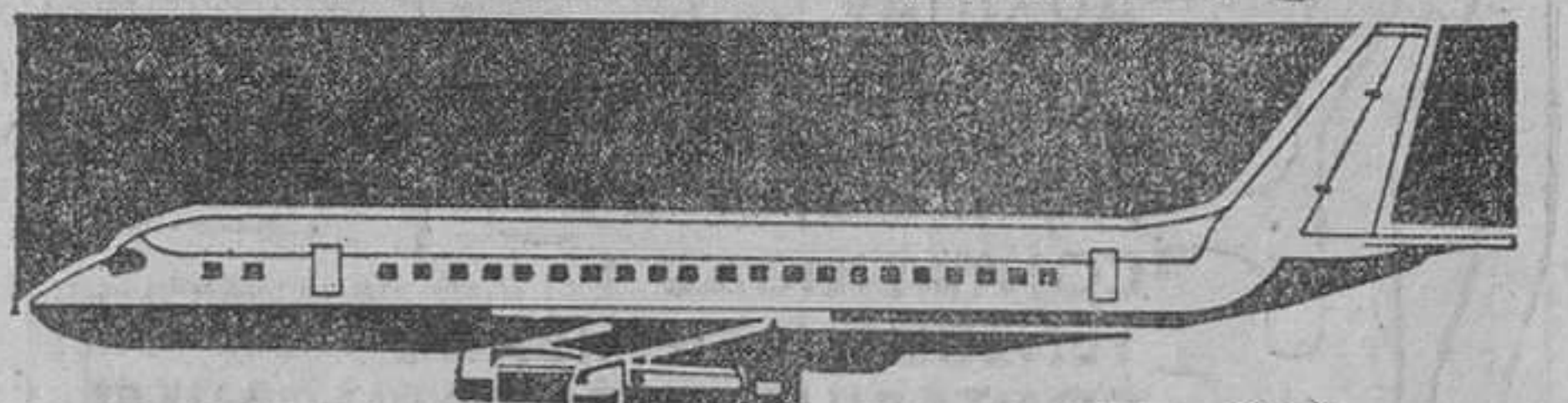
Envíe el cupón y obtendrá GRATIS, sin compromiso, la más amplia información de estos cursos. Consulta completa y gratuita. Al final de los cursos acreditado diploma.

Eratele Aragón, 140/426 BARCELONA (11) Formulario con campos para: CURSO, NOMBRE, PROFESION, EDAD, DOMICILIO, N.º, Poblacion, D. POSTAL, PROVINCIA.

HIERROS B. VALLS SISTACH S.A. casa fundada en 1891 C. SAGRERA, 1-41 TELS. 25142.05 2519912-25196.51 3492645-3492649

AUSA INCORPORA A SU GAMA DE DUMPERS LA CARRETILLA ELEVADORA PARA TODO TERRENO MOD. CE-800 para 800 kgs. MOD. CE-1000 para 1000 kgs. Motor Diesel - Elevación a 2660 mm. Pendiente Superable 25%. PRECIO F. F. CE-800 185.000 CE-1000 195.000 DISTRIBUIDOR Vda. de W. Vila CORCEGA, 396 Tel. 258 12 91 - BARCELONA (9) HERRAMIENTAS Y MAQUINARIA PARA OBRAS PUBLICAS

vacaciones..! PRIMAVERA-VERANO



VIAJES en avión:

Fantásticas VACACIONES, viaje en avión, traslados y hoteles, a fantásticos precios.

Salidas desde BARCELONA:

Table with columns: DESTINO, SEMANAS, PRECIO. Includes CANARIAS, MALLORCA, IBIZA, MENORCA, RIMINI (Italia).

SOLICITENOS PROGRAMA DETALLADO

VIAJES ECUADOR AGENCIA INTERNACIONAL DE VIAJES (S. A. T. N.º 63) Vía Layetana, 75 - Teléfono 232 66 90 - BARCELONA 32 OFICINAS AL SERVICIO DE NUESTROS CLIENTES

elemento principal de decoración! MAMPARA NOBLEX para su despacho, laboratorio, negocio, aulas, almacenes, etc. Soporte metálico forrado con maderas nobles. Rápida instalación. Fácil de modificar. Medidas adaptables a cualquier distribución. Mobiliario y elementos complementarios. rbla. cataluña 85 estudio tel.215-25-60 Barcelona-81



SABADELL, 3 - R. SOCIEDAD, 1

# DEMASIADO TARDE

## EL SABADELL JUGO UN PARTIDO PLENO DE CORAJE Y DE VELOCIDAD

Sabadell, 30. (De nuestro corresponsal, Joaquín GORRILLI.) — Poco público en la Creu Alta, no llegando a una cuarta parte de su aforo. La Real Sociedad no suele arrastrar mucho público en sus visitas a Sabadell y la presente ocasión algo menos, debido a la mala clasificación sabadellense y a la irregular trayectoria del equipo donostiarra, que vestía camiseta azul para no coincidir con la similitud arlequinada, pero lo cierto es que sobre el terreno ha predominado mucho el color azul. Tarde más bien fría y con amenaza de lluvia. Ovación para el Sabadell cuando hizo su aparición. En el palco presidencial, don Ricardo Rosson y compañeros de directiva, junto con el alcalde de la ciudad, José Burrull.

### UN FLOJO COMIENZO

Tras el sorteo de campo entre los capitanes Montesinos y Arzac, puso el balón en juego la Real Sociedad por mediación de Ansola. Los primeros minutos se caracterizaron por un fútbol de baja calidad, con muchos fallos en ambos equipos, principalmente a la hora de coordinar las jugadas de ataque. Los donostiarra, con menos precauciones defensivas que en otras visitas, motivaban más atención sabadellense en el marcador. Urreisti, Ansola y Boronat quedaban en punta del ataque, siguiéndoles en su acción Franch, Vilar y Martín, respectivamente.

### TRES GOLES EN DOCE MINUTOS

La primera jugada de evidente peligro no llegó hasta que se cumplieron los 15 minutos de juego, y fue protagonizada por la delantera visitante, corriendo su buen desarrollo el árbitro al señalar fuera de juego de Urreisti. Cuatro minutos más tarde fue el Sabadell quien llegó hasta los dominios de Esnaola, pero Romero resbaló cuando iba a rematar el servicio de Quilez. El juego se fue animando, pese a algún que otro fallo individual, llegando el primer gol a los 21 minutos. En saque de banda sobre Quilez, el exterior se revolvió rápido, centrándose sobre la portería de Esnaola, y allí, a bocajarro, salió la cabeza de Palau, desviando el balón fuera de los dominios del meta. Todavía duraba la euforia local cuando,

en el minuto 27, se formó un barullo ante Esnaola, metiendo el pie finalmente Zaldúa y enviando el balón de nuevo a la red, de tiro corto y raso. Los dos goles sabadellenses desconcertaron al equipo donostiarra, fallando en más de alguna ocasión sus líneas defensivas. Pero reaccionaron pronto, y a los 33 minutos, un centro largo de Soroa fue aprovechado por Ansola, rematando cruzado. El balón, tras dar en el poste derecho del marco local, acabó por meterse hasta la red.

Siguió el fútbol de ataque, registrándose a los 39 minutos un tiro de Genaro y un parón de Esnaola. Dos minutos después, Boronat lanza un saque de esquina y Ansola intenta el remate, pero es Corcuera quien cabecea el balón. Cuando ya se colaba, Montesinos, debajo de los postes, desvió su trayectoria antes que cruzara la línea de gol. Sin otra incidencia se llegó al descanso de un encuentro que si bien empezó flojo se fue animando a medida que los jugadores fueron asentándose en sus posiciones.

### CAMBIOS EN LA REAL

Se reanudó el encuentro sin variaciones en las formaciones, y de salida la Real presionó sobre el marco de Martínez, pero sin efectividad, ganando siempre los arlequinados la acción a sus adversarios. El Sabadell se fue sacudiendo la presión vasca, dominando de nuevo la zona central. A los 10 minutos,

encontronazo entre Franch y Boronat, sin consecuencias. Tres minutos después, magnífica cesión de Genaro sobre García Soriano, y el exterior, en óptima posición, solo delante de Esnaola, remató el balón flojo y a los pies del meta. Los donostiarra movieron el banquillo en busca de hombres para lograr una mayor profundidad atacante. Así, a los 18 minutos, salió Araquistain en lugar de Arzac, pasando Oyarzábal a la línea medular. A los 27, Mendiluce suplía a Cortabarría, cubriendo Gaztelu la posición de central y colocándose Mendiluce de medio. No surtieron efecto los cambios, a pesar de que el joven Araquistain se movía con ganas y fuerza. A los 31 minutos, una falta sobre la meta de Esnaola provocó el primer saque de esquina a favor del Sabadell en este segundo tiempo, sacado sin consecuencias.

### Y ULTIMO TANTO

La presión del Sabadell encontró su premio en el minuto 36, cuando Zaldúa cedió el balón a García Soriano, y éste, a su vez, a Quilez, empalmándolo el exterior, completamente desmarcado, un tiro raso y junto al poste, que sorprendió a Esnaola en su tardía intervención, logrando el tercer y definitivo gol que devolvía la tranquilidad.

Todavía tuvo el Sabadell una nueva oportunidad, pero el disparo de García Soriano le salió flojo y fue bien neutralizado por



Segundo gol del encuentro: Zaldúa, en dura pugna con la defensa, lanza un potente disparo, con el que aumentarían la ventaja los vallesanos. — (Foto Cigra.)

Esnaola. A los 42 minutos, encontronazo entre Vilar y Ansola, reponiéndose poco después ambos jugadores, pero que proporcionó una oportunidad para Oyarzábal, disparando junto al poste. Martínez, bien colocado, rechazó el balón.

El Sabadell, sin el agobio de nervios esgrimidos en los últimos encuentros, supo desahogarse de una Real Sociedad que ha resultado mucho más vulnera-

ble que en las anteriores ocasiones. Los arlequinados quieren despedirse de la Primera División con dignidad, y de ahí su empeño en este encuentro que les ha llevado a conseguir esta holgada victoria y al propio tiempo brindar una actuación plena de velocidad, garra y sentido de la anticipación.

ARBITRO Y EQUIPOS  
Dirigió el encuentro el señor Franco Martínez, del Colegio

murciano, con una actuación correcta, dada la deportividad con que se han empleado ambos contendientes.

SABADELL. — Martínez, Franch, Vilar, Martín, Romero, Montesinos (Castellanos), García Soriano, Genaro, Zaldúa, Palau y Quilez.

REAL SOCIEDAD. — Esnaola, Gorriti, Cortabarría, Soroa, Arzac, Gaztelu, Urreisti, Corcuera, Ansola, Oyarzábal y Boronat.

## AT. MADRID, 1 - GIJON, 0

### Muchos errores en ambos equipos

Madrid, 30. — Mal partido. De poca calidad y muchas imprecisiones por ambas partes. En el primer tiempo, el Atlético de Madrid fue el que acosó una y otra vez la meta de Castro, pero sin suerte, pues podría haber resuelto el encuentro en esos primeros 45 minutos. En el segundo periodo, una vez conseguido el tanto por el once atlético, el equipo gijonés reaccionó y se lanzó en busca del empate y,

si fueron los madrileños los que no tuvieron suerte en el primer tiempo, en la segunda mitad fueron los asturianos los que no tuvieron fortuna en muchas y muy variadas jugadas de ataque que no se materializaron en gol por muy poco.

El único gol del encuentro se produjo al minuto de reanudarse el juego en la segunda mitad: Alberto recibe un balón en el borde del área y lanza un remate parabólico que rebasa al meta Castro, algo adelantado. El balón entra por la misma escuadra.

Dirigió el encuentro el colegiado aragonés, Canera Cascolín, que tuvo una acertada labor, en un partido que se jugó bajo cauces deportivos. Mostró tarjeta blanca al interior gijonés Juan Manuel.

ATLETICO DE MADRID. — Rodri: Melo, Jayo, Calleja; Adelardo, Iglesias; Ufarte, Luis, Gárate, Alberto y Salcedo.

GIJON. — Castro; Panchulo, Alon, Fabián; Puente, Pascual; Herrero II, J. Manuel, Mejido, Ciriaco y Churrua.

A los 10 minutos de la segunda parte, Quini salió en lugar de Herrero II y a los 34 de este periodo, Paquito reemplazó a Puente.

## BETIS, 2 - LAS PALMAS, 1

### Mercida victoria que libra a los locales de todo peligro

Sevilla, 30. — El encuentro de esta tarde ha tenido facetas muy distintas. Era importante para los béticos conseguir la victoria, porque ello supondría el asegurarse la permanencia en Primera División. Y el gol que consiguieron marcar en los primeros minutos les dio la tranquilidad suficiente para imponer su ley ya en toda la primera parte, aunque incurrieron los jugadores locales en el error de dejarse arrastrar a la cadencia lenta de los canarios, lo que restó efectividad a sus acciones ofensivas. Por su parte, los componentes de Las Palmas no hacían mucho más que defenderse bien e intentar que el balón permaneciera la mayor parte del tiempo en el centro del terreno, aunque sus efectivos en la línea de vanguardia resultaran prácticamente nulos.

El primer gol subió al marcador cuando aún no se habían cumplido los dos primeros minutos de juego. López se hizo con el balón al borde del área contraria y agarró un disparo bombeado que sorprendió con su efecto al guardameta canario. A los dos minutos de reanudarse el juego, cayó Macario derribado dentro del área visitante. El colegiado señaló penalti, y, lanzado por González, el máximo castigo se convirtió en el segundo gol de los locales. Por último, en el minuto 31, Gilberto II desvía la trayectoria de un balón, a la salida de una falta, y Trona, desde cerca y de disparo raso, consigue batir a Campos, estableciendo el resultado que sería ya definitivo.

Arbitró el señor Ortiz de Mendibil.

REAL BETIS. — Campos, Bizcocho, Telechía, Cobo, Frigols, Irizar, Macario, González, López, Rogelio y Benítez.

U. D. LAS PALMAS. — Betancourt, Martín, Tonono, Hernández, Niz, Castellanos, Soto, Gilberto II, Plata, Germán y León. Tras el descanso salió Trona ocupando el lugar de Plata.

## AT. BILBAO, 0 - MALAGA, 0

### Decimoséptimo empate de los andaluces en el actual torneo

BILBAO, 30. — El primer tiempo se ha jugado a fuerte tren, con ordenación abierta en ambos equipos, aunque el Málaga mantuvo muy retrasadas a sus líneas, con ciertas precauciones defensivas. Se jugó con pase largo, al primer toque, pero el Atlético de Bilbao llevó el mayor dominio.

En el segundo tiempo, ambos equipos acusaron el tren impuesto durante el primer periodo y el juego perdió vistosidad. En el minuto 10, se recibió con aplausos de los espectadores el gol del Coruña al Real Madrid.

Los restantes minutos transcurrieron con una presión constante del Atlético de Bilbao, ante un Málaga encerrado en su campo y con sólo Villanova en punta.

Dirigió el partido Soto Montesinos, del colegio castellano.

AT. BILBAO: Iribar; Sáez, Astrain, Guisasaola; Igartua, Betzúen; Arieta, Villar, Carlos, Uriarte (Ortuondo) y Rojo I.

MALAGA: Deusto (Goicoechea); Iglesias, Benítez, Monreal; Viberti, Macías; Conejo, Villanova, Martínez, Migueli y Galindo.

## OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

### PASIEGUITO: «Es obvio: estamos en Segunda»



—Pasieguito, ¿cómo resumiría el encuentro?

—Hemos sabido aprovechar las ocasiones mucho mejor que el pasado domingo y que también frente al Málaga las hubo, quizá con más claridad que hoy.

—¿Qué le ha parecido la actuación de Quilez?

—Quilez ha actuado en la línea de siempre, aunque hoy quizás ha recibido más apoyo y le ha valido una actuación más destacada que otras veces. Es un jugador con muchas posibilidades en el Sabadell.

—¿El resultado del Coruña ha quitado las últimas posibilidades al Sabadell?

—Sí, ahora ya se puede decir que estamos en Segunda División, pero hasta este resultado todavía cabía alguna remota posibilidad.

—¿En qué equipo veremos a Pasieguito en la próxima temporada?

—Siempre he dicho que estoy a disposición del Sabadell. Ahora bien, hay varios equipos que andan tras mis servicios. Tres de Primera División y uno de Segunda. Precisamente uno de los últimos clubs interesados ha sido el Granada.

### ELIZONDO: «Nuestro interés es ahora la Copa de la U.E.F.A.»

—Elizondo, ¿decepcionado por el tres-uno?

—Pues no, puesto que el Sabadell ha sabido aprovechar bien las oportunidades y creo que ha sido un resultado totalmente justo.

—¿A qué se debe la floja actuación de la Real Sociedad?

—Estamos dando oportunidades a nuevos valores, debido principalmente a algunas lesiones. Creo, sin embargo, que hoy no han sabido reaccionar ante el juego sorprendente del Sabadell.

—¿Meta de la Real?

—Conservar la actual posición y todavía queda por jugar con el Bilbao que nos puede dar la posibilidad de participación en la Copa de la U.E.F.A.



**Puertas AUTOMATICAS**

**Manusa**

Travesera de Dalí, 34  
Tels. 228 76 78 / 228 82 80 BARCELONA-12

**Cursillos de francés en París en L'ALLIANCE FRANÇAISE**

Salidas de grupos en verano del 18 de julio al 31 y del 2 de agosto al 15, acompañados de profesores. Precio (todo incluido), 6.950 pesetas 2 semanas. Para informes: Alianza Francesa de Tarrasa, Calle Bajo Plaza, 18. Teléfono en Barcelona, 203-71-64

**Piloto aviador**  
Deportivo - Privado  
Profesional - Escuela de Pilotos

Aero Club Barcelona-Sabadell  
Avda. Generalísimo Franco, 417, 3.º

**TORRADAS**

LIBRERIA - PAPELERIA - DISCOS FOTOGRAFIA

descuentos hasta **70%**

Manso, 60. Tel. 2411224

**FUENTE MAGICA**  
SIN INSTALACION DE AGUA CON CAMBIO AUTOMATICO DE LUCES DE COLORES

RONDA DE LA VIA, 67 y 69 - TEL. 249 65 29 - HOSPITALET - BARCELONA

**LA PROXIMA QUINIELA**

At. Madrid - Real Madrid	1 x 2
Gijón - Betis	1
Español - Sabadell	1
R. Sociedad - At. Bilbao	1
Málaga - Valencia	1 x
Córdoba - Barcelona	2
Burgos - Granada	1 2
Sevilla - Coruña	1
Santander - Oviedo	1 x 2
Pontevedra - Mallorca	1
Zaragoza - Leonesa	1
Jerez - Cádiz	1 x 2
San Andrés - Logroñés	1
Langreo - Villarreal	1

RESERVAS

Tenerife - Elche	1 x 2
Mestalla - Valladolid	1

**AMANTOS**

Hilos Empaquetaduras  
Cartones Tejido Bulete  
Juntas Cintas - Cartones para juntas vapor y aceite  
FIBRAS canadienses y su africanas

Suministros Industriales

**"JESA"**

Vía Layetana, 9 - T. 310 3800



CELTA, 4 - ESPAÑOL, 2

# UN PARTIDO GRIS

## DEMASIADOS GOLES PARA LA TRANQUILIDAD Y EL CONFORMISMO DE LOS 22 JUGADORES

Vigo, 30. (De nuestro enviado especial, D'ARTAGNAN.) Célticos y españolistas jugaron ayer tarde en Balaidos, en una agradecida tarde soleada, un partido simplemente convencional en el que se dio una muy relativa importancia a los dos puntos en litigio. Como quiera que los celestes vigueses le concedieron más sobre un Español apático, desilusionado y conformista, lograron el triunfo dentro de una contienda que se mantuvo preferentemente, en su mayor fase, en una tónica muy grisácea pero con el interés, o mejor que ello, el aliciente de un movimiento de marcador poco frecuente en nuestros campos de fútbol. Dentro de un partido que sin corresponder a él por razones de juego tuvo media docena de goles que constituyeron, prácticamente, la única nota destacada de un encuentro fundamentalmente soporífero.

### MÁS RAPIDEZ Y MOVILIDAD EN LOS CELTICOS

No hizo mucho el conjunto gallego, pero sí lo suficiente como para merecer el triunfo, e incluso por el margen con que se produjo, más por la canchales de goles, puesto que ni su delantera mereció los cuatro ni la españolista los dos. El Celta mantuvo una línea superior en la rapidez del juego y en la movilidad de sus hombres, pero siempre dentro de un tono muy convencional; el que había para vencer a un Español tan extraño como sorprendente por su fútbol reposado y tranquilo, dentro de un conformismo en el que parecían que a todos sus jugadores les bastaba con demostrar su habilidad personal, tanto en el regate como en el toque de balón, porque cuando se enlazaban jugadas de conjunto prevalecía la frialdad y el conformismo.

En esta trigésimo segunda jornada, Santamaría hizo otra prueba experimental por lo que

respecta a la línea de cobertura; una prueba que vino a ser, en cierto modo, la realización de dos sistemas en Madrid le había dado el buen resultado de obtener un punto que no es fácil y si meritório por haberse conseguido en un terreno difícil. Sin embargo, el preparador blanquiazul entró en un sistema de ataque con Roberto Martínez y Amiano en punta, con el apoyo casi constante de Lamata por el centro y el clásico, aunque más aislado, de Solsona, Carb.ñill y J. sé María en la línea central. Sin embargo, la posibilidad real de tener un mayor espacio se quedó en la teoría a través del intento, dado que al equipo le faltó movilidad, rapidez y soltura para aprovechar esas zonas libres, y de nada sirvieron las aperturas hacia las alas de los dos delanteros en punta ante una falta de profundidad que fue absoluta, a pesar de los dos goles marcados. También debe destacarse, por otra parte, dentro de la cali-

bración de este nuevo sistema, el buen marcaje a que fueron sometidos los seis jugadores, en particular José María por Castro y Lamata por Manolo, aunque Carb.ñill tuviera los mismos problemas por parte de Juan, y, no obstante, fuera el jugador más incisivo y también el que tró más veces a puerta. Aunque sólo lo hizo en dos ocasiones, ambas desva a, completándose este capítulo con los remates de Amiano y Pepin, que se convirtieron en sendos goles. En contra, en sentido inverso, el marcaje de la cobertura españolista incurrió en fases de lentitud, que fueron aprovechadas por la habilidad y rapidez del ataque céltico, que con igual esos cuatro goles y forzó a Borja a un par de meritorias intervenciones. Y nada más, tampoco. Que el partido fue «asi» de interesante...

### PELICULA DEL ENCUENTRO

La primera jugada digna de anotación ya fue el primer gol. A los 13 minutos, en un avance céltico por la izquierda, Juan cedió el balón a Rodilla, que conectó un fuerte chut, raso y colocado, que llegó a la red españolista. El partido mantuvo la misma tónica anodina, y aunque se formaron tres saques de esquina, repartidos en la proporción de 1-2 para el Español. A los 22 minutos, Rodilla, cuando una entrada de Marfil a los 18, cedió el sitio a Sanromán, y tras intercambiarse un tiro sobre cada marco, de Jiménez, a los 25 minutos, y de Carbonell, a los 29, en el 30 se produjo el segundo tanto, obra de Fernández Amado, en una jugada tan personal como inspirada, en la que, tras eludir el cruce de tres españolistas, chutó de abajo a arriba a las mallas visitantes. A los 35 minutos, Borja se luciría interceptando un centro de Dolfi e intento de remate de Sanromán, y a los 38 se reducirían las distancias de marcador en ocasión de una falta a Roberto



Un buen remate de Juan, el interior céltico, que no tendrá consecuencias, ante la mirada atenta de Solsona y, al fondo, Marfil. — (Telefoto Europa.)

Martínez cerca del área, a la izquierda del marco local. Puso el Balón en juego Solsona y Amiano remató de cabeza, logrando el tanto y dejando una diferencia que a los 43 minutos mantuvo Borja al impedir un fácil remate de Sarramán.

En la continuación, prácticamente de salida, puesto que fue a los 4 minutos, Juan remataba con habilidad y potencia una falta sacada por Castro, logrando con el 3-1 nueva ventaja de dos goles para el Celta. A los 7 minutos, Lamata fue reemplazado por Pepin, lo que coincidió con una gran evasión... dedicada al Deportivo de La Coruña por su gol sobre el Madrid. A partir de entonces, sin nada ya que defender, aunque aplicándolo tardíamente, varió la posición ofensiva blanquiazul con Solsona, Carbonell y José María detrás, y Martínez, Amiano y Pepin delante. Hubo mayor incisión al aumentar la movilidad del juego de ataques, y a los 14 minutos, Manolo derribó a Martínez dentro del área, pero Urrestarazu no concedió el clarísimo penalty. El Celta mantenía el dominio territorial y la iniciativa del juego, pero los españolistas contraatacaban con mayor peligrosidad, y a los 23 minutos, Hidalgo derribó a Solsona en el borde del área, pero por dentro, y el colegiado vizcaíno tampoco vio el penalty. Cuando menos tampoco lo señaló. Sin embargo, a los 29 minutos, y a través de un tiro de Solsona rechazado por el guardameta local y una intervención de R. Martínez, sería finalmente Pepin quien lograra el segundo gol españolista. La diferencia se había vuelto a reducir..., pero duraría muy poco. Justo al minuto, era Glaría quien derribaba a Juan en el área españolista, y esta vez sí Urrestarazu señaló el máximo castigo, que Jiménez transfor-

mó, raso y a la derecha del marco visitante. Antes de ejecutarse el penalty Urrestarazu mostró la tarjeta blanca a Marfil. Después de ejecutarse la falta, a Amiano.

### ALINEACIONES Y ARBITRO

Ya en la fase final del encuentro sólo tuvo el cambio de Hidalgo por Canario en las filas celestes a los 36 minutos, y a los 44 el clarísimo penalty de Marfil a Sanromán, que el árbitro tampoco señaló, aunque en definitiva el resultado iba a ser, por su diferencia de tanteo, merecido para ambos.

Dirigió el encuentro, como ya consta, el colegiado vizcaíno señor Urrestarazu, quien, como

ya consta también, incurrió en demasiados errores, sobre todo esas faltas dentro del área, que fueron clarísimas, en particular la última.

ESPAÑOL. — Borja, Ramos, Glaría, Ochoa, Carbonell, Marfil, R. Martínez, Solsona, Amiano, José María y Lamata (Pepin).

CELTA DE VIGO. — Alarcía, Navarro, Hidalgo (Canario), Manolo, Ribas, Amado, Dolfi, Juan, Rodilla (Sanromán), Castro y Jiménez.

En definitiva, un partido gris y tontorrón, que por curioso contraste tuvo seis goles, dos tarjetas blancas y cuatro penaltys, aunque sólo se señalara uno.

## OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

### ARZA: «Hemos lucido en penetración y disparo»

El entrenador del equipo gallego comenzó sus declaraciones elogiando el juego de sus rivales... con lo que de paso realizaba los méritos del Celta para conseguir la victoria.

—El Español forma un conjunto muy bueno y difícil.

—Le han marcado cuatro goles...

—Es que el Celta ha jugado un gran encuentro en cuanto se refiere a penetración y disparo. Y ahí están esos cuatro goles para demostrarlo.

—¿Le ha gustado el partido?

—Ha habido de todo, incluso buenas jugadas. Pero lo más importante, lo que debe ser realmente destacado, es la entrega y la velocidad, así como una fuerza física poco común al finalizar la temporada.

—Parece que el público de Balaidos estaba más pendiente de Riazor...

—No sé si fue así o no. Lo cierto es que el Coruña necesitaba la victoria para no colocarse en una posición muy delicada, y que su triunfo final fue acogido aquí, en Balaidos, con una gran ovación de todo el público.

—¿Fueron obligadas las dos sustituciones?

—Sí. Ambos quedan justificados por las lesiones.

### SANTAMARIA: «Nos ha faltado ilusión y combatividad»



Lo primero que hizo el buen técnico de los blanquiazules fue poner de manifiesto su disconformidad con el resultado que señalaba el marcador al final de los noventa minutos. Más concretamente, con esos cuatro goles encajados por su equipo.

—Desde luego, los cuatro goles son excesivos.

—¿Por qué?

—Porque, a mi entender, sólo hubo uno bueno: el conseguido por Fernández Amado, muy bien trabajado en el centro del campo para culminarlo después con un tiro imparable.

—¿Le ha gustado el Celta?

—Sí, sobre todo por su espíritu de lucha. En este aspecto

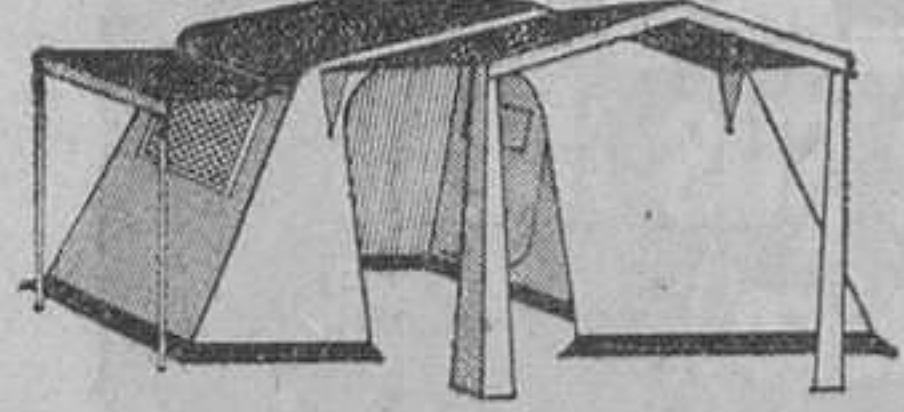
se han llevado la palma Juan y Fernández Amado.

—¿Ha rendido el Español a su nivel habitual?

—Lo que puedo decirles es que éste es el primer partido de la temporada en que no he visto a mi equipo luchar con fe e ilusión. Creo que la causa primordial de esta falta de combatividad que han mostrado mis jugadores ha sido el enterarse de los resultados que se iban produciendo en otros terrenos de juego.

### RESIDENCIA EUROPA

ECONOMICA Y CENTRICO  
Boquería, 12



### CASA ESPECIALIZADA EN CAMPING

GRAN EXPOSICION  
TODO PARA EL CAMPING  
Y PLAYA

### VENTA Y ALQUILER DEPORTES ENTENZA

CALLE ENTENZA, 62  
entre Avd. José Antonio y Diputación

### PARKING GRATUITO EN EL MISMO EDIFICIO



A través de los valores filatélicos

## Cafisa

ha creado una nueva modalidad en los sistemas de ahorro e inversión que Vd. debe conocer.

Envíe este cupón a CAJA FILATELICA DEL AHORRO S.A.  
Via Layetana 104-bis. 2215415 y 2215416 Barcelona 9

D. Domicilio: \_\_\_\_\_  
Población: \_\_\_\_\_  
Provincia: \_\_\_\_\_

# ALUMINIO

DISPONEMOS DE GRANDES EXISTENCIAS EN

- CHAPAS LISAS
- CHAPAS IMPRESAS
- CHAPAS GOFRADAS
- TUBOS EXTRUIDOS
- TUBOS ESTIRADOS
- TUBOS SOLDADOS

BARRAS, PERFILES NORMALES Y PARA ORNAMENTACION

## Hijos de Vicente ROSES

Tels. 251.91.25, 251.36.07 y 251.44.09

OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR:  
GARCILASO 100, Av Meridiana (Metro Sagrera)  
BARCELONA

APARCAMIENTO DENTRO DE NUESTRAS INSTALACIONES



SEGUNDA DIVISION

Villarreal, 0 - San Andrés, 1

CON TRANQUILIDAD

Villarreal, 30. (Crónica especial de «Alfil», para HOJA DEL LUNES.) — El encuentro era decisivo para el Villarreal, mientras que el San Andrés, no se jugaba nada, como no fuera salir a efectuar un partido más de absoluto trámite. Era previsible una actuación tranquila de los catalanes, mientras que los locales, que necesitaban ganar, tenían una enorme responsabilidad, porque los dos puntos en litigio podían suponer un paso más cara a conservar la categoría o bien meterse en una situación muy difícil en la tabla clasificatoria.

EL SAN ANDRES, MUY ATRAS

El partido ha respondido a estas previsiones, puesto que en el terreno de juego se vio claramente la diferencia entre un equipo que hizo un fútbol férreamente defensivo, pero tranquilo y con serenidad, mientras que los locales atacaron a fonde desde el principio, un tanto embulladamente, por esa misma imperiosa necesidad de ganar.

El San Andrés, que actuó en la primera parte contra el fuerte viento, lo hizo con la mayoría de sus hombres en su parcela, dejando sólo suelto a Martín, para intentar aprovechar cualquier ocasión que se le presentara. Y, como el cuadro de Aloy es maestro en este sistema, los ataques del Villarreal morían siempre en la nutrida y bien organizada defensa catalana.

que, cuando era desbordada, contaba con Comas, un portero en vena de aciertos, que neutralizó los muchos remates, aunque precipitados, de la delantera local.

SUPERIORIDAD CATALANA

En la segunda parte, con el viento a favor de los sanandreses, y con el Villarreal algo fatigado por el gran esfuerzo realizado en la primera mitad, se abrió más el juego de los rojigualdos, que, más enteros, contraatacaron con peligro. En pocas ocasiones, pero con mucha intención. En uno de esos contragolpes marcaron su gol y después se dedicaron a defenderlo con el mismo orden que en la primera parte mostraron para mantener la igualdad.

En el Villarreal pesaba mucho



Momento en que Martín consigue para el San Andrés el único gol del encuentro, que supondría la victoria de los catalanes. — (Foto Cifra.)

la responsabilidad del partido, y sus hombres, que pusieron muchísima voluntad, no acertaron en los momentos decisivos.

El encuentro, emocionante y bien ganado por el San Andrés, sitúa al equipo local en zona de muchísimo peligro.

Destacaron por los visitantes, Vidal, Martín y, sobre todo, el meta Comas. Por el Villarreal, Flores, Folch y Chufi.

VILLARREAL, MAS CORNERS; SAN ANDRES, EL GOL

La primera parte terminó sin goles. El Villarreal sacó siete corners y el San Andrés, dos. El gol llegó a los 17 minutos de la segunda mitad, al rematar Martín un centro de Vidal.

EQUIPOS Y ARBITRO

SAN ANDRES: Comas; Mur, Doménech, Laredo; Borrás, Figuerola; Vidal, Tovar, Rodilla, Martín y Puigviñeta.

VILLARREAL: Javi; Chufi, Folch, Pascual; Eusebio, Planes; Saeta, Casco, Iznata, Flores y Burguete.

Sustituciones: A los 24 minutos de la segunda parte, Bernal substituyó a Saeta en el Villarreal. A los 37 minutos, Ferrer

salió por Tovar en el equipo visitante.

Arbitro: Rabadán, del Colegio Gallego, bien.

FUTBOL INTERNACIONAL El Peñarol, candidato a la Copa «Libertadores de América»

Montevideo, 30. — Pese a su empate a un tanto con el Universitario de Lima en el partido jugado anoche en el Estadio Centenario, el equipo de Peñarol ha quedado en mejor posición que los peruanos en el cuadro de posiciones del grupo I de la copa «Libertadores de América».

En caso de perder el Peñarol frente a su tradicional rival se produciría un triple empate a cuatro puntos, aunque de todos modos aquel equipo uruguayo y el de Universitario estarían mejor situados por los resultados registrados hasta el momento, que los favorecen en la relación entre goles a favor y en contra. Nacional tendría que ganarle a Peñarol por cinco tantos de diferencia.

Faltando en consecuencia un solo partido (Peñalo-Nacional) para dar fin a los compromisos de la zona, las posiciones son las siguientes:

Peñarol y Universitario, 4 puntos; Nacional, 2 puntos. — (Alfil).

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

LALO: «La mala suerte nos ha impedido ganar»

—¿Qué tiene que decir del partido?

—La suerte, aunque tenga que acudir al tópico, nos ha jugado otra mala pasada, puesto que rematamos muchísimo y la pelota no entró. Ellos, en una ocasión, un gol.

—¿Ha actuado su equipo con normalidad?

—La necesidad de ganar el encuentro ha sido una responsabilidad enorme que quizás haya agarrado un poco a mis jugadores.

—¿Todo está perdido ya?

—Tenemos que intentar el próximo domingo recuperar los mismos puntos perdidos hoy. No soy pesimista.

—¿Qué tal ha visto al San Andrés?

—Muy fuerte, muy puesto, con la lección bien aprendida para jugar atrás, con mucha potencia y su poquito de suerte en el gol.

ALOY: «Hemos sido superiores»

—Ha sido un partido muy bien jugado. Nosotros hemos sido superiores, porque aguantamos bien en el primer tiempo, en el que el Villarreal se volcó. Después, más enteros, y aprovechando que el Villarreal había realizado un gran esfuerzo, les hemos superado.

—¿Justo el resultado?

—El Villarreal ha tenido más oportunidades que nosotros, pero quizá las nuestras hayan sido más claras.

—¿Cómo ha visto al Villarreal?

—Más o menos, como en los encuentros de Copa. Quizás un poco mejor, pero como a nosotros hoy nos salieron bien las cosas, conseguimos superarlos.

—¿Cree usted que el Villarreal se salvará?

—Estos dos puntos eran para ellos muy importantes. No obstante, queda todavía Liga por delante.

**BOXEO GRAN PRICE**  
MIÉRCOLES, 3 DE MAYO, 8'30 NOCHE  
Empresa: Agustín Arxé

**SENSACIONAL GALA INTERNACIONAL**

Superligeros	8 x 3
<b>BLASCO - DE ROBERTIS</b>	
Ligero	8 x 3
<b>«PAPERITO»</b> 12 COMBATES - 12 K.O. <b>RAGGINI</b> C. NORTE ITALIA	
Superwelter	8 x 3
<b>DURAN - J. B. ROLLAND</b> NULO CON HERNANDEZ EX. C. DE FRANCIA	
Gallo	10 x 3
<b>SENIN</b> C. DE EUROPA <b>FARINELLI</b> EX. C. DE ITALIA	

**TRES LLAVES PARA PROTEGER SUS IDEAS (y su dinero)**

CIPMA tramita patentes. Pero esta es sólo una pequeña parte de su actividad. CIPMA también ayuda al cliente con toda clase de datos técnicos. CIPMA le ayuda a desarrollar sus ideas. Y a protegerlas. Para ello CIPMA le ofrece tres llaves. Tres llaves que defenderán sus ideas.

- Información completa sobre todo lo existente en el mundo acerca de la materia que interesa.
- Asesoramiento sobre los puntos posibles, difíciles y no realizables en la patente o marca de su creación.
- Forma práctica de explotación directa, o a través de terceros, de lo que usted ha registrado.

Son tres llaves CIPMA para asegurarse la propiedad de sus ideas... y sus beneficios.

**CIPMA**  
CIA INTERNACIONAL DE PATENTES Y MARCAS  
MATRICULADA EN EL REGISTRO OFICIAL DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL

BILBAO (7) - Artasemine, 11 Telfs. 433054-433058-433062  
MADRID (15) - Vallehermoso, 8 Telfs. 2240897-2231705-2246217  
ZARAGOZA - Av. Cataluña, 94-1.º Telfs. 299158-9

BARCELONA (6) - Belmes, 228-230 Telfs. 2271550-2271559-2274934  
ALICANTE - San Vicente, 34, entr. iz. Telf. 249280

Los demás encuentros

Tenerife, 2 - Ferrol, 0

El encuentro no ha sido bueno. Ninguno de los dos equipos realizó buen juego y la victoria del Tenerife se puede considerar justa ya que dominó durante todo el encuentro y tuvo mayores oportunidades de gol.

GOLES. — Mauro, en los minutos 35 y 70.

TENERIFE. — Domingo, Lesmes, Molina, Pepito, Mauro, Sanblas (Juan Miguel), Felipe (Medina), Bergara, José Juan, Cabrera y Laguna.

FERROL. — Crespillo, Pepiño, Arturo, Carlos, Rivera, Golcochea, Arroyo, Roberto, Germán (Castro II), Pedro y Unzueta.

ARBITRO. — El señor Peiró, bien.

Rayo Vallecano, 2 - Santander, 0

Dominio del Santander en la primera parte, merced a la buena actuación de su línea defensiva. En la segunda parte, el Rayo realizó un juego superior al de sus rivales.

GOLES. — Illán y Cortés, en los minutos 44 y 64.

RAYO VALLECANO. — Gómez, Aráez, Alfonso, Fernández, Cortés, Arias, Illán, Felines (Zurro), Benito (Potele), Artero y Bordóns.

SANTANDER. — Santamaría, De la Fuente, Chinchón, Espidora (Castañeda), Santi, García, Sebas, Díaz, Linares, Portu y Rivero (Plata).

ARBITRO. — El señor Crespo, bien.

Oviedo, 1 - Elche, 0

El partido resultó entretenido y ambos equipos pusieron de manifiesto su buen juego. El equipo local dominó más que el Elche a lo largo de todo el encuentro, aunque este dominó resultase infructuoso debido a la gran actuación de Mora.

GOLES. — Bravo, a los 61 minutos.

OVIEDO. — Lombardía, Carrete, Tensi, Juan Manuel, Iriarte, Vicente, Javier (Juan María), Bravo, Galán, Nico y Urie.

ELCHE. — Mora, Poyoyo, González, Canós, Montero, Llompart, Chiva, Silvio, Vavá, Romea y Melenchón.

ARBITRO. — El señor Valsa, inmejorable.

Mallorca, 1 - Castellón, 1

Durante la primera mitad el Mallorca dominó intensamente. En la segunda mitad abre sus líneas el Castellón y se lanza decidido a obtener la victoria. Gozó de tres espléndidas ocasiones que desbarató el portero del Mallorca.

GOLES. — Teixidor y Planelles, a los 13 y 30 minutos.

MALLORCA. — Vallespir, Mariano, Sans, Taberner (Reina), Pons, Cano, Paquito, Doval, Cáceres, Pocholo (Dioni) y Teixidor.

CASTELLÓN. — Mendieta, Ferrer, Cela, Babiloni, Oscar, Fiquerido, Toñín (Demetrio), Planas, Clares, Planelles y Leandro.

ARBITRO. — El señor Capillo, bien.

Leonesa, 2 - Pontevedra, 2

El partido fue de dominio alterno, aunque en la segunda parte presionó más el Pontevedra, ya que la Leonesa acusó el esfuerzo realizado.

GOLES. — Rubial, Cobos, Tiní y Mas, en los minutos 30, 34, 40 y 77.

LEONESA. — Bernardo, Casas, Gerardo, Del Riego (Hermilio), Piñán, Diego, Cobos, Villafañez, Marianín, Tiní (Félix) y Zuazaga.

PONTEVEDRA. — Ardao, Hachero, Norat, Amavisca, Antonio, Mas, Rubial, Pataco, Carballeira, Plaza y Huertas.

ARBITRO. — El señor Pérez Santos, bien.

Valladolid, 1 - Jerez, 1

Mayor dominio de los locales, que, nerviosos al encajar un gol «tonto» al empezar el partido y perjudicados por un mal arbitraje, no pudieron llegar más que al empate.

GOLES. — Domínguez, a los tres minutos, y Alvarez a los 44.

VALLADOLID. — Llácer, Salvi, Docal, Pérez-García, Segura, Berriozabal, Astrain, Lorenzo, Alvarez, Lizarralde y Sedano (Cardenas).

JEREZ. — García, Pepín, González, Bailoro, Sánchez, Rabelo, Rafa, Del Pozo, Matías, Domínguez y Román (Jiménez).

ARBITRO. — El catalán López Cuadrado, muy mal.

Logroñés, 1 - Mestalla, 1

El Logroñés ha realizado su peor partido en casa en la presente temporada, decepcionando a su afición por su desorden atacante.

GOLES. — Lis marca para los visitantes en el minuto 49. Empata Berasategui, en el minuto 58.

MESTALLA. — Balaguer, Martín, Loren, Sanchiz, Totó, Andrés, Carbonell, Víctor, Lis, Vega (Esteve) y Cayetano.

LOGROÑÉS. — García Fernández, Corcuera, Torrens (Carana), Avila, Marín, Ferrero, Guesalaga, Berasategui, Michelena, Clauzrriz (Bermúdez) y Hernáez.

ARBITRO. — El señor Molina Segovia, bien.

Hércules, 3 - Langreo, 1

El encuentro fue malo de solemnidad. Ambos equipos rivalizaron en desaciertos.

GOLES. — Marcos, en el minuto 4. Empata el Langreo por medio de Robles en el minuto 50. Baena, en el minuto 58. Marcos, en el minuto 83.

LANGREO. — Girádez, Braga, Casimiro, Lozano, Prieto, Robles, Iribarren, Crespo, Iglesias, Del Alamo y Pachín.

HERCULES. — Humberto, Vaibueno, Santamaría, Pachón, Lalo, Rivera, Parés, Zarrachini, Marcos, Andreu y Pardo.

ARBITRO. — El señor López Montenegro, bien.

Cádiz, 2 - Zaragoza, 1

Dominó el Cádiz en el primer tiempo a un rival a la defensiva. Luego se cambiaron las tornas, a causa de la inferioridad numérica andaluza. Fueron expulsados: Lara a los 25 minutos. Ocampos a los 72 y Miguell a los 80. Fueron amonestados tres jugadores locales y cuatro visitantes. A poco del final la fue anulado un gol al Zaragoza.

GOLES. — Andrés, a los 20 minutos; Ocampos, a los 69 y Machicha a los 72.

CADIZ. — Paco, Márquez, Aguilera, Soriano, Herrero, Andrés, Lara, Juanito (Miguell), Machicha, Villaiba y Baena (Garrido II).

ZARAGOZA. — Nieves, Rico, Violeta, Vallejo, Igartúa, Molinos, Oliveros (García Castany), Planas, Ocampos, Luis Costas (Santos) y Galdós.

ARBITRO. — El castellano Cabezas Candela.



TERCERA DIVISION

EL TARRAGONA CONTINUA LIDER

Beneficiado por el triunfo del Tarrasa en Alcoy, que se sitúa a un punto. El Gerona y el Badalona también vencieron fuera

ACERO, 2 - TARRAGONA, 1
El líder, pese a marcar primero, cayó ante el entusiasmo local

El encuentro, de gran trascendencia para ambos bandos, hizo que el advenimiento de los goles influyera en el desarrollo, tanto en nervios como en calidad de juego...

2-1. A los 16 minutos de la reanudación, Angel, dentro del área, hizo falta a Lloret. El penalty con que fue castigado el Gimnástico lo lanzó fuerte y raso el propio Lloret a las mallas.

CALELLA, 1 - AT. BALEARES, 0
El partido se decidió en los primeros 45 minutos

El Calella, superando actuaciones pasadas, jugó unos convincentes 45 minutos iniciales, en los cuales sólo las acertadas intervenciones de Riudavets, evitaron que el resultado no fuese más abultado...

En el segundo tiempo, el juego bajó sensiblemente de calidad, especialmente por parte calellense, aprovechándose el Atlético de Baleares para realizar algún esporádico contragolpe...

ALCOYANO, 0 - TARRASA, 1
La fortuna favoreció a los egarenses

A cuatro jornadas del final, se terminaron las posibilidades alcoyanistas de la temporada 71-72 para mejorar de categoría. Lo triste del caso ha sido que el Tarrasa no demostró mérito alguno para erigirse en juez de la buena campaña del equipo local...

El único gol del partido lo consiguió Martín de tiro oportunista, al coronar la única incursión visitante con peligro a lo largo de los noventa minutos. El gol se produjo en el minuto 40 de la primera parte.

EUROPA, 1 - ALGEMESI, 2
Desastrosa actuación local que dio toda clase de facilidades

El dominio ha correspondido por entero a los locales durante todo el partido, pero carente de efectividad dentro del área del Algemesi, que no ha tenido ninguna dificultad para despejar la situación. La táctica empleada por los valencianos de no dejar jugar y practicar un fútbol bestia duro, permitido por el árbitro, les ha dado sus frutos...

En la primera mitad, mucha presión local pero sin profundidad; el meta Llácer I. no tiene dificultad en evitar el peligro escaso que dan los delanteros locales. Se adelanta en el marcador el Algemesi al aprovechar Llácer II la pasividad de la defensa, en el minuto 39.

BARCELONA AT., 0 - GERONA, 2
La técnica del contragolpe dio resultado

Superior en todos los aspectos, el conjunto gerundense supo hacerse con la victoria merecidamente. Con mejor disposición de sus jugadores en el terreno de juego, y con un fútbol más tranquilo y preciso, practicaron el contragolpe con efectividad...

Por su parte gustó el Gerona, con un fútbol eminentemente práctico, basado en unos hombres de excelente técnica, tales como Busquets, Morchón y Planas, verdaderos organizadores de la delantera...

CIUDADELA, 0 - POBLENSE, 0
Los locales merecieron una amplia victoria

El Ciudadela hizo méritos más que suficientes para conseguir la victoria. Arrolló a su rival, que nunca demostró la buena posición que ocupa en la tabla. Pero la mala suerte, la nefasta actuación del colegiado, que toleró las brusquedades de la zaga visitante...

guardameta Alfonso, impidieron la victoria local. Arbitró el señor Serra, mal. CIUDADELA: Carlos, Fiol, Galdona, Serrano, Pío, Faner, Godoy, Massanet, Gopar, Medina, Lete.

GANDIA, 0 - BADALONA, 3
Cómoda victoria ante un colista desmoralizado

Sobre el campo se ha podido apreciar claramente el diferente objetivo que el encuentro tenía para cada equipo, y así, mientras los componentes del bando visitante se batían con coraje e ilusión en todo momento, los jugadores locales se desenvolvían faltos de moral y estímulo...

0-1: a los 24 minutos, al transformar Tanko un penalti sancionado por manos de Mozún. 0-2: a los 45 minutos, conseguido por el extremo izquierdo Martí. 0-3: conseguido a los 64 minutos, al ejecutarse un golpe franco contra la portería local y desviar ligeramente la barrera el tiro de Tanko.

IBIZA, 1 - LERIDA, 0
Muchos nervios y poco fútbol

La necesidad imperiosa de puntuar suele traducirse más en nervios que en buen fútbol. Esto ha sido precisamente lo que ha ocurrido en el partido de hoy; el Lérida necesitaba puntuar para mantener sus aspiraciones al liderato, mientras que el Ibiza necesita puntos para eludir el descenso.

IBIZA. — Sáez, Prados, Pepín, Juanín, Corrales, Marsal, Cifré, Olivares, Mora (Ferragut), Tito y Martínez. LERIDA. — Arbea, Llovet, Vendrell, Sierra, Esteban, Buján, Rabasa (Mora), Díaz, Tarazona, Lepiet (Araujo) y Escolá.

BENICARLO, 0 - ONTENIENTE, 0
El mejor, el árbitro

Nuevo tropiezo del Benicarló en este partido de la noche del sábado. Son ya cinco los negativos del equipo local, que está tercero de la tabla... por la cola.

El partido ha sido de completo dominio de los locales, que han bombardeado un sin fin de balones sobre el área del Onteniente, que se limitó a defenderse. Pese a ello, la más clara ocasión de gol del partido la tuvo el jugador visitante Choco, que lanzó fuera un balón cuando estaba completamente solo frente al portero de Nicolau.

RESULTADOS

Table with 3 columns: Group (GRUPO III, GRUPO I, GRUPO II, GRUPO IV), Team, and Score.

Table titled 'Clasificación' showing league standings for various teams like Tarragona, Tarrasa, Lérida, Poblense, etc.

TORTOSA, 1 - LEVANTE, 1
El equipo local falló un penalty

Partido jugado casi todo el tiempo bajo un fuerte aguacero, siendo verdaderamente difícil la práctica del fútbol, poniendo a prueba la capacidad física de los jugadores dadas las condiciones del terreno. El equipo local, que desde hace varias jornadas no juega al ritmo en que tenía acostumbrada a su afición...

Advertisement for 'muebles Jam informa: QUINIELAS: Lluvia de máximos acertantes' with a large 'Jam' logo.

Advertisement for 'COMPRESORES de AIRE desde 1/4 hasta 300 HP' by CAASA.

Advertisement for 'IASOMBRE A SUS AMIGOS!' featuring board games.

Advertisement for 'Revista demostrativa GRATIS' by Sanson Institut, featuring a woman's image.



REGIONAL PREFERENTE

EL JUPITER, SEGUNDO

Venció en campo contrario, al igual que Bañolas, Blanes y Gramanet. El Masnou, goleador de la jornada

Masnou, 6 - Reus, 0

Gavá, 0 - Júpiter, 1

Vilafranca, 3 - Figueras, 1

Partido en que viene a confirmarse el gran momento de juego del equipo masnuense...

El Reus poco ha podido hacer; se defendió bien pero se vio impotente ante el gran juego desplegado por el equipo local.

Los goles se consiguieron a los 10 m., Mesa, en fallo del portero marca el primero; a los 20 m., libre indirecto, y Gómez II marca el segundo; a los 30 m., Mesa, en jugada personal establece el tres a cero; resultado con que termina el primer tiempo.

A los 58 m., Gómez I consigue el cuarto gol masnuense; a los 60 m., Talleda marca el quinto, cerrando la cuenta Mesa, a los 80 m., en un gol precioso por su difícil ángulo de tiro.

Arbitró el señor Canaleta, bien, sin complicaciones.

MASNOU. — López; Gómez II, Grau, Basas; Manolín, Andinach; Mesa, Talleda, Alvarez (Andreu), Salfor, Gómez I y Vidal.

REUS. — Tacías; Navarro, Vilella, Fernández; Estrella, Ribó; Andreu, Querañ, López, Estrada, Sánchez (Masdeu). — BRAVO.

Palafrugell, 0 - Blanes, 2

Ante una defensa fallona a más no poder, tampoco ha podido la delantera del Palafrugell marcar un sólo gol, si bien ha estrellado un balón en la madera. Por contra, en las dos contadas ocasiones que ha tenido el Blanes, sendos goles han subido al marcador.

El primero lo consiguió Morell, a los 41 minutos de la primera parte, al recoger un balón escapado de Fornero, y a los 37 minutos de la segunda mitad Andrea lograba el segundo ganando la acción a Sánchez.

Arbitró el señor Ramírez, bien.

PALAFRUGELL: Fornero; Pascual, Sánchez, Linero; Escribano (Francisco), García I; Cruz, García II, Casanovas (Machío), Boada, Mañá.

BLANES: Carrillo; Martínez, Juviná, Enri; Martorell, Rodón; Morrell, Roy (Font), Castillo, Andrea y Sevillano.

REMI

¡ATENCIÓN HOSPITALET Y BAJO LLOBREGAT! LLEGO «AUTOCREDITO»

CON LAS GRANDES FACILIDADES EN TODAS LAS MARCAS DEL AUTOMOVIL NACIONAL

Antes de comprar compare precios y condiciones y DESPUES VISITENOS

Table with 5 columns: Marca y modelo, Entrada, Letra, Marca y modelo, Entrada, Letra. Lists models like MINI 850, RENAULT R-8, etc.

INCLUIDO TODO o sea circulando su coche en carretera, paga Ud. la entrada que le marcamos únicamente y resto letras mensuales. DISPONEMOS DE OTRAS MODALIDADES CON ENTRADA INFERIOR Y ADMITIMOS SU VEHICULO COMO ENTRADA. (ABIERTO SABADOS Y FESTIVOS MANANA). C. Oriente, 49 y 51. Tel. 333-95-12 - (Collblanch) HOSPITALET

RESULTADOS

Table with 2 columns: Team, Score. Lists results for various teams like Sans-Bañolas, Vilafranca-Figueras, etc.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team, Points. Lists classification for teams like Masnou, Júpiter, Figueras, etc.

AUTOMOVILISMO

Ickx, con «Ferrari», el mejor en los entrenamientos

Salvador Cañellas, ganador en Fórmula 1.430

MADRID, 30. — Se disputó la segunda jornada de entrenamientos de los participantes en el G. P. de España de Automovilismo, puntuable para el Campeonato Mundial de Conductores. El belga Jackie Ickx ha sido quien ha logrado el mejor tiempo, con su Ferrari, y por lo tanto será el piloto que ocupará el número uno en la parilla. En la prueba correspondiente al Campeonato de España de fórmula «1430» el vencedor ha sido Salvador Cañellas, que con su Selex ha cubierto las 25 vueltas con el tiempo de 42-53-07, a un promedio de 119,075 km. por hora. También ha dado la vuelta más rápida, con 1-41-86, a un promedio de 120,318.

- 2. Denis Hulme (Nueva Zelanda), 1' 19" 26.
3. Emerson Fittipaldi (Brasil), 1' 19" 33.
4. Jackie Stewart (Escocia), 1' 19" 33.
5. Mario Andretti (Estados Unidos), 1' 19" 39.
6. Chris Amon (Nueva Zelanda), 1' 1" 52.
7. Jean Pierre Beltoise (Francia), 1' 19" 57.
8. Clay Regazzoni (Suiza), 1' 19" 71.
9. Ronnie Peterson (Suecia), 1' 19" 86.
10. R. Wisell (Suecia), 1' 19" 88.

La tanda de entrenamientos

Con un tiempo desapacible y frío, y en algunos momentos con una ligera lluvia, que empapó el circuito, se ha disputado hoy la segunda sesión de entrenamientos, en la que Jackie Ickx ha sido el mejor hombre que, como Fittipaldi ayer, ha rodado a velocidades de vértigo, que han sido superiores incluso a las del actual récord de la vuelta de El Jarama.

Por su parte, Jackie Stewart no parece encontrarse a gusto. Hoy, como ayer, el piloto escocés ha corrido con sus dos bólidos y no ha logrado hacer unos tiempos satisfactorios y a tono con la gran talla internacional que tiene el piloto varias veces campeón mundial. Al finalizar la sesión de entrenos y asediado por los fotógrafos dijo, refiriéndose al circuito: «Es difícil y algunas de sus curvas son muy peligrosas».

Otro de los pilotos que ha tenido una floja actuación ha sido el británico Graham Hill, el cual no acaba de componerse con su nuevo Brabham. Ocupará en la parilla de salida el número 21 de los 25 que tomarán la salida, lo que le coloca en una posición desventajosa, considerando su fama internacional.

La atracción del Jarama ha sido, sin duda, la presencia de Alex Soler Roig, único piloto español participante, corredor oficial de B.R.M. Tampoco su actuación en los entrenos ha sido muy destacada. Ha rodado a un promedio bastante bajo y, por lo tanto, su posición de salida será la vigésima, delante de Graham Hill y detrás del francés Pierre Gethin.

En definitiva, esta primera sesión de entrenamientos ha sido rica en competencia, pero pobre en incidentes. Casi todos los grandes del automovilismo mundial copan los primeros puestos en la parilla y mañana podrán dirimir sobre el terreno quién será el vencedor de este Gran Premio de España de Automovilismo, puntuable para el título mundial de conductores.

Los mejores tiempos han sido: 1. Jackie Ickx (Bélgica), 1' 18" 43 (156,161 km. por hora de media).

El orden de salida

- El orden de salida:
1. Jackie Ickx.
2. Denis Hulme.
3. Emerson Fittipaldi.
4. Jackie Stewart.
5. Mario Andretti.
6. Chris Amon.
7. Jean Pierre Beltoise.
8. Clay Regazzoni.
9. Ronnie Peterson.
10. R. Wisell.
11. Peter Revson.
12. Francois Cevert.
13. Andrea de Adamich.
14. Wilson Fittipaldi.
15. Mike Hallwood.
16. Carlo Pace.
17. Rolf Stommelen.
18. Tony Schenken.
19. Henry Pescarolo.
20. Howder Ganley.
21. Pierre Gethin.
22. Alex Soler Roig.
23. Graham Hill.
24. Dave Walker.
25. Nicky Lauda.

Resultado de la prueba de fórmula «1430», puntuable para el Campeonato de España, disputada con anterioridad a los entrenamientos oficiales para el Campeonato del Mundo de Conductores «F.1.»

- 1. Cañellas, vehículo Selex, 25 vueltas, tiempo total 42-53-07, promedio 119,075, tiempo vuelta más rápida 1-41-86, promedio 120,318.
2. Zapico, vehículo Eto, tiempo 42-55-19.
3. Jean Claude, Selex, 43-21-25.
4. Lencina, Eto, 43-29-85.
5. J. I. Villac, Selex, 43-44-13.
Hasta 19 clasificados. — (Alfil.)

Advertisement for CALZADOS CLAR shoes, featuring a diagram of a foot and text: 'Para la comodidad de sus pies calce el ancho que precisa. EL MISMO LARGO CINCO ANCHOS. Calce como a medida. CALZADOS CLAR. ARAGON, 247 (Junta Dbla. Cataluña) Teléf. 215 23 46 - Barcelona-7'

Advertisement for SIN ENTRADA - ENTREGA INMEDIATA COCHES TODAS MARCAS - FINANCIACIONES GENERALES Sr. AVELLANA - LEASING. Aragón, 326, pral., 1.º Tfno. 222-51-43 y 222-83-54. Deseo recibir información de... Don... Domicilio...

MERCADO DEL MOTOR



Para anuncios en esta sección Telf. 231-51-04

AUTOMOVILES

¡AUTOMOVILISTAS! No dé más vueltas a su idea, antes de nada visite ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Ojo a nuestra oferta: NACIONALES: Seat 1500 bifaro. Seat 850 y Seat 600-D, varios. Renault 4-L, Super, 3 y 4 marchas. Simca 1000-GL. Seat 600-D, descap. y Dauphine, barato. DE IMPORTACION: Mercedes 190 diesel, frenos disco, B-874. Mercedes 190, gasolina, B-856. Peugeot 404 inyección, B-851. Peugeot 404 normal, B-585. Citroen DS automático, B-363. Ford Taunus 17-M, TS, B-533. Simca 1500, familiar, B-743. Wauxhall Victor, Wolseley Mini. Alfa Romeo Giulia TI 1600, fren disco, B-661. y BMW 1800. ACCESORIOS embellecedores, colocación gratis, sección DEPORTES. Gran existencia, en todo grandes facilidades. CAMBIOS por fincas rústicas y urbana, parcelas, solares y establecimientos. Pago diferencias al contado. ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Avda. San Antonio María Claret, 4. Tel. 258-43-66 y 86

AUTOMOVILES JUPITER 600 y 600-D, desde 8.000 ent. y 1.000 mes. 4-L y 4-F, desde 12.000 ent. 850, SIMCA 1000 y 850-E, desde 15.000 ent. BACH DE RODA, 69. Tel. 308-71-95

AUTOMOVILES J. BIBILONI. CORCEGA, 255

COMERCIAL AVENIDA

Marqués del Duero, 190. Tel. 224-04-86 TODAS LAS MARCAS NACIONALES Entregas inmediatas, aceptamos su coche usado como entrada SEAT 600-D y 850, varios extras 850 Especial, B-778 y B-733 RENAULT R-4, varios MINI 850 lujo, B-831 SIMCA 1200, B-805 y B-752 SIMCA 1000 GL., varios R-8, B-600 PEUGEOT 404 DKW diesel, año 71, B-744

SEAT 600, desde 3.000 entrada y 500 mes 600-D y 4-L, desde 6.000 entrada y 1.000 mes. 850, SIMCA 1000 G.L. y R-8, desde 10.000 entrada. ROSELLON, 459

IBERAMA Automóviles. P. CLARET, 61

Automóviles nuevos y seminuevos IBERAMA-1430, varios IBERAMA-R-12, B-810, blanco IBERAMA-R-8, B-580, muy bien IBERAMA Austin 1300, B-855, b. IBERAMA-Simca 900, B-786, m. b. IBERAMA-Seat 1500 gris, bien IBERAMA-Seat 850-E, varios colores IBERAMA-R-6, B-730, blanco IBERAMA-Seat 600-E y varios IBERAMA-R-4 super y 4 marchas Calidad-garantía. P. Claret, 61-63 IBERAMA - Parking propio

AUTOMOVILES J. COSTA Muntaner, 50. Tel. 253-27-07

GARAJE MODELO

Rosellón, 25. Teléfono 230-05-04 Vehículos todo terreno LAND ROVER largo, diesel LAND ROVER corto, diesel LAND ROVER camioneta, diesel JEEP, diesel JEEP, gasolina DODGE, tipo guerra, diesel VOLKSWAGEN mod. 120, barato

A. PORRATA. - Paris, 141

SEAT 850-E, berlina, seminuevo OPEL Cadette Combi, impecable

SEAT MOVILCAR

COCHES NUEVOS 600-E, entrada 25.000 y letra 3.162 850-N, entrada 28.632 y letra 3.498 850-E, entrada 32.272 y letra 3.919 124-D, entrada 41.328 y letra 5.184 1430, entrada 50.946 y letra 6.280 Procedentes de cambio, ofrecemos: (3) 850-E, B-778, B-662 y B-694 850-N, B-527 1430 seminuevo, impecable, a toda pba SEAT 600-E, B-763, como nuevo (2) 1500, B-473 y B-336, a toda prueba, motor nuevo SEAT 600-D, B-461 MORRIS TRAVELLER, B-659, impecable Podemos pasar a visitar, sólo falta que nos llame. Lepanto, 292 y Padilla, 282 Tel. 236-00-48

CATASUS. - Diputación, 323

PARKING PATRICIA

PATRICIA-600-D, B-614 y B-630 PATRICIA-850-E, varios PATRICIA-R-8, B-491 y 4-L, varios PATRICIA-Simca 1200 GL y GLE. PATRICIA-Mini 850-L, B-835, Imp. PATRICIA-Morris 1300, B-657 PATRICIA-Peugeot 404 y DS-19 PATRICIA-Citroen 2 CV, berlina, varios PATRICIA-Violante de Hungría, 111

AUTO SPORT BARCELONA, S. A.

CONCESIONARIO CHRYSLER AUTO SPORT-Seat 1500, bifaro AUTO SPORT-Dodge Dart NA-42 AUTO SPORT-Simca 1200, B-768 AUTO SPORT-Citroen Dyan-6, B-752 AUTO SPORT-Simca 900, B-787 AUTO SPORT-Varios más, t. marcas AUTO SPORT BARCELONA, S. A. Mallorca, 126. Tel. 253-42-32

J. SANTACREU. - ARAGON, 116

CONCESIONARIO CHRYSLER DODGE Dart G.L., gangas SIMCA 1000 Standard GL y GLE, varios FIAT 1500, perfecto estado MERCEDES 180, estupendo SIMCA 900, sólo estrenado MORRIS 1100, muy bueno CITROEN Azam-6, pocos Km. DODGE GTE, aire acond. estupendo «CA 1500 GLS, fabuloso SEAT 850, normal SEAT 1500, estupendo BMW Glas 1700, muy bueno PARKING: Ríos Rosas, 41 MERCEDES 220-SE, Cabriolet MERCEDES 220-SE, impecable

ALFA GIULIA TI, garantizado ALFA GT Veloce, muy nuevo JAGUAR 3-4, muy bien PORSCHE 1600 NSU 1000, muy bien DODGE perfecto, barato MASERATI 3500 GT., coupé LANCIA FULVIA 2 C.

BMW. Ríos Rosas, 41

MOTOS Y TRICICLOS

VESPAS-VESPINOS nuev. y usad. Compr. vent. camb. Facilds. pago. MATEU Valencia, 321. Tel. 257-68-58

VEALA, PRUEBELA y ADQUIERALA Velomotor PUCH. En ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Distribución para Barcelona y su comarca Motocicletas nuevas, todas marcas USADAS. Ducati 250, 5 marchas. TRIUMPH MZ. TT. BULTACO, LAMBRETTA 150, VESPA 150 y velomotores DERBY y MONTE-SA. ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Avda. SAN ANTONIO MARIA CLARET, 4 y 6 Tel. 258-43-66 y 86

COMPRAS

¡¡ NO DE MAS VUELTAS!! Desea vender su coche, visite antes de nada ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Compras al contado. Vendemos a largos plazos. San Antonio M.ª Claret, 4. Tel. 258-43-66 y 86

COMPRA-VENTA de toda clase de vehículos y maquinaria para su desguace Tels. 223-77-70 y 325-94-21. SERRANO

AUTO RADIOS

CAR MUSICAL. Auto-Radios y Cassettes-Car Instalaciones rápidas, reparaciones, etc. París, 145. Tel. 230-66-36



VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

# PERURENA, NUEVO LIDER

Venció, al sprint, en la tercera etapa y con los 20 segundos de bonificación desbancó del liderato a su jefe de filas M. M. Lasa

## CRONOMETRAJE OFICIAL RELOJ SUIZO FESTINA

Almería, 30. (Crónica del redactor jefe de «Alfil», José María Calle, enviado especial.) — En la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada hoy entre Granada y Almería, con 181 kilómetros de recorrido, dos puertos y un trazado endiablado, por carreteras muy duras, peligrosas y difíciles, se ha producido el segundo cambio de líder de la carrera: Domingo Perurena ha sustituido a Miguel María Lasa en la posesión del maillot amarillo, que el hasta hoy cabeza de la clasificación tomó del holandés Pijnen.

No se produjo la esperada criba

Pero se esperaba más de esta etapa, por lo menos una criba acusada en la lista de los 93 corredores que a la una menos cuarto de la tarde tomaron la salida en la plaza del Carmen de Granada.

Había razones para creer en la ruptura de la carrera por lo sinuoso y difícil del recorrido, las continuas subidas y descensos, la presencia de dos puertos puntuables, el alto del Tejar, de tercera categoría y el puerto de Haza de Lino, de primera categoría, hechos a los que vinieron a añadirse las circunstancias del frío en la serranía que atravesó hoy la carrera, al pie de los picachos de la Sierra Nevada, y el viento fuerte y de través que esperaba a los corredores cuando llegaron a orillas del mar Mediterráneo, ya en tierras almerienses, una vez resuelta la terrible cuesta abajo del puerto de Haza de Lino.

El hecho de que no haya habido la esperada criba no quiere decir que la carrera haya sido reposada. Por el contrario han menudeado los demarrajes y buena prueba de la velocidad a la que se ha venido desde Granada, es que Perurena, el vencedor se presentó en Almería con 15 minutos de adelanto sobre el horario previsto, en un tiempo de 4-31-6, sin bonificación, lo que supone una velocidad media de 40,059 kilómetros por hora, cuando la prevista era de 38 kilómetros.

Intentos de fuga en la serranía...

Apenas se había dado la salida en Granada cuando en el kilómetro tres trató de escapar Aranzabal que fue atrapado para ser a continuación Nemesio Jiménez y Ducreux los que trataron de irse por delante en éxito.

En el kilómetro 7, Hutsebaut, Jiménez, Letort, Fabri y Krekels tomaron 10 segundos de ventaja pero fueron pronto neutralizados. Cuando la carrera buscaba las primeras estribaciones del alto del Tejar que se subió en pelotón y por cuya cima pasó en primera posición el italiano Urbani, seguido de Fuente, Oliva, Van der Bleuter y el pelotón. Dos kilómetros después esperaba la meta volante de Lanjarón, que ganó López Rodríguez, seguido de Kinds y Abilleira, a cuya rueda pasó también el pelotón sin diferencias pero muy estirado.

En los últimos metros de la cuesta demarró López Carril, que pasó en primera posición por la cima de Haza de Lino, seguido de Prinsen, Valls, Fuente, Agostinho, Oliva, Pesarrodonna y Gómez Lucas.

A pocos segundos pasó el pelotón y en el descenso se formó en cabeza un grupo de 7 hombres lanzados por Lasa, que tenía 2-10 poco antes de la meta volante de Adra. Neutralizados los 7 fugitivos, fue el italiano Fabri el ganador de la meta volante de Adra seguido de López Rodríguez, Vianen y el pelotón.

... intentos de fuga a la orilla del mar

Desde Adra hasta Almería, curvas y más curvas, al borde del mar y luego la fácil cinta de una carrete-

bonificación, que le dan el maillot amarillo, ya que Lasa, el líder hasta hoy, tenía 5 segundos de ventaja sobre su compañero de equipo y ahora nuevo cabeza de la clasificación general individual. — Alfil.

- López Carril, 8
- Prinsen, 7
- Valls, 6
- Letort, 6

### Clasificaciones de la etapa

1. Perurena, 4-30-46, con 20 segundos de bonificación; 2. Gómez Lucas (España), 4-30-46, con 10 seg. bonificación; 3. Rik Van Linden (Bélgica), 4-31-02, con 4 seg. bonificación; 4. Willy Plankaert (Bélgica), 4-31-06; 5. Pierre Nassen (Bélgica), id.; 6. Dino Zandegu (Italia), id., y a continuación el pelotón. Hasta 91 clasificados. Se retiró Hergigies (Bélgica).

### Clasificación general

1. Perurena (Esp.), 14-48-56; 2. Lasa (Esp.), 14-49-11; 3. Linares (Esp.), 14-49-16; 4. Agostinho (Por.), 14-49-19; 5. Labourdette (Fran.), 14-49-22; 6. Galdós (Esp.), 14-49-23; 7. Manzanogue (Esp.), 14-49-25; 8. Pesarrodonna (Esp.), id.; 9. Mortensen (Din.), 14-49-29; 10. Letort (Fran.), 14-49-33; 11. Aja (Esp.), 14-49-34; 12. Abilleira (Esp.), 14-49-35; 13. Gómez Lucas (Esp.), 14-49-36; 14. Fuente (Esp.), 14-49-38; 15. Zurano (Esp.), 14-49-40; 16. Campaner (Fran.), 14-49-44; 17. Oliva (Esp.), 14-49-45; 18. Coulon (Bél.), 14-49-45; 19. Sahagun (Esp.), 14-49-46; 20. López Carril (Esp.), 14-49-47, hasta 11 clasificados.

### General

#### Premio de la Montaña

- Fuente, 18 puntos
- Oliva, 12
- Agostinho, 12
- Pesarrodonna, 8

### General por equipos

- Kas, 44-27-23
- Bic, 44-28-24
- Casera, 44-29-00
- Werner, 44-29-16
- Magniflex, 44-29-23
- Karpy, 44-29-35
- Watneys, 44-37-09
- Sony, 44-56-36
- Goudmits, 45-03-16
- Goldor, 45-10-08

### Acacio, del D. C. Barcelona, ganó el Trofeo «Gavaldá»

Se disputó ayer, organizada por la Sección Ciclista de la U.C. de Sans el VIII Trofeo Gavaldá, en el que tomaron la salida 91 corredores. El triunfo final se lo adjudicó Miguel Acacio, del D. C. Barcelona-Moritz, que cubrió los 60 km. con el tiempo de 1 h. 38 m. 12 s. a un promedio de 37,465 km. por hora.

La batalla ha sido continua entre los participantes, iniciándose la lucha nada más empezar la carrera. El primero en destacarse es Garrido, en la subida de Caldas a San Feliu de Codinas pero Ortega y Serrá, le dan caza rápidamente. A la llegada a La Llagosta va en cabeza un grupo de 10 corredores que se presentan en la meta de Moncada en donde se impone Acacio. Detrás de Acacio se clasifica Ventura, Sabaté, Fortiá, Ortega y Roca, todos con el mismo tiempo que el vencedor, de 1-38-12.

Por equipos venció el D.C. Barcelona-Moritz.

## MOTORISMO

### Nieto sufrió una caída, sin graves consecuencias, en el Gran Premio de Alemania

Adenau (Alemania Occidental), 30. — Angel Nieto, nuestro mejor motociclista, dos veces campeón mundial, sufrió una espectacular caída cuando participaba en la prueba de 250 c.c. del Gran Premio de Alemania, caída que, por fortuna, no tuvo desagradables consecuencias para el corredor, aun-

que, debido a ella no pudo participar en la categoría de los 125 c.c. ya que, a pesar de sus propósitos, los organizadores le obligaron a no tomar la salida.

Fue a los 7 kilómetros de la salida de la categoría de los 250 c.c. cuando Nieto fue víctima de una «clavada» de su motocicleta, que le hizo perder por un instante el control de la misma. Cuando ya Nieto tenía dominada su montura, un participante que no se apercibió que pasaba tropezó con el corredor madrileño y se produjo la caída.

Nieto resultó con fractura de tabique de la nariz, por la que sangró profundamente, pero, reconocido por los médicos del hospital de Adenau, hasta donde fue trasladado en helicóptero desde el circuito de Nurburg, se comprobó que las heridas no revestían gravedad.

## BALONCESTO

### Programa preolímpico europeo

Grupo «A» (Pruningen).  
3 de mayo: 19,30, Polonia-Hungría.  
3 de mayo: 21,30, España-Gran Bretaña.  
4 de mayo: 16,30, Hungría-Gran Bretaña.  
4 de mayo: 21,00, Polonia-España.  
5 de mayo: 19,30, Gran Bretaña-Polonia.  
5 de mayo: 21,30, España-Hungría.

### Clasificaciones

- 125 c.c. (114'8 kilómetros, 5 v.)
- G. Parlotti (Italia), «Morbidelli», 51-40.5 (a 132'6 kilómetros por hora).
  - Chris Mortimer (Inglaterra), «Yamaha», 51-56.1.
- 500 c.c. (159'8 Km., 7 v.)
- Giacomo Agostini (Italia), «MV», 1-07-56.4-10, a 141'2 kilómetros por hora.
  - Alberto Paganí (Italia), «MV», 1-08-50.3.
  - Kim Newcombe (Australia), «Koenig», 1-10-45.3.

## VOLEIBOL

### Copa del Generalísimo

(Octavos de final)

- |                           |     |
|---------------------------|-----|
| Hispano F. - Bomberos     | 3-0 |
| San Andrés - Badalona     | 1-3 |
| At. Madrid - C. M. Franco | 3-0 |
| C. Sevilla - R. Madrid    | 0-3 |
| Antorcha - Barcelona      | 0-3 |
| E. P. Vigo - Covadonga    | 3-0 |
| Esmena - Ensiada          | 3-1 |
| A. Mandos - Montemar      | 3-2 |

- Sidecars: (114,8 kilómetros, 5 v.)
- Schauzo - Kalauch (Alemania), «BMW», 53-06.4 (a 129 kilómetros por hora).
  - Luthrunghauser - Cusnick (Alemania), «BMW», 54-34.1.
  - Wegerer - Heinrichs (Alemania), «BMW», 54-34.6.

ra recta y bien pavimentada para entrar en la capital almeriense.

Aquí, en estos 56 kilómetros desde Adra hasta Almería es donde se ha fraguado el resultado de la etapa, porque intentó tras intento, todos los aspirantes a fugitivos han sido neutralizados, para presentarse a la carrera ante la meta.

En el kilómetro 130 trataron de fugarse Vianen, Manzanogue, Balaqué, Letort, Santamarina, López Carril, Hutsebaut, Kinds y Blanco. Tomaron 20 segundos escasos de diferencia y fueron neutralizados.

En el kilómetro 139 fueron Labourdette y Lezcano los que trataron de escapar para ser también llamados al orden por el gran pelotón. A 35 kilómetros de la meta, Santamarina y Nemesio Jiménez protagonizaron una intentona que llegó a darles 20 segundos de ventaja y que también fracasó.

### Perurena se impone al «sprint»

Por fin el grupo compareció ante el parque de José Antonio en Almería donde se entabó el sprint final que ganó Perurena, seguido de Gómez Lucas y Van Linden. Luego Willy Plankaert, Nassen y Zandegu, pero con necesidad de resolver la clasificación de estos tres con ayuda de la fotografía de la llegada. Después el pelotón y cambio de líder, porque Perurena se ha beneficiado de los 20 segundos de

## RUGBY

### Trofeo Universitario San Martín

Medicina, de Barcelona - Farmacia, de Toulouse, 24 a 4.  
Universitario de Barcelona - U. S. Fañe, de Castres, 17 a 10.  
El Universitario de Barcelona se ha proclamado vencedor del trofeo.

## BEISBOL

### Campeonato de Cataluña

I y II categorías

Barcelona - Roca (aplazado).  
Español - Viladecans 2-8  
Viladecans B - Picadero 0-10  
Clasificación. — Picadero, Roca, Barcelona y Viladecans, 8 puntos; Español, 4; Veteranos y Viladecans B, 2, y Siemens, 0 puntos.

### Juveniles

D. Bosco - Picadero 6-21  
Español - Viladecans 7-11  
Clasificación. — Hércules y Siemens, 8 puntos; Picadero y Roca, 6; Barcelona y Viladecans, 4; Dom Bosco, 2, y Español, 0 puntos.

## BALONMANO

### Copa del Generalísimo

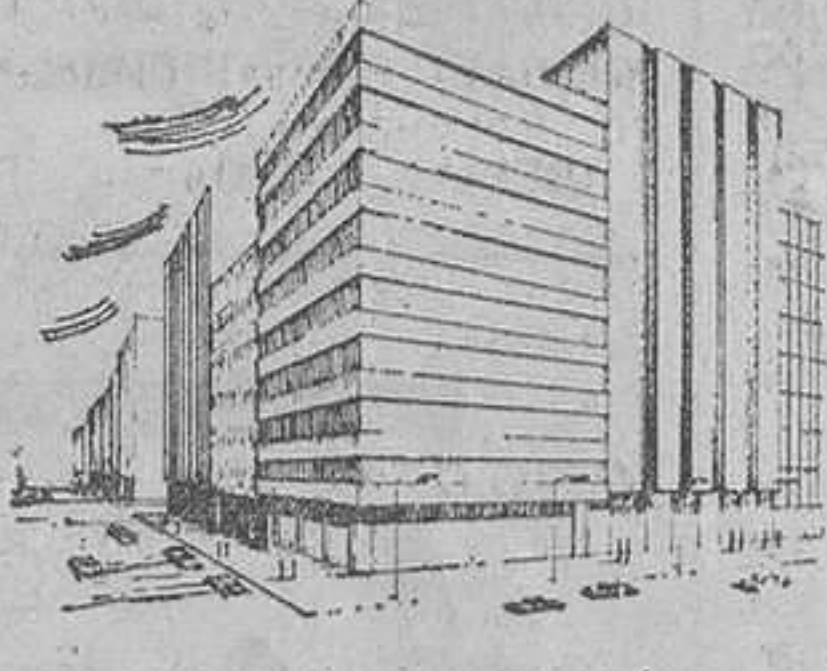
Dieciseisavos de final

Dominicos-Barcelona	15-28 (7-42)
A. Octavio-Bofarull	23-22 (14-29)
Palautordera-Sabadell	20-18 (19-24)
O. Puerto-Bidasoa	17-15 (11-14)
Córdoba-Granollers	8-28 (8-34)
Picadero-La S. Buelna	25-8 (16-16)
Sporting S. Valleherm.	10-11 (12-15)
P. Sagunto-Salleko	17-10 (14-22)
S. Antonio W.-Marcol	11-6 (15-25)
Anaitasuna-Crevillen.	22-12 (18-12)
C. A. Univers.-Bosco	18-15 (17-24)
Vizcaya-At.Madrid	19-27 (8-22)
Roca Gava-Biancho	22-19 (12-14)
Juv. Petrel-Sarriá Dalt	21-7 (5-14)
Alisas-Teucro	17-8 (11-15)

### Nuevo número de «Pista»

En el número 8 de la revista técnico-deportiva «Pista», correspondiente al mes de abril, destaca un amplio y completo informe sobre los acontecimientos producidos en el seno de la Federación Española de Patinaje, que culminaron en numerosas dimisiones, entre ellas las de los señores Boronat y Font, vice-presidentes de las federaciones Nacional y Catalana respectivamente.

# VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL



Hasta el próximo día 19 de mayo, se admitirán solicitudes iniciales para la construcción de Viviendas de Protección Oficial, cupo 1972, y que según la O. 24-3-1972 y directrices del III Plan de Desarrollo, pueden obtener, entre otros beneficios:

### GRUPO I

- Exenciones y Bonificaciones tributarias del 90 % durante 20 años  
200.000 ptas. de préstamo por vivienda en 8 años (al promotor)  
500.000 ptas. de préstamo por vivienda en 15 años (al comprador)

### GRUPO II

#### SUBVENCIONADAS

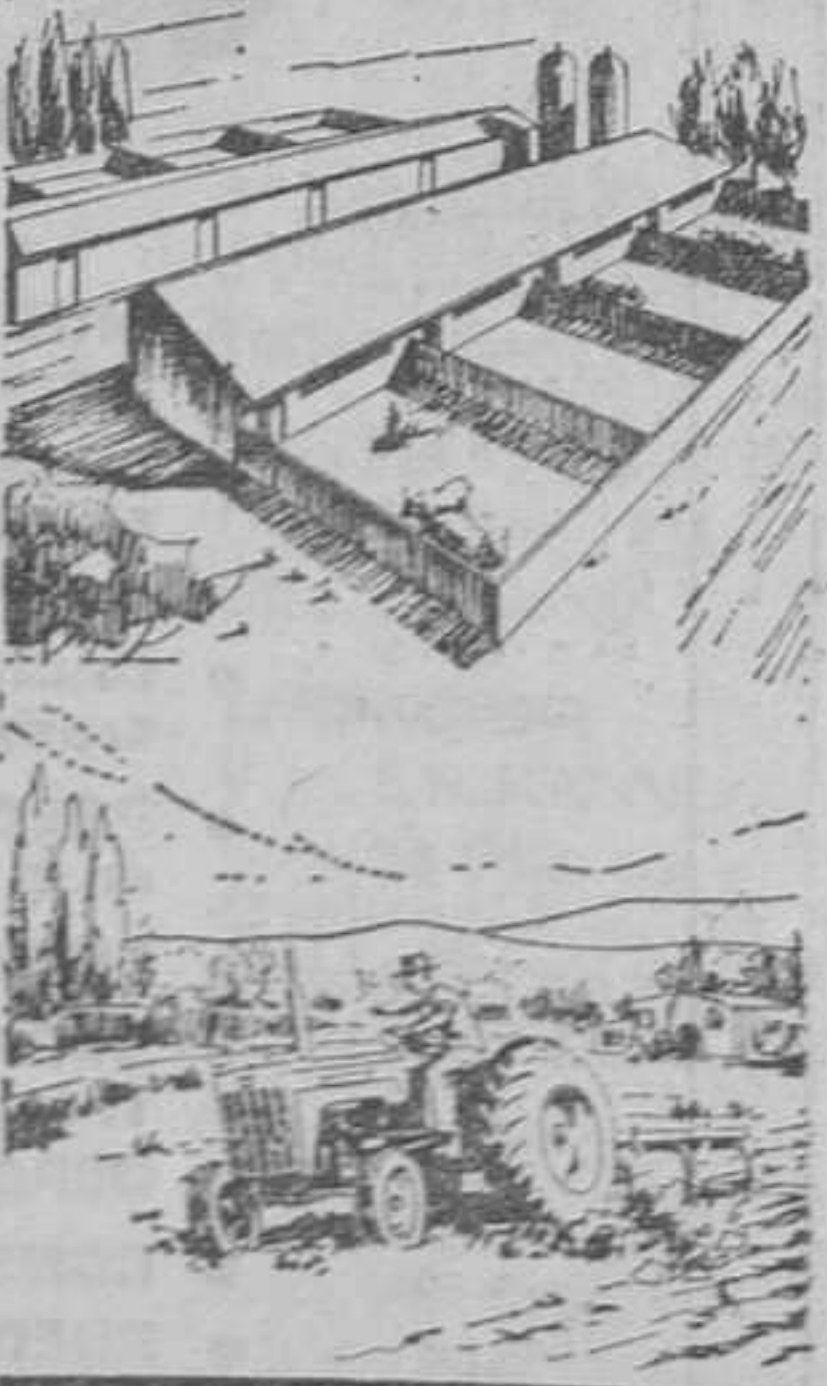
- Exenciones y Bonificaciones tributarias del 90 % durante 20 años.  
2.000 ptas. de préstamo por m2. edificado en 18 años (al promotor).  
30.000 ptas. de subvención por vivienda, o sea, regaladas.  
500.000 ptas. de préstamo por vivienda en 15 años (al comprador).

### TERCERA CATEGORIA

Cupo reservado para los Patronatos de Funcionarios y promociones oficiales.



# CREDITOS Y BENEFICIOS AGRICOLAS



No hay límite de plazo de prestación para la solicitud de beneficios agrícolas. En el III Plan de Desarrollo y otras disposiciones, ha merecido especial interés, entre otros, el SECTOR AGRICOLA. Recuerde que pueden obtener:

- 70 % de préstamo al interés del 4 % para toda clase de inversiones agropecuarias, tales como arreglar caminos, cuadras, corrales, plantaciones, etc.
- 10 % de subvención en casos concretos de compra de maquinaria, instalaciones y edificios de ganado vacuno, equipos de explotación, etc.
- 80 % de préstamos especiales para la creación o mejora de regadíos, electrificaciones, nivelaciones, etc. Intereses del 3,75 % y parte del capital prestado sin intereses y a devolver a largo plazo.

Francisco Moragas

GRANOLLERS - BARCELONA - VILLAFRANCA DEL P. - MADRID

CLAVE, 55-2º-T. 8700749 PELAYO, 50-4º-T. 2312563 RBIA. NTRA. SRA. 25-T. 8921991 COLABORADOR

CONSULTENOS QUE GRATUITAMENTE LE INFORMAREMOS  
COMPRAMOS FINCAS RUSTICAS Y PERMUTAS DE SOLARES

**PARA DEPORTISTAS EL LUGAR IDEAL EN BILBAO**

**Hostal Maroño**

PRECIOS POR PERSONA

Cena - Habitación y Des. - De 250 a 315 Ptas.  
Habitación y Pension - De 315 a 380 Ptas.

LAVABO - DUCHA  
AGUA CALIENTE  
CALEFACCION  
TELEFONO

HABITACIONES CON

CAPACIDAD 94 PERSONAS  
CORREO, 21 - TFNO. 23 31 30  
JUNTO A LA CATEDRAL  
EN EL TIPICO «CASCO VIEJO»  
FIGURA DEPORTIVA DE AYER  
PERURENA



SALON DEL AUTOMOVIL

# SE SUPERO LA AFLUENCIA DE PUBLICO DEL PASADO DOMINGO

Ayer, nuevamente, el Salón Internacional del Automóvil de Barcelona, confirmó otra vez su condición de gran acontecimiento popular y multitudinario. A pesar de la jornada algo desapacible, por lo que al tiempo atmosférico se refiere, desde primera hora de la mañana y aun antes de la hora oficial de apertura al público, se formaron largas colas ante las taquillas y puertas de acceso al recinto. La animación no decreció en las horas siguientes y hacia mediodía la cantidad de público que llenaba palacios y avenidas del certamen era verdaderamente impresionante.

Por otra parte, siguiendo el desarrollo de los actos programados, se celebró en una sala de actos del Palacio de Congresos la segunda sesión de la asamblea de la «Unión Internacional de Chauffeurs».

don Joaquín de Puig y de Cáncer, acompañado de su esposa. A su llegada al recinto del certamen fueron cumplimentados por el presidente del Comité organizador y vocales de turno.

**CREACION DEL COCKTAIL «SALON DEL AUTOMOVIL-72»**

Hoy lunes, al mediodía, y en la Sala de Prensa del Salón del Automóvil, tendrá efecto un acto organizado en colaboración con el «Club del Barman», en cuyo transcurso el presidente de esta entidad, don José-Luis Maruenda, elaborará un «cocktail» inédito que será bautizado con el nombre de «Salón del Automóvil-72» y que acto seguido será ofrecido a la degustación de los asistentes.

**EL SALON DEL AUTOMOVIL DE BARCELONA, PRIMERA FERIA EUROPEA DEL ACCESORIO Y LA INDUSTRIA AUXILIAR**

Entre los aspectos diversos que componen el conjunto lleno de brillantez y contenido el Salón Inter-

nacional del Automóvil de Barcelona, destaca por su importancia el sector dedicado a la industria auxiliar y los accesorios.

Todas las plantas del Palacio Ferial, además de amplios espacios abiertos en la avenida de María Cristina, se han destinado a los expositores del sector mencionado, y la extensión conseguida ha llamado particularmente la atención de los visitantes y compradores extranjeros, quienes unánimemente han comentado la condición del Salón de Barcelona como primera feria europea de la industria auxiliar y el accesorio del automóvil.

## NUEVOS MODELOS DE «BULTACO» SON LA ATRACCION DE LOS VISITANTES

La firma de San Adrián del Besós, que tantos éxitos internacionales ha conseguido desde que inició su expansión internacional, presenta algunos nuevos modelos en su stand del Salón Internacional del Automóvil.

Tomando como base la «Sherpa», ha lanzado al mercado una máquina de un cubitaje bastante superior, 325 c.c. y que saldrá al mercado por un precio de 44.450 pesetas y la segunda, una nueva «Lobito», en tres versiones, en 74 c.c., 125 c.c. y 175 c.c., cuyo precio en el mercado será aproximadamente de 28.150 a 30.800 pesetas. Estas son las novedades presentes y que son la atracción de los millares de aficionados que desfilan continuamente ante el stand de Bultaco.

Además, figuran en el mismo modelo ya clásicos de la marca barcelonesa, entre ellas la «Pursang» para los aficionados al moto-cross.

Y es que las marcas españolas no se duermen sobre los laureles. Es muy difícil llegar a conseguir fama internacional y como lo más difícil es mantenerse, los ingenieros de la firma se preocupan continuamente de que a pesar de que las máquinas den un excelente rendimiento, estas sean mejoradas continuamente.

Bultaco, que cuenta en su haber con los Campeonatos de España de Trial, Moto-Cross, Resistencia y Todo Terreno, continúa cuidando y mimando las máquinas de montaña, que como en otros tiempos la velocidad, han servido para cimentar internacionalmente la fama de esta motocicleta, nacida en San Adrián de Besós y conocida en todo el mundo.

# BULTACO EN EL SALON DEL AUTOMOVIL



El Excmo. Sr. ministro de Industria, López de Letona, es atendido en el «stand» de Bultaco por don Francisco X. Bultó, presidente de la firma, quien le informó sobre la completa gama de motocicletas que fabrica esta firma barcelonesa. El señor ministro mostró, principalmente, su atención en los nuevos modelos «Lobito MK-6», de 74, 125 y 175 c.c., elogiando el diseño y acertadas características de los mismos

### VISITA DEL JEFE DEL SECTOR AEREO

Visitó el Salón del Automóvil el jefe del Sector Aéreo de Cataluña,

### El Rally Femenino Montserrat, puntuable para el Campeonato de España

La Escudería Condal, y el Club 600, tienen programada para el próximo día 11 de mayo, la disputa del «Rally Femenino Montserrat», puntuable para el Campeonato de España.

La prueba, de 111 Km. de recorrido, discurrirá con salida de la carretera de Sardanyola, siguiendo por Ripollet, Polinyà, Caldas de Montbuy, Llisá de Munt, San Feliu de Codinas, Gallifa, S. Lorenzo Savalls, Castellar, Sentmenat y por Polinyà regreso al hito 7.400 de la carretera de Sardanyola a Barcelona.

El Rally, especialmente estudiado para las féminas amantes del volante, cuenta también con los corrientes tramos de velocidad pura, y ha despertado gran interés entre las aficionadas al deporte del motor.

### II Carrera en cuesta a la Mata

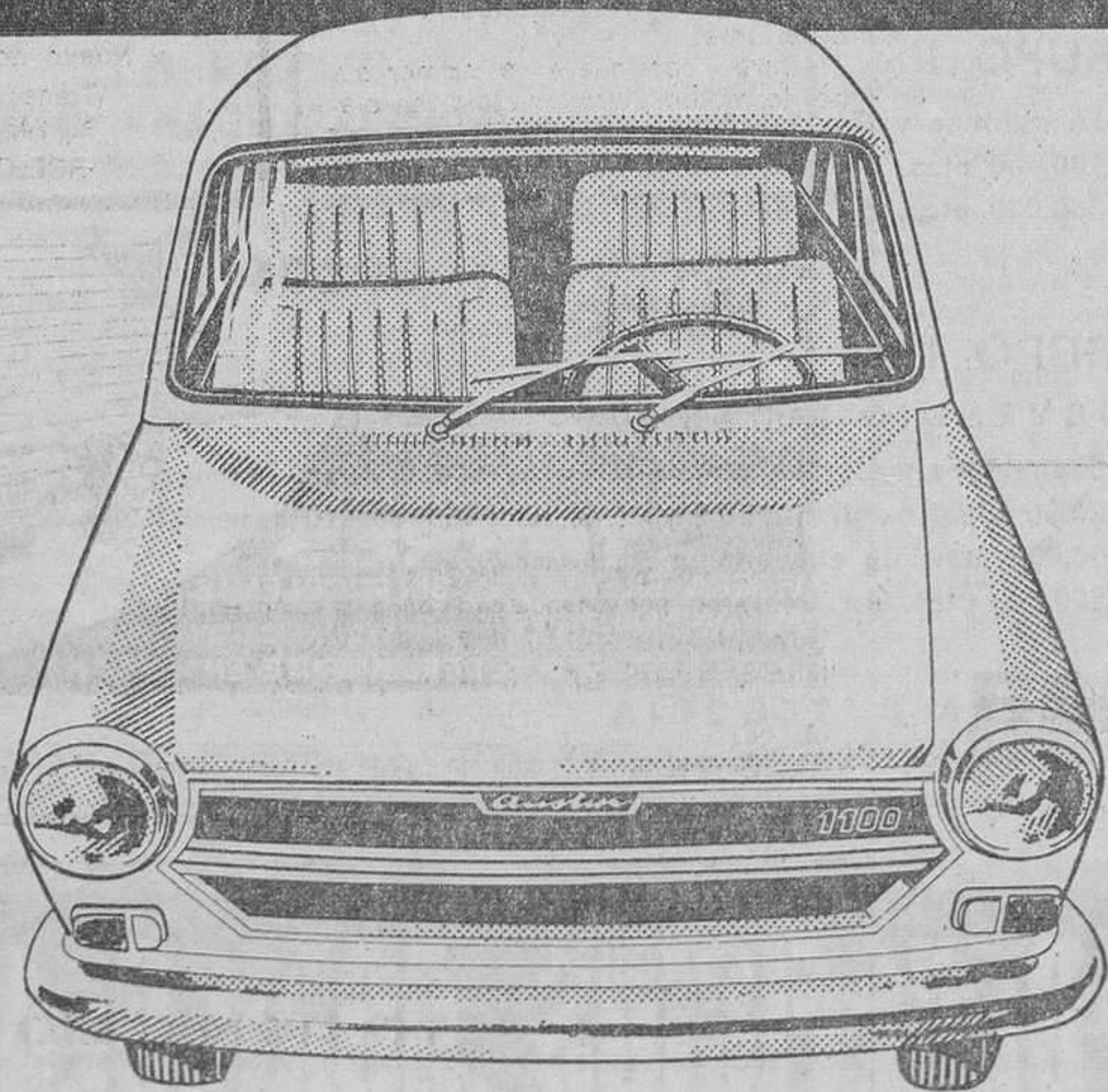
Mañana, martes 2 de mayo, quedará cerrada la inscripción para participar en la segunda edición de la «Carrera en Cuesta a la Mata», puntuable para el Campeonato de Cataluña de Velocidad, y de cuya organización cuida el Motor Atlético Tarrasa Hockey Club.

Hasta el momento figuran inscritos los más destacados volantes de la región, aunque también han confirmado su participación varios vehículos de La Coruña, que medirán sus fuerzas y «habilidad» con los pilotos catalanes.

La prueba discurrirá por la carretera local de Tarrasa a Talamanca, con salida de la cota 640, hito 9,00 y la llegada al hito 14,600 cota 640, por lo que su longitud será de 5.600 metros y una pendiente del 3,63 por ciento.

Los entrenamientos tendrán efecto el próximo sábado y la competición será el domingo, día 7.

DESINTOSIQUESE pasando los fines de semana en el pueblo más pintoresco de Cataluña y de más variedad de árboles de toda Europa. VILADRAU (Montseny), donde encontrará magníficos Hoteles y toda clase de Establecimientos.  
**Gentileza de: HOTEL MASIA DEL MONTSENY**  
 (Can Bassot) T. 55 y HOSTAL BOFILL T. 7



## Nuevo Austin 1100: Hecho para durar.

Potente. Agil. Alegre. Seguro. Sólido.  
 Un señor coche desde hoy... hasta que usted quiera.  
 Venga a conocer esta obra maestra de British Leyland.

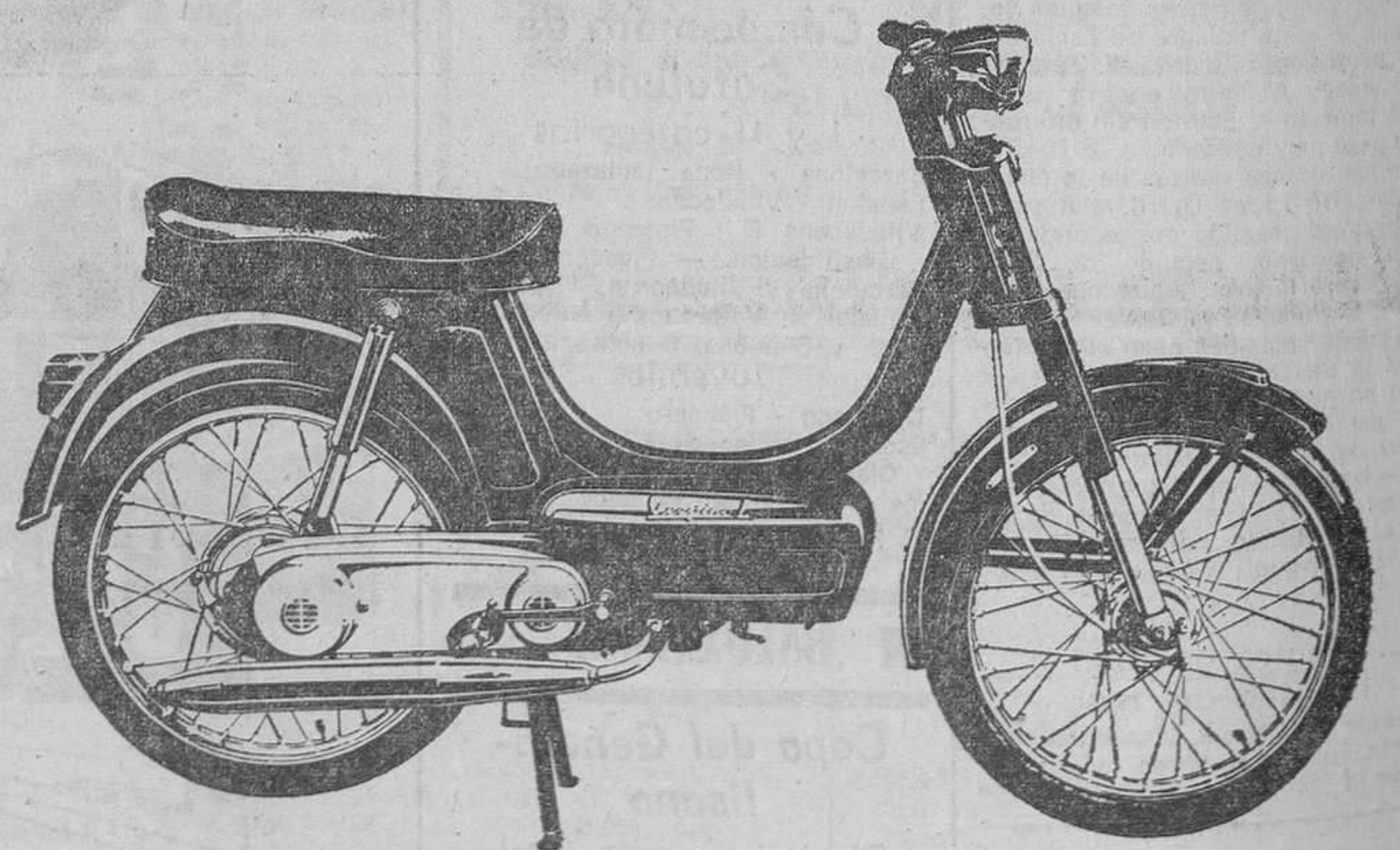
Precio f.f.: 117.500 ptas.



## MOTORSOL, S.A.

Llansa, 1 y 3      Manso, 7-11      Gral. Mitre, 112  
 Balmes, 229-231      Nápoles, 306-312      Floridablanca, 133

## Vespa Lujo... el ciclomotor distinto



- MOTOR de 49 c.c. con distribución rotativa, refrigerado por aire forzado.
- ENCENDIDO ELECTRONICO: Mayor potencia y regularidad del motor. Menor consumo de gasolina. Arranque inmediato. Sin platinos. Puesta a punto permanente.
- CAMBIO AUTOMATICO mediante variador continuo de velocidad y transmisión secundaria por engranajes helicoidales.
- PASO DE PEDALES A MOTOR Y VICEVERSA, mediante mando situado en el manillar.
- EMBRAGUE AUTOMATICO centrífugo.
- SUSPENSIONES: Delantera; Horquilla telescópica en baño de aceite. Trasera, por muelles helicoidales.
- DEPOSITO protegido por el carenado del motor, capacidad 3,3 litros.
- CONSUMO: 1,6 litros/100 kms. de mezcla al 2%.
- RUEDA TRASERA DESMONTABLE tipo automóvil.

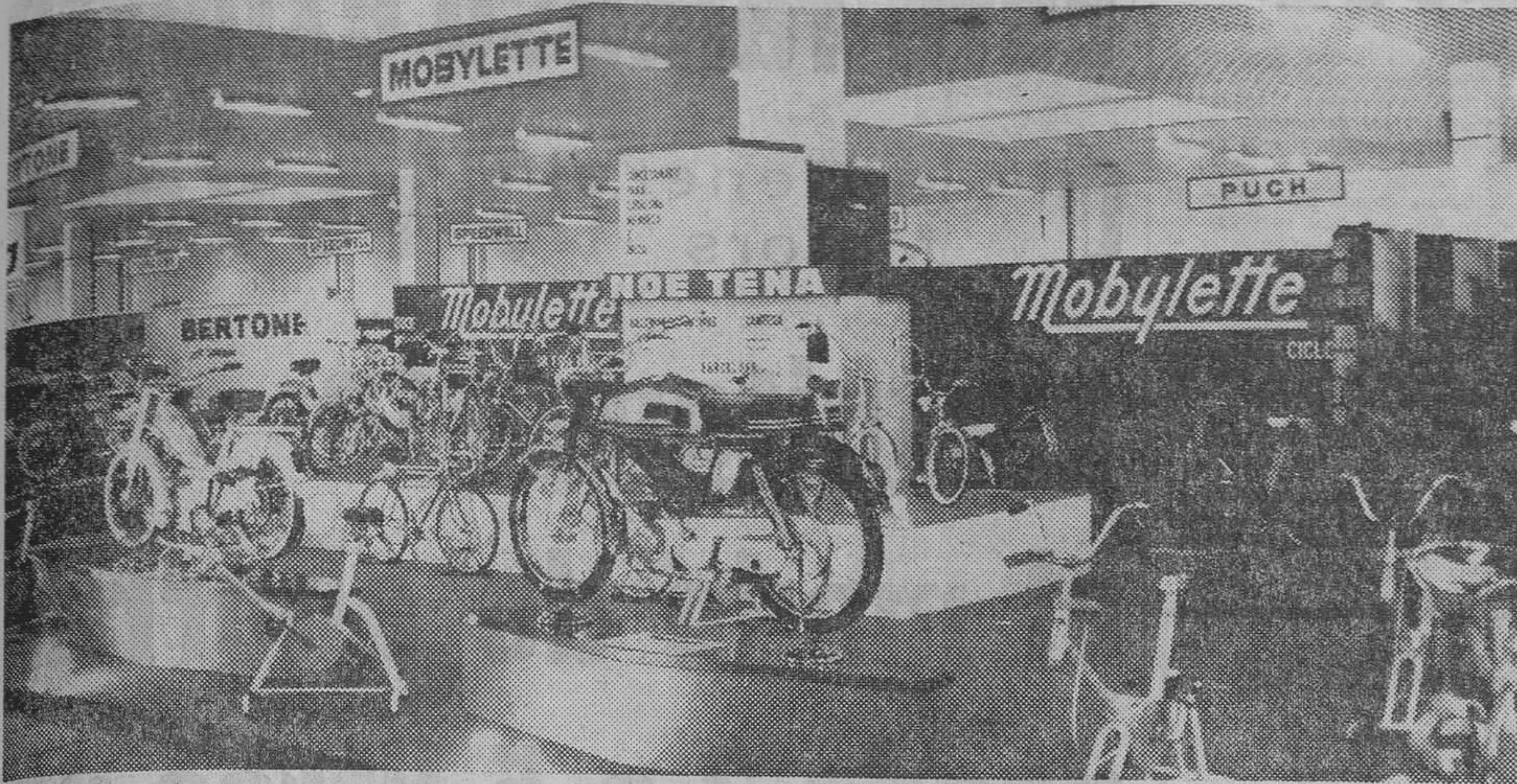
SIN CARNET DE CONDUCIR • SIN MATRICULACION • SIN IMPUESTO DE LUJO

MOTO VESPA, S.A.





# MOBYLETTE, UNO DE LOS MAS DESTACADOS ATRACTIVOS DEL SALON



Ocho modelos distintos presenta MOBYLETTE en su «stand» del Salón del Automóvil, destacando poderosamente los modelos destinados a circular por la ciudad, que por su facilidad de manejo y maniobrabilidad les permite una circulación rápida y fácil, permitiendo también el evitarse el agobio a la hora de encontrar aparcamiento. MOBYLETTE continúa en la cima, tanto en producción como en ventas, no sólo en España, sino en el mundo entero, como lo confirma la cifra de más de doce millones vendidos en todo el orbe. También destaca en el «stand» los distintos modelos de CYCLOSTATIC, que permite hacer deporte en el propio domicilio, manteniendo así la agilidad corporal y eliminar las grasas con sólo unos minutos de utilización, ganando en salud.

## Renault 6 es generoso



## Venga a probarlo con toda confianza

Los concesionarios Renault de Cataluña le ofrecemos el coche de confianza en:

**BARCELONA**  
S. A. VENTA DE AUTOMOVILES  
Córcega, 293-295  
Rosellón, 188-190  
Travesera de las Corts, 146-148  
Generalísimo Franco, 508-510  
Avda. Meridiana, 85-87  
Vilamarí, 30-32

Guipúzcoa, 141-143  
Casanova, 244  
Marqués del Duero, 126  
Hospitalet. Generalísimo, 92-96  
Molins de Rey. José Antonio, 21  
Cornellá. Avda. José Antonio, 111-117  
Cornellá. Rubio y Orts, 273  
Martorell. Avda. J. Antonio, 30 A  
San Adrián. Maragall, 27  
Prat de Llobregat. Avda. del Canal, 126  
San Feliú de Llobregat. José Ricart, 2-4  
E.A.C.A.S.A.  
Esplugas, Prl. Avda. del Generalísimo s/n  
San Andrés, 356-358  
Balmes, 418-420  
Bori y Fontestá, 23-25  
P.º Maragall, 272-276  
Gala Placidia, 1-3

**CALELLA**  
GARAJE SAN JAIME, S. A.  
Ctra. Francia s/n

**GERONA**  
SANTIAGO JUANDO, S. A.  
Ultonia, 7-9

**GRANOLLERS**  
AMADEO PRUNA MAS  
Alfonso IV, 25

**LERIDA**  
MAYF LAMOLLA, S. L.  
Avda. Caudillo, 16  
Ctra. Barcelona, Km. 457

**MANRESA**  
GARAJE TACHO, S. A.  
Ctra. Cardona, 71-73

**MATARO**  
JUAN CLAVEL VILA  
Avda. Maresme, 8

**MOLLERUSA**  
ANSELMO LLOVERA PADULLES  
Ferrer y Busquest, 70

**SABADELL**  
COMERCIAL MARTI, S. L.  
Paseo del Comercio, 102  
Paseo Manresa, 29-37  
Papa Pio XI, 59

**SAN BAUDILIO DE LLOBREGAT**  
JAIME ROS BINEFA  
Torras y Bages, 45

**SAN FELIU DE GUIXOLS**  
COMERCIAL METROPOL; S. A.  
Ctra. de Gerona, 7

**TARRAGONA**  
VDA. E HIJOS DE JAIME GARAU, S. A.  
Ctra. de Valencia, Km. 277,3  
Conde de Vallengano, 133  
Tortosa. Comercio s/n  
Amposta. Avda. Generalísimo, 100

**TARRASA**  
IZQUIERDO, S. A.  
Ctra. Moncada, 186-202  
Avda. Caudillo, 235

**VICH**  
HNOS. POU PADROSA, S. A.  
Ctra. de Manlleu s/n

**RENAULT 6**  
es de confianza

## «DODGE 3.700 GT», COCHE DEL AÑO

El título en plata y otro del coche del año ha sido entregado a Chrysler España, para su modelo Dodge 3700 GT, por el vicepresidente del Salón del Automóvil de Barcelona, Antonio Palouzié.

Fue recibido por el presidente de Chrysler, Estanislao Chaves Viciana y el vicepresidente ejecutivo y director gerente, Franklin M. Rogers, en un acto celebrado en el stand de la marca, ante los cuatrocientos

concesionarios que han acudido a Barcelona para asistir a su convención.

El título de Coche del Año es concedido por votación entre automovilistas de toda España, a través de diarios, HOJA DEL LUNES, revistas y emisoras de radio, organizado por la agencia de prensa, Motor Press, bajo control de la Asociación Nacional de Usuarios.

## DOS NUEVOS MODELOS «DERBI» SALDRAN PROXIMAMENTE AL MERCADO

Derbi, marca española triple campeona mundial, junto en su piloto Angel Nieto, ha presentado dos nuevos modelos en el Salón Internacional del Automóvil, que se está celebrando actualmente en Barcelona.

Completa era la gama de vehículos de pequeña cilindrada lanzados al mercado por la fábrica de Martorells, pero, buscando una constante superación, procura estar siempre en esta primera línea a la que si es difícil llegar lo es aún mucho más mantenerse. Y conscientes de su deber para con el deporte y con el prestigio de un nombre, labora continuamente en busca de ofrecer cada vez mejores productos a precios asequibles.

Así las novedades de «Derbi» en el Salón del Automóvil son dos que merecen destacarse. La primera, la «Réplica Angel Nieto, campeona del mundo», de 50 c.c., con motor monocilíndrico de dos tiempos y 48/767 c. c. de cilindrada. Refrigeración por aire y potencia de 15'5 cv. a 15.000 r. p. m., suspensión delantera por horquilla tele-hidráulica especial y la trasera basculante con amortiguadores tele-hidráulicos especial competición. Cuadro de doble cuna abierto. Carenado aerodinámico de fibra de vidrio doble freno de doble leva el delantero y especial competición los dos. Su velocidad máxima es de 165 kmh.

La segunda, es el ciclomotor «Derbi-Coyote», de 48/767 c. c. de cilindrada, potencia máxima de 2'7 cv. a 5.700 r. p. m., suspensión delantera por horquilla tele-hidráulica y la trasera con horquilla oscilante con amortiguadores de doble fuelle. Frenos de expansión interna, de 105 mm. de diámetro. Consumo medio de 2'25 l. por 100 Km. y una velocidad de 40 kmh.

Y su precio oscilará sobre las 16.000 pesetas.

No dudamos que estos nuevos modelos de «Derbi», cuando salgan al mercado, conseguirán el mismo favor del público logrados por los anteriores.

«Derbi» continúa en el primer plano de motociclismo mundial en plan competitivo, al participar este año en los grandes premios en las ca-

tegorías de 50 c.c., 125 c. c. y 250 c. c. y en el plan industrial, sacando al mercado año tras año nuevos modelos para mantenerse en este primer plano del motociclismo mundial conseguido tras largos y grandes esfuerzos.

«Derbi» está acreditando desde hace años el nombre de España tanto industrial como deportivamente y es algo digno de admiración por todos los aficionados a un deporte tan duro como es el motociclismo y una industria en donde la competencia es enorme y en donde encaramarse hasta las primeras posiciones es sólo posible gracias a la calidad.



**DURALEU-FORTE**  
Homologado oficialmente por la R. F. M. E.

HOY TODAVIA  
ESTA A TIEMPO  
MANUFACTURAS  
PLASTICAS ALEU

Nuevo domicilio:  
Granada, 110  
Tel. 246 42 84  
BARCELONA (5)

## Ahorre esfuerzos y tiempo...

salga y entre en su  
garaje por la puerta...  
**TORRES**  
LIGERA · SILENCIOSA · SIN PROBLEMAS  
MECANICOS

VISITE EXPOSICION PERMANENTE EN

TALLERES Y CONSTRUCCIONES  
**TORRES, S. A.** ELCANO, 22 TELEFONO 241 90 05\* BARCELONA-4

## NUEVO DOMICILIO

### SERVICIO ANTI-ROBO CLÁUSOR

DIPUTACION, 401  
(ENTRE NAPOLÉS Y SICILIA)  
TELEF. 245.94.58  
BARCELONA-13

## LA ULTIMA PALABRA DE LA TECNICA

descubra...  
examine...  
nuestro SOFITO



• más duración  
• mayor garantía  
• mejor presentación  
• sin roturas

Fabricado con nuestro sistema PATENTADO de «clips» niquelados para evitar la rotura de la varilla

OTRA CREACION DE: **HAYE-FIX, S. A.**  
Información técnica: Tel. 337 26 08 (3 líneas)

PÍDALO A SU PROVEEDOR HABITUAL

CASA FUNDADA EN 1921



# LOS ULTIMOS MODELOS DEL AUTOMOVIL

El Salón Internacional del Automóvil de Barcelona es un escaparate en el que se ofrece a los usuarios o futuros usuarios, las últimas novedades de la industria de la automoción. Por este motivo no debe de extrañarnos que las marcas afincadas en nuestro país presenten sus últimas novedades para que el público español pueda elegir su modelo de lo preferido que se ha lanzado o se lanzará al mercado.

Entre estos vehículos destacan, en materia de automóviles, el SEAT 127, lanzado recientemente en Italia y que ya ha sido probado por los medios informativos españoles en Lanzarote. Se trata del primer vehículo de la firma con tracción delantera. Va dotado de un motor de 903 c.c. El 127 es un coche de cuatro plazas y dos puertas, con amplio maletero posterior, cuyo acceso está facilitado por una tercera puerta.

SEAT ha previsto una cadena inicial de lanzamiento de 400 unidades, que podrán incrementarse al doble si las exigencias del mercado lo hacen necesario. Su velocidad punta es de 140 kilómetros por hora.

La gama de los R-12 está completa con el lanzamiento del «Familiar» de este modelo. Pero, en el «Stand» de FASA, figura un vehículo lanzado recientemente por la casa matriz en Francia y que está llamando poderosamente la atención de los miles de visitantes del Salón. Se trata del R-5, que ha sido preparado como sustituto del famoso 4-L.

Este vehículo, estudiado principalmente para hacer vida ciudadana tanto por sus dimensiones exteriores, aunque también puede asegurarse, por la potencia de su motor, un excelente rendimiento por carretera.

Su motor es de 956 c.c. lo que le permite alcanzar velocidades de 135 kilómetros por hora. También está prevista una variación del modelo, con motor de 782 c.c. que saldrá bastante más económico y cuya velocidad punta no excederá de los 120 kilómetros por hora. Asimismo consta de otras interesantes innovaciones, que le con-

vertirán a no dudarlo, en uno de los coches favoritos para el usuario de nuestro país.

El Simca-E, es uno de los vehículos presentados como novedad por Chrysler España. Su motor de 1.204 c.c., potencia que le permitirá alcanzar velocidades de 145 kilómetros por hora. Cuenta con nuevos asientos así como otras innovaciones que le serán de utilidad al usuario, pues por dimensión, visibilidad y economía de mantenimiento, cumple con todos los requisitos exigidos por las necesidades del mercado.

Por su parte, British Leyland Authi, presenta su Austin 1.100, cuyas características difieren por completo de cuantos vehículos de idéntica cilindrada existen en el mercado. Automóvil estudiado para ser un vehículo de trabajo, ideal para

personas que deban desplazarse con frecuencia y adaptable a cualquier tipo de carretera. Cómodo en el interior, y por su tracción delantera, seguro, estable y muy manejable.

Y, hemos dejado para último al Citroen GS, que hizo su presentación oficial en el Salón de París, el año pasado. Se dice que las ventas en nuestro país se iniciarán hacia finales de este año y cuáles serán las características concretas del modelo fabricado en España. Pero por lo que se sabe del modelo galo, es suave de motor, magnífica suspensión y su velocidad es rayana a los 150 kilómetros por hora de velocidad máxima.

A todo esto, hay que añadir la elegancia de líneas y puede considerarse como un auténtico vehículo familiar.

## PRODUCCION ESPAÑOLA DE VEHICULOS (UNIDADES)

	1970	1971	%
Turismos	451.159	448.937	- 0'5
Autobuses y autocares	3.156	3.317	+ 6'8
Vehículos todo terreno	12.494	10.923	-12'6
Furgones	44.929	42.558	- 5'2
Camiones:			
Hasta 3'5 tons.	8.415	7.657	- 9'0
De 3'5 a 8 tons.	6.871	5.371	-21'8
De más de 8 tons.	10.683	7.857	-26'4
Tractocamiones	2.073	990	-52'2
Bicicletas	258.650	244.875	- 5'3
Ciclomotores	147.997	127.127	-14'1
Motocicletas:			
Hasta 150 c.c.	6.164	7.734	+25'5
Más de 150 c.c.	23.001	28.800	+25'2
Motocarros	1.197	273	-77'2
Tractores	19.513	16.947	-13'1

# Freno-control el delator

## de las averías de sus frenos.\*

Ud. ya puede alejar definitivamente el fantasma de las posibles averías en el sistema de frenos, causante de gran cantidad de accidentes. Freno-Control es el único sistema que le permite mantener un control constante sobre el funcionamiento de sus frenos. Instalados en el salpicadero, dos pilotos de color verde y rojo le mantendrán informado al segundo de lo que ocurre en el circuito de frenos. Mientras el piloto verde permanece encendido, el funcionamiento

es normal. Al encenderse el rojo, le advierte del peligro de avería con tiempo suficiente para frenar y detener el vehículo sin problemas. Freno-Control es de simple y rápida instalación. Y sólo vale 575 pts. Un precio muy razonable para asegurarse la vida. Consulte a su taller mecánico.

\*Concebido paralelamente con las nuevas normas de seguridad que se emplearán en toda España.

ALAS cataluña



Fabricado por: **FRE-CO, SA**

Distribuidor exclusivo para Cataluña y Baleares:  
Suministros Industriales Ricardo Ventosa  
Layetana, 39 -30 Barcelona - Tel. 310 07 96 - 218 40 87

# AUTOMOVILISTAS!!

## Este famoso experto

(de la General Motors) revela

## gratuitamente

# el modo de ahorrar desde 2 a 5 litros de gasolina cada 100 km

PARA obtener este resultado no es necesario ser perito mecánico ni poseer conocimientos especiales sobre la materia. Es suficiente aprender algunos « detalles » y hacer en menos de dos minutos una pequeña modificación en sus bujías. Vincent Lombardi enseña también como aumentar por lo menos en 15 000 kms la vida de sus neumáticos. Como repintar su coche igual que un profesional por menos de 300 Pts. Como obtener aceleraciones asombrosas dejando atrás en los semáforos a coches mucho más potentes que el suyo.

- En este libro que usted podrá examinar de modo gratuito en su propia casa durante 15 días, Lombardi le enseña entre otras cosas:
- 1) Como aumentar la potencia de su coche de 25 a 30 %.
  - 2) El modo fácil de hacer desaparecer de su carrocería, los arañazos, manchas, etc.
  - 3) La manera de eliminar la oxidación de los cromados... y mantenerlos resplandecientes durante años.
  - 4) Como construirse asientos-camas.
  - 5) Como dar a su coche el aspecto de un « fuera serie ».
  - 6) La forma de evitar la carbonilla en los cilindros, la rectificación de las válvulas, las complicaciones con el embrague, la revisión del carburador, de los frenos y del motor de arranque.
  - 7) Como ajustar usted mismo los frenos, economizando 300 pesetas.
  - 8) De que modo puede dar una segunda vida a su batería ahorrando cerca de 1 000 pesetas.
  - 9) Como reparar una pérdida en el radiador, sin gastar alrededor de 400 pesetas.
  - 10) Lo que debe usted hacer cuando su motor se resiste a arrancar.
  - 11) Como obtener en invierno un calentamiento más rápido en su motor.
  - 12) Como fabricar en caso de accidente, una señal luminosa que no le costará un solo céntimo.
  - 13) Como cortar en 20 segundos una pérdida de aceite.
  - 14) Lo que usted deberá hacer en caso que su motor se cale, cuando se recaliente, produzca detonaciones o falsas explosiones, o si un humo negro saliese de su tubo de escape, etc. etc.

Economía Automovilística, en las mayores universidades del mundo. Y el libro de Lombardi (el mismo que usted puede examinar durante 15 días de modo completamente GRATUITO en su propia casa) esta considerado ser tan excepcional que, ha sido admitido en ciertos países sin pagar DERECHOS DE ADUANA! Ha sido igualmente objeto, de emisiones de radio y TV.

Estamos seguros que cuando usted descubra como economizar de 2 a 5 litros de gasolina cada 100 kms; como prolongar la vida de sus neumáticos 15 000 kms, como dejar atrás a un coche más potente que el suyo, etc. etc. usted no querrá separarse de este libro prodigioso. Esta es la razón por la cual le permitimos examinarlo gratuitamente durante 15 días antes de decir si desea conservarlo en su poder, o no. Es suficiente enviarnos el Boletín de Pedido Gratuito que incluimos al final para recibir a vuelta de correo el libro de Lombardi.

Durante largas semanas usted podrá probar y aplicar por sí mismo las técnicas de Lombardi y constatar su eficacia. Si después de los 15 días de prueba enteramente gratuita no se siente convencido y entusiasmado, devuélvanos simplemente el libro Y USTED NOS DEBERÁ ABSOLUTAMENTE NADA!

En caso contrario, este curso por el cual miles de automovilistas y técnicos de todo el mundo han pagado la suma de 1 800 Pts le pertenece por nada más que 275 Pts. Aproveche este ofrecimiento, pues aunque usted no decida conservar este asombroso libro, habrá tenido la oportunidad de aprender y constatar gratuitamente durante 15 días, lo que puede hacer por usted y su coche! Nada para perder pues, y todo para ganar. Pero apresúrese, puesto que este ofrecimiento no es gratuito nada más que hasta que se agote la edición de introducción en España. De modo que, RECORTE rápidamente el BOLETIN enteramente GRATIS, que incluimos a continuación.



Un experto mecánico revela los secretos para economizar gasolina

¿QUIÉN ES VINCENT LOMBARDI ?

Durante 35 años, uno de los mejores mecánicos de la GENERAL MOTORS y de FORD - antiguo Presidente de la Sociedad Americana de Proprietarios de Garages - un hombre que ha mejorado personalmente los modelos de más de 50 000 coches! En este artículo el Sr Lombardi le enseña como ganar uno o dos kilómetros de más por cada litro de gasolina

## BOLETIN DE PEDIDO ENTERAMENTE GRATUITO

a remitir a I.M.O. MANSO, 14 - Barcelona 15 Tels. 224 9504 243 8313  
Si, yo deseo examinar gratuitamente el famoso libro de Vincent Lombardi, que acaba de ser editado en España. Si yo no me considerase enteramente satisfecho desde todos los puntos de vista, yo le devolveré el libro SIN DEBERES NADA. En caso contrario yo le conservaré y les remitiré la suma de 275 Pts dentro de los 15 días de haber recibido el libro.

VL-HLB-2  
Nombre .....  
Calle .....  
Localidad .....  
Provincia .....

15 DIAS de examen completamente gratuito SIN NINGUN COMPROMISO

Las técnicas de Lombardi han sido enseñadas en los cursos de



## LA MOTOCICLETA EN EL SALON

Inudablemente el sector motociclista ofrece grandes novedades en el Salón Internacional del Automóvil. No ha habido marca que no haya presentado nuevos modelos o mejorado los ya existentes en el mercado y otras, que pa en el momento de ser lanzados en serie al mercado.

Así vemos como todas las marcas, Montesa, Bultaco, Ducati, OSSA, Guzzi, Lambretta, Mobyette, Sanglas, Puch, Vespa, etcétera han lanzado nuevas versiones de sus modelos que han captado la atención de los millares de usuarios, que encuentran en la motocicleta un vehículo útil para su cotidiano deambular por la cada vez más saturada ciudad o bien, encuentran en las dos ruedas, este vehículo de evasión que les permite salir de la ciudad y lanzarse a la conquista de los lugares tranquilos de las altas cumbreras en busca de esta paz que se pierde por completo en las urbes.

Quizá la gama más completa de vehículos para practicar los deportes de montaña la ha lanzado Montesa. Desde la pequeña «Cota 25», hasta la «Cota 348» cubren todas las cilindradas para la práctica del Trial, deporte que está alcanzando cada vez mayor número de adeptos, no sólo en plan competitivo, sino también en plan de simple aficionado en busca de los espacios libres.

Derbi, continúa cuidando sus vehículos de pequeña cilindrada. A pesar de que en plan competitivo acudirá a los Grandes Premios con máquinas de 50 c.c., 125 c.c. y 250 c.c., ha aumentado su número de modelos con los nuevos tipos de 50 c.c. que ha bautizado con el nombre de «Réplica Angel Nieto», «Campeona del Mundo» y «Coyote», que por sus características no dudamos que alcanzarán el favor de millares de aficionados.

Por su parte, OSSA, con el reciente «Mick Andrews Réplica», de Trial, máquina que ya va avalada con grandes triunfos deportivos, y su completa gama, tanto de trial como de moto-cross.

Bultaco presentó dos novedades en el Salón de Barcelona. La primera, una versión muy esperada por la afición, con 325 c.c. que tiene como base la «Sherpa», nombre famoso en el mundo motociclista y la segunda, una nueva

«Lobito» en sus tres versiones de 74 c.c., 125 c.c. y 175 c.c.

Moto Vespa, ha mejorado considerablemente el modelo que está saturando el mercado. Vespa que hace ya tiempo traspasó nuestras fronteras, se está consolidando en el continente. Mientras que los modelos de competición, que llevarán el nombre famoso de «Giler» se cuida, mientras, de exportar los modelos italianos, hasta que, se confía en que a últimos de este año, puedan salir los modelos de 50 c.c. y 74 c.c. fabricados en España al mercado nacional.

Otro ciclomotor que ha alcanzado el favor del público como indican los más de dos millones que circulan por España y países de allende de nuestras fronteras, ofrece a los visitantes del Salón su gama completa de estos ciclomotores de fama mundial.

También Servetta, dispone todos sus modelos, algunos de ellos prototipos que saldrán próximamente al mercado. Ha cuidado mucho todos los detalles de fabricación y entre ellos hay que destacar la Lambretta de 49 c.c. en sus dos versiones, uno tipo sport y otro de turismo.

Y hemos dejado por último a Mototrans, fabricante de las motocicletas Ducati, que continúa en su plan de expansión. Autorizada ya hace tiempo por su casa matriz a exportar alguno de los modelos de la firma, ha procurado al mismo tiempo perfeccionar algunos modelos y lanzar otros de nuevos, con cuyo modelo de 250 c.c. ya se han equipado algunas policías municipales de distintas provincias españolas.

Y ahora, algunos detalles estadísticos: el 1971 se redujo la producción de ciclomotores en un 14% por ciento, fabricándose en total 127.127 vehículos. En motocicletas hasta 125 c.c. la producción ha tenido un incremento de 25'5 por ciento, con 7.734 máquinas fabricadas y en superiores a este cubicaje el incremento ha sido de un 25'2 con 28.800 máquinas lanzadas al mercado.

En el capítulo de exportaciones, el valor de las motocicletas españolas vendidas a países allende nuestras fronteras ha ascendido a 676 millones de pesetas, 173 millones más que en 1970.

Dicen que obras son amores y no buenas razones. En el sector motociclista, el incremento es continuo y, una vez más, ha quedado demostrado que los éxitos deportivos van muy unidos a los éxitos comerciales... o viceversa. — A. T.

# EL EXITO DEPORTIVO ACAPARA EL INTERES DEL STAND PIRELLI



En la memoria de todos los aficionados al deporte del motor figura en lugar destacado el triunfo alcanzado en la última edición del Rallye de Montecarlo, por Munari y Manucci, pilotos de un «Lancia», equipado con neumáticos Pirelli. En honor a este resonante triunfo, el vehículo aparece en el podium de honor del «stand» de Pirelli en el que figuran, además, una extensa gama de los neumáticos producidos por la firma

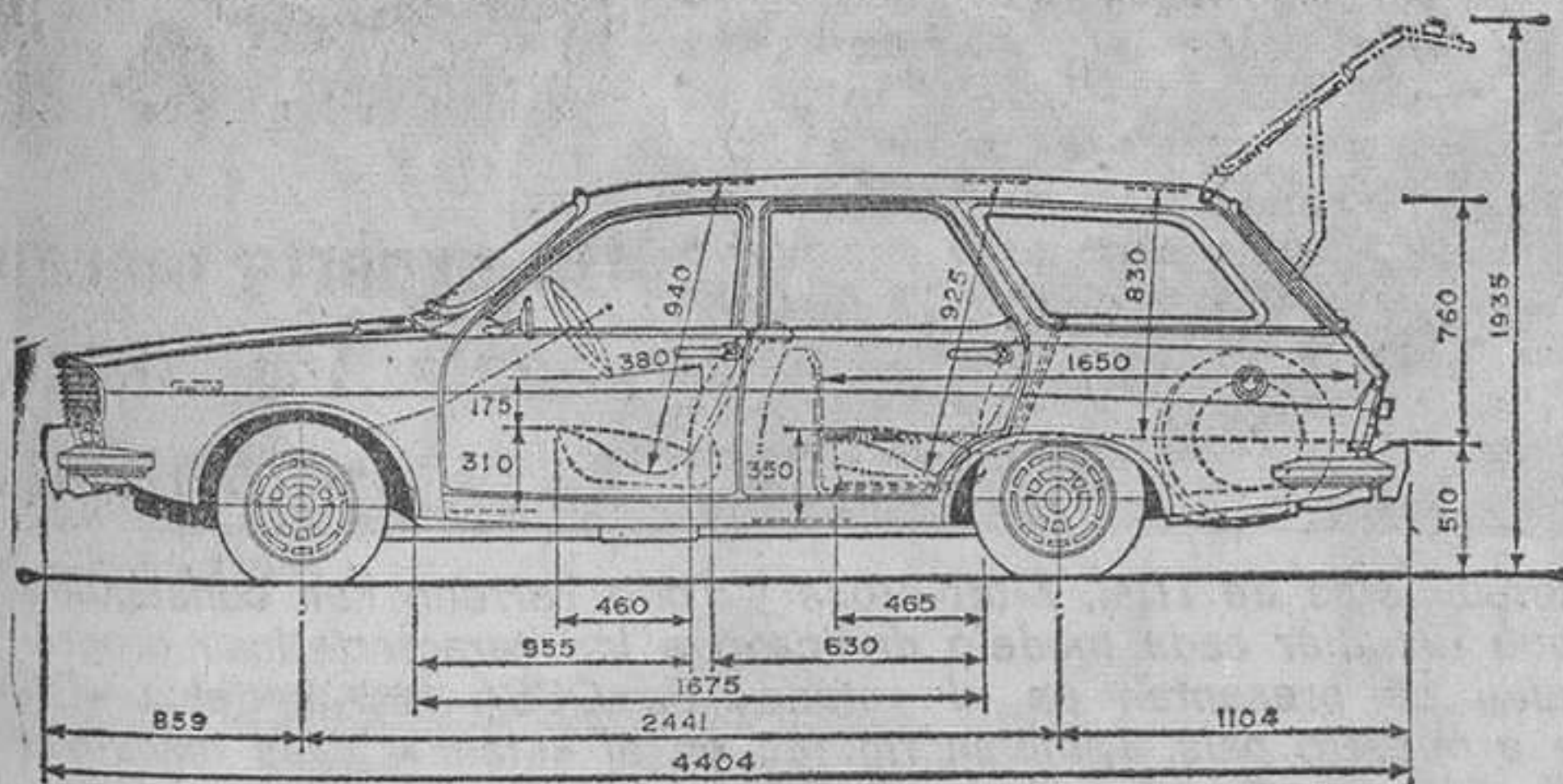
## «PIRELLI» EN LA ACTUALIDAD DEL DEPORTE

Los triunfos conseguidos últimamente por los neumáticos Pirelli han sido resonantes en el mundo entero. Los neumáticos «Cinturato» se han abierto un amplio mercado entre los aficionados al automovilismo, y más después del reciente triunfo alcanzado con la victoria en el Rallye de Montecarlo. Con todo, la marca no se duerme sobre los laureles, y ha añadido a la gama de neumáticos para automóvil una nueva serie de neumáticos para motocicleta, especialmente para las prácticas del Trial y Todo Terreno, para lo cual ha diseñado y producido unos nuevos modelos que ya están siendo utilizados por la completa gama de vehículos de toda cilindrada por «Montesa».

No dudamos de que esta dedicación al deporte motorizado de las dos ruedas será tenida en cuenta en un próximo futuro por las otras marcas, que podrán constatar, sobre el terreno, la bondad de unos neumáticos diseñados especialmente para ellas.

Así, Pirelli, a sus triunfos en el campo del automovilismo podrá añadir el que se consiga en el de las motocicletas, figurando en el palmarés Internacional con resonantes victorias conseguidas en todos los terrenos.

## El R-12 Familiar, un atractivo más



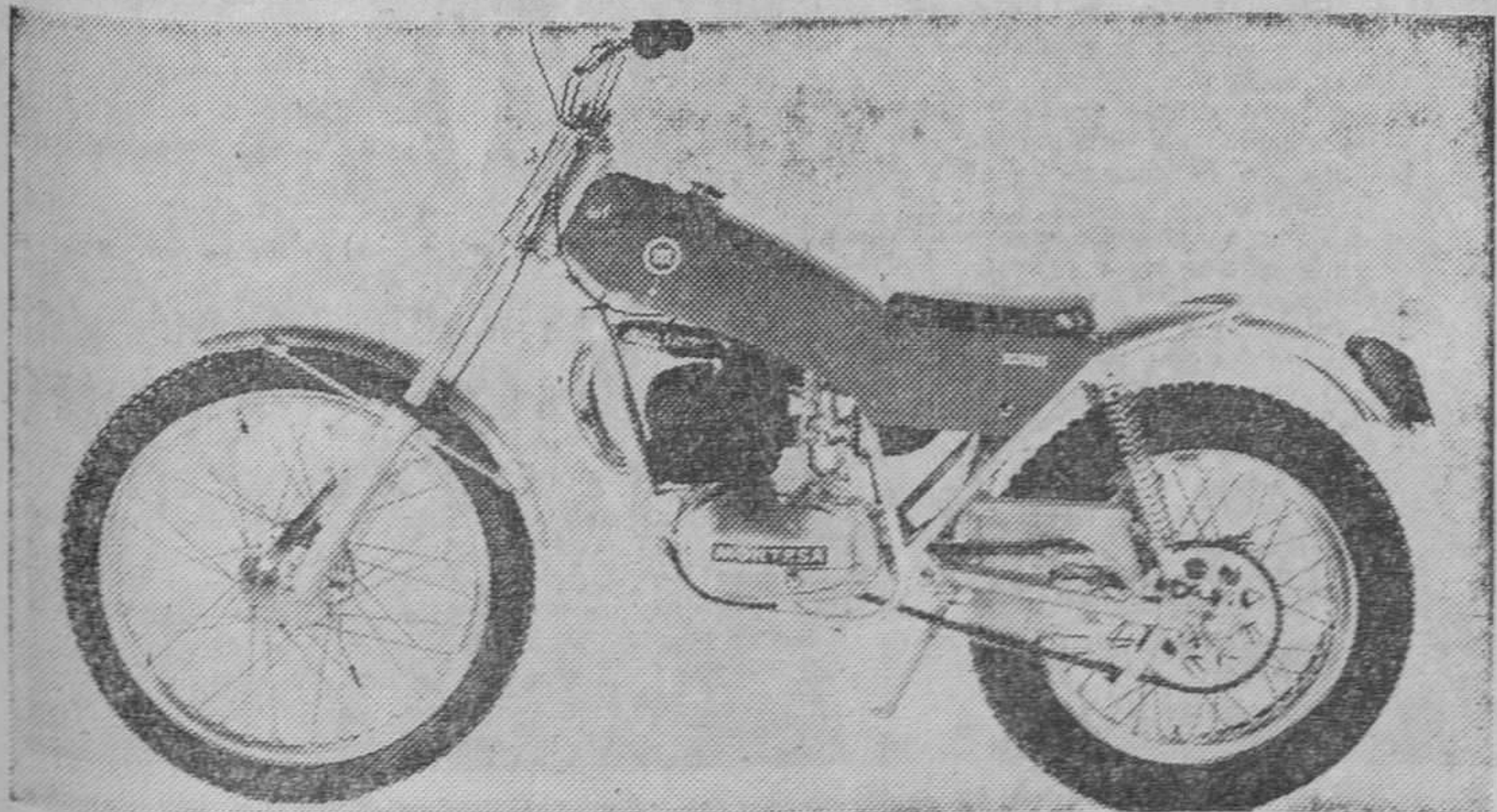
FASA, ha completado la gama de los R-12. A sus modelos R-12, R-12 S, se ha añadido ahora el último de los hermanos de esta cilindrada, el R-12 Familiar, un vehículo que satisfará al cliente más exigente, tanto por la funcionalidad y belleza de su línea exterior, como por el aprovechamiento de todo su espacio al máximo. Las características del motor son idénticas a las de los otros vehículos de la gama, harto conocidos tanto por su solidez y seguridad pero, otros detalles se ajustan a las necesidades del modelo, como son una suspensión es-

pecial y un sistema de frenos de máxima seguridad.

Donde más se destaca el R-12 familiar es en el aprovechamiento del espacio y en las facilidades para la transformación del maletero, el cual, viajando cuatro o cinco personas se logra una capacidad de 910 dm<sup>3</sup>. y al abatir el asiento trasero la capacidad obtenida para el transporte se eleva a 1.650 dm<sup>3</sup>.

En el esquema del vehículo pueden apreciarse al máximo los detalles de este nuevo modelo Renault.

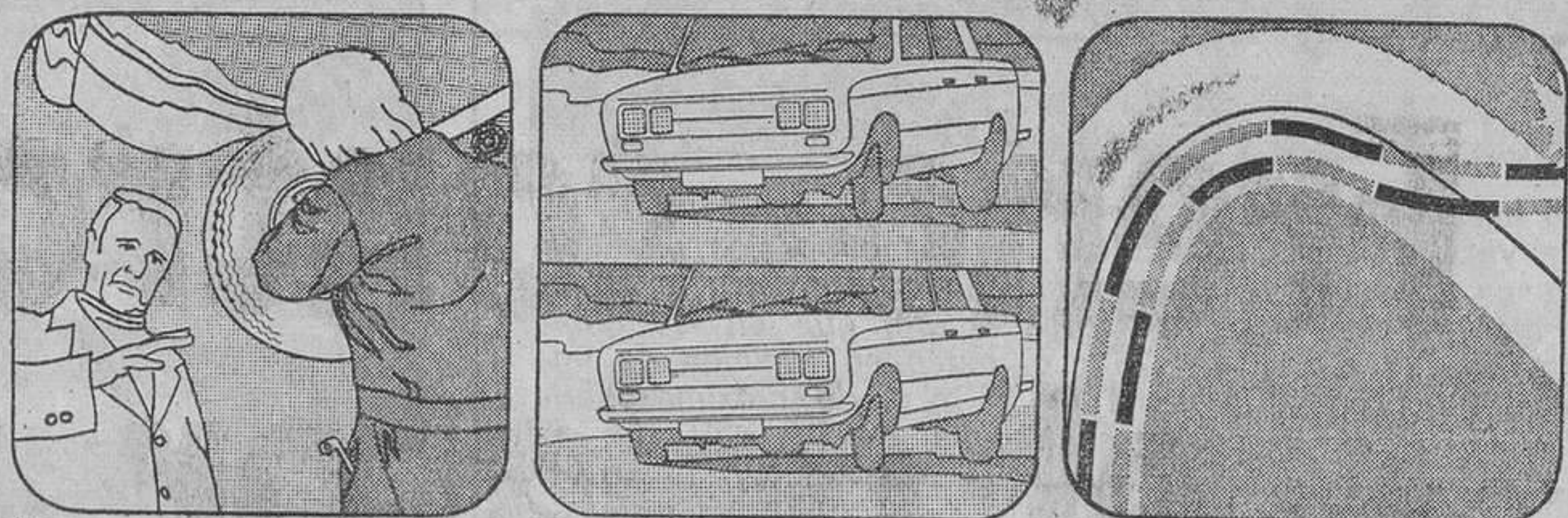
## LA NUEVA MONTESA DE TRIAL «COTA 123»



Tras cinco años de experiencia en el Trial Competición, Montesa ha presentado este modelo Trial «COTA 123» incorporando al mismo todos los avances que en Trial se han conseguido hasta la fecha. Sin duda la motocicleta que más expectación ha despertado en el Salón del Automóvil. Es veinte kilos más ligera que cualquier motocicleta convencional de 250 y se fabrica también en 74 c.c. para hacerla llegar hasta los más jóvenes. Con tal ligereza y maniobrabilidad la práctica del Trial se pone al alcance de todos los públicos, sin distinción de edades.

## Conversaciones sobre SEGURIDAD JUNIOR en un taller.

II.- Ha entrado usted fuerte en la curva.

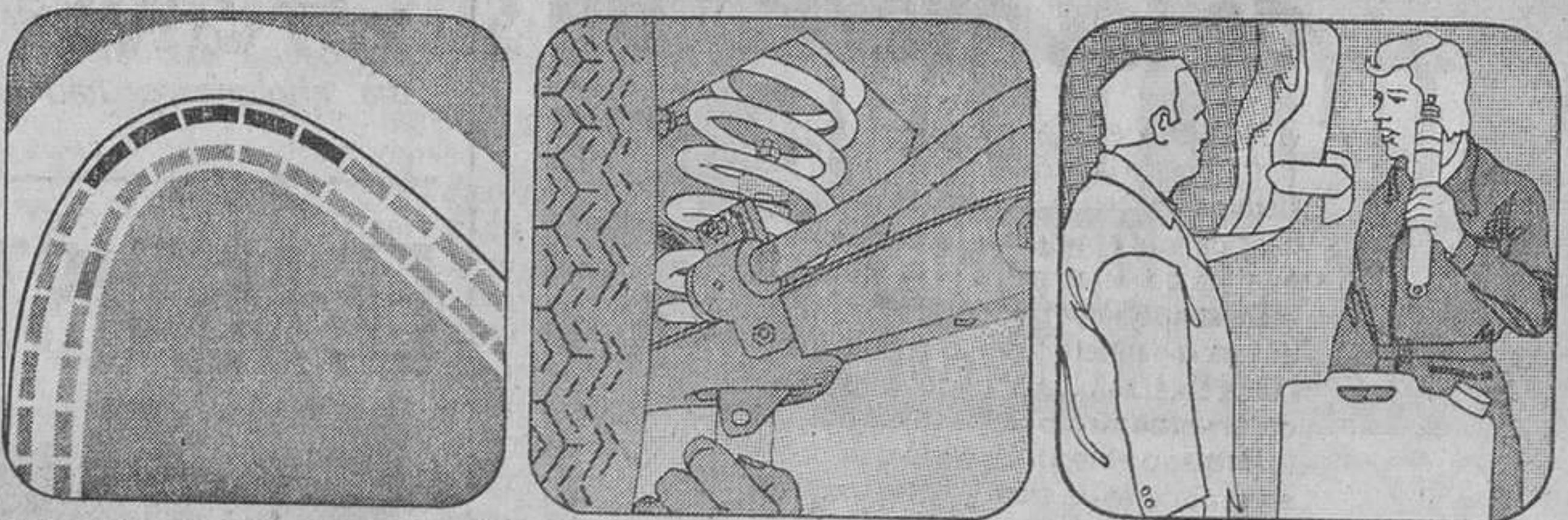


Cliente: Oiga, ¿y si yo entro en una curva a mucha velocidad con unos amortiguadores defectuosos, es peligroso?

Mecánico: Pues sí, lo pasaría usted mal.

Mecánico: Por estas dos secuencias no lo verá usted muy bien, ya que el primer problema del lanzamiento hacia la derecha debido a la fuerza centrífuga, es igual en ambos casos. Pero uno se recupera y el otro no.

En estos gráficos lo verá usted mucho mejor. En éste, por las mismas señales se va notando cómo la adherencia de un coche con malos amortiguadores pasa alternativamente de un lado a otro, hasta que fue imposible hacerse con él.



Este, con buenos amortiguadores, comienza el problema en la curva igual, pero, a partir del momento en que los amortiguadores empiezan a trabajar, todo ha vuelto a la normalidad.

Cliente: O sea, que llevar amortiguadores en mal estado, es casi como llevar solamente los muelles.

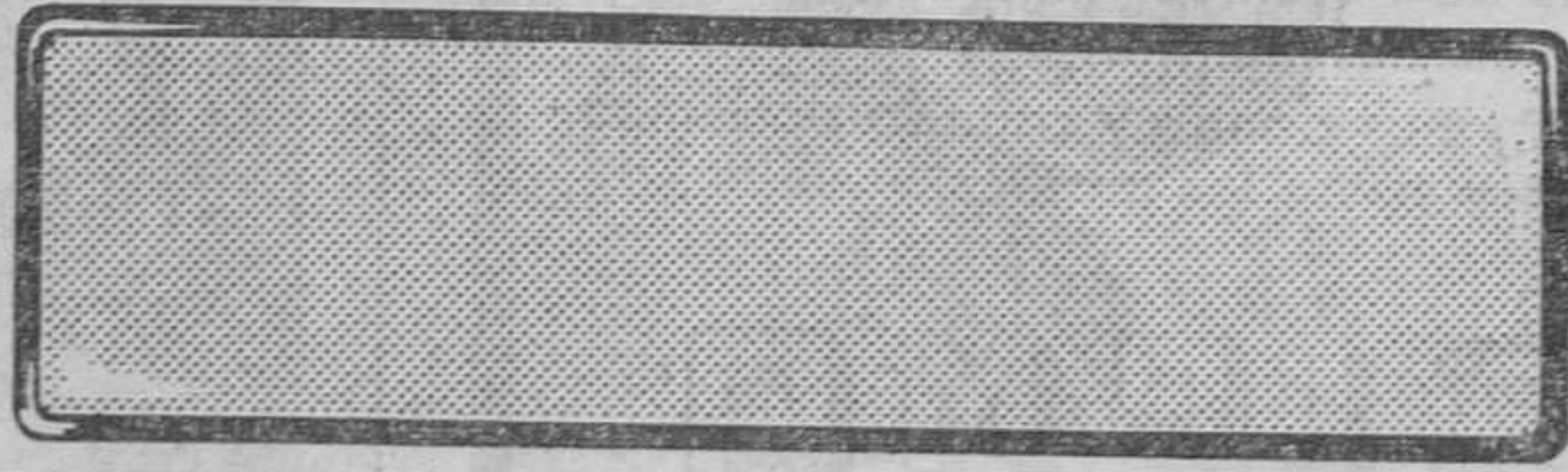
Mecánico: Pues sí, pero ahora lleva usted Amortiguadores JUNIOR que es... como llevar «otra» póliza es seguro más.



«otra» póliza de seguro más.

## retrovisor NERO

¡Sin sorpresas!



PRIMERO EN CALIDAD

El automovilista quiere visión perfecta. SIN DOBLE IMAGEN. Sin posibilidad de error. Sin las peligrosas molestias de la luz solar... El conductor quiere visibilidad total. Si Ud. es así de exigente, RETROVISOR NERO es lo único del mercado, montado con espuma interna y externa «anti-vibración». Estudiado de acuerdo con las nuevas normas internacionales de seguridad que Ud. necesita para conducir con las máximas seguridades. Su diseño exclusivo representa la perfección en retrovisores. Fabricado en cristal curvo sin «doble imagen», NERO es único en el mercado.

Onésimo Redondo, 14-16 - Tel. 333 07 49 HOSPITALET DE LLOBREGAT (Barcelona)

Esperamos su visita en el Palacio Ferial, Sector F, Stands 312 y 313, Salón Internacional del Automóvil - 72 de Barcelona



# NOVEDADES

## CINCO NUEVOS MODELOS MONTESA

Montesa nos ha sorprendido una vez más. Por primera vez en la historia del motociclismo mundial, una marca demuestra su exhaustiva preparación introduciendo un abanico integral de modelos diseñados para la práctica del Trial desde cualquier edad, con cualquier intención y apuntando a cualquier clase de prestación que pueda exigirse. Es verdaderamente una «gama total» y presentada por una marca española.

Empezamos, por abajo, con la diminuta preciosidad que es la «Cota 25», una máquina a la vez minúscula y completa, para los más jóvenes del escalafón: los escolares de 6 a 10 años que pueden ya iniciarse en el placer del motociclismo campestre. Ya, para los bachilleres, Montesa ofrece ahora una nueva trilerera de 49 cc. en tamaño «natural», con todos los rasgos de una moto y la docilidad y ligereza de un ciclomotor.

Sigue la gama con el tercer escalón, la nueva «Cota 74», que cumple con un copioso caudal de exigencias para los jóvenes que empiezan a ser expertos y que con este modelo podrán ya forjar una clase y un estilo... para pasar, tarde o temprano, a la «Cota 123» que es toda una revolución en el dominio del trial de competición. Veinte kilos más ligera que cualquier moto convencional de trial de 250 cc., la «Cota 123» encierra toda

una nueva concepción técnica que sorprenderá tanto a los más expertos trialistas como a los simples aficionados. Esta «Cota 123», en su primera aparición pública, consiguió una gran victoria al ganar con ella Pedro Pi recientemente el Primer Trial Nacional de Tres Días de Santigosa, la prueba de esta especialidad más dura, difícil y competitiva que se haya disputado nunca en España.

Para los más «tradicionalistas», Montesa sigue ofreciendo su famosa «Cota 247», que se presenta ahora con importantes innovaciones. Y otro nuevo modelo viene a coronar la espléndida «gama total». Es una «Cota» que podemos muy bien llamar «grande», pues viene a satisfacer el paladar de los adeptos de la cilindrada más holgada: la «Cota 348».

Junto a la «gama total», Montesa introduce también otro nuevo modelo, el «Scorpion 50», sugestivo ciclomotor de concepción «todo terreno» que será sin duda muy aplaudido por los jóvenes entusiastas de esta especialidad.

Y además, innovaciones en los modelos clásicos de moto cross, «Capra 125 MX» y «Capra 250 MX» que se presentan con un diseño completísimo, así como la popular «todo terreno» llamada «King Scorpion» y la ágil «Mini Montesa» de 50 cc.

Once modelos, a cual más atractivo, formando un abanico de posibilidades nunca igualado.

## MOBYLETTE, UN CUARTO DE SIGLO DE EXPERIENCIA

Los veinticinco años de experiencia dedicados a la fabricación de ciclomotores que avalan a los doce millones de «Mobylette» que actualmente están circulando por el mundo a entera satisfacción de sus usuarios.

Esta marca, día a día se afianza más en el mercado, cosa muy comprensible si tenemos en cuenta no sólo la calidad y belleza de líneas del vehículo, sino los excelentes servicios de las factorías encargadas a inmejorables servicios de ingenieros, técnicos y obreros especializados, que desde hace un cuarto de siglo vienen dedicándose única y exclusivamente a la producción de ciclomotores, especialización que les ha permitido alcanzar los más altos resultados técnicos, calidad de materiales y una excelente presentación.

En el stand que ocupa «Mobylette» en el Salón Internacional del Automóvil de Barcelona, figuran ex-

puestos ocho modelos de la firma, en su mayoría destinados a los usuarios de las grandes capitales, y que reúnen excelentes condiciones para lograr una circulación fluida, rápida y facilidad de aparcamiento. A la calidad de los modelos hay que añadir lo asequible de sus precios y para ello, basta señalar que el precio del atractivo modelo AV-49, en fábrica, es sólo de 9.750 pesetas.

También destaca en el stand el famoso aparato para gimnasia «Cyclostatic», que se ha impuesto rotundamente en España por la extraordinarias cualidades para mantener la elasticidad y flexibilidad corporal, perder grasas superfluas y conseguir una línea armopiosa. Son muchos miles de hogares españoles que ya disfrutan de «Cyclostatic».

Nuestra más cordial enhorabuena al representante exclusivo para Cataluña, Menorca e Ibiza, don Noé Tena Edo, gran deportista y persona muy conocida en todos los ámbitos deportivos, y especialmente en el ciclismo español, en el que cuenta con muchas y muy grandes simpatías.

## OSSA O EL PRESTIGIO INTERNACIONAL DE UNA MARCA

Difícil es conseguir un prestigio internacional y más para una marca de motocicletas que se encuentra en franca pugna con otras destacadas marcas extranjeras que se encuentran afincadas en las primeras posiciones de los mercados mundiales desde hace largos años. Pero esto, ha sido superado plenamente por «Ossa», la marca barcelonesa del trébol de cuatro hojas, que ha logrado situarse plenamente, especialmente en sus especialidades dedicadas a los deportes de montaña.

Uno de los mercados más difíciles de conseguir una introducción firme, es el de Estados Unidos. Allí las marcas japonesas eran las dueñas y señoras. Y «Ossa», después de un profundo estudio del mercado, se lanzó conienzudamente a la conquista del mercado de Estados Unidos, en donde ha lo-

grado introducirse plenamente y abasteciendo cada año a nuevos clientes que solicitan máquinas españolas especialmente diseñadas para ellos.

«Ossa», ha conseguido ganarse la confianza de muchísimos aficionados de América del Norte, pero ello no ha sido motivo para que dejase abandonados otros mercados en el Viejo Continente, en donde Mick Andrews, con su consecución de triunfos internacionales en el campo de los deportes de montaña y cuyo Campeonato continental de Trial obra en su poder, les ha abierto de par en par el mercado europeo.

La marca barcelonesa es actualmente una de las grandes del motociclismo mundial en donde ha conseguido una posición lograda a pulso y en donde se mantiene con perfecto derecho.

# ENDURO 72 Y MICK ANDREWS REPLICA, DOS MODELOS DE OSSA PARA EL MERCADO ESPAÑOL



OSSA ha conseguido con sus modelos fama internacional. Sus motocicletas de Trial, Moto-cross y Todo Terreno han conseguido resonantes victorias en casi todo el mundo y, como es lógico, hay que estudiar cada modelo dedicado a las características orográficas del terreno en donde deben circular. Así, para el público español se presentan en el «stand» de OSSA los modelos «Enduro 72» y «Mick Andrews Replica», que se adaptan perfectamente a nuestro país. También figuran en el «stand» otras máquinas dedicadas exclusivamente a la exportación, como es la «Yankee» de 500 c.c. En el «stand» de OSSA, durante los días del Salón, los aficionados han podido encontrarse con mucha asiduidad con Mick Andrews, el as británico que ha conseguido para la marca barcelonesa el Campeonato de Europa de Trial.

## EL STAND DE VESPA



Como en años precedentes, el «stand» de Moto Vespa, S. A. se ha visto invadido de público interesado por los modelos de Vespa y Vespero, mejorados de día en día. Pero la atracción máxima han sido las motos Gilera, que en las cilindradas de 150 c.c. y de 175 c.c. están en régimen de importación, así como la gama de 75 c.c. de próxima fabricación en España.

## EL MINISTRO DE INDUSTRIA EN EL STAND DE «DERBI»



El ministro de Industria, don José María López de Letona, en su recorrido por el Salón del Automóvil efectuó una detenida visita al «stand» que Derbi tiene instalado en el Salón Internacional del Automóvil de Barcelona, en donde sostuvo un interesante cambio de impresiones con el fundador y propietario de la fábrica Derbi-Nacional Motor, don Simeón Rabassa, y Angel Nieto. El «stand» de Derbi, que cumple este año su medio siglo de existencia, es de gran suntuosidad, como conmemoración de la efeméride, y figuran expuestos los destacados modelos Derbi, única marca española que con Angel Nieto ha conseguido tres títulos mundiales de velocidad para España —dos en 50 c.c. y uno en 125 c.c.—. Como novedades presenta dos nuevos modelos, el «Angel Nieto Replica» y el «Coyote», ambos de 50 c.c., que si bien aún no han salido al mercado, cosa que tendrá efecto dentro de este año, han captado ya poderosamente la atención de los aficionados y cuyo precio será, aproximadamente, de 16.000 pesetas.

## UNA LLAVE PARA PROTEGER SUS IDEAS (y su dinero)

### SEÑOR EXPORTADOR:

La tramitación de patentes es una pequeña parte de nuestra actividad.

CIPMA ofrece unos completos y vitales servicios al exportador español.

Por muy lejos que esté su mercado, CIPMA se lo acerca para que conozca sus características y problemas.

CIPMA le da una llave para proteger ese mercado.

Información y solución sobre problemas de patentes y marcas, en cualquier país del mundo.

Díganos donde y cuando podemos conversar sobre los mismos.

# CIPMA

CIA INTERNACIONAL DE PATENTES Y MARCAS  
MATRICULADA EN EL REGISTRO OFICIAL  
DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL

BILBAO (7) - Arizama, 11 Telfs. 433054-433058-433062

MADRID (15) - Vallehermoso, 8 Telfs. 2240897-2231709-2246217

BARCELONA (6) - Belmes, 228 - 230 Telfs. 2271550-2271559-2274934

ZARAGOZA - Av. Cataluña, 94-1 Telfs. 249158-9

ALICANTE - San Vicente, 34, entr. iz. Telf. 249289



# DISCOTECA del LUNES

## BREVEMENTE

- En nuestra edición de la semana pasada, dedicamos un espacio a la labor, importante por cierto, que ha desarrollado y viene realizando nuestro compañero Salvador Escamilla, por la «canción» catalana. Pero, de forma totalmente involuntaria, cometimos un olvido que, a cierta persona le ha parecido de suma importancia. Nuestro «lapsus» consistió en dejarnos en el tintero que la emisora en la que actualmente Escamilla presta sus servicios es Radio Miramar, donde prosigue la realización de su «Radioscop». Perdón.
- Manolo Escobar ha iniciado los preparativos para la grabación de las siete nuevas canciones que se incluirán en la película que, en la próxima quincena tiene previsto comenzar a rodar.
- Los promotores de empresas discográficas están adoptando, con harta frecuencia, el sistema de, para convocar a los comentaristas a cualquier presentación, o comunicarnos alguna que otra novedad de sus artistas, utilizar el telegrama. Evidentemente que ello es un signo de personificar el mensaje, lo cual merece nuestro agradecimiento. Pero han llegado a pensar ustedes la enorme satisfacción que puede producirnos que, a las tantas de la madrugada, se presente en casa el sufrido repartidor de Telégrafos, acompañado del sereno, para hacernos entrega de un telegrama, en cuyo texto podemos leer, por ejemplo: «Tenemos a punto de lanzamiento nuestra canción del verano. Un saludo de...».
- Bruno Lomas hubo de ser hospitalizado de urgencia a causa de una afección de apendicitis, de la cual, según se nos ha comunicado, se recupera felizmente. Celebramos la mejoría.
- Con una cifra de ventas que supera las 140.000 copias de «We shall dance», ahora se nos ha anunciado la próxima gira de Demis Russos por diversas capitales españolas. Es muy probable que estas actuaciones «en vivo», por emplear el argot profesional, se lleven a cabo durante los meses de julio y agosto. No obstante, se nos ha apuntado la posibilidad que, en este mes de mayo que acabamos de comenzar, Russos venga a España para promocionar su último «single».
- Méjico va a ser la plataforma de operaciones para la gira que el grupo Los Angeles van a realizar por el continente americano de habla hispana. Sus discos, especialmente el LP que han lanzado recientemente, y del que ya nos ocupamos en nuestra sección «Escaparate de LP's», han hecho acto de presencia en Méjico.

**¡GRAN OCASION!**  
**Televisores 20" 24"**  
 LAS MEJORES MARCAS  
 GARANTIA 24 MESES  
 Desde 125 ptas. com. o 500 ptas. mes  
 SIN letra por el BANCO  
**Cambiamos su TV. usado**  
 Llame a los teléfonos  
**329-55-55/242-56-10**  
 Todas horas

## JEANETTE, EN BARCELONA



Jeanette, la joven cantante inglesa afincada en España, hizo su presentación ante el público de Barcelona, en «Planeta 2001», constituyendo su actuación un rotundo éxito, como lo ha sido su canción «Soy rebelde», que con sobrados méritos ha logrado colocarse y, lo que de verdad importa, mantenerse en los primeros puestos de las clasificaciones nacionales

## Antiguos Almacenes de Música

**new-phono**

FUNDADA EN 1834

DISCOS • HI-FI • CASSETES • STEREO

SONORIZACION DISCOTECAS

PIANOS, ORGANOS Y GUITARRAS

INSTRUMENTOS NACIONALES Y DE IMPORTACION

Gral. Primo de Rivera, 35 y 37 - Avda. Virgen de Montserrat, 186  
 BARCELONA

## la semana a 45 r.p.m.

**BRUNO LOMAS (Discophon).** — Bruno Lomas reaparece en el candelero discográfico con estas dos nuevas canciones, apropiadas y ajustadas a las enormes posibilidades artísticas que tiene. Muy en particular la cara A con la versión que hace del impacto de «Windows», «How do you do?».

**DYANGO (Novola).** — No se puede decir que este intérprete haya gozado del favor de «doña suerte», a pesar de la calidad de sus interpretaciones. Pero Dyango es un hombre tremendamente constante, que continuamente está buscando más y mejor para plasmarlo con su peculiar y característica voz, en disco. Ahora nos llega un nuevo «single» con «Muchacha tímida» y «Adagio» que, a nuestro entender, supera, en su conjunto, a todo lo que con anterioridad hemos escuchado de Dyango. Veremos si en esta ocasión los astros le son propicios, porque calidad para triunfar ya la tienen disco e intérprete.

**JOAN BAEZ (A&M-Hispavox).** — Maravilloso mensaje discográfico el que nos llega en las dos canciones que, compuestas por la propia Joan, ha producido con fines estrictamente benéficos, con destino a las víctimas de Bangla Desh, a través de la



**UNICEF.** La primera estrofa ya es lo suficientemente contundente: «Bangla Desh, Bangla Desh, Bangla Desh, Bangla Desh. Cuando el sol se pone en Occidente, un millón de personas mueren en Bangla Desh». Con este «single» — por traducción de «single» — de extraordinaria calidad musical e interpretativa, Joan Baez inicia sus actividades artísticas con el nuevo sello «A&M».

**DANNY DANIEL (EMI-Odeón).** — Disco en solitario. Danny sin Dóna. Y dos canciones, una en castellano y otra en inglés, que merecen ser tenidas en cuenta, particularmente «Qué bonita primavera», por lo pegadizo de su ritmo, pues no olvidemos que ya se están lanzando las candidatas a la canción del verano.

**TEDDY BAUTISTA (Ariola).** — Nos ha gustado el estilo y línea adoptados por el canario Teddy Bautista para su lanzamiento en solitario. Las dos canciones del «single», «En los bosques de mi mente» y «Extra-extra», part. II, nos hacen esperar optimistas un futuro positivo para Teddy.

**BASILIO (Novola).** — «Ve con él» y «Vivo sólo para ti». Dos nuevas canciones para un nuevo disco de Basilio. Dos números que, dentro del estilo que ha caracterizado al panameño, y que le ha valido notables éxitos, no aportan novedad alguna. Y bien que Basilio tiene cualidades para dar novedades. No obstante, el «single» se escucha con agrado, y no digamos por las muchas fans de que cuenta por estas latitudes.

**MANOLO ESCOBAR (Bélter).** — Paralelamente a su renovación de contrato por 10 años más con su actual sello discográfico y haberle sido concedida la «Sevillana de oro» por la venta de un millón de copias de «La minifalda», nos llegan 4 «sencillos», 4 de sus sevillanas. «Sevillanas de mi Dolores», «Por la Sierra Morena», «Mi caballo colorao», «Amores rocieros», «Sevillanas del pío pío», «Marinerías», «Si yo me llamo Manolo» y «Sevillanas en versos» son los títulos.

Ultimas novedades en discos, cassettes  
**LAZARO** y cartuchos stereos,  
 nacionales y de importación  
 Paseo de Gracia, 58 - Barcelona - 7

## ESCAPARATE DE LP'S

### LOS CHALCHALEROS (RCA)

Este grupo folklórico, que junto con Los Fronterizos y Los cantores del Quilla Huasi, constituyen algo así como los actuales puntales del cancionero argentino, ofrecen ahora a los amantes de este género, que en España son muchos, un compendio de doce canciones que, dentro de su estilo, están dotadas de un interesante corte actual.



## DOS NUEVAS VERSIONES DE «AMANECE»

**AUGUSTO ALGUERO Y SU ORQUESTA (Bélter).** — Ya ha aparecido en el mercado un «single» que, particularmente la crítica especializada, tenía interés por escuchar. Se trata de la versión orquestal de la canción que representó a España en el Festival de Eurovisión de este año. Y decimos que existía interés, porque habíamos podido escuchar, durante la grabación del número para su lanzamiento, unas variaciones al piano, realizadas por Augusto Alguero, que nos parecieron ciertamente muy importantes. Lamentablemente el disco de promoción que, de esta versión, hemos recibido, no reúne las condiciones de calidad técnica que son indispensables para un adecuado comentario crítico. En la cara B figura otro número del propio Alguero, que muy dignamente viene interpretando Nino Bravo: «Noelia».

**MALCOLM ROBERTS (EMI-Odeón).** — N. Newell ha hecho una muy digna adaptación al idioma inglés de «Amanece», de la que Malcolm Roberts sabe sacar buen partido y calidad. La canción, en esta versión, adquiere unos nuevos matices verdaderamente dignos de destacar. Lástima que la intervención de los coros no esté acorde con lo positivo del conjunto de la labor de Roberts. En la cara B de este «single»: «He ain't heavy, he's my brother».

## Aplicaciones de la cinta magnetofónica

### «BIBLIOTECA» PARA CIEGOS, con más de 12.000 títulos

Un total que supera los doce mil títulos, de todos los campos de la ciencia y la educación, ofrece gratuitamente la organización «Recording for the blind» («Grabaciones para el ciego»), con sede en Nueva York. De este interesante servicio se benefician todos los invidentes, especialmente colegiales y estudiantes, de los Estados Unidos, que utilizan como medio de estudio el magnetofón. Fundada hace 19 años, se ha convertido en la «biblioteca» para ciegos más importante del mundo, con un stock aproximado de 180.000 cintas, de las cuales 30.000 están viajando continuamente. Estas cintas se entregan no ya tan sólo a los invidentes totales, sino incluso a aquellas personas que, por algún impedimento físico, son incapaces de poder leer un libro página a página.



**PATTY PRAVO**

## PAPELES PINTADOS

«CRESTA» SUPERLAVABLES

Visite nuestras nuevas colecciones tanto nacionales como de importación desde 60 ptas. rollo de 10 m.

ENAMORADOS. 38 GALILEO. 278. Tels. 225-18-04 y 245-95-50

**TORRADAS**  
 EL MERCADO DEL DISCO  
 DTO 20% ULTIMAS NOVEDADES Y ADEMÁS... REGALOS  
 Manso, 60 Tel. 241.12.24



- |  |  |
|--|--|
| <b>LONDRES</b>                                     | <b>BONN</b>                                |
| 1 AMAZING GRACE Royal Scots Dragon Guards          | 1 AMTAG ALS Juliane Werding                |
| 2 BACK OFF BOOGALOO Ringo Starr                    | 2 POPPA POE Sweet                          |
| 3 WITHOUT YOU Nilsson                              | 3 HOW DO YOU DO Windows                    |
| 4 SWEET TALKIN' GUY Chiffons                       | 4 ZEIR MATCH NUR Barry Ryan                |
| 5 RUN RUN RUN Jo Jo Gunne                          | 5 SACRAMENTO Middle of the Road            |
| 6 COME WHAT MAY Vicky Leandros                     | 6 ES FAHRT EIN ZUG Christian Anders        |
| <b>PARIS</b>                                       | <b>ROMA</b>                                |
| 1 TUMBLING DICE The Rolling Stone                  | 1 JESAHEL Dellrium                         |
| 2 LES PLAISIRS DEMODES Charles Aznavour            | 2 GRANDE, GRANDE, GRANDE Mina              |
| 3 WOMAN IS THE NIGGER OF THE WORL John Lennon      | 3 ALL THE TIME IN THE WORLD Luis Armstrong |
| 4 MONEY RUNNER Little Richard                      | 4 MONTAGNE VERDI Marcella                  |
| 5 APRES TOI Vicky Leandros                         | 5 I GIORNI DELL'ARCOBALENO Nicola di Bari  |
| 6 IL ETAIT UNE FOIS. LA REVOLUTION Ennio Morricone | 6 GIRA L'AMORE Gigliola Cinquetti          |

## NOVEDADES

- SINGLES**
- RINGO STARR — «Back off boogaloo» (EMI-Odeón)
- PACO PACO — «Taka-Takata» (Moby-Dip)
- DUO DINAMICO — «Aquella melodía» (EMI-Odeón)
- CONCHITA BAUTISTA — «Amor latino» (Bélter)
- TOTI — «Yo quiero vivir tango» (Explosión)
- THE SIX DIMENSION — «Together let's find love» (Bell)
- GIGLIOLA CINQUETTI — «Gira el amor» (CBS)
- MANOLO GALVAN. — «Porque te quiero tanto» (Ariola)
- SANTANA. — «Nadie de quien depender» (CBS)
- CARLOS ANTON. — «Si caminas mi camino» (Ariola)
- LOS MUSTANG. — «Copacabana» (EMI-Odeón)
- DEMIS RUSSOS. — «No way out» (Phillips)
- ALBERTO CORTEZ. — «Pobre mi patrón» (Hispavox)
- RUDY VENTURA. — «Recuerdos de juventud» (Bélter)
- LOS AMAYA. — «Bailen mi rum bita» (EMI-Odeón)



**ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS**

la semana teatral fue así

**EL PUENTE SOBRE EL RIO DE LOS CONVENCIONALISMOS**



Elisenda Ribas, Conchita Bardem, Angela Moll, Enrique Serra y Miguel Palenzuela, caracterizados, en «Una guerra en cada esquina», en el Capsa. — (Caricaturas de José María Serra.)

El interés central de la semana estaba colocado en el estreno de la comedia de Luis Matilla en el Capsa. En primer lugar, porque significaba un arriesgado experimento saltar sobre el recuerdo de un año completo de estar ofreciendo «El retablo del flautista» y brindar nuevo espectáculo, teatro castellano aun estando en el mismo plano de producción por lo que al apartado autor se refiere.

Pero se jugaba con un factor especial, para dar nuevos alicientes a la cita con la renovada cartelera. Y ese factor era el montaje realizado por Antonio Chic, sobre un espacio escénico creado por Fabiá Puigserver. Algo fuera de lo común, hasta el punto de transformar incluso la estructura del teatro, poniendo las butacas en el escenario y centrando la acción en un pódium especial, con dosel inesperado y un movimiento mecánico tan importante, en su expresión, como lo es el texto en su esencia.

Tales dificultades presentaba ese invento de Puigserver, puesto al servicio de la idea que Chic tenía de la obra, que el estreno, previa-

to para la noche del viernes, tuvo que posponerse en beneficio a una mayor perfección en la serie de engranajes que debían actuar en el

desarrollo de la acción. Luces, elementos móviles, proyecciones y sonidos, que actuaba en calidad de intérprete por encima del propio juego humano. En resumen, todo un monstruo que adquiere su propia personalidad, como aquella otra creación del propio Puigserver, la gran matriz de «Yerma», que acaba de asombrar a los críticos y público londinense.

Con este montaje de «Una guerra en cada esquina», que habrá de merecer más amplio comentario, cuando dentro de siete días les hablemos de la obra tras su estreno, en relación a texto e interpretación, Puigserver se nos muestra un importante renovador del espectáculo escénico, ya que no actúa sobre la simple base de un decorador más o menos audaz, sino que analiza e investiga sobre la función que el espacio escénico ha de adquirir en relación a lo que el autor intenta decir. Y por ello, da una importancia fundamental a lo que hasta cierto punto, para muchos realizadores resultaba accesorio. La importancia de su «inventio» —válida la palabra en su más amplio sentido— da al nuevo estreno del Capsa un concepto trascendente, aun admitiendo que en ello no hubiera influido más que un afán renovador. Que no es lo único que ha actuado en este caso.

**LA CONTUMACIA DE PASO**  
Hace tiempo que Alfonso Paso ha abandonado casi rotundamente su condición de autor teatral, en función de otras actividades y también por esa crisis que se ha desenvuelto sobre su obra, tras una serie bastante reiterada de poco afortunadas intervenciones. Concretamente, en Barcelona se ha olvidado ya su último —y acaso tormentoso— estreno, y el único contacto real con su obra ha sido a través de dos piezas de café-teatro. Una y otra abreviaturas de otras comedias suyas y, vale la pena subrayar la casualidad, en ambas ocasiones, versiones nuevas de temas shakespearianos.

**DATOS DE SIETE DIAS**

**NO SOMOS NI ROMEO NI JULIETA**, café-teatro de Alfonso Paso. Con Lucio Romero, Marisa Marqués y Juan Carlos Ordóñez. Dirección de Lucio Romero. Café-teatro Martin's. Día veinticuatro.

**DE TODO UN POCO O COMO SI «SERIESE» UNA FARSA**, espectáculo colectivo por el grupo «La Matraca», sobre textos de Oswald Dragun, Jorge Ponti y La Matraca. Con Pepe Calvo, Jorge Ponti, Charo Monter, M. Carmen Lleonat, David Bremon, M. Luisa Oliveros, J. Antonio Castro y M. Jesús Lleonat. Instituto Catalán de Cultura Hispánica. Día 26.

**UNA GUERRA EN CADA ESQUINA**, de Luis Matilla, con Angeles Moll, Conchita Bardem, Elisenda Ribas, Miguel Palenzuela y Enrique Serra. Espacio escénico de Fabiá Puigserver. Dirección de Antonio Chic. Teatro Capsa. Día 29.

Así, antes fue «Le fierecilla domada» y ahora un «Romeo y Julieta» bastante madrileño, insistiendo en calificar de «tonillos» a los celeberrimos amantes varoneses y sus trasuntos vellacos, y con el hallazgo feliz y acaso jardiesco de un personaje que habla sin pronunciar la letra «pe». De cuya creación logra Lucio Romero excelentes destellos, y el público se beneficia a través de un dividendo de carcajadas. Porque el intrascendente asunto —ya ven donde puede llegar la infausta colaboración Paso-Shakespeare— cubre el plazo entre dos copas, un baile y un susurro. Que acaso no quiera más el público de café-teatro.

**FARSA VERSUS GROTOWSKI**

Un acto corto de Dragun, «La peste bubónica», otro texto breve de Ponti sobre los mecanismos del miedo, y unos intermedios «comerciales» han servido a «La Matraca» para montar su divertido espectáculo. Con mucho más de café-teatro que otras cosas que se hacen en los locales destinados con tal título, y una agotadora dimensión en su paso escénico, dinámico y en muchas ocasiones audazmente atinado.

Aunque no todos los integrantes del grupo estén en igualdad de condiciones para conseguir sus efectos —a bastantes de ellos les hemos visto entregados a montajes inspirados en el laboratorio de Grotowski, y aquí también han puesto a contribución igual capacidad de entrega física— lo cierto es que el conjunto del «espectáculo colectivo», corto, coltranco y acaso vacilante en su ideología, logra un impacto sobre el público que no alcanza en muchas ocasiones formaciones profesionales de pro. Por ello, hay que dar amplio margen de confianza a «La Matraca», nueva formación de un teatro independiente que se estaba quedando sin valedores.

Por ello, y por la intención y fe que les mueve, demos la bienvenida a los hombres y mujeres de «La Matraca». De sus pasos posteriores no respondemos, pero sí los esperamos.

Salvador CORBERO

**TALIA** ¡9.ª SEMANA DE GRAN EXITO!  
Tarde 6.15 - Noche 10.45



Festejo popular con BAILES, muchas CANCIONES y un reparto de 30 figuras  
VERSION Y DIRECCION: **JUAN GUERRERO ZAMORA**

**VON KARAJAN Y LA FILARMONICA DE BERLIN EN EL LICEO**

Como uno de los máximos acontecimientos de la vida musical barcelonesa en los últimos años pueden calificarse los dos conciertos que tendrán lugar en el Gran Teatro del Liceo los próximos días 9 y 10 de mayo, como clausura del ejercicio artístico conmemorativo de los CXXV años de nuestro primer coliseo. En los mismos, organizados en colaboración con el Patronato Pro Música, actuará la celeberrima Orquesta Filarmónica de Berlín, ausente varios años del Liceo, en donde dejó imborrable recuerdo en unos conciertos que debían haber sido dirigidos por Wilhelm Furtwangler y que, por enfermedad de éste, lo fueron por Mans Knappertbusch. Esta sensacional agrupación sinfónica, según varias autorizadas opiniones la primera de la actualidad, será dirigida en esta ocasión por la legendaria figura de Herbert Von Karajan, que se presenta en el Liceo y que es, como es notorio, una de las más gloriosas figuras del arte directorial de todos los tiempos. El primer programa será dedicado íntegramente a Beethoven, con la interpretación de la ópera «Coriolano», y de las sinfonías 4.ª y 5.ª y en el segundo figuran la sinfonía n.º 30 de Mozart y la Primera de Brahms.

**TEATRO POLIORAMA**  
14.ª SEMANA DE EXITO  
Hoy, tarde, 6.30

**SOCRATES**  
de **ENRIQUE LLOVET**



**ADOLFO MARSILLACH**  
SOCRATES, primer no conformista de la historia  
CON MOTIVO DE LOS ¡12 ULTIMOS DIAS!  
Los jueves **DESCUENTO DEL 50%**  
EN TODAS LAS LOCALIDADES  
Mañana, martes, no habrá función, por descanso de la Compañía

**TEATRO MORATIN**  
¡Último día!  
**HOY función 6.15 y 10.45 noche**  
COMPANIA INVITADA  
**AMELIA DE LA TORRE**  
**ENRIQUE DIOSDADO**  
**EL TRIUNFADOR**  
De TORCUATO LUCA DE TENA  
(PREMIO NACIONAL DE TEATRO 1970)  
Dirección:  
Próximo día 3 de mayo: «EL OKAPI», de Ana Diosdado  
MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO  
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BARCELONA

**TEATRE ESPANYOL** Direcció COLSADA  
**LA TRINCA** PRESENTA  
**XAUXA!**  
CADA DIA, a les 11 nit, i DIJOUS, DISSABTE i DIUMENGE, a les 6.15 tarda. - Atenció: DIUMENGES, a les 4.30, versió apta per a tots els públics — (PREUS ESPECIALS)  
**2on MES - ULTIMES SETMANES**

**SAVOY**  
Yves Montand en el film de P. De Broca:  
**EL DIABLO POR LA COLA**  
¡Sátira picante de las que hacen época!  
J. P. Belmondo y Alain Delon, en:  
**BORSALINO**  
de J. Deray. ¡El brutal descubrimiento de la violencia!  
¡Cine auténtico, cine de verdad!  
(ambas en color)  
MAYORES 18 AÑOS



**ACTOS DE LA ESCENA**

**EL FENOMENO TEATRAL**

No hace mucho comentábamos en estas mismas columnas que la aparición de una nueva generación de espectadores, estaba ayudando a revitalizar el fenómeno teatral en nuestra ciudad. Y subrayábamos que ello se producía al margen de la aparición de unos grupos independientes, que casi siempre habían logrado dar calor a ciertas temporadas recientes.

Es por tanto, creemos, importante, que precisamente en estos momentos vayan surgiendo una serie de iniciativas para interesar a nuevos públicos en el hecho cultural del teatro, y al mismo tiempo, para brindar a tales espectadores en potencia las bases para una actitud crítica que permita esperar mejores resultados de la confrontación espectáculo-público. En esta fecha coinciden el final de una de tales iniciativas, y el principio de otra.

Nos referimos, por un lado, a la «1.ª Semana de Teatro de la Universidad Laboral» de Tarragona, organizada por el grupo de Teatro y Estudio «Luis Vives». La presencia de una serie de conferenciantes y grupos escénicos barceloneses —desde Catarsis hasta Els Joglars— hablando del teatro en Tarragona, estamos convencidos de que habrá de dar un magnífico rendimiento de interés a las jóvenes generaciones. Como lo hará, por otra parte el I Ciclo de Estudios Teatrales, que patrocina la Caja de Ahorros de Sabadell y que bajo la dirección de Josep Montanyes, va a desarrollarse en la capital vallesana.

El Ciclo, con el título de «Introducción al fenómeno teatral», será inaugurado el próximo jueves, con una conferencia de Xavier Fàbregas, ilustrada por «Nou Grup de Teatre Universitari». Y al propio tiempo de su desarrollo se celebrarán dos exposiciones complementarias, contando con la colaboración del Instituto del Teatro, sobre carteles antiguos y escenografía catalana. En el ciclo intervendrán sucesivamente Vidal Alcover y el «Grup d'Estudis Teatral d'Horta», María Aurelia Capmany y «Putxine-lis Claca»; Albert Boadella y «Els Joglars», y Fabià Puigserver, Yago Pericot, Ramón Ribalta, Juan Antonio Benach y Gonzalo Pérez de Olaguer.

Temas teatrales de hoy, para públicos nuevos, que habrán de constituir e incrementar aquel núcleo que nos referíamos al principio, la de unos jóvenes que han entendido en toda su profundidad, la trascendencia social del teatro.

S. C.

**cinema VERGARA**

¡4.ª SEMANA  
ARROLLADORA!



**REGIO VISTARAMA PALACE**

¡UN GRAN EXITO MUNDIAL CONFIRMADO CADA DIA EN BARCELONA!

Entre el violento **JEAN-PAUL BELMONDO** y el refinado **OMAR SHARIF**, la insinuante **DYAN CANNON**

¡ACCION IMPRESIONANTE A RITMO VERTIGINOSO!



**MUSICA**

**GAN EXITO DE JEAN PIERRE RAMPAL**

El flautista francés Jean Pierre Rampal ha cosechado tres grandes éxitos en nuestra ciudad: el primero el pasado viernes por la noche en la Casa del Médico en un recital acompañado por el pianista Angel Soler. Dos nuevos y grandes éxitos en el Palacio de la Música, los pasados sábado tarde y domingo por la mañana con la Orquesta de la Ciudad bajo la dirección de Ros-Marbá. Varias obras fuera de programa ofreció el gran flautista tras interpretar con exquisita sensibilidad el «Andante en do mayor, K. 315» y el «Concierto en re mayor K. 314», obras para flauta y orquesta de Mozart.

El programa se inició con «El cant de la muntanya», de Felipe Pedrell, obra prácticamente desconocida, por los muchos años de silencio en que ha vivido. Se trata de un prelude magnífico, impresionante que revela un dominio orquestal, un concepto expresivo y una estética de primera magnitud. De la magnitud de ese gigante Pedrell, injustamente archivad.

Se estrenó la obra de Montsalvatge «Laberinto», presentada en el Festival de Granada del pasado año. Su audición fue un éxito puesto que se trata, según nuestro criterio, de una de las mejores partituras del compositor, quien dentro de una estética personal, aborda, como medios, diversas técnicas expresivas.

**LA PIANISTA HUNGARA KLARA BARANYI, GANADORA DEL «MARIA CANALS»**

El miércoles por la noche, en el Palacio de la Música, se desarrolló la fase final de las pruebas de canto, flauta y piano del XVIII Concurso Internacional «María Canals». Entre los ciento diez concursantes, de veintiséis países, que se presentaron a la prueba obtuvo el único primer premio en la especialidad de piano la húngara Klara Baranyi, ya que los dos primeros premios restantes fueron declarados desiertos. En la misma rama de piano se concedieron dos segundos premios a Beatrice Hindley y Shoko Sugitani y un tercero a Noemi Gobbi. En la rama de canto, se concedió el segundo premio a Sanda Sandru, tres terceros para Antonio Salvadori, Monika Unterberger y Kirsti Viikko y una medalla para Angeles Sarroca. Por fin en la rama de flauta se otorgaron dos segundos premios a Edelgar Seemann y Virgil Francu.

**LA CORAL «MANUEL IRADIER»**

En el Palacio de la Música, la Asociación de Cultura Musical presentó el pasado viernes por la noche a sus asociados la coral noruega Manuel Iradier que dirige el maestro Emilio Ipinza, hombre plebérico de musicalidad que consigue bellos matices de su coro mixto, el cual incluye dos solistas de

calidad: Cruz Ormazábal (soprano) y Simón Vázquez, bajo. Esta agrupación que ya es conocida en Barcelona por haber participado en varias ediciones del «Día Internacional del Canto Coral» interpretó un variado programa en el que se incluyeron, entre otras, obras de Palestrina, Victoria, Jannequin, Orlando de Lasso y Guridi. — Interino.

**MINI-NOTICIAS**

A pesar de que en su propio texto aseguran...

... que «no es pot matar tot lo que es gras», las huestes del Teatro Ars han saltado desde el escenario al espacio inmaterial y promocionable del disco, poniendo en acción un «Bestiari» sonoro, trasunto de aquel que cada tarde y noche nos presentan en el nuevo teatro de la calle Atenas.

El disco, con las músicas de «La Trinca», creadas para el espectáculo dirigido por Ventura Pons, cuenta con las voces de Miquel Cors, Dolors Laffitte, Carme Molina, Joan Borràs, Carles Velat y Joan Pera. Y la de Rosa María Sardá, que durante bastantes semanas ensayó el espectáculo, debiendo ceder su puesto en la noche del estreno a Nuria Durán.

Si el espectáculo era divertido, divertido es igualmente su «envasado» sonoro a cargo de «Pebrats Records» —es decir, producido también por «La Trinca»— en especial por aquel «Romenc del fill de vidua», tan definitorio de la literatura de Pere Quart.

Luis Aguilé se muestra muy satisfecho...

... de la acogida que el público catalán ha dado a su comedia musical, que está atrayendo a mucho público al Victoria. Tanto que es



muy posible que allí permanezca «La gran noche» durante buena parte del verano, a pesar de que son muchas las peticiones que Aguilé recibe para participar en galas veraniegas.

Por lo pronto, la empresa del teatro no piensa en otro espectáculo hasta el próximo otoño. Cuando Cassen dé a conocer allí una comedia musical italiana, que hasta ahora había tenido muchos «novios» españoles. Nos referimos a «Los ángeles de Vía Veneto», tema de moda después de la explosión del «Number One» romano.

**CINE ATENAS**

«El Cine Familiar de Barcelona»

2.ª SEMANA DE UN SENSACIONAL PROGRAMA

Tardes: Sesión continua desde las 3.45  
UN FILME CUYA MORALEJA ES EDIFICANTE PARA LOS NIÑOS Y LOS ADULTOS!



**KATARSZYNA LANIEWSKA  
WITOLD DEDERKO**  
DIRECTOR: JANUSZ NASFETER

**PETER PAN**

Una maravillosa aventura en Technicolor de WALT DISNEY (Apto)

Noche: a las 10'40

**Pigalle, barrio prohibido**

por GINO CERVI, R. PELEGRIN, LILA KEDROWA  
Una cruda historia contada con absoluta fidelidad (Mayores)  
DOMINGOS Y FESTIVOS - MATINALES

**PRIMERAS COMUNIONES**

FIESTAS INFANTILES  
Con Polichinelas, Payasos, etc.  
LUIS CORTINA  
Pasaje de Gracia, 89, ático, 5.º  
Teléfono 215 39 10

**«UNA CASA DE... EMBOLIGS»**

**ESTA NOCHE**

A LAS 22.40 en

**RADIO PENINSULAR DE BARCELONA**

PRIMERA AUDICION DEL CICLO

**«EN TORNADO A LA MUSICA»**

Un espacio escrito y presentado por el MAESTRO RAFAEL FERRER

y dedicado a quienes, gustándoles la música, sienten interés por su teoría, su técnica y por las particularidades de este maravilloso mundo de los sonidos

MONTAJE MUSICAL: FRANCISCO BALLESTER  
REGISTRO DE SONIDO: FRANCISCO MUÑOZ

**alcázar**

**PALACIO BALAÑA**

Presentarán conjuntamente  
HOY, EN SESION MATINAL,  
¡¡UN ACONTECIMIENTO FUERA DE SERIE!!  
¡ESTRENO DEL FILME MAS ESCALOFRIANTE DE LA TEMPORADA!

¡A solas con un loco criminal en una estremecedora orgía de sangre!  
NO APARTEN LOS OJOS DE LO QUE ELLA NO PUEDE VER: LAS BOTAS... ¡Y LOS CADAVERES!



**MIA FARROW**

**TERROR CIEGO**

GUION DE BRIAN CLEMENS MUSICA DE ELMER BERNSTEIN PRODUCIDA POR LESLIE LINDER Y MARTIN RANSCHOFF  
DIRECTOR: RICHARD FLEISHER

Además, en Palacio Balaña: **EL CORSARIO**  
(Autorizado mayores de 18 años)



# Cine novedades de la semana

**Olvido y puntualización. -- Buen cine infantil. -- Oeste divertido. -- Cine policiaco de calidad. -- La araña de Bertolucci. -- Mónica, explosiva. -- Petroleras nacionales. -- Las chivas, también en cine. -- Espías en acción. -- Brigitte, con ron.**

Abundante en novedades fue la semana recién acabada. Abreviemos, pues. Pero antes forzoso será subsanar un olvido y acceder a una puntualización. El olvido fue el de «Delirios de grandeza», que se quedó la semana anterior en mero titular de la sección, sin su adecuado complemento crítico. Lamentable olvido, además, porque esto nos privó de dejar constancia de que se trata de una película muy divertida en la que si bien Gerard Oury no dio en la mismísima diana del acierto logrado en otras películas con Louis de Funès, le anduvo bastante cerca, porque Funès es un terremoto cómico que por fuerza lo arrolla todo. Y con la conversión del drama de Victor Hugo en parodia, la colaboración inestimable de Yves Montand y la presencia siempre eficaz de Funès, con su especial vis cómica, el éxito está asegurado.

La puntualización se refiere a «Monterrey Pop». Decía uno que «aunque haya precisado de transformaciones para su adaptación a la pantalla», y dado que la copia que se exhibe es íntegra, interpretaron los distribuidores que esto se refiere a posibles manipulaciones sobre su contenido, perjudiciales al buen nombre de la película; pues, no; no era tal el propósito, pero no nos duelen prendas en hacerlo constar así: se trata tan sólo de dejar constancia de que Don Alan Pennebacker la filmó en 16 milímetros y luego fue ampliada a 35 para su explotación comercial.

Recordando la brevedad impuesta desde el principio de esta crónica, digamos que «Abel, tu hermano», que sigue la rectilínea programación de un cine como el Atenas, que se está ganando la gratitud de los espectadores infantiles, es una excelente muestra de buen cine infantil. De cine con calidad artística, muy bien realizado por Janusz Nasfeter, que tiene, además, contenido emocional y educativo suficiente para satisfacer a los pequeños espectadores y, al propio tiempo, cumplir cerca de ellos una labor docente de indudable provecho. Bienvenida sea, pues. Y nuestro aplauso también.

Ya estamos acostumbrados a que el Oeste se lo tomen a risa. Burt Kennedy lo ha hecho con indudable eficacia en «Látigo». Una cinta divertida de principio a fin, sátira de situaciones y personajes pero, al propio tiempo, cinta con personalidad propia con un ritmo vibrante y que por ello satisface de principio a fin. Cine comercial, en suma, del que después cumple su propósito por la satisfacción del gran público. James Garner y Suzanne Pleshette complementan una pareja protagonista muy adecuada al contenido de la cinta.

El cine policiaco no es fácil. El buen cine policiaco, naturalmente. No basta con acumular misterios, complicar las cosas y dejar al espectador convencido de que se trataba, efectivamente, de un tremendo misterio, puesto que no entendió absolutamente nada. El buen cine policiaco precisa cumplir unos cánones muy exigentes. Y «Sin móvil aparente» lo hace. Precisamente el título es bien explícito: una serie de asesinatos sin móvil aparente. Pero la policía debe investigar, estudiar todas las posibilidades, encontrar el hilo de la madeja. Y ahí está el interés de la

acción: en que, por más convencionalismos que pueda haber, por más que en el fondo se adivine la composición novelesca, el espectador tenga conciencia de que todo podría haber ocurrido perfectamente. Y a ello se ha aplicado conscientemente Philip Labro, contando para ello con un colaborador inestimable como Jean Louis Trintignant. Al que acompaña Dominique Sanda, la misma del «Jardín de los Finzi-Contini» que vimos en la Semana del Cine en Color y acaba de gozar del «Oscar» concedido a dicha película.

Bernardo Bertolucci es un realizador italiano de recia personalidad. Todas sus cintas han levantado polvaredas de comentarios y todas son esperadas con expectación. «La estrategia de la araña» no podía ser una excepción, aunque quede algo por debajo de otros títulos suyos que ya hemos visto. Porque siempre está esa recia personalidad, ese inconformismo, ese deseo de denunciar sin ambages, que preside toda la obra filmada de Bertolucci. Y que en «La estrategia de la araña» tiene momentos extraordinariamente logrados.

Que Mónica Vitti sea «la mujer más explosiva del mundo», no puede extrañarnos lo más mínimo. Mónica es capaz de todo. Y cuando un realizador como Marcello Fondato se libra a dejar en libertad esa furia de la interpretación que es ella, con o sin «caderazo», es capaz de revolucionar las plateas. Como lo hace desde la pantalla y a cuanto a su alrededor se mueve, en ella. En suma, una cinta entretenida que Mónica Vitti convierte en muy divertida.

Con «Las petroleras» habría que recordar, una vez más, que el cine no hecho exclusivamente para Ci-

nerama, no se beneficia precisamente al ser ofrecido bajo este sistema. Con «Las petroleras» cabría también adentrarse en las disquisiciones sobre el cine que aquí vemos y el que, con igual título, se exhibe más allá de nuestras fronteras. Pero todo ello no sería otra cosa que apartarnos de la realidad. Y la realidad es que «Las petroleras», cinta de bien determinados propósitos, se queda sin ellos. Y, naturalmente, de ello se resiente toda la película. Aunque ésta cuenta aún con alicientes más que sobrados para justificar el interés que ha de sentir el gran público, amante de los grandes espectáculos. Porque gran espectáculo es ver enfrentadas a B. B. y C. C. —con rotunda victoria de esta última, desde luego— y gozar de golpes de humor, que a menudo son auténticos logros —el chino que tararea el «porompompero», el «sheriff» que habla inglés! etcétera— y un espectáculo espumoso que satisface. Aunque muchos se sientan defraudados por verlo todo demasiado grande... menos lo que se les ofrece demasiado pequeño.

Y más cinerama. También con presencia española, sólo que aquí, a diferencia de las tricífalas petroleras, lo es íntegramente. De la obra de Jaime Salom, éxito extraordinario en el teatro, León Klimovsky ha hecho una película que puede alcanzar el mismo impacto. Alicientes y méritos los tiene: la obra original, el dramatismo de las situaciones, el buen estudio de los personajes. Y aunque a menudo asome la oreja de su teatral concepción —más que nada en diálogos—, lo cierto es que la cámara se ha movido bien y le ha dado igualmente un atractivo complementario. De todo ello, con la buena interpretación de Simón Andreu, Charo Soriano y María Kostí —sin olvidar a los demás— surge una película que merece atención.

Las cintas de espías siguen teniendo su público. Y si son de procedencia inglesa, con la eficacia que las caracteriza, aún más. Tal es el caso de «El espejo de los espías», de Frank R. Pierson. Y como los espías nunca mueren —al menos en ese fervor del público— los personajes de esta cinta nos lo demuestran volviendo a la actividad, recordando viejos tiempos, dándonos fiel idea de lo que puede hacerse con habilidad, ingenio y buen ritmo: una película apasionantemente atractiva.

Cerremos la semana con otra película de Brigitte Bardot. Dejemos que se recupere, aquí sin la sombra de Claudia Cardinale, y con el apoyo de Lino Ventura, con el cual el contraste siempre habrá de beneficiarla. Al menos, en el aspecto espectacular. Porque de todo ello surge «El bulevar del ron», cinta de aventuras en torno a un contrabandista de la fuerte bebida

## LOS ULTIMOS ESTRENOS

**ABEL, TU HERMANO** (Atenas, 24-IV). Polaca, 1970. En color. Dr. Janusz Nasfeter. Con Katarzyna Laniewska, Witold Dederko, y Kristina Felman. Universal.

**LATIGO** (Borrás, Balañá y Bosque, 24-IV). Norteamericana, 1971. En color De Luxe. Dr. Burt Kennedy. Con James Garner, Suzanne Pleshette, Harry Morgan y Joan Blondell. C. B. Films.

**SIN MOVIL APARENTE** (Alexandra y Atlanta, 24-IV). Francesa, 1971. En eastmancolor. Dr. Philiu Labro. Con Jean Louis Trintignant, Dominique Sanda, Sacha Distel, Carla Gravina y Eric Segal. Metro.

**LA ESTRATEGIA DE LA ARANA** (Publi, 24-IV). Italiana, 1970. En color. Dr. Bernardo Bertolucci. Con Giulio Broggi y Alida Valli. V. O. Films.

**LA MUJER MAS EXPLOSIVA DEL MUNDO** (Montecarlo y Pelayo, 27-IV). Italiana, 1970. En 70 mm. y eastmancolor. Dr. Marcello Fondato. Con Mónica Vitti, Sylva Koscina, Carla Giuffrè, Pierre Clementi, Diana.

**LAS PETROLERAS** (Waldorf, 27-IV). Hispano italo francesa, 1971. En cinerama y eastmancolor. Dr. Christian Jaque. Con Brigitte Bardot, Claudia Cardinale, Michael J. Pollard, Teresa Gimpera y Ema Cohen. Chamartin.

**LA CASA DE LAS CHIVAS** (Florida, 28-IV). Española, 1971. En cinerama y eastmancolor. Dr. Leon Klimovsky. Con Simón Andreu, Charo Soriano, Antonio Casas, Ricardo Soriano y María Kostí. Paramount.

**EL ESPEJO DE LOS ESPIAS** (Comedia, 28-IV). Inglesa, 1970. En panavisión y eastmancolor. Dr. Frank R. Pierson. Con Christopher Jones, Ralph Richardson, Paul Rogers, Anthony Hopkins y Pia Dagermart. Suevia.

**EL BULEVAR DEL RON** (Balme, 28-IV). Hispano-italo-francesa, 1971. En eastmancolor. Dr. Robert Enrico. Con Brigitte Bardot, Lino Ventura, Bill Travers, Antonio Casas y La Polaca. Mercurio.

y un miembro de la aristocracia, que se enamoran de una actriz. No es preciso aclarar cuál es ésta. Una B. B. que se luce cuanto puede para que la película aumente sus alicientes.

CASTELL

¡Ah, si yo fuera un hombre rico...!

**El Violinista en el Tejado**

THE MIRISCH PRODUCTION COMPANY  
DISTRIBUTED BY  
NORMAN JEWISON  
"EL VIOLINISTA EN EL TEJADO"

TÓPOL  
LEONARD CRANE  
LEONARD FREY  
MOLLY MAAN  
PAUL MAAN

PANAVISION - COLOR DELUXE

COMEDIA, TRAGEDIA, RISAS, LAGRIMAS, BAILES, CANCIONES, DANZAS

**UN ESPECTACULO PARA LA VISTA Y EL CORAZON**

SEIS MESES DE EXITO EN **aribau cinema**

«Abel, tu hermano», no es una acusación sino un testimonio

Janusz y Teresa Nasfeter, autores del guion de la película Discimpa, en color, que distribuye Universal Films Española, S. A. «Abel, tu hermano», han declarado que al escribirlo se propusieron combatir el mal y la indiferencia irresponsable, con el fin de defender lo que de noble hay en los niños. En consecuencia, el filme, dirigido por el primero, no contiene una acusación, aunque sí es un testimonio del daño que causa la irresponsabilidad con acciones que lesionan los sentimientos más íntimos de un ser frágil en el cual toda burrada puede imprimir una huella dolorosa e imborrable, como en el caso del protagonista, encarnado por el niño Filip Labozinski, a quien secundan otros actores infantiles y adultos, figurando al frente de estos últimos la actriz Katarzyna Laniewska. «Abel, tu hermano» es proyectada con gran éxito en el cine Atenas.

**DELICIAS - DORADO A.B.C. - RIVOLI**

Desde HOY, en sesión matinal

¡EL FILME MAXIMO CAMPEON DE CARCAJADAS!

**ALFREDO LANDA**  
**JEAN SOREL**  
**IRA DE FUSTEMBERG**  
**ISABEL GARGES**

**no deseas al vecino del 5º**

EASTMANGOLOR  
MARGOT COTTENS - ADRIAN ORTEGA  
LICIA CALDERON  
GUADALUPE MUÑOZ SAMPEDRO  
VERONICA LUJAN - ANABELLA INCONTRERA  
MIARA LASO  
DIRECTOR: RAMON FERNANDEZ  
UNA COSECCION HISPANO-ITALIANA ATLANTIDA FILMS  
PRODUCTOR EJECUTIVO JOSE FRADE

Además: BURT LANCASTER en **EL NADADOR**  
(Autorizado para mayores de 18 años)

**CAPITOL**

¡PERLAS MARAVILLOSAS...!  
¡MUJERES DE ENSUEÑO...!  
¡AVENTURAS SIN FIN...!  
¡13 ALICIENTES PARA JUGARSE LA VIDA A CARA O CRUZII!

Charles **QUINEY**  
**GORDON SCOTT**

LA REBELION DE LOS **BUCANEROS**  
TECHNICOLOR con J.L. MERINO

LA MAS INCREIBLE AVENTURA DE **TARZAN**  
SEAN CONNERY ANTHONY QUAYLE con GILBERTON

(Autorizado para todos los públicos)

**HOY en sesión matinal ¡ESTRENO!**

¡TARZAN! ¡EL INVENCIBLE HEROE DE SIEMPRE!  
¡EL REY DE LA JUNGLA!  
¡EL SEÑOR DE HOMBRES Y FIERAS!  
¡BELLO COMO APOLOII!  
¡FUERTE COMO HERCULESII!

**PARQUE ATRACCIONES MONTJUICH**

HOY ABIERTO DESDE 11 H.

**Gran matinal INFANTIL**

**PALITO Y KIKO**  
The Dandy Clows

**CASADEMONT**  
y su **PAULINET**  
(Ventrilocuo)

FUNCIONANDO TODO EL DIA LAS ATRACCIONES y feria de regalos

A PARTIR DE HOY, EN SESION MATINAL

**PRINCIPAL PALACIO** y **BOSQUE**

OFRECERAN EL FILME DE MAYOR IMPACTO DEL AÑO  
¡EN SU 10.ª SEMANA DE ESTRENO EN BARCELONA!!

DYAN CANNON - RICHARD CRENNAN - GENE HACKMAN  
CARROLL O'CONNOR - RACHEL ROBERTS  
JANICE RULE - DIANA SANDS  
CARA WILLIAMS

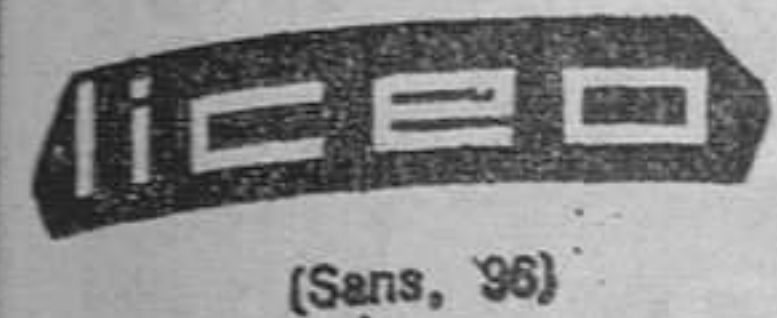
**HOSPITAL HORA CERO**

70 mm  
DIRECCION POR GEORGE SCHAEFFER  
EASTMANGOLOR

Además, en BOSQUE: «LOS EXTREMOS SE TOCAN»  
En PRINCIPAL PALACIO: «LOS BUITRES CAVARAN TU FOSA»



A PARTIR DE HOY

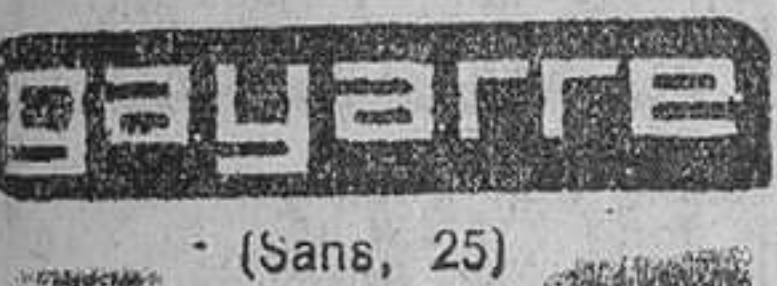
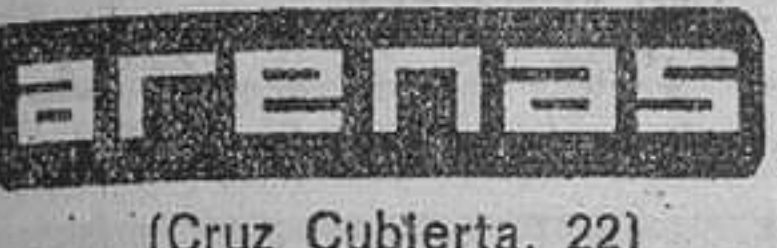


¡La más tierna y desesperada historia de amor!



Además: Fred Mac Murray y Tommy Steele en la divertida comedia:

EL MAS FELIZ MILLONARIO



Era el tipo perfecto para matar... pero no para vivir



Además: Una deliciosa comedia de juventud que hace reír y pensar:

LA HERMANITA DINAMICA

OTRO APOTEOSICO EXITO DE

COLISEVM

LA MAS AUDAZ, SUTIL Y TURBADORA HISTORIA DE AMOR QUE SE ATREVIO A FILMAR EL CINE ESPAÑOL!

¡SEXTA SEMANA!



Además: El mayor triunfo mundial de «La esfingia rubia» — URSULA ANDRESS, en 50 MILLONES Y UNA MUJER (Mayores de 18 años)

# REFLEJOS DE LA PANTALLA

## «FRENCH CONNECTION», DEL «OSCAR» AL «SAN JORGE»

Cuando semanas atrás daba cuenta del veredicto del jurado de críticos cinematográficos barceloneses que conceden anualmente los Premios San Jorge y me lamentaba de que estos prestigiosos galardones no se viesen acompañados del marco exterior que precisaban para complementar su valía, no podía pensar que la reacción fuese tan inmediata y, sobre todo, tan brillante.

Ya entonces me refería también al hecho de que en una de las etapas de los San Jorge, esos premios que un día nacieron al amparo de Radio Nacional, de la fértil imaginación de Bassols y Torras, se habían llegado a una solución muy adecuada: la entrega de las estatuillas —unas estatuillas, también hay que remarcarlo, con auténtica personalidad— dentro de una gala cinematográfica en que se hacía llegar al público barcelonés una novedad de valía o, al menos, de fuerte impacto. Y este es el sistema que va a utilizarse también este año. Un sistema que tal vez no llegue a la absoluta perfección o que tal vez se aparte de la gran fiesta mundana que puedan precisar otros acontecimientos pero que tal vez tampoco cuadraría en el carácter íntimo, sobrio y consciente de unos premios como estos. Pero, por encima de todo, un sistema que este año va a adquirir resonancia especial porque a través de una gran película «French Connection», va a poner en relación los Oscars de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood con los San Jorge de la crítica cinematográfica barcelonesa.

Mañana por la noche, en gala pro campaña benéfica, el buen aficionado barcelonés podrá paladear de nuevo ese extraordinario documental que responde al título de «Edith Piaff» —premio San Jorge de cortometrajes— y ver en estreno especial en España la obra que ha acaparado los Oscars de Hollywood en este año de 1972, ese «Contra el imperio de la droga» en el que, a mayor abultamiento de alicientes, se encuentra también un actor español que parece acariciar continuamente la dorada estatuilla, aunque pase por su lado y se detenga junto a él —en películas con él de intérprete— sin llegar a ofrecerse en plenitud de entrega, y que responde al nombre de Fernando Rey.

Los Premios San Jorge barceloneses, pues, se vestirán de gala mañana por la noche en el Cine Urgel. Y el buen aficionado no podrá estar ausente.

Yul Brynner, Orson Welles y Silva Koscina en un formidable programa del cine Condal del Paralelo

«La batalla del río Neretva», película que mantiene en vilo al espectador y que protagonizan con insuperable maestría los ases de la pantalla Yul Brynner, Orson Welles y Silva Koscina, constituye la base del programa que esta semana presenta el elegante y confortable cine Condal, junto con la escalofriante producción de Vernon Sewell «La maldición del aitar rojo», con los grandes del terror, Boris Karloff y Christopher Lee.

El programa del Savoy

Dos interesantes filmes esta semana: «El diablo por la cola», de Philippe De Broca, con Yves Montand, que presenta la picaresca del diablo en acción continua, y «Borsalino», de J. Deray, con J. P. Belmondo y A. Delon, que es cine auténtico, cine verdad, cine de tremenda acción.

**CINES**

**AVENIDA DE LA LUZ**

**MODERNO VICTORIA PEDRO IV**

A partir de HOY

**¡Fenomenal programa!**

**¡Sus víctimas no tenían tiempo de decirle adiós!**

**YUL BRYNNER**

**INDIO BLACK**



Además: El mayor triunfo mundial de «La esfingia rubia» — URSULA ANDRESS, en 50 MILLONES Y UNA MUJER (Mayores de 18 años)

**DIAGONAL CINEMA**

**¡4.ª semana de éxito!**



**TIVOLI**

**¡4.ª semana arrolladora!**

¡Uno de los filmes de mayor actualidad en todo el mundo!

¡La película más salvaje de la Historia del cine!



**TEATRO**

**APOLO**

TODOS LOS DIAS 6 TARDE 10'45 NOCHE

**REVISTAS COLSADA**

CLAMOROSO EXITO COMICO DE LA REVISTA

**¡BLAS, QUE LAS DAS!**

UN CONFLICTO COMICO CONYUGAL CON DIVISAS AMERICANAS

**NUEVO TRIUNFO DE VIKY LUSSON**

Y EL GRACIOSISIMO **QUIQUE CAMOIRAS**

INTERNATIONAL PARIS BALLET

UN ALARDE DE MUJERES

«MARTES Y MIERCOLES NO HAY FUNCION POR DESCANSO DE LA COMPAÑIA»

Nuevo programa de la Revista NO-DO

La «Revista Cinematográfica Española» en sus ediciones 1530-A y B, que se estrenan hoy lunes, día 1.º de mayo, publica los siguientes reportajes:

- Edición A
  - XIX Asamblea Nacional de Cooperativas Hosteleras. Recorrido turístico por Palma de Mallorca.
  - La Biblioteca Central de Barcelona y su red provincial. Un eficaz servicio de difusión cultural.
  - Seguridad contra pinchazos y reventones. Pruebas de un nuevo neumático de creación francesa.
  - La juventud alemana y el arte. Estructuras plástico-musicales en el Museo de Nüremberg.
  - Moros y Cristianos. Festejo colorista de gran arraigo popular en Alcoy con motivo de las Fiestas de San Jorge.

PAGINA EN COLOR

- Gemas y piedras preciosas. Edición B
  - Homenaje al actor Fernando Rey por su destacada intervención en el filme norteamericano galardonado con cinco «Oscar».
  - Caballistas en la Feria Sevillana. Trofeos «Miguel Alemán».
  - V Campeonato «Open» de golf en Madrid.
  - Final del Campeonato Mundial de «Curling» en Garmisch-Partenkirchen.
  - Elección de la Maja de España 1972, en Ceuta.

PAGINA EN COLOR

- Una atleta española: Sagrario Aguado, plusmarquista nacional de salto de altura.

Un recital poético de categoría...

... está programado para el próximo viernes en Círculo Medina. Lo ofrecerá Santiago Forn Ramos, incluyendo en el programa obras de Machado, Prevert, Angela Figuera Aymerich, Boris Pasternack, León Felipe, Baudelaire y Neruda. Forn Ramos actuó el pasado martes a mediodía en la Escuela Universitaria, con un gran éxito ante centenares de universitarios, pendientes de unas palabras, dichas en su más auténtica función.

Vuelve a la palestra el «equip de teatro»...

... que esta vez ha cogido como centro de su trabajo conjunto el texto de José María Rodríguez Méndez, «El Ghetto». «O la irresistible ascensión de Manuel Contreras».

Las representaciones, en la parroquia de Nuestra Señora de la Salud, calle Larrad 45, 51, se darán el próximo día 6, a las 10 de la noche, y el día 7, a las seis de la tarde.

**Regina**

Séneca, 22 (junto a Vía Augusta - Diagonal) Tel.: 227-54-01

**MUJERCITAS**

por Elizabeth Taylor y June Allison

**BAJO CUALQUIER BANDERA**

por Tony Curtis y Charles Bronson

APTO

**Cine Condal**

Av. Marqués del Duero, 91

Telf. 241.76.49

Presenta hoy lunes continua desde 3.30



**LA BATALLA DEL RIO NERETVA**

COLOR 70mm

DIRECTOR: VELJKO BULAJIC

¡La crónica épica de un valor crudo, salvaje y una inflexible ferocidad!

**BORIS KARLOFF / CHRISTOPHER LEE**

**LA MALDICION DEL ALTAR ROJO**

EASTMANCOLOR

MARK EDEN BARBARA STEELE VIRGINIA WETHERELL

DIRECTOR: SIDNEY LUMET

TECHNICOLOR

Brigitte Bardot original y regocijante

En la película de Marc Allegret «En effeuillant la marguerite» (Deshojando la margarita), que Cine Films presenta en las pantallas de España en su versión original francesa, subtitulada en español, el espectador tiene ocasión de ver a Brigitte Bardot tan original como regocijante y a nadie causará extrañeza que B. B. triunfe en el difícil arte de desvestirse con elegancia picaresca, como dice en una escena su oponente Daniel Gelin.

«En effeuillant la marguerite» (Deshojando la margarita) es la comedia frívola más alegre y desenfadada que ha interpretado Brigitte Bardot a lo largo de su sensacional carrera artística y en ella, además de Daniel Gelin, tiene por compañeros de reparto al chispeante Darry Cowl, Robert Hirsch, Jacques Dumesnil y Luciana Paluzzi.

**urgel cinema**

¡5.ª semana de apoteosis!

¡El atraco más original ideado por la mente humana!

**SEAN CONNERY**



**MANHATTAN**

Dyan Cannon Martin Balsam Alan King

DIRECTOR: SIDNEY LUMET

TECHNICOLOR



# AMERICA -- PETIT PELAYO SELECTO -- VERSALLES HOY, GRAN ACONTECIMIENTO

FLORINDA BOLKAN, la cara más interesante del cine actual en una de sus máximas creaciones



UN FILM PRODUCIDO POR JOSE FRADE  
FLORINDA BOLKAN STANLEY BAKER JEAN SOREL  
**UNA Lagartija CON PIEL DE MUJER**  
CON ALBERTO DE MENDOZA MIKE KENNEDY · SILVIA MONTE ANITA STRINDBERG Y CON LEO GENN DIRECTOR LUCIO FULCI

MUSICA DE ENNIO MORRICONE  
TECHNICOLOR

(PARA COMPLEMENTOS CONSULTAR CARTELERA)

**Divertida... Original... Sorprendente**

VUELVE LA PELICULA QUE MANTUVO EN VILO A TODA LA CIUDAD DURANTE CUATRO MESES

CONTINUACION DE ESTRENO Y EN EXCLUSIVA EN

**HOY TARDE**

**Borrás**

LAS 3 MUJERES DE "EL CANALLA" · LOS 3 ENIGMAS DE "EL CANALLA"

EL PRIMER FILM POLICIACO DE CLAUDE LELOUCH · JEAN-LOUIS TRINTIGNANT · Le voyou · EL CANALLA · LOS 3 AMIGOS DE "EL CANALLA" · LOS 3 ENIGMAS DE "EL CANALLA"

EASTMANCOLOR · JOSE FRANCIS LAI

PRONTO SABRA QUE ES **"UNA CASA DE EMBOLICS"**



¿QUE PUEDE PASAR EN "UNA CASA DE EMBOLICS"?

Con la maravilla de los 70 mm.

ADEMAS **Si hoy es martes esto es Bélgica**

con SUZANNE PLESHETE · IAN MCSHANE

AUTORIZADO PARA MAYORES 18 AÑOS

## TEATROS

**APOLO.** (Teléf. 241-04-06.) Revista Colsada, 6 y 10.45. Nueva Compañía. Vicky Lussón y Quique Camoiras con el grandioso éxito de la revista cómica: ¡BLAS! ¿QUE LAS DAS? El famoso internacional Ballet-Paris y un gran reparto. Desplazamiento inmejorable. Autobuses 29, 57 y 64 y Metro Lesseps-Pueblo Seco. Se dejarán a la puerta del teatro. Martes y miércoles, no hay función. Últimas semanas.

**ARS.** (Atenes, 27. Balmes/Mitre. Tel. 221-75-43.) — Avui, 8 tarda i 11 nit. 2.º mes: **BESTIARI**, de Joan Oliver Pere Quart. Música de La Trínca. Compañía Titular. Dirección: Ventura Pons. Demà dimarts, descans.

**BARCELONA.** (T. 221-37-51.) — Hoy tarde, 6.15. Noche, 10.45. Sigue en cartel después de ocho meses de éxito. Compañía de Paco Morán en **EL APAGON**, de Shaffer. Versión: Balart. Con Paloma Hurtado, María Isabel Pallares, Carlos Ibarzábal, Leonor Tomás, Miguel Granzón, Paco Cambres y Carlos Villafraña en «Bringo». 2 últimas semanas! Día 16, despedida.

**CALDERON.** (Ronda San Antonio, 38. Tel. 242-26-24. Empresa Colsada.) — A las 6 y 10.45. **TALIA**, S. A. presenta a Fernando Fernán Gómez, en el estreno de **UN ENEMIGO DEL PUEBLO**, de Henrik-Ibsen-Arthur Miller. Con M.ª Luisa Ponte. Venta anticipada de localidades. Mañana, no hay función por descanso. Últimas semanas.

**CAPSA.** (Teléf. 215-73-93.) — Compañía Titular. Tarda, 6.15. Noche, 10.45: **UNA GUERRA EN CADA ESQUINA**, de Luis Matilla, con Conchita Bardem, Angeles Molli, Miguel Palenzuela, Elisenda Ribas y Enrique Serra. Espacio escénico: Fabi Puigserver. Dirección: Antonio Chic. Venta anticipada de localidades.

**ESPAÑOL.** (Tel. 241-01-10. Dirección: Colsada.) — A las 4.30, versión apta i preus especiales. A las 6.15 i 11, nombres de la Trínca presenta: **KAXXA...** Un musical jovial, de Jaume Picas i La Trínca. Dirección: Marius Gas. Dimecres no hi ha funció per descans de la Compañía. Últimas setmanes.

**MORATIN.** (Muntaner, 246. Teléf. 221-07-06.) — Últimos días! Hoy, 6.15 y 10.45. Compañía Invitada: Amelia de la Torre-Enrique Diosdado, presenta: **EL TRIUNFADOR**, de Torcuato Luca de Tena (Premio Nacional de Teatro 1970). Venta anticipada de localidades. Jueves, 50% dto. Próximo día 3 de mayo de hoy. **OKAPI**, de Ana Diosdado.

**POLIORAMA.** (Tel. 221-07-73.) Tarda, 6.30. 14.ª semana de éxito de Adolfo Marsillach en: **SOCRATES**, de Enrique Llovet. Venta anticipada. Con motivo de los 12 últimos días, los jueves 50% de descuento en todas las localidades. Mañana, martes, no habrá función por descanso de la Compañía.

**ROMEA.** (Teléf. 221-31-47.) — Hoy, 6.30 y 10.45. Carlos Larrañaga en el éxito mundial del teatro de intriga: **DESCANSA EN PAZ, QUERIDA**, de Durbidge. Adaptación: Pombou Angulo. Con Mara Goyanes. Colaboración: Chano Soriano y una gran Compañía. Dirección: J. Azpillicueña. Siete últimos días! Mañana, sin función por descanso de la Compañía.

## CARTELERA

**PALACIO MUNICIPAL DE DEPORTES.** — Los últimos días! Hoy, 10.30 noche. ¡El mayor acontecimiento musical de todos los tiempos! Compañía Lírica Nacional. **ANTOLOGIA DE LA ZARZUELA**. Gran cuadro de cantantes, coros, ballet, orquesta titular, rondalla y banda de cornetas y tambores. ¡200 intérpretes! Dirección musical: Manuel Moreno Buenda. Dirección: José Tamayo. Taquillas en el mismo Palacio y en la Plaza de Cataluña, de 10 a 1.30 y de 4 a 8.30. Servicio especial de autobuses desde Plaza Cataluña a la entrada y salida del espectáculo. Martes, no hay función por descanso de la Compañía. Localidades de 25 a 125 pesetas. Jueves, sábados y domingos, 7.30 y 10.45 noche. Jueves, 50% dto en función de tarde. Ambiente climatizado.

**TALIA.** (Teléf. 241-14-47.) — Tarda, 6.15. Noche, 10.45. 18.ª semana de éxito! Nuria Torray en la comedia con bailes y canciones: **MIRANDOLINA EN SU POSADA HACER LO QUE LE DA LA GANA**. Versión y dirección: Guerrero Zamora.

**VICTORIA.** (Tel. 241-39-65.) — 6 tarde y 11 noche. Luis Aguilé presenta su gran Compañía de Comedias Musicales: **LA GRAN NOCHE**, con Ambar la Fox, Margarita Torino y Manolo Andrés. El fabuloso Ballet «Ferrari Trave's». Coreografía: Rafael Richard. Diseños y vestuario: Horace Lans. Arreglos musicales: Adolfo Weitzman. Dirección: Rafael Richard. (Venta anticipada de localidades). Mañana, descanso de la Compañía.

**ATENAS.** (Balmes, 365. Teléf. 247-49-80.) — Matinal, a las 10.30. Tarda, 3.45. Cine familiar: «Abel, tu hermano». Además: «Peter Pan». (Apto.) Noche, 10.40: «Pigalle... barrio prohibido». (Mayores 18 años.)

**ATLANTA.** (Tel. 222-12-10.) — Matinal, a las 10. Tarda, continúa 4: «Sin móvil aparente» (4.10, 7.45 y 11.20) y «Un diablo bajo la almohada» (5.45 y 9.25). (No apto.)

**ATLANTICO.** (Ramblas, 122.) — Siempre apto. Continúa 11 mañana. Peter Finch, Eva Bartok y Tony Britton, en: «El robo del siglo». Estreno: Imágenes del deporte (Escrito sobre hierba) Color. Estreno: Revista No-Do A y B. **BALMES.** (Tel. 227-84-26.) — Matinal, 11. Tarda, 4.10. Noche, 10.40: «El boulevard de la Luna». Película: 11.10, 4.20, 6.20, 8.10 y 11. (18 años.)

**BORRAS.** (Tel. 222-56-27.) — Matinal, a las 9.45. Tarda, continúa. No-Do. «El canalla» (5.45 y 9.25). (No apto.)

**BOSQUE.** (Tel. 227-07-93.) — Matinal, 10.15. Tarda, continúa 4: «Hospital hora cero» y «Los extremeños se tocan». (No apto.)

**CAPITOL.** (Tel. 221-27-32.) — Matinal, a las 10. Tarda, 3.30: «La rebelión de los bucaneros», con Charles Quincy (4.52, 7.59, 10.58) y «La más increíble aventura de Tarzán» (3.30, 5.37, 9.26). (Apto.)

**COLISEUM.** (Tel. 221-64-66.) — Matinal, 11. Tarda, 4 y 8.30. Noche, 6.30. Noche, 10.30: «La casa de las palomas». (Mayores 18 años.) Película: 11.10, 4.10, 7 y 11. (18 años.)

**COMEDIA.** (Tel. 221-51-72.) — «El espejo de los espías». (Mayores 18 años.) Matinal, a las 11. Tarda, 4.10. Numeradas, 6.40 y noche, 10.10.

**CONDAL.** (Marqués del Duero, 91. Tel. 241-76-40.) — Continúa 3.30: «La batalla del río Neretva» y «La maldición del altar rojo». (No apto.) Festivos, matinal, a las 10.30.

**DIAGONAL.** (Tel. 217-41-03.) — Matinal, 11.15. Tarda, 4.15. Especial, numerada, 6.40. Noche, 10.30, numerada: «Viudas opuestas». (Mayores 18 años.)

**EXCELSIOR.** (Tel. 254-75-62.) — Matinal, 10. Tarda, 4: «La garbanza negra q.e.p.d.» con Tip y Coll (4, 7.35, 11.10). Además: «Bullits» (5.35, 9.18). (18 años.)

**FANTASIO.** — Matinal, a las 11. Tarda, 4.30. Numeradas, 7 y 10.40: «Delirios de grandezas». (Mayores de 14 años.)

**FEMINA.** (Tel. 222-09-39.) — Matinal, 11. Tarda, 4.30. Numeradas, 6.35 y 10.35: «Yo vigilo el camino». (No apto.)

**MONTICARLO.** (T. 215-00-69.) — Matinal, a las 11.15. Tarda, a las 4.30, 6.50 y 10.50, numeradas: «La mujer más explosiva del mundo». (No apto.)

**NIZA.** — «La maldición del altar rojo» y «Karate Killers». (No apto.)

**NOVEDADES.** (T. 222-30-13.) — Matinal, 9.40. Tarda, 5.10. Numeradas. Noche, 9.40. Numerada: «La hija de Ryan». (Autorizada mayores de 18 años.) Película: 10, 5.30 y 10. Venta anticipada de localidades de 11 a 1 y de 6 a 9.

**PALACIO BALASA.** (C. San Antonio, 18. Sants. Esquina Vallespir.) — Hoy, matinal, a las 10. Tarda, continúa: «Terrores ciegos» (estreno) y «El Caserío». (Mayores 18 años.)

**PARIS.** — Matinal, a las 11. Tarda, continúa 4.30: «Delirios de grandezas». (Mayores de 14 años.)

**PELAYO.** (Tel. 231-43-70.) — Matinal, a las 10: «La mujer más explosiva del mundo», con Mónica Vitti y «Carriños». (Mayores 18 años.)

**PETIT PELAYO.** (Teléfono 221-43-70.) — Continúa 10 mañana: «Una lagartija con piel de mujer» y «La tonta de botx». (Mayores 18 años.)

**PRINCIPAL PALACIO.** — Matinal, a las 10. Tarda, continúa: «Hospital hora cero» y «Los buitres cabarán tu fosa». (Mayores 18 años.)

**REX.** (Av. José Antonio, 463. Tel. 223-10-60.) — Matinal, a las 10.40. Tarda, 4, 6.40 numerada y 10.40, numerada: «Le llamaban Triladid». Película: 4.10, 7 y 11. (Apto.)

**RIALTO.** (Tel. 227-45-61.) — Tarda, 4, continúa. Estreno, No-Do B. «Luchadores del infierno», por John Wayne y «El tatuado», por Jean Gabin y Luis de Funes. (Apto.)

**SAVOY.** (Teléf. 215-37-76.) — Mat., 10.30. Tarda y noche, continúa: Yves Montand en un filme de P. de Broca: «El diablo por la cola». «Diverfentimento francés con un diablo-Casanova! J. P. Belmondo y Alan Delon, en: «Borsalino». ¡Cine auténtico, cine de verdad, cine de acción! Ambas en color. (Mayores 18 años.)

**TIVOLI.** (Tel. 221-42-52.) — Matinal, a las 11. Tarda, 4.05. Especial, 6.35 y noche, a las 10.30 numeradas: «Soldado azul». (Autorizada mayores 18 años.) Película: 11.10, 4.15, 7.05 y 11.

**URGEL CINEMA.** (Teléfono 243-79-54.) — «Supergolpe en Manhattan». (Mayores 18 años.) Matinal, 11. Tarda, 4.20. Numeradas, 6.55. Noche, a las 10.35. Película: 11.10, 4.30, 7 y 11 noche.

**VERGARA.** (Tel. 221-76-46.) — Matinal, a las 11. Continúa desde las 3: «Pecos», por Anthony Perkins. Película: 3, 5.05, 7.05, 9.05 y 11. (Autorizada mayores 18 años.)

**CINERAMAS**

**CINERAMA FLORIDA.** (Teléfono 224-16-06. Floridablanca, 435.) — Matinal, a las 11. Tarda, 4 y 6.45. Noche, 10.30: «La casa de las chivas», en Cinerama. Pase película: 11.12, 4.27, 7.12 y 11.02. (Mayores 18 años.)

**CINERAMA NUEVO.** (Teléfono 241-38-00.) — Matinal, a las 9.30. Tarda, 4.30. Noche, 9.30: «Los diez mandamientos», en Cinerama. Pase película: 9.42, 4.42, 9.42 (Apto.)

**CINERAMA WALDORF.** (Tel. 223-23-02. Calabria, 38.) — Matinal, a las 11. Tarda, 4 y 6.45. Noche, 10.30: «Las petroleras», en Cinerama. Pase película: 11.30, 4.30, 7.15 y 11 noche. (Mayores 18 años.)

**VISTARAMA**

**REGIO VISTARAMA.** (Teléfono 241-24-65.) — Matinal, a las 10.30. Tarda, 6.10. Noche, 10.30, numeradas: «El furor de la codicia». Presentada en VISTARAMA. Película: 6.30 y 10.50. (Mayores 18 años.) Venta anticipada de localidades.

**CINES DE REESTRENO**

**ABC CINEMA.** — «No desearás al vecino del 5.º» y «El nadador». (No apto.)

**ADRIANO.** — Hoy, único día: «Un mes de abstinencia» y «Las 7 vidas del gato». (No apto.)

**ALARCON.** (Escudellers, 6. Teléfono 231-60-78.) — Del 1.º al 4.º: «Maldonado» y «En un mundo diferente». Del 5 al 7: «El Dorado» y «Destino: Estambul a 88».

**AMERICA.** — Matinal: «Las panteras se comen a los ricos» y «Una lagartija con piel de mujer».

**ARENAS Y GAYARRE.** — «Caza sin cuartel» y «La hermanita dinamita». Hoy en Arenas, matinal, a las 10.30.

**ARNAU.** — Matinal: «El sabor de la venganza» y «La furia del hombre lobo». (No apto.)

**AVENIDA DE LA LUZ.** (Teléfono 231-41-86.) — Continúa desde las 11 de la mañana: «Indio Black» y «50 millones y una mujer». (No apto.)

**BARCELONA.** — «Ivanna» y «La venganza y mi perdón».

**BOHEMIO Y GALILEO.** — «El apartamento de la tentaciones» y «El último hombre... vivos». (Ambas en color.)

**BONANOVA.** (Bigay, 6. Teléfono 247-34-02.) — «El clan de los sicilianos» y «Modesty blues».

**CASTILLA.** — «Un millón de dólares por siete asesinos» y «La dama y el vagabundo».

**CENTRAL.** (Aribau, 8.) — «Duelo en el diablo» (Sidney Poitiers) y «Tierra de gigantes». (No apto.)

**CENTRICO.** — «Cero de toreros» y «Tres parejas», por Alberto Sordi y Mónica Vitti. (Ambas en color.)

**CINEMAR.** — Continúa desde las 10.45. Estreno, No-Do B. «El amargo sabor del miedo» y «Pistoleros».

**CERVANTES.** (T. 225-29-89.) — «Un hombre de hoy» y «Persecución hasta Valencia». (No apto.)

**DELICIAS.** (Travesera de Gracia, 24. Tel. 213-43-40.) — Matinal a las 10.30: «No desearás al vecino del 5.º» y «El nadador». (No apto.)

**DIANA.** — De lunes a jueves: «El Dorado» y «El crimen como meta». De viernes a domingo: «Fañones» y «En un mundo diferente».

**DORADO.** — Matinal, a las 10: «No desearás al vecino del 5.º» y «El nadador». (No apto.)

**DUICAL.** — «Los violentos de Kelly» y «Amistades de mi mujer».

**EDEN.** — «Un hombre de hoy» y «Persecución hasta Valencia». (No apto.)

**EMPORIO.** — Elke Sommer y Richard Todd en la comedia: «Entren sin llamar» y la genial Vanessa Redgrave en: «Isadora» (Historia de la famosa bailarina). Ambas en color.

**EMPORIUM.** (Independencia, núm. 238.) — «Los 7 magníficos» y «La última señora Anderson».

**GALERIA CONDAL.** Cont. 11. (Tel. 222-70-91.) — (No apto.) «Si quieres ser millonario, no malgastes el tiempo trabajando», Peter Sellers, R. Welch y «La Verité» (La verdad), Brigitte Bardot.

**GOYA.** — «Un hombre de hoy» y «Persecución hasta Valencia». (No apto.)

**IDEAL.** (Pueblo Nuevo. Teléfono 309-31-27.) — Tarda, continúa: «El último hombre... vivos» y «El apartamento de la tentación».

**IRIS.** — «Un hombre de hoy» y «Persecución hasta Valencia». (No apto.)

**JAIME.** (Avda. República Argentina, 267-269. T. 247-11-02 y 247-43-96.) — «Una droga llamada Helen», Carroll Baker, Jean Sorel y «Grandes vacaciones», Louis de Funes, Percy Mayne.

**LATINO.** (Ramblas, 27.) — «Oeste Nevada Joe» y «El hombre que mató a Willy el Niño». (Mayores 14 años.)

**LICEO.** — Matinal, a las 10.30: «El mundo de Suzie Wong» y «El más feliz millonario».

**LORETO.** — «El conquistador de la Atlántida» y «La dama y el vagabundo».

**LIDO.** (Paseo San Juan, 27. Tel. 225-49-19.) — «La fortaleza», Burt Lancaster, Patrick O'Neal y «Al borde del río». Anthony Quinn, Ray Milland.

**MALDA.** — «La chica de los anuncios» y «Nacido salvaje».

**MODERNO.** (Tel. 227-16-47.) — Continúa: «Indio Black», por Yul Brynner y «50 millones y una mujer», por Ursula Anders. (Mayores 18 años.)

**MARTINENSE.** (Montaña, 9 y 11.) Tel. 225-18-29.) — «La fortaleza», por Burt Lancaster, Patrick O'Neal y «El sargento Ryker», Lee Marvin, Bradford Dillman.

**NAPOLÉS.** (Avda. San Antonio, M.ª Claret, 168. Teléfono 236-51-25.) — «Un hombre de hoy» y «Persecución hasta Valencia». (No apto.)

**ODEON.** (T. 251-67-32. Nuevo equipo de proyección.) — Continúa desde las 3.15: «Los violentos de Kelly» y «Festival Tom y Jerry».

**ORIENTE.** — «Vamos por la pareja» y «El precio del placer».

**PALACIO DEL CINEMA.** — Continúa 3.30: «El mundo de Suzie Wong» y «Las Ibricas, C. F.» (Ambas en color). No apto.

**PEDRO IV.** (Alfonso V el Magnánimo, 59. T. 307-06-68.) — Matinal, a las 10. Tarda, continúa: «Indio Black» y «50 millones y una mujer».

**RIO CINEMA.** (Matanzas, 40. Pinar del Río, 24-26. junto Viviendas del Congreso. Teléfono 251-13-22.) — De lunes a miércoles: «La furia del hombre lobo» y «Cazador de recompensas». De jueves a domingo: «La mujer de cemento» y «Cien rifles».



# MENSAJES COMERCIALES

ofertas y demandas

## ventas terrenos

### INTERESADOS ZONA VICH SPORTING CLUB

Ofrecemos: MOTONAUTICA — SKI — VELA — TENIS — CAZA y PESCA. Zona 1.ª Categoría. Parcelas desde 1.000 m.2 CLUB Privado Propietarios

Informa: 203-66-74. P.º Manuel Girona, 9. Barcelona

### Sólo anunciamos realidades

Puede comprar desde 1.500 ptas mes y edificar su chalet inmediatamente. Porque:

- Tenemos el Plan parcial aprobado por Urbanismo.
- Totalmente urbanizado.
- Calles, agua, luz, alcantarillado, etcétera.
- Zona deportiva en construcción.
- 5 minutos de la playa.
- A 4 minutos Apeadero RENFE.

Jardines de Cunit. Trato directo. Vea realidades antes de comprar. Teléfono 218-11-96

### FINCA 700.000 m.2

Vendo con facilidades. A 65 Km. Barcelona (35-40 minutos por autopista) ideal urbanización. Playa a 500 metros con paseo marítimo a 3 kilómetros. Teléfono 221-19-92

### CHALET

DISPONGALO EN 3 MESES, A SU GUSTO Y A LA MEDIDA DE SUS POSIBILIDADES

Construimos en cualquier punto de Cataluña

Anteproyectos y presupuestos gratis. Facilidades de pago

Pelayo, 42. 5.º. 4.ª T. 232-34-28

### Por el importe de un piso

### VIVA EN PLENA VEGETACION

a sólo 10 minutos de la Diagonal. Clima ideal todo el año. Precio lanzamiento. Pistas de tenis y piscina olímpica en funcionamiento. Consulte sin compromiso. Teléf. 228-28-05. (Trato directo)

### POR 350.000 PTAS.

Chalet y parcela en Caldas de Malavella en cómodos plazos. Hasta 10 años. Perfectamente comunicada, pie carretera general. Trato directo propietario. Pida información. Teléf. 218-37-49

## ventas pisos

### CALDETES

APARTAMENTOS AMUEBLADOS Y ESTUDIOS EN VENTA a 200 metros de la playa

### EDIFICIO «MARIA CRISTINA»

Precios interesantes — Llaves en mano 5 años de plazo. Agua abundante. Parking

VISIBLES EN AVDA. MARCELINO COLL, 2, Tel. 340

(Chañán carretera a S. Vicente de Montalt, Junto Motel el Paso)

PISOS 3 DORMITORIOS, COMEDOR-ESTAR, COCINA COMPLETA CON ARMARIOS Y SERIGRAFIA. BAÑO Y TERRAZA CON SOL

### SIN ENTRADA

Visítelos en Avda. Meridiana, 586, lab. y fest., de 10 a 1 y de 5 a 7. Hoy cerrado. PROCER, S. A. Av. Meridiana, 580. Const. FEDERICO VALLET, S. A.

### PISOS de 2-3 y 4 dormitorios

Comedor-estar, cocina, baño, lavadero y terraza, en:

HORIZONTAL, 44 (SAN ANDRES)

GARROFERS, 65 (SAN ANDRES)

FRESSER, 11 (CLÓT)

GRAL. MENDOZA, 16 (VALLE HEBRON)

AV. FLOR DE MAYO, s/n. (SARDANYOLA)

ROGER, 34 (SANS)

ENTRADA DESDE 100.000 PTAS.

Gustosamente les ampliamos información técnica y económica en nuestras oficinas

### VENT-PIS

CONSEJEROS DE VIVIENDA

Sicilia, 253 — BARCELONA

### SAN BAUDILIO PROLONGACION RDA. SAN RAMON

Final c. De Miguel 3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza, soleados

Entrada 120.000 ptas. Facilidades 12 años

### SPAI

### VILADECANS

en Ctra. San Clemente Llobregat, a 800 m. de la de Barcelona a Castelldefels

Pisos de 3 dorm., muy soleados

Entrada a convenir Facilidades 12 años

### SPAI

### SAN BAUDILIO RUBIO Y ORS, 50

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Muy soleados.

Facilidades 10 años

### SPAI

### BADALONA AV. DR. BASSOLS (ESQUINA) MARTEGRAL. SOLCHAGA

Entrada desde 50.000 pesetas

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza. Muy soleados

Facilidades 12 años

### SPAI

### BADALONA SICILIA, 15-17

Entrada desde 100.000 ptas.

3 y 4 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza, soleados

Facilidades 12 años

### SPAI

### LEPANTO, 44-46

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, zócalo, terraza, soleados

Facilidades 12 años

### SPAI

### SAN BAUDILIO-RONDA SAN RAMON (Renta Limitada)

75.000 ptas. Unica entrada

A 30 metros Cine Casablanca 3 dorm., com.-estar, cocina, baño, terraza, muy soleados, asc.

Facilidades 12 años

### SPAI

### FALANGE-ESQUINA 26 ENERO

Unica entrada desde 75.000 pesetas

3 dorm., com.-estar, cocina, baño, aseo, gas ciudad

Facilidades 12 años

### SPAI

Avda. P. Asturias, 54 Teléf. 218-40-16

### ATICOS DUPLEX Pablo Piferrer, 127 BADALONA

3.800 ptas. mes Entrada a convenir Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### LEPANTO, 129-131 BADALONA

Pisos 3 habitaciones Entrada total: 85.000

3.025 ptas. mes Facilidades 12 años Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### JUPITER, NUM. 7 BADALONA

Pisos 3 habitaciones Entrada total: 70.000

3.285 ptas. mes Facilidades 12 años Infórmese en obra, o en Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### NIKER

### PINTOR FORTUNY

Frente al núm. 55 SAN BAUDILIO DE LLOBREGAT Pisos 3 habitaciones

Entrada total: 100.000 Resto en 12 años 3.517 ptas. c. mes Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### CASTILLEJOS, 5-7 BADALONA

Pisos 3 habitaciones Entrada total: 90.000 Resto en 12 años

3.518 ptas. mes Infórmese en obra, o en Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### CAMINO FONDO DE SANTA COLOMA

BADALONA Frente campo de fútbol Santa Coloma de Gramanet. Pisos 4 dormitorios. Entrada total: 100.000 ptas. Resto en 12 años

3.635 ptas. mes Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### Baldomero Sola, 190 BADALONA

Pisos 4 dormitorios Entrada total: 100.000

3.795 ptas. mes Facilidades 12 años Infórmese en obra, o en Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### NAPOLES, 102

(Santa Coloma de Gramanet) Pisos 2 habitaciones Entrada total: 60.000

3.025 ptas. mes Facilidades 12 años Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

### Alcázar Toledo, 28

BADALONA Pisos 3 habitaciones Entrada total: 120.000

3.533 ptas. mes Facilidades 12 años Infórmese en obra, o en

### NIKER

Balmes, 221 - Teléfono 228-87-00 (Empresas Federico Vallet, S. A.)

¡Pisos de gran confort junto Plaza de Toros Monumental!

### c. LEPANTO, 161

(entre Avda. José Antonio y Caspe) Entrada única desde: 90.000

Mensualidades (todo incluido): 5.500

### FUSA

Rosellón, 446 Tel. 255-02-07 (Parkin clientes)

¡¡ ESTOS SON LOS MEJORES PISOS DEL SECTOR!!

### c. INDUSTRIA, 9

(junto Paseo Gral. Mola), 4 dormitorios Entrada única desde: 165.000 pesetas Mensualidades (todo incluido): 6.900 ptas.

### FUSA

Rosellón, 446 Tel. 255-02-07

¡EN SU NUEVA FASE DE CONSTRUCCION!

### TELEGRAFO, 52-56

En el centro de Guinardó (junto Avenida Virgen de Montserrat) ENTRADA UNICA DESDE: 75.000 PTAS. Al mes: 5.700 ptas. (todo incluido)

### FUSA

Rosellón, 446 Tel. 255-02-07 (Parking clientes)

NO BUSQUE EN SAN ANDRES, PISO MEJOR

### c. VIRGILI, 28 bis

(frente zona Deportiva U. D. San Andrés) Pisos de categoría con 4 dormitorios Entrada única desde: 90.000 ptas. Cuota mensual (todo incluido): 4.500 ptas.

### FUSA

Rosellón, 446 Tel. 255-02-07

### PISOS 3 DORMITORIOS

ENTRADA UNICA • LLAVES MANO

## 25.000 PTAS.

(que garantizamos con aval bancario) Resto, mensualidades en once años y medio

CON INSTALACION DE CALEFACCION A GAS

Informes: Plaza Universidad, 3, pral. (Galerías Universidad)

### PRECIOSOS PISOS REINA VICTORIA, 31

(ESQ. GANDUXER)

OCUPELOS HOY

PAGUELOS MAÑANA

JARDIN, GARAJE 2 COCHES

COMEDOR HALL, 5 DORMITORIOS, COCINA, CUARTO PLANCHA CON LAVADORA, SECADORA Y LAVAPLATOS, 2 BAÑOS, ASEO, TERRAZA, CALEFACCION PAVIMENTOS CERAMICA ITALIANOS. VISITAS: DE 11 A 2 Y DE 4 A 7; FESTIVOS, DE 11 A 1 CONSTRUCCIONES PULIDO

### ESTUDIOS

APARTAMENTO

PISOS 1 DORM.

PISOS 2 DORM.

En venta. Meridia, 586

### SIN ENTRADA

Informes en la misma finca, lab. y fest., de 10 a 1 y de 5 a 7. Hoy cerrado. Promotor: PROCER, S. A. Cst. FEDERICO VALLET, S. A.

### ATICOS

Gran ocasión

2.950 ptas. mes durante 12 años

Visítelos en c. Roma, 86, Santa Coloma; c. Sicilia, 66, Badalona, y c. Pedro Martell 64, Badalona. Informes en obra o en:

### PROTISA

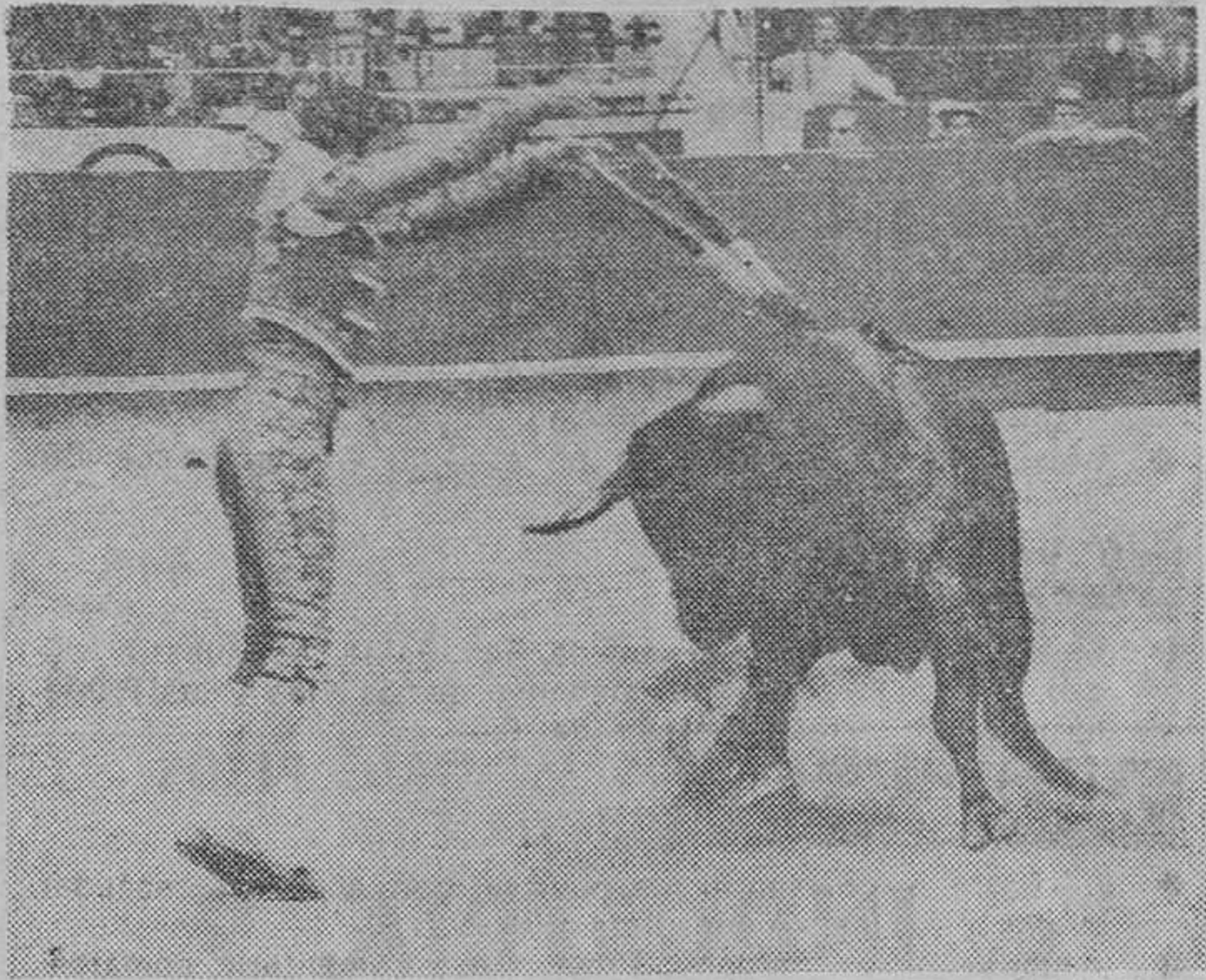
Calle Bruch, 82. Teléf. 232-26-88 Barcelona-9

continua en la página siguiente



# TAURINAS

## TOROS CON SAUDADES



«Paquirri» en un par de banderillas. — (Foto Valls.)

Ayer volvimos a tener un encierro portugués. Pero los toros de Pinto Barreiro no tuvieron el encastamiento y dureza de los de la divisa del señor Louro Fernández de Castro. Adolecieron de blandura; se diría que, al salir al ruedo y encontrarse con una tarde brumosa, sintieron eso tan lusitano que se denomina «saudades». De ahí sus embestidas desdibujadas, sus medias arrancadas, como si acometiesen con compás de fado.

### PAQUIRRI

Tres orejas cortó Paquirri, uno de los grandes ausentes de las ferias isidricas. Sin embargo, no tengo nada sobresaliente anotado en mi libretilla de apuntes. A su primero lo veroniqué con holgura. Le sopló dos buenos pares de banderillas, al sesgo. Su faena muleteril fue entonada sobre ambas

manos, pero sin pellicozos de emoción. Mató de un estoconazo; tardó en doblar el bicho y le concedieron una oreja.

A su segundo, una res enmorillada, la veroniqué entre aplausos. Llevó a la res por delante al jamelgo. Y se lució en un quite por chicuelinas. Prendió dos pares de banderillas. Y un tercero «triple», ya que llevó tres garapulos entre los dedos. La res, muy floja, como todo el encierro, llegó haciendo reverencias cortesanías al último tercio. Ordenó el de Barbate una faena sobre la mano derecha, cruzándose para obligar a embestir a su enemigo. Lo mejor de la misma fue lo medido y cronometrado. Después de un pase por alto, de hinojos, entró a herir señalando una honda en la yema. La res rodó como una pelota. Flamearon los pañuelos y le otorgaron las dos orejas.

### DAMASO GONZALEZ

La saudade de los toros de Pinto Barreiro impidieron a Dámaso González lograr un nuevo triunfo. A su primero lo veroniqué con arte, se ciñó en unas chicuelinas de frente. Inició su faena con seis pases por alto, sin emmendarse, las zapatillas atornilladas en la arena. Siguió en redondo, sin acoplarse, debido a la gaseosa embestida del bicho. Mató de una entera y desprendida. Se le aplaudió.

Veroniqué al quinto de la tarde con lucimiento. Llegó el bicho a la muleta sin fuerzas y con un desdibujado viaje. Se esforzó el de Albacete, pero le faltó enemigo. Lo rindió de dos pinchazos, alargando el brazo; sonaron algunos pitos, pero sin encono.

### JOSE LUIS GALLOSO

Veroniqué a su primero con arte; la res salió suelta de las varas. Su faena muleteril, muy insistida, ya que el bicho quería zafarse del engaño, tuvo calidad, pero debió finiquitarla al ponerse la res gazapona.

La rindió de media y atronó el primer descabello. Aplausos.

Al que cerró plaza lo veroniqué movidillo. Se hizo aplaudir un quite por verónicas. El bicho, debido a sus escasas fuerzas, se quedaba a medio viaje y derrotaba. Le puso voluntad a su porfía, especialmente en una serie de naturales zurdos, abrochados con los de pecho. Mató de media buena, dejándose ver. Le concedieron una oreja.

### LOS TOROS

Poco hay que decir de los toros portugueses; sosotes, cómodos de cabezas, bonitos de lámina y escasos de fuerzas. Ninguno pasó de una vara. Y en tarde de brumas, acometieron con una embestida lánguida y quedándose a medio viaje, con demasiadas saudades. — R. M.

## TOROS

### MONUMENTAL

Hoy, lunes, 1.º de mayo

Tarde, a las 5

Presentación del malagueño José Ortega y del gitano Ramón Soto Vargas

¡FORMIDABLE NOVILLADA CON PICADORES!

6 novillos de doña María Luisa Domínguez Pérez de Vargas, 6

«CINCO VILLAS»

José ORTEGA

Ramón SOTO VARGAS

Andanada de sol: 25 ptas.

Entrada especial niños: 5 ptas.

### GRADUADO ESCOLAR

equivalente a bachillerato elemental. Próximos exámenes en septiembre

CENTRO COMERCIAL CATALAN Abierto en el verano. - Rambla de Cataluña, 3, 1.º. Telf. 2321685

## Televisores

DE LAS MEJORES MARCAS Últimos modelos VHF-UHF Estrene hoy su TV AHORA PUEDE USTED ADQUIRIRLO

Sin entrada Sin fiador

¡Sin pagar cantidad fija mensual!

Nos limitaremos a cobrarle la cantidad de pesetas que tenga usted dispuesta cada mes para el pago del TV que adquiere (en forma razonable)

Regalamos antenas y mesita Tel. 256.36.99. Entrega al día



## programas para hoy, lunes

### PRIMERA CADENA

- 11.45 AUTOMOVILISMO. — Gran Premio de España Fórmula 1.
- 14.30 PRIMERA EDICION.
- 15.— NOTICIAS.
- 15.30 COMO ES... COMO SE HACE. — «La restauración artística».
- 16.— FUTBOL. — Homenaje a Uwe Seeler. Club Hamburgo-Selección Mundial. En directo, desde Hamburgo.
- 18.04 LA CASA DEL RELOJ. NUM. 85. — «Circo» (I).
- 18.25 CON VOSOTROS.
- 19.— DIBUJOS ANIMADOS.
- 19.15 NOVELA (Capítulo I de V). — «Maud-Evelin», de Henry James.
- 19.50 XV DEMOSTRACION SINDICAL. — En directo, desde el Estadio Santiago Bernabeu de Madrid.
- 21.30 TELEDIARIO.
- 22.10 VUELTA CICLISTA A ESPAÑA.
- 22.20 TELEDEPORTE.
- 22.55 PLINIO, de Francisco García Pavón. — «Tras la huella de un desconocido». Ernesto Espinosa es un hombre restado en el pueblo. A su aparente categoría humana se une el dinero de su mujer... A Plinio se le plantea un interesante caso: Ernesto ha sido amenazado de muerte si no deposita una gran suma de dinero. El comunicante le ha citado en el Gran Hotel de Ciudad Real para que pregunte por Horacio de Montalbán. Todos los clientes pueden ser la persona esperada... La situación es cada vez más tensa...
- 23.25 UNA, DOS, TRES... RESPONDA OTRA VEZ.
- 0.10 EL OCTAVO DIA, por Monseñor Guerra Campos.
- 0.20 VEINTICUATRO HORAS.
- 0.45 ORACION, DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

- 20.30 JOSSIE Y SUS MELODICAS. — «Invasores de Júpiter». Llegadas a una aldea india, Jossie y sus amigos caen bajo el poder de unos seres que dicen haber llegado de Júpiter y que les obligan a trabajar en una mina. Poco a poco se dan cuenta de que en todo ello hay un engaño; son solamente unos malhechores que pretenden aprovecharse de las riquezas de la mina, utilizando la mano de obra india y al mismo tiempo la de ellas. Al final, consiguen descubrirlos y entregarlos a la policía.
- 21.— JAZZ VIVO. — «Memphis Slim» (III).
- 21.30 TELEDIARIO 2.
- 22.05 LOS PROGRAMAS DE LA SEMANA.
- 22.15 RITO Y GEOGRAFIA DEL CANTE.
- 22.40 TEATRO DE SIEMPRE. — «El sombrero de paja de Italia».
- 0.10 ULTIMA IMAGEN.

## ventas pisos

PISOS DE 3 Y 4 DORMITORIOS

# 60.000

ptas., única entrada con llaves

Elija su piso de tres o cuatro dormitorios en los siguientes puntos:

#### EN SANTA COLOMA:

Avda. Cataluña, 67 (Final autobús 203)

San Francisco, 24-26, jto. Avenida del Caudillo

#### EN BADALONA:

Pedro Antonio de Alarcón, 7 (Final autobús 103, franja roja de Canelones, 18 bis)

Navas de Tolosa, 4 (Final autobús 103 de Sta. Coloma)

Torrente Grau, 35

Otger, s/n.

Enrique Granados, 9 y 11, jto. salida núm. 2 Autopista Mataró.

Visibles todos los días, incluso festivos por la mañana. Para más información dirigirse a c. Córcega, 298. T. 227-91-35, FEDERICO VALLET, S. A.

#### PISOS 3 DORMITORIOS, COMEDOR-ESTAR, COCINA COMPLETA CON ARMARIOS Y SERIGRAFIA, BAÑO Y TERRAZA CON SOL.

# 75.000

Entrega de llaves, resto a convenir según piso hasta 12 años. Visítelos en Avda. Meridiana, 586, lab. y fest. de 10 a 1 y de 5 a 7. Día 1 cerrado.

PROCEP, S. A. Avenida Meridiana, 580. Const. FEDERICO VALLET, S. A.

Per descans i alegria a Vilasar cada dia

## VILASAR DE MAR

«Complejo Vicor»: apartamentos 4 dormitorios, calefacción, piscinas. Pistas de Tenis, Frontón, Pista Polideportiva. De 1.200.000 ptas. a 1.500.000 ptas.

«Complejo Costa Dorada»: apartamentos 3 dormitorios, calefacción, piscinas, de 900.000 ptas. a 1.400.000

«Edificio Pizarro»: frente estación Renfe, 4 dormitorios, calefacción, de 700.000 a 800.000 pesetas

«Edificio Marazul»: lado Club Náutico, 3 dormitorios, 600.000 ptas.

«Edificio Montserrat»: lado Club Náutico, aparcamientos, 3 dormitorios amueblados, de 650.000 ptas. a 750.000 ptas.

«Apartamentos» en Régimen de Copropiedad lado playa, 3 dormitorios, de 375.000 ptas. a 450.000 ptas. Sólo quedan 9 apartamentos

Administración de Fincas La Maresma, calle Balmes, 221-223, entlo., C. Teléfonos 227-35-58 y 228-39-80, de 4 a 8, lunes, miércoles y viernes

## CASTELLDEFELS

### APARTAMENTOS «FORMENTOR»

Final Paseo Marítimo, s-n. (playa  
Altura kilómetro 21 Autopista  
y P.º Garbí, esquina Calle 21

2, 3 y 4 DORMITORIOS, BAÑO COMPLETO, CALEFACCION, RENOVACION DE AIRE, LAVAVAJILLAS, BARBACOA, CHIMENEA-HOGAR, CUARTO TRASTERO, GAS PROPANO CENTRALIZADO, GARAJE, DOS PISCINAS, CLUB DE PROPIETARIOS, SAUNA FINLANDESA, CONSERJERIA, PISTA DE TENIS, PARQUE INFANTIL Y JARDIN

Aticos con piscina privada y solárium

Facilidades de pago. Visitas todo el día

Ultimos días precio lanzamiento

Infórmese en la obra, y en Barcelona, c. Lauria, 108. Teléf. 258-89-01

### PISOS GANDUXER

junto Via Augusta, próxima terminación, gran calidad 154 m.2 de 4 hab. garaje, incluido 2.600.000 ptas. sin hip. Facilidades 3 rcs. Diagonal, núm. 523, 5.º Teléf. 321-20-00

### CORUÑA, 6

Esq. Aragón, 580

ULTIMOS PISOS de 3 H

Soleados, terminados de calidad, desde 150.000. Llaves más hipoteca

### RENTA LIMITADA

PRODUCTORES ZONA FRANCA

3 dorm., terraza, gas ciudad.

MUY SOLEADOS. TODO EXTERIORES. 65.000 cmp., 85.000 llaves. Facilidades 12 años.

Entre Fundación y c. Segura. FOMENTO INMOBILIARIO DE ESPAÑA, S. A. INFORMES EN LA MISMA OBRA

### SANTA COLOMA

Ultimos pisos de 3 habs., com., baño, coc., etc. Sólo 50.000 ptas. entrada y llaves, resto en 12 años.

Véalos en c. NURIA, 18 y MAS MARI, 40, todos los días, de 4 a 8; festivos, de 10 a 2

Información y venta

### FIROSA GRUPO ROSELL

Teléfonos 216-05-12 y 216-05-00

Paseo de Gracia, 50

### Desde 100.000 ptas.

Entrada y llaves, Pisos de 3 y 4 habs., com.-living, baño y aseo, coc. con armarios, terraza, lavadero, 2 ascensores, conserjería, etc. Acabados de gran calidad. Véalos en C. PUJODAS, n.º 8 (jto. Parque de la Ciudadela), todos los días, de 9 a 1 y de 4 a 8; festivos, de 10 a 2

Información y venta

### FIROSA GRUPO ROSELL

Teléfonos 216-05-12 y 216-05-00

P.º de Gracia, 50

### CAS PE, 174

Chaf. Cerdeña, 198

Totalmente exteriores, terrazas. Soleadísimo. Com.-living, 3 h., cocina y baño modernísimo. Extractores. Puertas barnizadas todo gran lujo. Precio lanzamiento por pocos días 250.000. Llaves, resto grandes facilidades.

### varios

### Total al mes

3.000 ptas.

(10 años)

ENTRADA A PAGAR EN 3 AÑOS

¡¡SIN INTERESES!!

LLAVES Y ESCRITURA DE PROPIEDAD EXENTA DE D. R. AL CONTRATAR

3 dorm., com., baño completo, gas ciudad, TERRAZA. VISIBLES TODOS LOS DIAS en calle GENERAL MANSO, 39 (frente al núm. 408 de c. Llull. DONDE EMPIEZA LA DIAGONAL), junto al proyectado GRAN PASEO MARITIMO. Autobuses: 36, 41 y 141 METRO en construcción muy avanzada

NO DEJE DE VERLES, MERECE SU VISITA. HAGA SU MEJOR INVERSION

VENTA DIRECTA DEL CONSTRUCTOR: I. PAQUER, calle Girona, 19, 5.º Tel. 232-62-77.

BARNA

### CASTELLDEFELS

PINEDA PARK. Apartamentos super lujo, 2 hab., 525.000 ptas. 3 habs., con piscina, tenis, chimenea hogar, baño, empapelados, armarios en habitaciones y cocina, parque, trastero, parking 2 coches, preciosa pineda cerca playa 750.000 ptas. más 300.000 hipoteca 10 años. Grandes facilidades. Entrada restaurante «La Pava», lado derecho Plaza España Castelldefels. Visibles todos los días. Tels. 211-12-68 y 247-81-63

### Scriptomatic vendo

Impresora automática de direcciones con Selección perforada. Tel. 225-87-78. Excelente oportunidad

### COLOCADORES DE AZULEJOS

Se precisan. Presentarse en Castelldefels, final P.º Marítimo, altura Km. 21. Apartamentos Formentor



### SE OFRECE A ABOGADO

en calidad de ayudante, estudiante de 4.º curso de Derecho. Sólo tardes. Mecanógrafo. Sin experiencia profesional. Escribir al 2421 de HOJA DEL LUNES. Rambla Cataluña, 10, o telefonar al 362-15-79 (tardes)

## PERITO INDUSTRIAL

para función de Técnico Comercial en productos siderometalúrgicos con factoría localizada en Barcelona. Gestiones a nivel medio y superior, apoya o por plantilla de Agentes ya constituida e introducida en relación y dependencia con Director Comercial. Se precisa disponer de vehículo propio. Interesados escribir al núm. 2325 de Balmes, 10, adjuntando curriculum vitae y pretensiones económicas

## ESPECIALISTAS METALURGICOS

para turno de noche, se precisan en BOLAS DE ACERO TARRAGONA. Paseo Zona Franca, 139

## FABRICA DE CAMISAS

precisa

### APRENDIZAS 14-15 AÑOS

Jornada intensiva. Capacitación profesional. Promoción según aptitudes. Presentarse en MANUFACTURAS EFESA, Avda. Meridiana, 38 (junto Metro Marina)

## ASCENSORES CARDELLACH

precisan OFICIALES MONTAJE, REPARACION Y ENGRASADORES Presentarse en Casanova, 27

## SEAT

Precisa para su Laboratorio de Investigación y Homologación

### 1 INGENIERO INDUSTRIAL

especialidad eléctrica

### 4 INGENIEROS INDUSTRIALES

especialidad mecánica

### 2 LICENCIADOS EN CIENCIAS FISICAS

especialidad metalurgia

### 1 LICENCIADO EN CIENCIAS QUIMICAS

especialidad Química Orgánica y Análisis

FUNCIONES: Entre otras:

— Investigación metalúrgica en el laboratorio de pruebas de materiales.

— Pruebas en cabinas y carburadores.

— Pruebas de seguridad.

— Estudios de polución.

CONDICIONES: — Edad de 24 a 30 años. En caso de ser superior, deberá demostrar marcada experiencia, como mínimo cinco años en la especialidad que interesa.

— Aptitudes para la investigación y dotes de mando que se valorarán mediante pruebas al efecto.

— Se valorará asimismo el conocimiento del idioma inglés.

— Escribir a mano, adjuntando curriculum vitae al Centro de Formación Profesional SEAT, P.º Zona Franca, 53-55, Barcelona-4, indicando referencia 2/3004

MAQUINARIA CINEMATOGRAFICA, S. A.

## O. S. S. A.

precisa

### Oficiales rectificadores

### Torneros fresadores

### Ajustadores y ajustador

### de mantenimiento

Interesados presentarse laborables, de 8 a 2, excepto sábados.

Polígono Industrial de Zona Franca, Sector B, calle B. Horario continuado. Retribución según convenio propio de empresa



# BARCELONERIAS



El inolvidable, claro varón de nuestra ciudad, don Joaquín María de Nadal, que acaba de marcharse de entre nosotros, fue el inventor del vocablo «barcelonerías». Así tituló uno de sus libros. ¿Qué son las «barcelonerías»? No se trata, sin duda, de un trabajo pesadamente erudito; pero, tampoco, de una simple evocación sentimental y personal. La «barcelonería» nos ofrece un dato curioso, un detalle interesante, nos revela un ángulo ciudadano, pero no en frío, sino envuelto en la cálida memoria. La «barcelonería» es leve, como el peso de la rosa; más, a la vez, intensa, como una fragancia derramada en el aire.

Dos libros tengo ahora, sobre mi modesta mesa de despacho. Ambos tienen sabor y olor de «barcelonerías». Lo escribió, el primero, Marcelino Moreta. Nos ofrece, en el mismo, una «Historia de Barcelona», pero de otro modo. Mezclando la puntualización investigadora y erudita con la observación personal. Y llevando adelante la narrativa de su prosa, en un lenguaje coloquial, amigable, con meandros humorísticos. En ocasiones, ante el desfile de sus imágenes, me he acordado de la técnica literaria empleada por el olvidado Manuel Brunet en su libro «El desembarco de los griegos en Ampurias». En el caso de Marcelino Moreta no son sólo griegos, fenicios y romanos los que ponen pie en nuestra urbe. Se trata de un universo apretado y social, donde se recoge desde el dramatismo de la ocupación del Fomento del Trabajo, por la CNT hasta el milagro juvenil y deportivo de la presencia de la última minifalda en el Paseo de Gracia.

A su vez, don Patricio Palomar Collado acaba de dar a la estampa otro libro de «barcelonerías». Lo titula, con un rótulo que nos evoca el viejo y noble golpeo del hierro en el portellón: «Aldabonazos».

Don Patricio Palomar Collado, figura relevante de nuestra ciudad —ex director de la Escuela Industrial, ex concejal, ex diputado, ex director y promotor de empresas técnicas, etcétera— es una de esas personalidades, tan características y que han contribuido al despliegue de nuestra provincia. Aludimos a esa facultad, que informa de una doble dimensión, a los hombres

de nuestra tierra. Por un lado, minuciosa preparación profesional, ímpetu creador de empresas. Por otro, presencia, en sus espíritus, de un lazo muy fuerte que los ata a Barcelona. Y ello, hace, entreguen a la ciudad, iniciativas y energías. Y la memoria de esas luchas y esas esperanzas saben exponerlas con una dicción literaria porque obligan a pasar a sus recuerdos bajo el puente del corazón.

Muchos temas se tocan en las páginas de «Aldabonazos». Nos habla de la zanja de la calle Aragón, cuando ésta partía a la ciudad por gala en dos. Y aún nos lo recuerda, gráficamente, reproduciendo un bello dibujo de Apeles Mestres. Apunta a las chimeneas de nuestra urbe; al problema de los túneles del Tibidabo; nos plantea los asuntos, tan vivos, de la Escuela de Ingeniería. Sin embargo, tengo para mí, que donde mejor se vuelca el alma de don Patricio Palomar es en sus «barcelonerías». Así, cuando nos habla del Arco de Triunfo, a cuya sombra lo hacían caminar sus padres, rumbo al Paseo de San Juan de principio de siglo. O si su pluma nos evoca la pequeña historia sentimental de La Rambla de Cataluña. Oímos, entonces, en su texto, la campanita de los «riperts» de «La Catalana». Asistimos al milagro de las proyecciones de vistas fijas en el cine Kursal: al rodar del cilindro de cera del primitivo fonógrafo en el que aparecía grabada la jota de «El Machuelo». Nos deslumbramos los ojos el rápido relampagueo de las lentejuelas de «La Mariposa». En el «Palacio de la Ilusión» (donde ahora está el cine Coliseum) se ejercitaban en el patinaje la mejor sociedad barcelonesa mientras don Patricio Palomar, niño, humedecía un «melindrus» en su humeante jicara de chocolate.

«Barcelonerías». Señala Azorín: «los grandes hechos son una cosa y los menudos hechos son otra cosa. Se historia los primeros. Se desdennan los segundos. Y los segundos forman una sutil trama de la vida cotidiana». Don Patricio Palomar Collado, en su libro recoge mucho de esos leves, intrascendentes acontecimientos. Y los fija y eterniza, un poco velados por la nostalgia, haciéndolos girar como el cilindro del primitivo fonógrafo entre las percalinas color de sangre de los paneles del barracón del cine Clavé.

Rafael MANZANO

# LAS EXPOSICIONES DE ARTE

## GRAU SALA, en Sala Parés

Residente, como es sabido, en París, el pintor barcelonés Emilio Grau Sala gusta de exponer periódicamente en su ciudad natal. Si es del agrado del artista ese frecuente reencuentro con nuestro público, ni qué decir tiene que éste acoge con verdadera complacencia y entusiasta adhesión la visita de nuestro ilustre paisano. Una prueba irrefutable de la admiración que la pintura de Grau Sala suscita la tenemos en la prontitud con que los coleccionistas barceloneses se han apresurado a adquirir la totalidad de los lienzos ahora exhibidos en la citada galería. El fenómeno se nos antoja tan plausible como lógico. Porque la obra de Grau Sala tiene unas características que la hacen singularmente amable al espectador refinado y lo bastante entendido como para apreciar su intrínseco valor pictórico. Un valor indiscutible, que el artista sabe unir al hechizo permanente, inmarcescible, de su temática predilecta. Se diversifica ésta en paisajes, interiores con figura y escenas hílicas. Los paisajes son de Francia —París, Deauville, Le Havre...—, tratados con exquisita ambientación y sensitivo repertorio cromático, y también de Barcelona, de Cadaqués e incluso de la abrupta Cuenca. Los de nuestra ciudad poseen un encanto especial. El artista los recrea en el recuerdo, más que idealizándolos, viéndolos como entre sueños, a través de una ventana imaginaria, abierta sobre un

jardín o una perspectiva entrañablemente familiar. El poder evocador o, si se quiere, sugeridor, de esa pintura se hermana perfectamente con su elaborada calidad plástica, que, en tantas telas singularmente bellas y armoniosas —«Nena en un jardín», «Interior», «Balcó a Barcelona», «Familia en un jardín», «Interior a Barcelona»— adquiere visos de trabajo de orfebrería o de tapicería de deslumbrante cromatismo. Pintura —como bien ha dicho Santos Torroella— no apta para pedantes, encuentra eco directo y emotivo en el espíritu y en los ojos de quienes saben aún paladear la poesía y la belleza de lo sencillo y puro, a través del lenguaje sensible, cordial, inteligente y elegante de un pintor para quien, todavía, el mundo ofrece algo más que ásperas realidades inmediatas, y que sabe hallar en él motivos aptos para ser interpretados y jerarquizados por su pincel magistral.

## DE LA PUENTE, en Camarote Granados

Desde el año 1955, en que participó en la III Bienal de Arte Hispanoamericano y celebró una exposición individual en las hoy desaparecidas Galerías Layetanas, no había exhibido su obra en Barcelona el ilustre pintor santanderino Fernando Delapiente. Formado en la Escuela Superior de San Fernando, de Madrid —ciudad en la que reside—, y durante sus estancias en Italia y Francia, el actual expositor el Camarote Grana-

dos es artista de acusada y cultivada personalidad. Y si bien en su obra se perciben influencias diversas, asimiladas con inquieto espíritu de búsqueda y experimentación, es, en definitiva, su propio acento, de honda raigambre castellana, el que se impone, con vigor y rigor, en la expresiva y elocuente pintura. Su muestra está integrada por paisajes y marinas, incluyendo entre los primeros algunos de Barcelona —las Ramblas, el Barrio Gótico, «La Pedrera» de Gaudí, entre otros—, tratados, como los de Madrid y París, con visión subjetiva que no excluye una inequívoca alusión referencial y una rotunda presencia plástica. Pero donde ésta cobra más profunda dimensión pictórica y personal concepto lírico es en la serie de marinas. Desnudas de toda concesión al tópico, nos ofrecen el espectáculo, eternamente cambiante, de su gran protagonista, visto y «sentido» con pasión y comprensión de hombre ribereño, avezado a contemplar el mar y a descubrir su fiereza y mansedumbre, su poesía y misterio. Misterio y poesía, latido dramático y caricia rumorosa hay en esas sobrias y, a la vez, elaboradas perspectivas marinas, que comprenden desde la briosa imagen de «Nubarrones» hasta la casi fantasía cromática de «Mar de laca», pasando por el enternecido toque evocador de «La bahía de Santander», donde la lógica querencia emotiva del artista vibra al unísono con su sensible virtualidad pictórica.

## A. PASTECCHI, en el Ateneo Barcelonés

Presentada por Manuel Robert, la pintora norteamericana Antoinette Pastecchi —nacida en Arlés y residente en Sitges— exhibe su obra en el Ateneo Barcelonés. En su segunda muestra en Barcelona, habiendo expuesto con anterioridad en Nueva York, Los Angeles, Madrid y Zaragoza. Ante la pintura de Antoinette Pastecchi, lo primero que nos sorprende es su extraordinario vigor conceptual y narrativo; incluso las ambiciosas dimensiones de sus telas, nada usuales entre los pintores de caballete. De ahí que casi todos sus lienzos, y de un modo más concreto los de figura, parezcan concebidos como estudios para grandes murales. Sólidamente dotada como dibujante y en posesión de una paleta de energética dicción, construye sus desnudos con amplia pincelada, generosa de materia, así como los sobrios y luminosos paisajes que incluye en su muestra. En ella destacan, por el firme diseño y fuerte estructura pictórica, el desnudo número 5, los paisajes 2, 4 y 3, y el tema de baracas número 14, sin olvidar la figura número 19, perteneciente a otra etapa, de tendencia más impresionista, de su sensitiva autora.

## MERCE, en el Xot

En la sala de exposiciones «El Xot», de la librería «Les Becero-

les», celebra su segunda muestra individual la pintora Mercedes Asín, que firma sus obras sólo con su nombre de pila: Mercé. Nueva para nosotros, pues no recordamos haber visto su exposición primera ni su participación en varias colectivas, esta joven artista aparece adscrita a un expresionismo conceptual, que, si en dos o tres de sus lienzos se ciñe a unas ponderadas soluciones formales y cromáticas, plasmando asuntos de figura de los que trasciende una íntima carga de humanidad, esa carga se torna encrespada y vehemente, tanto por sus simbolismos e intención social como por los encendidos y vibrantes contrastes de color con que aquellos se expresan, en los restantes ámbos de Mercé. Al margen, con todo, de su lante o explícita intencionalidad, o por encima de ella la pintura de la expositora —lo mismo que sus ágiles e incisivos dibujos— revelan un inquieto temperamento artístico y unas dotes que apuntan, poderosas, en la rotunda fuerza plástica de las obras exhibidas.

E. F.

# SERA NOTICIA

## LUNES

- Magna demostración sindical en el estadio «Santiago Bernabéu» de Madrid, con motivo del primero de mayo.
- Un triunvirato, formado por representantes del partido conservador y del partido liberal, asume la presidencia de Nicaragua.
- La Obra Sindical «Educación y Descanso» celebra en nuestra ciudad diversos actos con motivo de la festividad de San José Artesano.
- Gran Premio de España de automovilismo Fórmula-1, en el circuito madrileño del Jarama.
- Segunda y última jornada, en Madrid, de los Campeonatos de España de atletismo y natación universitarios.
- Brasil-España de waterpolo en el Club Guanabara de Rio de Janeiro.

## MARTES

- Se inaugura, en el Hospital de San Rafael de nuestra ciudad, el III Curso de enfermedades de los Pies y las Primeras Jornadas de Ortesis-Prótesis del Pie.

## MIERCOLES

- El «Bazar S.O.S.» abre sus puertas, con el fin de recaudar fondos para las «Aldeas Infantiles S.O.S.»
- Inauguración en Sardanyola del nuevo cementerio comarcal de Barcelona.
- Empieza en Amsterdam el torneo preolímpico de baloncesto, con el partido España-Inglaterra.
- Comienza, en Granollers, la fase de ascenso a Segunda División de baloncesto, con los equipos Málaga, Bazán de Cartagena, C. C. Badalona, Mataró, Granollers y Sabadell.

## JUEVES

- Reunión en Ginebra de los ministros de Comercio de los países miembros de la Asociación Europea de Libre Comercio (EFTA), para plantear el futuro de este organismo, tras el ingreso de Gran Bretaña, Irlanda, Noruega y Dinamarca en el C. E. E.
- Estados Unidos y la Unión Soviética reanudan las conversaciones para llegar a un acuerdo con el fin de evitar incidentes en el mar, entre sus respectivas flotas de guerra.
- Polonia-España, en el torneo preolímpico de Baloncesto, en Amsterdam.
- Sorteo partidos Bulgaria-España de la Copa Davis.

## VIERNES

- Clausura del IV Curso de Gerencia de Viviendas Municipales.
- España-Hungría, en el preolímpico de Amsterdam.
- Dos primeros individuales Bulgaria-España de la Copa Davis.
- La Vuelta Ciclista a España llega a Tarragona.
- En Barcelona, Campeonato de España de judo, categoría «junior».

## SABADO

- Gran Premio Universidad de Barcelona de atletismo, VI Memorial Jaime Rodríguez.
- Llega a Barcelona la Vuelta Ciclista a España.
- Partido dobles Bulgaria-España, de la Copa Davis.

## DOMINGO

- Elecciones de senadores y diputados en Italia, para una nueva legislatura.
- Partidos del Campeonato Nacional de Liga, de fútbol.
- Segundas eliminatorias de la Copa Generalísimo de balonmano.
- Dos últimos individuales de los encuentros de la Copa Davis, Bulgaria-España.

# HORIZONTES / 72

## Mientras vuela el «Apolo 16»

Mientras volaba —o gravitaba, tanto da— la nave espacial tripulada «Apolos 16», mientras Mattingly, Young y Duke ejecutaban escrupulosamente su programa, nuestra memoria nos evocó en primer plano uno de los misterios selenitas que todavía no ha sido resuelto.

En julio de 1969, los rusos reconocieron que su vehículo automático «Luna 15», que por aquellas fechas viajó a la Luna al mismo tiempo que el «Apolo 11», «tenía la misión de obtener informaciones sobre determinadas señales de distorsión de los campos magnéticos, en el momento que las sondas terrestres contornean la cara oculta de la Luna». Estas señales, en condiciones similares se parecen (caso del «Mariner 9»), a las emitidas por Marte.

Desde entonces, no se ha vuelto a tratar de este asunto, ¿por qué? ¿Porque está resuelto? ¿Porque no lo está? En el primer caso, su interés podría ser relativo. En el segundo, no. Esperemos que la suerte nos sonría, y que se nos diga algo —ahora— sea a través de la nave tripulada «Apolo 16», o del vehículo espacial automático «Mariner 9». Porque se trata de un enigma que, dato curioso, afecta por un igual a dos mundos objeto de exploración: la Luna y Marte.

## Isótopos radioactivos para las plantas

Interesantes experimentos sobre investigación del suelo y de las plantas con isótopos radiactivos, están siendo realizados en el Laboratorio de Isótopos del Instituto de Investigación del Suelo, perteneciente a la Academia de Ciencias de Hungría.

Con ellos se pretende conseguir una mayor productividad del suelo, y muy especialmente de cara a la producción agraria, si bien en principio sólo se experimenta con flores.

Los primeros resultados son altamente positivos.

## Toro: segunda luna de la Tierra

Con motivo de la operación «Apolo 16» estos días se nos ha recordado que la Tierra posee dos lunas, y no una sola. Su descubrimiento se remonta, no obstante, a

1948, cuando el astrónomo Wirtanen localizó un asteroide que se aproxima tanto a nuestro planeta que, finalmente, ha sido capturado por su campo de gravedad.

Posteriormente, el pequeño satélite ha sido observado en 1956 y por tercera vez en 1964, por el americano Samuel Herrick. La nueva luna, bautizada con el nombre de «Toro», parece que será objeto de estudio, dentro de las naturales dificultades que presenta su pequeño cuerpo, por los tripulantes de la nave espacial «Apolo 16».

## La lucha contra la sed

Una compañía norteamericana ha propuesto transportar los icebergs atlánticos de hasta 20 km. de longitud por 500 metros de anchura y 20 de profundidad hasta California, teniendo en cuenta que durante el viaje su volumen se reducirá a la mitad, a pesar de lo cual se calcula que cada iceberg podría proporcionar 1.000 millones de metros cúbicos de agua dulce y a precio razonable.

El traslado se efectuaría sirviéndose oportunamente de las corrientes marinas, de forma que desde la Antártida tres o cuatro remolcadores se limitarían a arrastrar la masa de hielo hasta la corriente marina de Humboldt, fría y en progresión hacia el norte, a lo largo de la costa americana, vía Pacífico y hasta California, a donde llegaría al cabo de un año.

Si este proyecto de la Sociedad Scripps es viable, seguro que el mundo, digase lo que se diga, no pasará sed.

Marius LLEGET

**LA PINACOTECA TORRAS BACHS**  
PASEO DE GRACIA, 34

**SALA JAIMES OLGA WIVDENKO**  
PASEO DE GRACIA, 64

**GALERIAS AUGUSTA PALMERO**  
PASEO DE GRACIA, 98

**GRAU SALA**  
Petritxol, 5

**SALA PARES CAMAROTE GRANADOS DELAPUENTE**  
Rambles, 111 (Hotel Manila)  
Clausura, día 5

**I. C. E. J. Institución de Ciencias Económicas y Jurídicas**

**INGRESO A LA UNIVERSIDAD PARA MAYORES DE 25 AÑOS**  
Materias fundamentales a varios niveles y a todas las Facultades

**GRADUADO ESCOLAR**  
equivalente a bachiller elemental  
Para quienes no tengan el certificado de estudios primarios

**Acceso al 3.º curso de Bachillerato**  
Posibilidad de aprobar dos cursos en una convocatoria  
Darán comienzo a primeros de mayo. Continuidad en el verano

**Valencia, 231, entlo. 2.º - Tel. 215-28-76**  
**BARCELONA - 7**

AUDAZ COMO SU NOMBRE

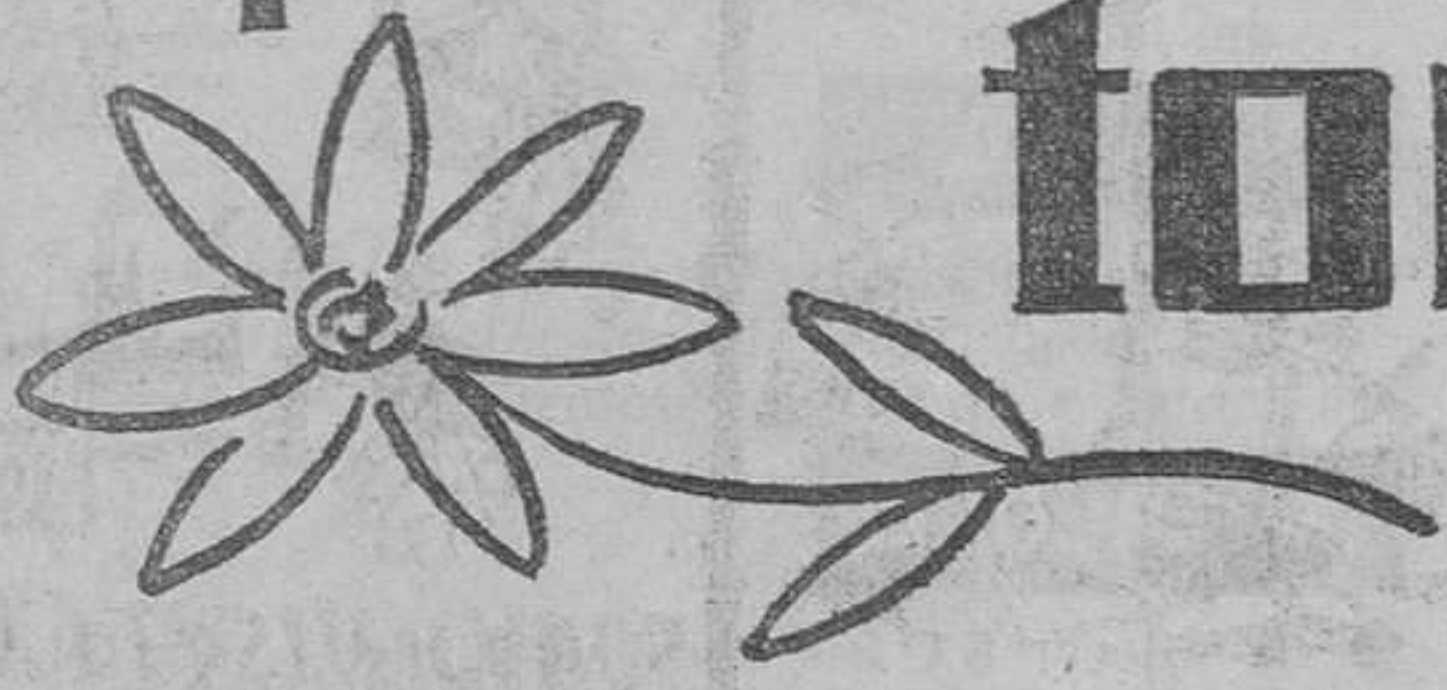
**Drake'S**

LA GINEBRA SECA CON GENIO INGLÉS



# MUEBLES TARRAGONA

## oferta primavera para torre, apartamentos campo y playa



<p><b>DORMITORIO</b></p> <p>16.900<sup>:-</sup></p>	<p><b>LIBRERIA</b></p> <p>2. mt. con vitrina 10.500<sup>:-</sup></p>	<p><b>APARTAMENTO</b></p> <p>5 sillas - 4 colchones 19.990<sup>:-</sup></p>		
<p><b>COMEDOR</b></p> <p>6 sillas 11.500<sup>:-</sup></p>	<p><b>TRESILLOS</b></p> <p>5.990<sup>:-</sup></p>	<p><b>SILLAS</b></p> <p>299<sup>:-</sup> tapizada / 625<sup>:-</sup> MESA COCINA / 625<sup>:-</sup> formica</p>		
<p><b>MESAS JARDIN</b></p> <p>desde 728<sup>:-</sup></p>			<p><b>PARASOLES</b></p> <p>desde 225<sup>:-</sup></p>	
<p><b>ESMALTADOS BLANCO</b></p>	<p><b>MIMBRE</b></p>	<p><b>NEVERAS</b></p> <p>desde 495<sup>:-</sup></p>		
<p><b>SILLONES HIERRO Y PLASTIFICADOS</b></p> <p>desde 483<sup>:-</sup></p>	<p><b>CAMPING</b></p> <p>1.200<sup>:-</sup> / 247<sup>:-</sup> / 1.527<sup>:-</sup></p>	<p><b>BALANCIN SILLON plegable</b></p> <p>400<sup>:-</sup> / 224<sup>:-</sup></p>	<p><b>COLUMPIO</b></p> <p>desde 640<sup>:-</sup></p>	<p><b>FAROS COLUMPIO</b></p> <p>desde 200<sup>:-</sup> / 5.184<sup>:-</sup></p>
<p><b>CAMPO Y PLAYA</b></p>				

**Sepúlveda, 150**  
**CASTILLEJOS, 288** | **CASPÉ, 23**  
**P. VIRREY AMAT, 1** | **MUNTANER, 468**  
**MAS DURAN, 33 (VERDUN)**

**PRAT LL.** Anselmo Clavé, 5 | **SABADELL V.** Masaguer, 19 | **HOSPITALET P.** Ayunt. 15  
**S. BAUDILIO** Montclar, 15 | **MARTORELL** Santacana, 48 | **ESPLUGAS A.** J. Antonio, 104  
**TARRASA** Pantano, 20 | **LERIDA** Gral. Mola, 89 | **VILAFRANCA** Puigmoltó, 34  
**MANRESA** G. Valiño, 4 | **TARRAGONA** Av. Colón, 26 | **STA. COLOMA** Av. S. Coloma, 43

Nueva SUCURSAL en SARDANYOLA. C. González, núm. 16